
ECAM46.86X

ELETTA
CAPPUCCINO
— EVO —

KAFFEMASKIN

KAFFEMASKIN

KAFFEMASKINE

KAHVINKEITIN

KABOBAPKA

EKSPRES DO KAWY

Instructions videos available at:
<http://ECAM46080.delonghi.com>



DeLonghi

A



A5

A6

B

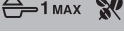
A9

A10

A16



A2



A3

A4

A7

A8

A11

A12

A17

A18

A19

A20

A13

A14

A15

NO

sid. 4

DA

sid. 23

SV

sid.42

FI

siv. 62

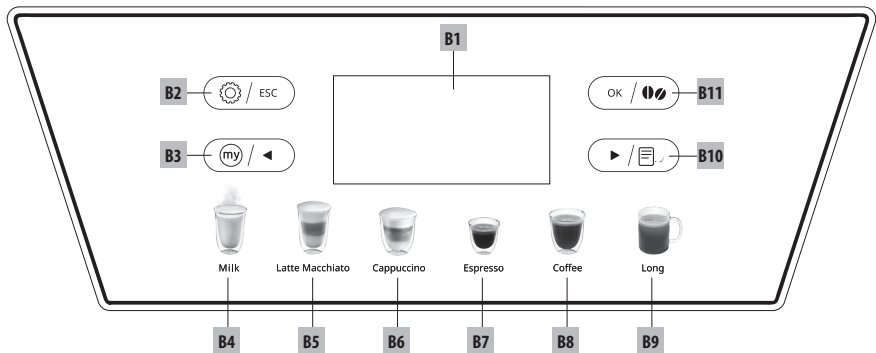
UK

ctp. 81

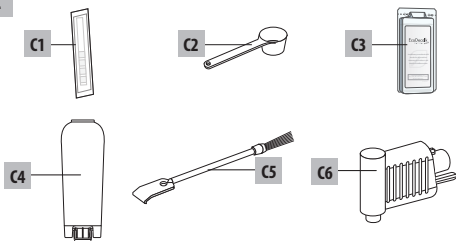
PL

str. 101

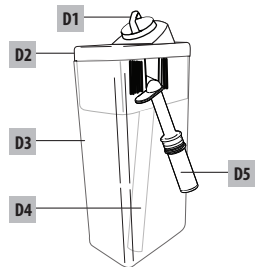
B



C



D



SAMMENDRAG

1. INNLEDNING	5
1.1 Bokstaver i parentes	5
1.2 Problemer og reparasjoner	5
2. BESKRIVELSE	5
2.1 Beskrivelse av apparatet	5
2.2 Beskrivelse av kontrollpanel (touch screen)	5
2.3 Beskrivelse av tilleggsstyr	5
2.4 Beskrivelse av melkebeholder	5
3. FØRSTE GANGS OPPSTART AV APPARATET ...	6
4. SLÅ PÅ MASKINEN	6
5. SLÅ AV APPARATET	7
6. MENYINNSTILLINGER	7
6.1 Skylling	7
6.2 Språk	7
6.3 Vedlikehold	7
6.4 Generelt	7
6.5 Statistikk	8
7. TILBEREDELSE AV KAFFE	8
7.1 Midlertidig variasjon av kaffearoma	8
7.2 Tilberedelse av automatiske oppskrifter med kaffebønner	9
7.3 Tilberedelse av kaffe ved bruk av forhåndsmalt kaffe	9
7.4 Regulering av kaffekvernen	10
7.5 Anbefalinger for en varmere kaffe	10
8. TILBEREDELSE AV MELKEDRIKKER	10
8.1 Fyll opp melkebeholderen og sett den på plass	10
8.2 Reguler skummengde	11
8.3 Automatisk tilberedelse av melkedrikker	11
8.4 Rengjøring av beholderen etter hver bruk ..	12
9. PROGRAMMERING OG VALG	12
10. UTTAK AV VARMTVANN	12
11. RENGJØRING	13
11.1 Rengjøring av maskinen	13
11.2 Rengjøring av maskinens innvendige rørkrets	13
11.3 Rengjøring av kaffegrutbeholder	13
11.4 Rengjøring av dryppeskålen	13
11.5 Innvendig rengjøring av maskinen	14
11.6 Rengjøring av vanntanken	14
11.7 Rengjøring av dysene på kaffeuttaket	14
11.8 Rengjøring av påfyllingstrakten for forhåndsmalt kaffe	14
11.9 Rengjøring av bryggeenhet	14
11.10 Rengjøring av melkebeholderen	15
11.11 Rengjøring av varmtvannsdysen	15
12. AVKALKING	15
13. PROGRAMMERING AV VANNETS HARDHET	16
13.1 Måling av vannets hardhetsgrad	17
13.2 Innstilling av vannets hardhetsgrad	17
14. AVHERDINGSFILTER	17
14.1 Installasjon av filteret	17
14.2 Skifte ut filter	18
14.3 Fjerning av filter	18
15. TEKNISKE EGENSKAPER	18
15.1 Anbefalinger for å spare energi	18
16. MELDINGER SOM VISES I DISPLAY	19
17. PROBLEMLØSNING	21

Før apparatet tas i bruk, les alltid heftet med sikkerhetsadvarsler.

1. INNLEDNING

Takk for at du valgte denne automatiske maskinen for kaffe og cappuccino.

Vi håper du blir fornøyd med din nye kaffemaskin. Sett av noen minutter til å lese denne bruksanvisningen. Man unngår på denne måten farlige situasjoner og at det oppstår skader på maskinen.

1.1 Bokstaver i parentes

Bokstaver i parentes viser til oversikten som er gjengitt i beskrivelsen av apparatet (s. 2-3).

1.2 Problemer og reparasjoner

Dersom problemer oppstår må man prøve å løse disse ved å følge anvisningene som gjengis i kapittel "16. Meldinger som vises i display" og "17. Problemløsning".

Dersom det skulle vise seg at dette ikke fungerer, eller for eventuelt andre forklaringer, anbefales det å kontakte kundeservice på nummeret som er gjengitt i det vedlagte skrivet "Kundeservice".

Dersom landet du bor i ikke finnes i dette skrivet henvises det til nummeret som oppgis i garantierklæringen. For eventuelle reparasjoner henvises det til De'Longhi Teknisk Assistanse. Adressene er oppgitt i garantierklæringen som er vedlagt maskinen..

2. BESKRIVELSE

2.1 Beskrivelse av apparatet

(s. 2 - A)





- A1. Lokk på bønnebeholder
- A2. Lokk på påfyllingstrakt for forhåndsmalt kaffe
- A3. Bønnebeholder
- A4. Påfyllingstrakt for forhåndsmalt kaffe
- A5. Reguleringsbryter for malegrad
- A6. Koppebrett
- A7. ON/STAND-BY tast
- A8. Strømledning
- A9. Kaffeuttak (regulerbart i høyden)
- A10. Dyse varmtvann og damp
- A11. Luke på bryggeenhet
- A12. Bryggeenhet
- A13. Lokk på vannbeholder
- A14. Vannbeholder
- A15. Filterkammer til avherdingsfilter
- A16. Kondensopsamler
- A17. Beholder for kaffegrut
- A18. Koppebrett
- A19. Dryppeskål
- A20. Nivåindikator i dryppeskål

2.2 Beskrivelse av kontrollpanel (touch screen)

(s. 3 - B)

- B1. Display
- B2. ☉ / ESC: Apparatets innstillingsmeny / trykk for å forlate menyen
- B3. ☺ / * : Egendefinering av drikker / piltast

Drikker som kan velges direkte:

B4. Milk		For å tilberede 1 kopp melk
B5. Latte Macchiato		For å tilberede 1 kopp latte macchiato
B6. Cappuccino		For å tilberede 1 kopp cappuccino
B7. Espresso		For å tilberede 1 kopp espresso
B8. Coffee		For å tilberede 1 kopp coffee
B9. Long		For å tilberede 1 kopp Long

B10. ▶ / ☐ : Piltast / Drikkevalgmeny (forskjellig fra direktevalgene):

- 2 Espresso
- Ristretto
- 2 Ristretto
- Espresso Lungo
- 2 Espresso Lungo
- Doppio+
- Caffe latte
- Varmt vann
- Flat White
- Cappuccino mix

B11. ☼ / ●●: For å bekrefte valget / Aromavalg

NB:

Et lett trykk er tilstrekkelig for å aktivere ikonene.

2.3 Beskrivelse av tilleggsutstyr

(s. 3 - C)

- C1. Reagensstrimmel "Total Hardness Test"
- C2. Måleskje for forhåndsmalt kaffe
- C3. Avkalkingsmiddel
- C4. Avherdingsfilter (hvis montert).
- C5. Rengjøringskost
- C6. Varmtvannsuttak

2.4 Beskrivelse av melkebeholder

(s. 3 - D)

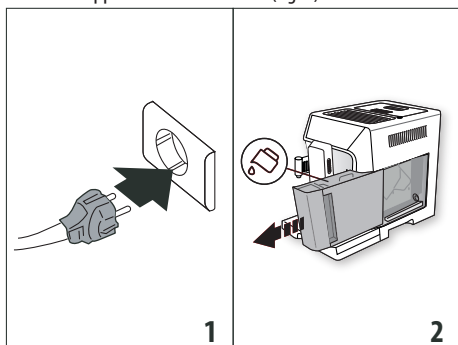
- D1. Reguleringsbryter for skum og CLEAN-funksjon
- D2. Lokk med melkeskummer
- D3. Uttaksrør for melkeskum
- D4. Melkeslange
- D5. Melkebeholder

3. FØRSTE GANGS OPPSTART AV APPARATET

NB:

- Første gang apparatet brukes må alt tilleggsutstyr som kommer i kontakt med vann eller melk skylles i varmt vann.
- Vannkretsen er tom når maskinen tas i bruk og kan derfor være svært støyete. Denne ulyden vil forsvinne etterhvert som kretsen fylles opp.
- Maskinen er blitt testet med ekte kaffe ved fabrikken. Det er derfor helt normalt å finne kafferester i kvernen. Vi garanterer at denne maskinen er flunkende ny.

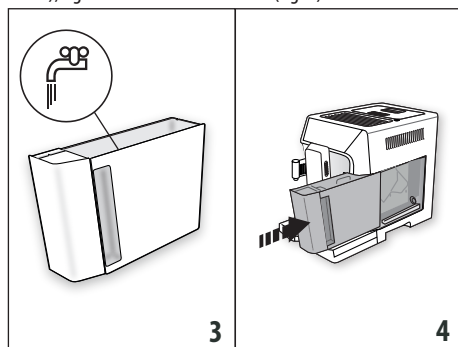
1. Koble apparatet til strømnettet (fig. 1).



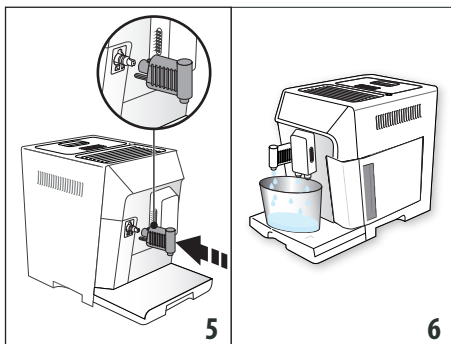
2. "Language" (språk): Trykk på piltastene (m) / ◀ (B3) eller ▶ / □ (B10) inntil ønsket språk vises. Trykk deretter på OK / ●● (B11) for å bekrefte.

Følg deretter instruksjonene i displayet på selve apparatet:

3. Trekk ut vannbeholderen (A14) (fig. 2), fyll den opp til MAX-nivå (avmerket på beholderen) med friskt vann (fig. 3), og sett inn selve beholderen (fig. 4).



4. Kontroller at varmtvannsuttaget (C6) er satt på dysen (A10) (fig. 5) og sett en beholder (fig. 6) med kapasitet på minst 100 ml under uttaket.



5. Trykk på OK / ●● (B11) for å bekrefte. Apparateret vil skille ut vann fra uttaket og deretter slå seg av automatisk. Kaffemaskinen er nå klar for vanlig bruk.

NB:

- Første gang maskinen brukes må man tilberede 4-5 kopper cappuccino før man begynner å oppnå tilfredsstillende resultater.
- For å forbedre maskintelsen anbefales det å installere et avherdingsfilter (C4) ved å følge anvisningene i kapittel "14. Avherdingsfilter". Hvis deres modell ikke er utstyrt med filter kan dette bestilles hos et autorisert De'Longhi Servicesenter.

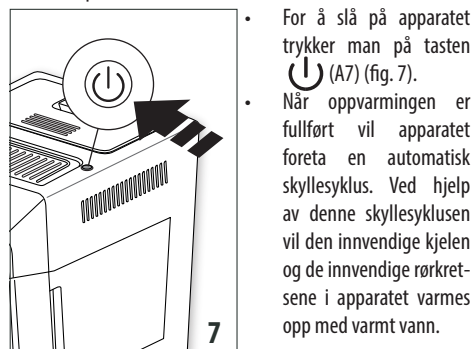
4. SLÅ PÅ MASKINEN

NB:

Hver gang man slår på apparatet vil det automatisk utføre en syklus med forhåndsoppvarming og skylling som ikke kan avbrytes. Apparateret er klart for bruk etter at denne syklusen er gjennomført.

Fare for forbrenning!

Under skylling vil det komme ut litt varmt vann fra kaffeuttaket (A9) som vil samles opp i den underliggende dryppeskålen (A19). Man må være forsiktig så man ikke kommer i kontakt med vannspruten.




- For å slå på apparatet trykker man på tasten (A7) (fig. 7).
- Når oppvarmingen er fullført vil apparatet foreta en automatisk skyllesyklus. Ved hjelp av denne skyllesyklusen vil den innvendige kjelen og de innvendige rørkretsene i apparatet varmes opp med varmt vann.

Apparatet er klart for bruk når hovedsiden vises i displayet.


5. SLÅ AV APPARATET

Hver gang man slår av apparatet vil en automatisk skylling gjenomføres dersom det har blitt tilberedt kaffe.

1. For å slå av apparatet trykker man på tasten  (A7) (fig. 7).
2. Hvis nødvendig vil apparatet foreta en skyllesyklus og deretter slå seg av (stand-by).

NB:

Hvis apparatet ikke skal brukes over en lengre periode, må det kobles fra strømmettet.

1. For å slå av apparatet anvendes tasten  (A7) (fig. 7).
2. Koble apparatet fra strømmettet ved å trekke ut støpslet fra stikkontakten.

OBS!

Ikke trekk ut støpslet når apparatet er påslått.









6. MENYINNSTILLINGER

Menyen er inndelt i 5 elementer. Noen av disse har undergrupper:

- Skylling
- Språk
- Vedlikehold
 - Avkalkning
 - Installere filter (hvis filteret er blitt installert) - Bytte filter (hvis filteret er blitt installert) Fjerne filter
- Generelt:
 - Still temperatur
 - Vannhardhet
 - Autostopp
 - Energisparing
 - Lydsignal
 - Standarddrikker
 - Standardverdier
 - Statistikk

6.1 Skylling

Denne funksjonen gjør det mulig å skille ut varmt vann fra kaffeuttaket (A9) og fra varmtvannuttaket (C6) (hvis innsatt) slik at maskinens indre krets blir renset og oppvarmet.













1. Sett en beholder med kapasitet på minst 200ml under kaffe- og varmtvannsutttaket (fig. 6).
2. Trykk på  /  (B2) for å gå inn i menyen.
3. Trykk på piltastene  (B3) eller  (B10) inntil ønsket menyelement vises.
4. Trykk på  /  (B11). Etter noen sekunder vil det komme varmt vann ut fra kaffeuttaket og varmtvannsutttaket (hvis dette er satt i), som renser og varmer opp den innvendige rørkretsen i maskinen.
5. For å avbryte skyllingen trykker man på  /  eller venter til operasjonen avbrytes automatisk.

NB:

- Hvis maskinen ikke blir brukt i løpet av 3-4 dager, bør man utføre 2-3 skyllinger før den igjen er klar til bruk.
- Etter at denne rengjøringen er blitt utført vil det komme litt vann i beholderen for kaffegrut (A17).

6.2 Språk

Hvis man ønsker å endre språket i displayet (D5) gjør man som følger:

1. Trykk på  /  (B2) for å gå inn i menyen.
2. Trykk på piltastene  (B3) eller  (B10) inntil ønsket menyelement vises.
3. Trykk på  /  (B11).
4. Trykk på piltastene  (B3) eller  (B10) inntil ønsket språk vises.
5. Trykk på  /  (B11). Apparatet går tilbake til menyen.
6. Trykk så på tasten  /  (B2) for å forlate menyen.









6.3 Vedlikehold

I denne menyen gjengis vedlikeholdsinngrepene som må utføres på maskinen.

- **Avkalkning** For instruksjoner angående avkalkning henvises det til kapittel "12. Avkalkning".
- **Installere filter / Bytte filter / Fjerne filter** For instruksjoner angående installasjon, bytte eller fjerning av filter (C4) henvises det til kapittel "14. Avherdingsfilter".







6.4 Generelt

I denne menyen finner man innstillinger for å personalisere apparatets grunnfunksjoner.

1. Trykk på  /  (B2) for å gå inn i menyen.
2. Trykk på piltastene  (B3) eller  (B10) inntil "Generelt" vises.
3. Trykk på  /  (B11) for å bekrefte.
4. Trykk på piltastene  (B3) eller  (B10) inntil ønsket menyelement vises.

Still temperatur:

Dersom man ønsker å forandre vanntemperaturen som brukes i kaffen, gjør som følger:

- Trykk på  /  (B11). I displayet (D5) vises den nåværende verdien sammen med den blinkende teksten "Ny".
- Velg den nye verdien som skal stilles inn ved hjelp av piltastene  (B3) eller  (B10).
- 5. Når ønsket verdi er blitt valgt (lav, middels, høy) trykker man på  / .

Apparatet går tilbake til forrige skjerm.

NB:

Temperaturrendringen blir mer virksom jo større drikkene er.

Vannhardhet

For anvisninger angående programmering av vannhardhet henvises det til kapittel "16. Programmering av vannets hardhetsgrad".

Autostopp (stand-by):

Man kan stille inn Autostopp slik at apparatet slår seg av etter 15/30 minutter, eller 1, 2 eller 3 timers bruk.

- Trykk på  /  (B11). I displayet (B1) vises den nåværende verdien sammen med en blinkende tekst "Ny".

- Velg den nye verdien som skal stilles inn ved hjelp av piltastene / ◀ (B3) eller / ▶ (B10).
- Når man har valgt ønsket verdi (15 min, 30 min, 1 time, 2 timer eller 3 timer), trykker man på / ●●.

Apparatet går tilbake til forrige skjerm.

Energisparing:

For å deaktivere eller aktivere modus for "energisparing" gjør man som følger:

- Trykk på / ●● (B11). Displayet (D5) viser nåværende status ("Aktiv" eller "Ikke aktiv"), og handlingen som utføres hvis man trykker på / ●● ("Deaktivere?" eller "Aktivere?").
- Trykk på / ●● for å aktivere eller deaktivere funksjonen.

Apparatet går tilbake til forrige skjerm.

NB:

- Når funksjonen er aktiv vil displayet vise symbolet "ECO".
- Fra modus energisparing til uttak av første kaffe eller drikke med melk, kan maskinen trenge noen sekunder fordi den må varmes opp.
- Hvis melkebeholderen (D) er satt i vil ikke funksjonen "Energisparing".

Lydsignal:

Med denne funksjonen aktiveres eller deaktiveres lydsignalet. Gjør som følger:

- Trykk på / ●● (B11). Displayet (D5) viser nåværende status ("Aktiv" eller "Ikke aktiv"), og handlingen som utføres hvis man trykker på / ●● ("Deaktivere?" eller "Aktivere?").
- Trykk på / ●● for å aktivere eller deaktivere funksjonen.

Apparatet går tilbake til forrige skjerm.

Standarddrikker

Med denne funksjonen går man tilbake til standardverdier for alle drikker, eller eventuelt for enkelt-drikker som er blitt modifisert tidligere.

- Trykk på / ●● (B11). Displayet (D5) viser de egendefinerte drikkene sammen med elementet "Alle".
- Velg "Alle" for å tilbakestille aroma og mengde til standardverdier for samtlige av drikkene, eller velg ønsket drikk og trykk på / ●●.
- For å gå tilbake til standardverdier trykker man på / ●●.
- Apparatet bekrefter tilbakestillingen og går tilbake til forrige sidevisning.

Foreta tilbakestilling av en annen drikk, eller trykk på / esc (B2) for å forlate menyen.

Standardverdier:

Med denne funksjonen nullstilles alle apparat- og drikkeneinstillinger (bortsett fra språk, som forblir det språket som ble valgt da maskinen ble startet for første gang).

- 4. Trykk på / ●● (B11).

- 5. Trykk på / ●● for å tilbakestille alle innstillinger.
- 6. Apparatet bekrefter tilbakestillingen og går tilbake til forrige side.

Trykk på / esc (B2) for å gå ut av menyen.

6.5 Statistikk

Med denne funksjonen åpner man maskinens statistiske menyvalg. For å vise disse gjør man som følger:

1. Trykk på / esc (B2) for å gå inn i menyen.
2. Trykk på piltastene / ◀ (B3) eller / ▶ (B10) inntil ønsket menyelement vises.
3. Trykk på / ●● (B11). Displayet (D5) viser maskinens statistiske data som man kan bla i ved hjelp av piltastene / ◀ eller / ▶.
4. Trykk deretter på / esc for å forlate menyen.

For å gå tilbake til hovedmenyen trykker man en gang til på / esc.

7. TILBEREDELSE AV KAFFE

7.1 Midlertidig variasjon av kaffearoma

Trykk på / ●● (B11) for å foreta en midlertidig endring av aromaen i de automatiske oppskriftene.

my	Personlig (hvis programmert) / Standard
	EKSTRA MILD
	MILD
	MEDIUM
	STERK
	EKSTRA STERK
	(se "7.3 Tilberedelse av kaffe ved bruk av forhåndsmalt kaffe")

NB:

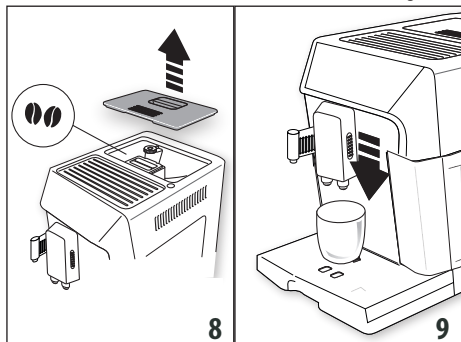
- Endringer i kaffearoma vil ikke lagres i minnet, og neste gang maskinen tilbereder en automatisk drikk vil den velge den forhåndsdefinerte verdien (meny).
- Hvis tilberedelsen ikke startes opp i løpet av noen sekunder etter at det er blitt foretatt en midlertidig endring av kaffearoma, vil aromaen gå tilbake til den forhåndsvalgte verdien (my).

7.2 Tilberedelse av automatiske oppskrifter med kaffebønner.

OBS!

Ikke bruk grønne kaffebønner eller kaffebønner med sukker eller glasur, da disse kan klebe seg fast til kaffekvernen og gjøre denne ubrukelig.

1. Hell kaffebønnene i den anvitte beholderen (A3) (fig. 8).



2. Sett følgende under dysene på kaffeuttaket (A9):
 - 1 kopp, hvis man ønsker 1 stk. kaffe.
 - 2 kopper, hvis man ønsker 2 stk. kaffe (se merknad i siste del av paragraf).
3. Før uttaket så nærme koppene som mulig. Dette vil gi et finere kremresultat (fig. 9).
4. Velg ønsket kaffedrikk:

Direktevalg kaffedrikker			
Oppskrift	Mengde	Programmerbar mengde	Forhåndsvalgt aroma
Espresso (B7)	≈ 40 ml	fra ≈30 til ≈ 80ml	●●●●●●
Coffee (B8)	≈ 180 ml	fra ≈100 til ≈240ml	●●●●●●
Long (B9)	≈ 160 ml	fra ≈115 til ≈250ml	●●●●●●
Kaffedrikker som velges med (B10) og bekrefte med / (B11)			
Ristretto	≈ 30 ml	fra ≈20 til ≈40ml	●●●●●●
Espresso Lungo	≈ 120 ml	fra ≈80 til ≈180ml	●●●●●●

Direktevalg kaffedrikker			
Doppio+	≈ 120 ml	fra ≈80 til ≈180ml	●●●●●●+
2 Espresso	≈ 40 ml x 2 kopper	--	●●●●●●
2 Espresso Lungo	≈ 120 ml x 2 kopper	--	●●●●●●
2 Ristretto	≈ 30 ml x 2 kopper	--	●●●●●●

5. Tilberedelsen starter og displayet (D5) viser den valgte drikken sammen med en fremdriftslinje som fylles opp etterhvert som tilberedelsen fullføres.

NB:

- Det kan tilberedes 2 kopper ESPRESSO, RISTRETTO eller ESPRESSO LUNGO samtidig ved å trykke på "X2" / (B10) når det tilberedes enkeltdrikker (teksten vil vises noen sekunder i starten av tilberedelsen).
- Når maskinen tilbereder kaffe kan prosessen stoppes når som helst ved å trykke på "STOP"- / (B3) eller / (B2).
- Når uttaket er ferdig kan mengden kaffe i koppen økes ved å trykke på "EXTRA"- / (innen 3 sekunder). Når ønsket mengde er nådd kan tilberedelsen avbrytes ved å trykke på "STOP"- / (B3).

Når tilberedelsen er ferdig er apparatet igjen klart til bruk.

NB:

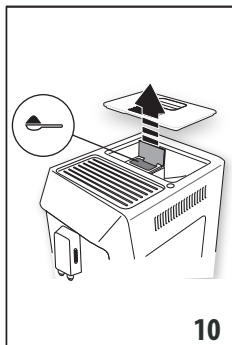
- Når maskinen er i bruk vil displayet vise noen meldinger (Fyll beholder, Tøm ut grubeholder osv.). Disse meldingene forklares i kapittel "17. Problemløsning".
- For å oppnå en varmere kaffe henvises det til paragraf "7.5 Anbefalinger for en varmere kaffe".
- Hvis kaffen kommer ut i dråper, med lite krem/fylde, eller hvis den er for kald, henvises det til anvisningene i kapittel "17. Problemløsning".
- For å definere drikkene i henhold til egen smak henvises det til informasjonen i kapittel "9. Programmering og valg".

7.3 Tilberedelse av kaffe ved bruk av forhåndsmalt kaffe




OBS!

- Det må ikke fylles på forhåndsmalt kaffe når maskinen er avslått. Dette for å unngå at den blir spredt rundt i maskinen og skitner den til. Dersom dette skjer kan maskinen skades.
- - Bruk aldri mer enn 1 strøken måleskje (C2), ellers kan maskinen bli skitten innvendig, eller trekten (A4) kan tilstoppes.

- Hvis man anvender forhåndsmalt kaffe kan man kun tilberede en kaffekopp av gangen.



1. Trykk flere ganger på tasten OK / ON (B11) inntil displayet (D5) viser "☕".
2. Se til at trakten ikke er tilstoppet og tilsett deretter en strøken måleskje forhåndsmalt kaffe (fig. 10).
3. Sett en kopp under dysene kaffeuttaket (A9) (fig. 9).
4. Velg ønsket kaffedrikk:

Oppskrift	Mengde
 Espresso (B7)	≈ 40 ml
 Coffee (B8)	≈ 180 ml
 Long (B9)	≈ 160 ml
Kaffedrikk som velges med ON / OFF (B10) og bekreftes med OK / ON (B4)	
Ristretto	≈ 30 ml
Espresso Lungo	≈ 120 ml

5. Tilberedelsen starter og displayet viser den valgte drikken sammen med en fremdriftslinje som fylles opp etterhvert som tilberedelsen fullføres.

NB:

Når uttaket er ferdig kan mengden kaffe i koppen økes ved å trykke på "EXTRA" - ON / OFF (B10) (innen 3 sekunder). Når ønsket mengde er nådd avbryter an ved å trykke på ON / OFF (B3).

OBS! Tilberedelse av LONG kaffe

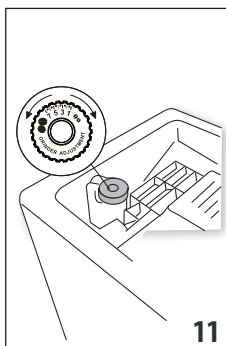
Midtveis i tilberedelsen vil maskinen etterspørre en ny strøken måleskje med forhåndsmalt kaffe. Fyll på og trykk på OK / ON (B11).

NB:

- Hvis modusen "Energisparing" er aktivert vil det ta noen sekunder før maskinen begynner å skille ut kaffe.
- Når maskinen er i bruk vil displayet vise noen meldinger (Fyll beholder, Tøm ut grubeholder osv.). Disse meldingene forklares i kapittel "17. Problemløsning".
- For å oppnå en varmere kaffe henvises det til paragraf "7.5 Anbefalinger for en varmere kaffe".

- Hvis kaffen kommer ut i dråper, med lite krem/fylde, eller hvis den er for kald, henvises det til anvisningene i kapittel "17. Problemløsning".

7.4 Regulering av kaffekvernen

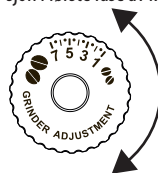


Kaffekvernen trenger ikke reguleres. Den er allerede blitt forhåndsinnstilt på fabrikkens slik at man får et korrekt kaffeuttak.

Hvis man etter å ha laget de første kaffedrikkene merker at kaffen begynner å bli for tynn og med lite krem/langsom flyt (dråpevis), må man justere malegraden ved hjelp av reguleringsbryteren (A5) (fig. 11).

NB:

Reguleringsbryteren må kun brukes når kaffekvernen er i funksjon i første fase av kaffeilberedelsen.



Dersom kaffen kommer ut svært langsomt eller ikke i det hele tatt, må man vri bryteren med klokkeretningen ett hakk mot nummer 7.

For å oppnå et langsommere kaffeuttak og forbedre utseendet på kaffekremen, må man vri bryteren ett hakk mot klokkeretning, mot nummer 1 (ikke mer enn ett hakk om gangen ellers kan kaffen komme ut dråpevis).

Effekten av denne endringen vil først merkes etter at man har tilberedt minst 2 kaffedrikk. Dersom man ikke oppnår ønsket resultat, må man repetere korreksjonsprosedyren beskrevet tidligere.

7.5 Anbefalinger for en varmere kaffe

For å oppnå en varmere kaffe anbefales det:

- Foreta en skylling ved å velge funksjonen "Skylling" i programmeringsmenyen (paragraf "6.1 Skylling").
- Varme opp koppene med varmt vann ved hjelp av en varmtvannsfunksjonen (se kapittel "10. Uttak av varmtvann").
- Øke kaffetemperaturen i menyen "Innstillinger" (se paragraf "6.4 Generelt"). Temperaturendringer blir mer virkelige jo større drikkene er.

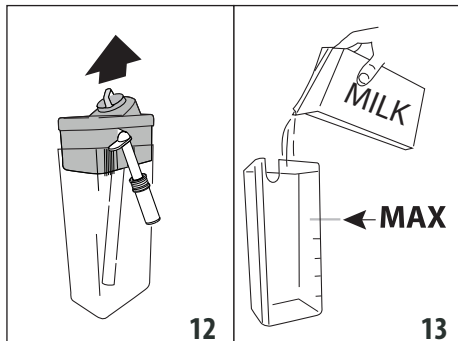
8. TILBEREDELSE AV MELKEDRIKKER

NB:

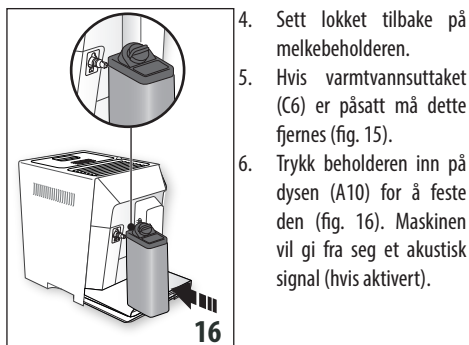
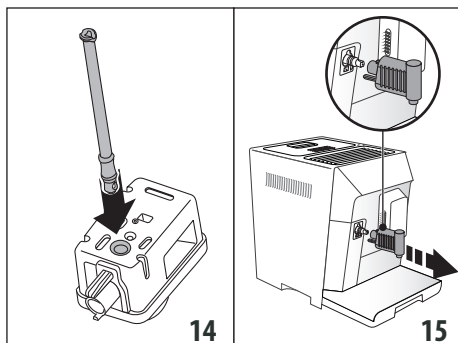
For å unngå at melken har lite skum eller store bobler, burde man rengjøre melkelokket (D2) og varmtvannsdysen (A10) som forklart i paragrafene "8.4 Rengjøring av beholderen etter hver bruk", "11.10 Rengjøring av melkebeholderen" og "11.11 Rengjøring av varmtvannsdysen".

8.1 Fyll opp melkebeholderen og sett den på plass

1. Løft opp lokket på melkebeholderen (D2) (fig. 12).



2. Fyll melkebeholderen (D5) med en passende mengde melk, se til at man ikke overstiger MAX-nivået på beholderen (fig. 13).
3. Se til at melkerøret (D4) er satt korrekt på plass i det anviste festet under lokket på melkebeholderen (fig. 14), og trykk deretter røret helt inn.



4. Sett lokket tilbake på melkebeholderen.
5. Hvis varmtvannsutttaket (C6) er påsatt må dette fjernes (fig. 15).
6. Trykk beholderen inn på dysen (A10) for å feste den (fig. 16). Maskinen vil gi fra seg et akustisk signal (hvis aktivert).

7. Sett en tilstrekkelig stor kopp under dysene på kaffeuttaket (A9) og under uttaksrøret for melkeskum (D3).

8. Følg anvisningene som er gjengitt herunder for hver spesifikke funksjon.

NB:

- For å oppnå et skum som er tykkere eller mer homogent må man bruke skummet melk eller lettmelk som holder kjøleskapstemperatur (cirka 5°C).
- Kvaliteten på skummet kan variere avhengig av:
 - Type melk eller vegetabilsk drikk.
 - Anvendt merke.
 - Ingredienser og næringsverdi.
- Hvis modus for "energisparing" er aktivert vil det ta noen sekunder før maskinen begynner å skille ut drikken.

8.2 Regulere skummengde

Vri på bryteren for regulering av skum (D1) for å velge mengden melkeskum som skal skilles ut under tilberedelsen av melkedrikkene.

Bryterposisjon	Beskrivelse	Anbefalt for...
	Ingen skum	VARM MELK (uten skum) /CAFFELATTE
	Lite skum	LATTE MACCHIATO / FLAT WHITE
	Max. skum	CAPPUCCINO / CAPPUCCINO MIX/ VARM MELK (med skum)

8.3 Automatisk tilberedelse av melkedrikker

1. Fyll opp melkebeholderen (D) og sett den på plass som vist tidligere.
2. Velg ønsket drikk:

Direktevalg:

- : Milk (B4) (varm melk)
- : Latte Macchiato (B5)
- : Cappuccino (B6)



Velges ved å trykke på (B10) og bekrefte med (B11):

- Caffe latte
- Flat white
- Cappuccino Mix

3. Etter noen sekunder vil tilberedelsen starte og displayet viser en fremdriftslinje som beveger seg framover etterhvert som tilberedelsen fullføres.
4. Maskinen skiller ut melk og tilbereder deretter kaffedrikken automatisk (for berørte drikker)

NB:

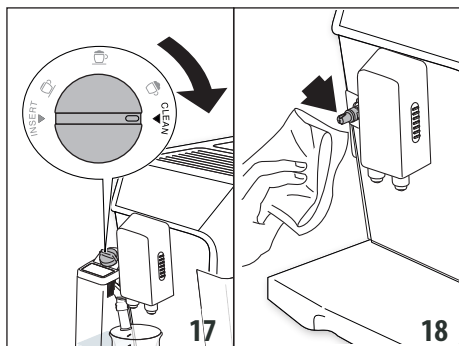
- / (B2) Trykk på denne for å avbryte tilberedelsen fullstendig og gå tilbake til hovedmenyen.

- “STOP”  / ◀ (B3) : Trykk på denne for å avbryte tilberedelsen av melk eller kaffe og gå videre til neste tilberedelse (hvis relevant) for å fullføre drikken.
- Hvis ønskelig kan man øke mengden kaffe i koppen når uttaket er ferdig ved å trykke på tasten “EXTRA” - ▶ /  (B10).
- Melkebeholderen må ikke oppbevares utenfor kjøleskapet. For høye temperaturer vil kunne redusere kvaliteten på skummet (5°C er ideelt).
- Drikkene kan egendefineres (se kapittel “9. Programmering og valg”).

8.4 Rengjøring av beholderen etter hver bruk




Hver gang melkefunksjonen har vært i bruk må melkevispen rengjøres.

1. La melkebeholderen (D) stå i maskinen (det er ikke nødvendig å tømme melkebeholderen).
2. Sett en kopp eller en beholder under uttaksrøret for melkeskum.















3. Vri bryteren for melkeskum (D1) til “CLEAN” (fig. 17). Displayet viser en fremdriftslinje som fylles opp etterhvert som operasjonen fullføres, sammen med teksten “Rengjøring pågår”. Rengjøringen avbrytes automatisk.
4. Sett reguleringsbryteren på et av skumvalgene.
5. Ta ut melkebeholderen og rengjør dampdysen (A10) med en svamp (fig. 18).



NB:





- Hvis man ønsker å tilberede flere kopper med melkedrikker, må man rengjøre melkebeholderen etter den siste tilberedelsen. Når meldingen vises i displayet trykker man på  /  (B2), slik at man går tilbake til hovedmenyen.
- Hvis maskinen ikke rengjøres vil displayet vise symbolet  for å minne brukeren om at melkebeholderen må rengjøres.
- Melkebeholderen kan oppbevares i kjøleskap.
- I noen tilfeller er det nødvendig å avvente til maskinen varmes opp.

9. PROGRAMMERING OG VALG

I “my”-menyen programmeres drikkene i henhold til egen smak.

1. Trykk  / ◀ (B3).
2. Trykk på piltastene  / ◀ (B3) eller ▶ /  (B10) inntil ønsket språk vises.
3. Trykk på  /  (B11) for å velge drikk.
4. • **Kaffedrikker:** displayet (D5) viser teksten “Aroma-program”. Trykk på piltastene  / ◀ eller ▶ /  inntil ønsket aroma vises. Trykk på  /  for å bekrefte valget. Tilberedelsen starter opp og displayet viser “Kaffe-program” sammen med en fremdriftslinje som fylles opp etterhvert som tilberedelsen fullføres. Når man har ønsket mengde i koppen trykker man på  / ◀ (STOP).
- **Melkedrikker:** Etter at aromavalget er blitt bekreftet vil tilberedelsen starte. Displayet viser “Melkeprogram” sammen med en fremdriftslinje som fullføres etterhvert som tilberedelsen fullføres. Når man har ønsket melkemengde i koppen trykker man på  / .

Apparatet vil nå starte tilberedelsen av kaffedrikken. Trykk på  /  for å avbryte tilberedelsen når ønsket kaffe-mengde er nådd.

5. Lagre programmeringen ved å trykke på  /  (hvis ikke trykker man på  /  (B2)).
6. “Parametre lagret” eller “Parametre ikke lagret”. Apparatet er igjen klart til bruk.







NB:

- Displayet viser “STOP” når mengden i koppen tilsvarer den lavest programmerbare mengden.
- “STOP”: Trykk på tasten for å avbryte tilberedelsen av melk eller kaffe og gå videre til neste tilberedelse (hvis aktuelt), for å fullføre drikken.

10. UTTAK AV VARMTVANN

OBS! Fare for brannskader.

Ikke etterlat maskinen uten oppsyn når den skiller ut varmt vann.

1. Kontroller at varmtvannsutttaket (C6) er korrekt festet i varmtvannsdysen (A10).
2. Sett en beholder under uttaket (så nærme som mulig for å unngå sprut) (fig. 6).
3. Trykk på ▶ /  (B10) og bla deretter i drikkemenyen med piltastene  / ◀ (B3) eller ▶ /  (B10) inntil “Varmtvann” vises.
4. Trykk på  /  (B11). Displayet viser en fremdriftslinje som fylles opp etterhvert som tilberedelsen fullføres.
5. Maskinen skiller ut varmt vann og avbryter deretter tilberedelsen automatisk. For å avbryte denne tilberedelsen manuelt må man trykke på  / ◀ (STOP).

NB:

- Hvis "Energisparing" er aktivert vil det ta noen sekunder før maskinen begynner å skille ut varmt vann.
- Mengden vann som skilles ut kan endres etter egen smak (se paragraf "9. Programmering og valg").

11. RENGJØRING**11.1 Rengjøring av maskinen**

Følgende deler på maskinen må rengjøres regelmessig:

- maskinens innvendige krets
- kaffegrutbeholder (A17)
- dryppeskålen (A19) kondensoppsamleren (A16)
- vannbeholder (A14)
- dyser på kaffeuttak (A9)
- påfyllingstrakt for forhåndsmalt kaffe (A4)
- bryggeenhet (A12), tilgjengelig etter å ha åpne luken (A11)
- melkebeholderen (D)
- varmtvanns-/dampdyser (A10)
- Varmtvannsuttak (C6)

OBS!

- Ved rengjøring av maskinen må man ikke bruke løsemidler, skuremidler eller sprit. Med de automatiske maskinene fra De'Longhi trenger man ikke bruke kjemiske tilsetninger i forbindelse med rengjøring av maskinen.
- Ingen av delene kan vaskes i oppvaskmaskin, bortsett fra melkebeholderen (D).
- Ikke bruk metallgjenstander til å skrape løs avleiringer eller kafferester, dette kan lage riper i overflaten på maskindeler av metall eller plast.

11.2 Rengjøring av maskinens innvendige rørkrets

Hvis maskinen ikke skal brukes på 3/4 dager anbefales det å slå på maskinen og gjøre følgende:

- 2/3 skyllesykluser (se paragraf "6.1 Skylling")
- la det skilles ut varmtvann noen sekunder (kapittel "10. Uttak av varmtvann").

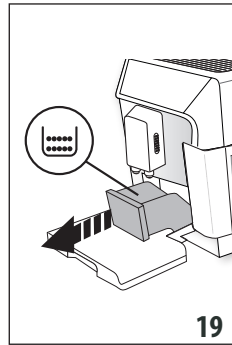
NB:

Det er helt normalt at det kommer litt vann i grutbeholderen (A17) etter rengjøringen.

11.3 Rengjøring av kaffegrutbeholder

Displayet varsler om at kaffegrutbeholderen (A17) er tom. Inntil man rengjør grutbeholderen kan ikke maskinen lage kaffe. Apparatet vil varsle om at beholderen må tømmes 72 timer etter første tilberedelse. Dette vil skje uansett om beholderen er tom eller ikke (for at tellingen av de 72 timene skal være korrekt må maskinen alltid være tilkoblet strømforsyningen).

For å utføre rengjøring (med maskinen slått på):



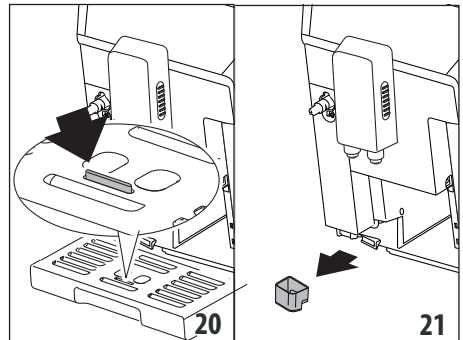
- Ta ut dryppeskålen (A19) (fig. 19), tøm og rengjør.
- Tøm og rengjør grutbeholderen grundig og pass på at alle restene på bunnen av denne er blitt fjernet. Kosten (C5) er utstyrt med en spatel som er tilpasset denne operasjonen.

OBS!

Når man tar ut dryppeskålen **må man** tømme grutbeholderen samtidig, selv om denne ikke er full. Dersom denne operasjonen ikke utføres, kan det hende at beholderen fylles opp de neste gangene man tilbereder kaffe, noe som fører til at maskinen tilstoppes.

11.4 Rengjøring av dryppeskålen

Dryppeskålen (A19) er utstyrt med en flottør (A20) (rød farge) som viser vannivået i denne (fig. 20). Før denne flottøren begynner å stikke ut av koppebrettet (A18), må skålen tømmes og rengjøres. Hvis ikke, vil vannet renne over kanten og skade maskinen, benken maskinen står på, samt området rundt den.



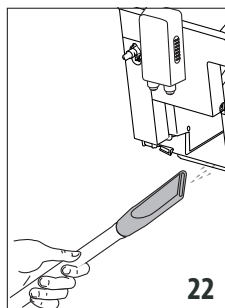
Howdan fjerne dryppeskålen:

1. Trekk ut dryppeskålen og grutbeholderen (A17) (fig. 19).
2. Fjern koppebrettet, tøm dryppeskålen og grutbeholderen, og rengjør alle komponenter.
3. Kontroller kondensoppsamleren (A16) og tøm den hvis den er full (fig. 21).
4. Sett dryppeskålen tilbake på plass, komplett med rist og grutbeholder.

11.5 Innvendig rengjøring av maskinen

Fare for elektriske støt!

Før man tar til med rengjøring av maskinens indre deler må maskinen slås av (se kapittel "5. Slå av apparatet") og kobles fra strømforsyningen. Man må aldri legge maskinen i vann.

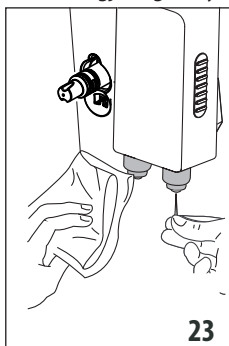


1. Kontroller regelmessig (cirka en gang i måneden) at innsiden av maskinen (synlig når dryppeskålen (A19) trekkes ut) ikke er skitten. Hvis nødvendig kan kafferester fjernes med den medfølgende kosten (C5) og en svamp.
2. Sug opp alle restene med en støvsuger (fig. 22).

11.6 Rengjøring av vanntanken

1. Regelmessig rengjøring (omtrent én gang i måneden) samt ved hver utskifting av avherdingsfilteret (C4) (der dette finnes) av vannbeholderen (A14) ved hjelp av en myk klut med litt nøytralt rengjøringsmiddel.
2. Fjern filteret (C4) (hvis det finnes) og skyll det under rennende vann.
3. Sett på plass filteret (hvis det brukes), fyll beholderen (A14) med friskt vann og sett den på plass igjen.
4. (kun for modeller med avherdingsfilter) Skill ut 100ml vann for å reaktivere filter.

11.7 Rengjøring av dysene på kaffeuttaket



1. Rengjør dysene på kaffeuttaket (A9) med en svamp eller en klut (fig. 23).
2. Kontroller at åpningene i kaffeuttaket ikke er tette. Om nødvendig, fjern kafferester med en tannpirker (fig. 23)

11.8 Rengjøring av påfyllingstrakten for forhåndsmalt kaffe

Kontroller regelmessig (cirka én gang per måned) at påfyllingstrakten for forhåndsmalt kaffe (A4) ikke er tett. Hvis nødvendig, fjern kafferester med den medfølgende børsten (C5).

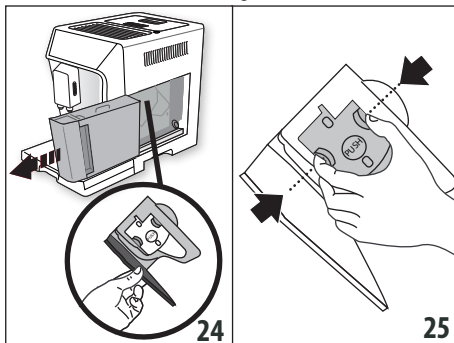
11.9 Rengjøring av bryggeenhet

Bryggeenheten (A12) må rengjøres minst én gang i måneden.

OBST!

Bryggeenheten kan ikke trekkes ut når maskinen er slått på.

1. Kontroller at maskinen har blitt avslått på korrekt måte (se "5. Slå av apparatet").
2. Trekk ut vannbeholderen (fig. 2).



3. Åpne bryggeenheten (fig. 24) på den høyre siden.
4. Trykk inn de to røde utløstastene og trekk samtidig ut bryggeenheten (fig. 25).

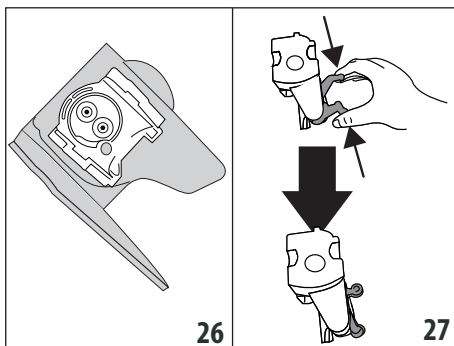
OBST!

NÅ KUN SKYLLES I VANN

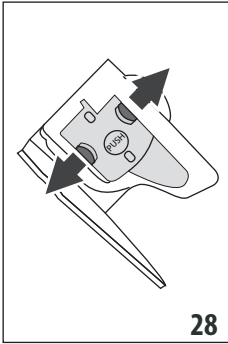
IKKE BRUK VASKEMIDDEL – IKKE BRUK OPPVASKMASKIN

Rengjør bryggeenheten uten å anvende skadelige rengjøringsmidler.

5. Legg bryggeenheten i vann i cirka 5 minutter og skyll den deretter med vann.



6. Bruk børsten (C5) for å fjerne eventuelle kafferester fra holderen til bryggeenheten. Denne er synlig fra luken på bryggeenheten.
7. Etter rengjøring settes bryggeenheten på plass igjen ved å føre den inn på støtten (fig. 26). Trykk deretter på PUSH helt til du hører en klikkelyd.

NB:

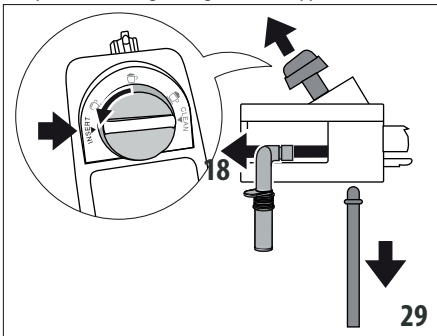
Dersom bryggeenheten skulle være vanskelig å sette inn, vil det være nødvendig (før innsetting) å dimensjonere den ved å trykke på de to spakene som vist i fig. 27.

8. Når den er satt på plass, må man forsikre seg om at de to røde tastene har klikket på plass utover (fig. 28).
9. Lukk luken på bryggeenheten.
10. Sett vannbeholderen på plass.

11.10 Rengjøring av melkebeholderen

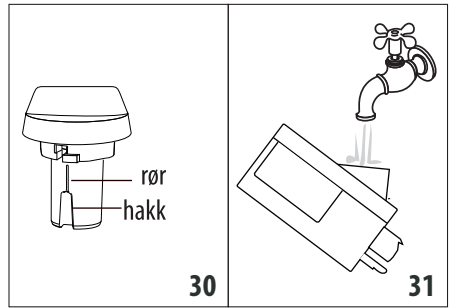
For at melkeskummeren skal fungere optimalt, må melkebeholderen rengjøres annenhver dag som forklart herunder:

1. Trekk ut lokket (D2).
2. Trekk ut slangen for uttak av melk (D3) og slangen for innsug av melk (D4) (fig. 29).
3. Vri reguleringsbryteren (D1) mot klokkeretningen til posisjon "INSERT" (fig. 29) og trekk den oppover.



4. Vask alle delene og beholderen i oppvaskmaskin, men bruk alltid den øverste skuffen. Hvis man ikke er i besittelse av oppvaskmaskin kan man rengjøre for hånd ved å følge anvisningene på slutten av denne paragrafen.

Vær særlig oppmerksom på innsnittet og sporet under bryteren (fig. 30) slik at disse ikke inneholder melkerester. Skrap eventuelt dette sporet fritt for melkerester med en tannpirker.



5. Skyll innsiden av skumreguleringsbryteren med rennende vann (se fig. 31).
6. Se til at alle rørene er rene og ikke viser tegn til tilstoppelse som følge av melkerester.
7. Sett rørene tilbake på plass i sporet med påskriften "INSERT"
8. Sett lokket tilbake på melkebeholderen.

NB: vask for hånd

Rengjøring i oppvaskmaskin sikrer en perfekt hygienisering av alle komponentene til melkebeholderen. Hvis komponentene i melkebeholderen skal rengjøres for hånd må de dyppes ned i varmt vann og bli liggende i cirka 30 minutter, før man fortsetter som forklart i punkt 5.

11.11 Rengjøring av varmtvannsdysse

Med jevne mellomrom må dysen (A10) rengjøres med en svamp. Vær nøye med eventuelle urenheter på pakningen (fig. 18).



12. AVKALKING

OBS!






- Før bruk må man lese instruksjonene og merkingen som er gjengitt på pakken med avkalkningsmiddel.
- Det anbefales å bruke avkalkningsmidler utelukkende produsert av De'Longhi. Hvis det anvendes uegnede avkalkningsmidler, eller hvis avkalkningen utføres feil, kan dette føre til skader som ikke dekkes av produsentens garanti.
- Avkalkningsmiddel kan skade ømfintlige overflater. Hvis produktet veltes ved et uhell må man umiddelbart tørke av.

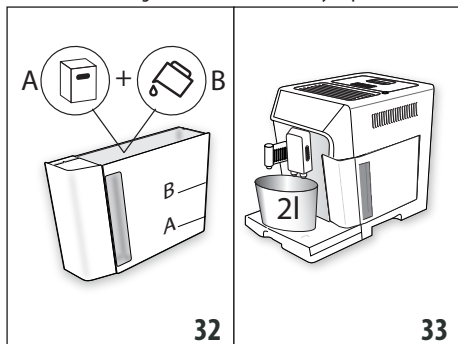
For å utføre avkalkning	
Avkalkningsmiddel	De'Longhi avkalkningsmiddel
Beholder	Anbefalt kapasitet: 2 l
Tid	~45min


Maskinen må avkalkes når displayet (D5) viser den aktuelle meldingen. Hvis man ønsker å starte avkalkningen umiddelbart trykker man på \odot / \bullet (B11) og følger anvisningene fra punkt 6.

For å utsette avkalkningen til et senere tidspunkt trykker man på  / **ESC**. (B2): I displayet vil symbolet  minne om at apparatet må avkalkes.

For å gå til menyen for avkalkning:

1. Slå på maskinen og vent til den er klar for bruk.
2. Trykk på  / **ESC**, for å gå til menyen "Innstillinger".
3. Trykk på pilastene  / **(B3)** eller  / **(B10)** inntil teksten "Vedlikehold" vises og trykk på **OK / 00**.
4. Trykk på pilastene  / **(B3)** eller  / **(B10)** inntil teksten "Avkalking" vises og trykk på **OK / 00**.
5. Bekreft ved å trykke på **OK / 00**.
6. (Hvis filter er installert): Trekk ut vannbeholderen (A14), ta ut vannfilteret (C4), tøm vannbeholderen. Trykk på **OK / 00**.
7. Fyll avkalkningsmiddel i vannbeholderen opp til nivå A (tilsvarende en pakke på 100ml) som er avmerket på innsiden av beholderen. Tilsett deretter vann (en liter) opp til nivå B (fig. 32), og sett vannbeholderen tilbake på plass. Trykk på **OK / 00**.
8. Ta ut, tøm og sett dryppeskålen (A19) tilbake på plass sammen med grubeholderen (A17). Trykk på **OK / 00**.



9. Sett en tom beholder med anbefalt kapasitet på 2 liter under varmtvannsutttaket (C6) og kaffeuttaket (A9) (fig. 33). Trykk på  / **(B3)**.

OBS! Fare for forbrenninger

Kaffeuttaket og varmtvannsutttaket vil skille ut varmt vann som inneholder syre. Vær forsiktig slik at du ikke kommer i kontakt med denne væsken.

10. Avkalkningsprogrammet starter opp og avkalkningsmiddelet skilles ut fra varmtvannsutttaket og kaffeuttaket. Det vil utføres flere automatiske skylle- og pauseintervaller for å fjerne alle rester etter kalk som finnes inne i maskinen.

Etter cirka 25 minutter vil apparatet avbryte programmet.

11. Apparatet kan nå skylles med friskt vann. Tøm ut beholderen som ble brukt til å samle opp avkalkningsmiddelet, og trekk deretter ut vannbeholderen. Tøm beholderen, skyll

den i rennende vann, og fyll den inntil MAX-nivå med friskt vann **OK / 00**.

12. Sett inn den tomme beholderen som ble brukt til å samle opp avkalkningsmiddel under kaffeuttaket og varmtvannsutttaket (fig. 33) og trykk på **OK / 00**.
13. Bekreft ved å trykke på **OK / 00**.
14. Det varme vannet kommer først ut av kaffeuttaket, deretter fra varmtvannsutttaket.
15. Tøm beholderen som ble brukt til å samle opp skyllevann når apparatet går tomt for vann.
16. Trekk ut vannbeholderen og fyll den med friskt vann opp til MAX-nivået. Trykk på **OK / 00**.
17. (Hvis filter er installert) Sett avherdingsfilteret (A15) tilbake på plass hvis dette ble fjernet tidligere. Sett deretter inn beholderen og trykk på **OK / 00**.
18. Sett den tomme beholderen som ble brukt til å samle opp avkalkningsmiddel tilbake under varmtvannsutttaket. Trykk på **OK / 00**.
19. "Skylning Bekreft?": Trykk på **OK / 00**.
20. "Skylning pågår": Varmt vann skilles ut fra varmtvannsutttaket.
21. "Tømme dryppeskål": Når den andre skyllesyklusen er fullført tas dryppeskålen (A19) og grubeholderen (A17) ut av maskinen, tømmes, og settes tilbake på plass. Trykk på **OK / 00**.
22. Når avkalkningen er ferdig trykker man på **OK / 00**.
23. Tøm beholderen som ble brukt til skyllevann. Trekk ut og fyll vannbeholderen med friskt vann opp til MAX-nivået og sett den tilbake i maskinen.

Avkalkningen er nå fullført.

NB:

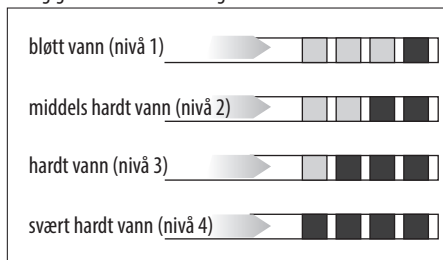
- Hvis avkalkningen ikke avsluttes korrekt (f.eks manglende strøm), anbefales det å gjenta syklusen.
- Det er helt normalt at det kommer litt vann i grubeholderen (A17) etter at avkalkningen er blitt utført.
- Apparatet må skylles en tredje gang hvis vannbeholderen ikke er blitt fylt opp til max-nivå. Dette for å kunne garantere at det ikke finnes rester av avkalkningsmiddel i apparatets innvendige rørkrets. Før man starter skylningen må dryppeskålen tømmes.

13. PROGRAMMERING AV VANNETS HARDHET

Meldingen om avkalkning vil vises i displayet etter et forhåndsinnstilt bruksintervall som avhenger av vannets hardhetsgrad. Maskinen er forhåndsinnstilt ved fabrikk til hardhetsnivå 4 Det er mulig å stille inn maskinen etter hvor hardt vannet man bruker faktisk er, og på denne måten endrer man frekvensen for hvor ofte denne meldingen vises

13.1 Måling av vannets hardhetsgrad

1. Pakk ut reagensstrimmelen (C1) "TOTAL HARDNESS TEST" sammen med de vedlagte instruksjonene på engelsk.
2. Dypp strimmelen i et glass vann i cirka et sekund.
3. Ta strimmelen ut av vannet og rist lett på den. Etter et minutt vil det vises 1, 2, 3 eller 4 rødfargede firkanter, avhengig av vannets hardhetsgrad. Hver firkant tilsvarer 1 nivå.



13.2 Innstilling av vannets hardhetsgrad

1. Trykk på / (B2) for å gå inn i menyen.
2. Trykk på piltastene / (B3) eller (B10) inntil "Generelt" vises.
3. Trykk på / (B11) for å bekrefte.
4. Trykk på piltastene / inntil "Vannhardhet" vises.
5. Trykk på / . I displayet (D5) vises den nåværende verdien sammen med den blinkende teksten "Ny".
6. Velg den nye verdien som skal stilles inn ved hjelp av piltastene / .
7. Når ønsket nivå er blitt valgt trykker man på / .

Apparatet går tilbake til forrige skjerm.

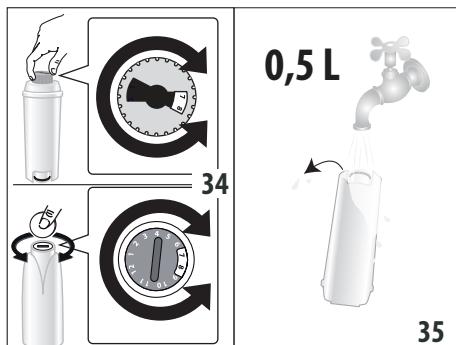
Trykk deretter 2 ganger på / for å gå tilbake til hovedmenyen.

14. AVHERDINGSFILTER

Noen modeller er utstyrt med avherdingsfilter (C4). Hvis din maskinen ikke har et slikt filter anbefaler vi at du kjøper dette hos et autorisert De'Longhi Servicesenter. For korrekt bruk av filteret følges instruksjonene som gjengis under.

14.1 Installasjon av filteret

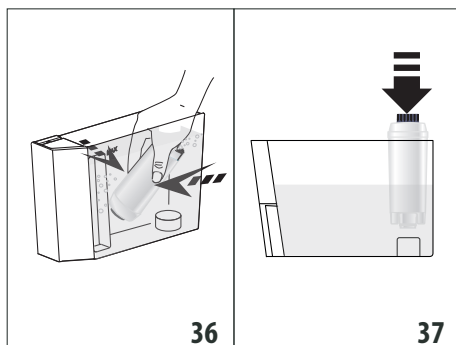
1. Ta filteret (C4) ut av pakken. Datoviseren er forskjellig for hver filtertype.
2. Vri datoviseren (fig. 34) inntil de neste 2 månedene vises.



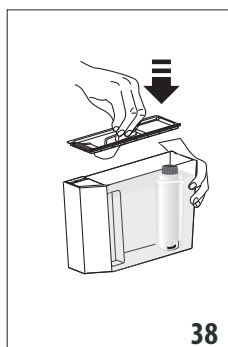
NB:

filteret varer i 2 måneder hvis apparatet blir brukt regelmessig. Hvis maskinen står ubrukt med filteret satt i, varer det i maks. 3 uker.












3. For å aktivere filteret må det skylles i rennende vann som vist i fig. 35, inntil vannet renner ut av sidesporene i over ett minutt.



4. Trekk ut beholderen (A14) fra maskinen og fyll den med vann.
5. Sett filteret inn i vannbeholderen og hold denne under vann på skrå i cirka ti sekunder, slik at luftboblene trekkes ut av beholderen (fig.36).





6. Sett filteret inn i filterfestet (A15) og trykk det helt inn (fig. 37).
7. Lukk lokket (A13) (fig. 38) tilbake på beholderen og sett beholderen tilbake i maskinen.












- Når filteret installeres må dette kommuniseres til apparatet.
- Trykk på  / *esc* (B2) for å gå til menysiden "Innstillinger".
- Trykk på piltastene  / *◀* (B3) eller  (B10) inntil teksten "Vedlikehold" vises. Trykk deretter på  /  (B11).
- Trykk på pilene inntil displayet viser "Installere filter". Trykk deretter på  / .
- Trykk på  /  for å bekrefte.
- Sett en beholder (minimum kapasitet 500 ml) under varmtvannsutttaket (C6) og trykk deretter på  /  for å starte uttaket.
- Apparatet starter vannuttaket.
- Når uttaket er ferdig vil apparatet gå automatisk tilbake til klar til bruk.

Filteret er nå aktivert og man kan igjen bruke maskinen.

14.2 Skifte ut filter

Skift ut filteret (C4) når apparatet ber om det. Hvis man ønsker å skifte ut filteret umiddelbart trykker man på  /  (B11) og følger anvisningene fra og med punkt 8. For å utsette til et senere tidspunkt må man trykke på  / *esc* (B2). I displayet vil symbolet  minne brukeren om at filteret må byttes.

For å bytte filter gjør man som følger:

- Trekk ut beholderen (A14) og filteret som skal skiftes
- Ta ut filteret fra pakken og gjør som vist i punktene 2-3-4-5-6-7 i forrige paragraf.
- Trykk på  / *esc* for å gå tilbake til "Innstillinger".
- Trykk på piltastene  / *◀* (B3) eller  (B10) inntil "Vedlikehold" vises. Trykk deretter på  / .
- Trykk på pilene inntil displayet viser "Installere filter". Trykk på  / .
- Trykk på  /  for å bekrefte.
- Sett en beholder (minimum kapasitet 500 ml) under varmtvannsutttaket (C6) og trykk deretter på  /  (fig. 8) for å starte uttaket.
- Når uttaket er ferdig vil apparatet gå automatisk tilbake til klar til bruk.






Det nye filteret er nå aktivt og man kan ta maskinen i bruk.

NB:

Når det har gått to måneder (se tidsviser) eller hvis apparatet står ubrukt i 3 uker, må man bytte filter selv om maskinen ikke viser denne meldingen i displayet.

14.3 Fjerning av filter

Hvis man ønsker å bruke maskinen uten filter (C4) må man fjerne dette og deretter oppdatere maskinen. Gjør som følger:

- Trekk ut beholderen (A14) og filteret som skal skiftes
- Trykk på  / *esc* (B2) for å gå tilbake til menyen "Innstillinger".
- Trykk på piltastene  / *◀* (B3) eller  (B10) inntil teksten "Vedlikehold" vises. Trykk deretter på  /  (B11).

- Trykk på piltastene  / *◀* eller  / *▶* inntil "Fjerne filter" vises. Trykk på  / .
- Trykk på  /  for å bekrefte. Apparatet går tilbake til forrige menyside.
- Trykk så på tasten  / *esc* 2 ganger for å forlate menyen.

NB:

Når det er gått 2 måneder (se datoviser), eller hvis apparatet ikke brukes på 3 uker, må man fjerne/bytte ut filteret selv om maskinen ikke etterspør dette.

15. TEKNISKE EGENSKAPER


Spenning:	220-240 V ~ 50/60 Hz max. 10A
Avgitt effekt:	1450W
Trykk:	1,5MPa (15 bar)
Max. kapasitet vannbeholder:	2 l
Dimensjoner LxDxH:	260x470x360 mm
Lengde på strømledning:	1200 mm
Vekt:	11 kg
Max. kapasitet bønnebeholder:	380 g

De'Longhi forbeholder seg retten til å endre produktenes tekniske og estetiske egenskaper på et hvilket som helst tidspunkt, uten at dette har effekt på produktenes funksjonalitet og kvaliteten.




15.1 Anbefalinger for å spare energi

- For å redusere energikonsumet etter at en eller flere drikker er blitt tilberedt, kan man fjerne melkebeholderen (D) eller tilleggsutstyrene.
- Still inn autostopp etter 15 minutter (se paragraf "6.4 Generelt").
- Aktiver Energisparing (se paragraf "6.4 Generelt").
- Utfør avkalkningsssyklus når maskinen gir beskjed om det (se kapittel "12. Avkalking").

16. MELDINGER SOM VISES I DISPLAY

MELDINGER SOM VISES	MULIG ÅRSAK	LØSNING
Fyll beholder	Det er ikke nok vann i beholderen (A14).	Fyll beholderen med vann og/eller sett den korrekt på plass ved å trykke den inn til det høres en klikkelyd (fig. 4).
Sett inn beholder	Beholderen (A14) er ikke korrekt satt i.	Sett inn beholderen på korrekt måte og trykk den helt inn (fig. 4).
Tøm ut grutbeholder	Grutbeholderen (A17) er full.	Tøm grutbeholderen og dryppeskålen (A19), foreta rengjøring og sett tilbake på plass. Viktig: Når man drar ut dryppeskålen er det viktig at grutbeholderen også tømmes samtidig, selv om denne ikke er full. Dersom denne operasjonen ikke utføres, kan det hende at beholderen fylles opp de neste gangene man tilbereder kaffe, noe som fører til at maskinen tilstoppes.
Sett inn grutbeholder	Etter rengjøring er ikke grutbeholderen (A17) blitt satt inn igjen.	Trekk ut dryppeskålen (A19) og sett inn grutbeholderen.
Tilsett malt kaffe ESC for å avbryte	Funksjonen "forhåndsmalt kaffe" er blitt valgt, men det er ikke blitt fylt på forhåndsmalt kaffe i trakten (A4).	Fyll forhåndsmalt kaffe i trakten eller deaktiver funksjonen for forhåndsmalt kaffe.
Tilsett malt kaffe ESC OK	Det er blitt valgt en LONG kaffe med malt kaffepulver	Fyll trakten (A4) med en strøken måleskje forhåndsmalt kaffe og trykk på  (B11) for å fullføre tilberedelsen.
Fyll bønnebeholder ESC for å avbryte	Det er tomt for kaffebønner.	Fyll bønnebeholderen (A4) (fig. 8).
	Trakten for forhåndsmalt kaffe (A4) er tilstoppet.	Bruk den lille kosten (C5) for å tømme trakten, slik som beskrevet i par. "11.8 Rengjøring av påfyllingstrakten for forhåndsmalt kaffe".
For finkvernet Regulere kvern ESC for å avbryte	Kaffen er for finmalt og kaffen renner ut for langsomt eller ikke i det hele tatt.	Gjenta uttaket av kaffe og vri reguleringsbryteren for malegrad (A5) (fig. 11) ett hakk med klokkeretningen til nummer 7, mens kaffekvernen fortsatt er i funksjon. Hvis man etter å ha tilberedt 2 stk. kaffe fortsatt merker at flyten er for langsom, kan man gjenta operasjonen og vri reguleringsbryteren enda et hakk (se par. "7.4 Regulering av kaffekvernen"). Hvis problemet vedvarer må man kontrollere at vannbeholderen (A14) er korrekt satt inn.
	Hvis apparatet er utstyrt med avherdingsfilter (C4) må eventuelle luftbobler i kretsen fjernes. Luftbobler kan blokkere flyten i kaffeuttaket.	Sett i varmtvannsuttaget (C) og la det renne ut vann inntil flyten er jevn.



MELDINGER SOM VISES	MULIG ÅRSAK	LØSNING
Mindre kaffe ESC for å avbryte	Det er blitt brukt en for stor kaffemengde.	Velg en mildere smak ved å trykke på ☐/●● (B11) eller redusere mengden forhåndsmalt kaffe.
Sett på vanddyse	Vannuttaket (C6) er ikke satt i, eller det er satt i feil.	Sett vannuttaket helt inn (fig. 5).
Sett inn melkebeholder	Melkebeholderen (D) er ikke korrekt satt inn.	Sett melkeholderen helt inn (fig. 16).
Sett inn bryggeenheten	Etter rengjøring er ikke bryggeenheten blitt satt inn igjen.	Sett i bryggeenheten som vist i par. "11.9 Rengjøring av bryggeenhet".
Tom vannkrets Fyll vannkrets Varmt vann Bekreft?	Vannkretsen er tom.	Trykk på ☐/●● (B11) og la det renne ut vann fra uttaket (C6). Hvis problemet fortsetter må man kontrollere at vannbeholderen (A14) er korrekt satt inn.
Trykk på OK for CLEAN	Melkebeholderen (D) er satt inn med reguleringsbryteren for skum (D1) i posisjon CLEAN.	For å fortsette med CLEAN-funksjonen trykker man på ☐/●● (B11) eller vrir skumreguleringsbryteren til en annen posisjon.
Sett viser til CLEAN ESC for å avbryte	Det er blitt produsert melk og derfor nødvendig med rengjøring av de innvendige kretsene i melkebeholderen (D).	Vri skumreguleringsbryteren (D1) til posisjon CLEAN (fig. 20).
Skru på skumbryter	Melkebeholderen (D) er satt inn med reguleringsbryteren for skum (D1) i posisjon CLEAN.	Vri skumbryteren til en av posisjonene for regulering av melkeskum.
Avkalkning ESC for å avbryte OK for avkalkning (~45 minutter)	Angir at maskinen må avkalkes.	Man må starte avkalkingsprogrammet som beskrevet i kap. "12. Avkalkning".
Skift ut filter ESC for å avbryte OK for å bytte	Avherdingsfilter "C4. Avherdingsfilter (hvis montert)." er oppbrukt.	Bytt filteret eller ta det ut i henhold til anvisningene i kap. "14. Avherdingsfilter".
Generell alarm	Maskinen er veldig skitten innvendig.	Rengjør maskinen nøye som beskrevet i kap. "11. Rengjøring". Dersom maskinen etter rengjøring fremdeles viser denne meldingen, ta kontakt med et servicesenter.
	Husk at man må rengjøre de innvendige kretsene i melkebeholderen (D) svært nøye.	Vri skumreguleringsbryteren (D1) til posisjon CLEAN (fig. 17).
	Minner brukeren på at vannavherdingsfilteret (C4) er oppbrukt og må skiftes ut eller fjernes.	Skift ut filteret eller ta det ut i henhold til anvisningene i kap. "14. Avherdingsfilter".
	Angir at maskinen må avkalkes.	Man må iverksette avkalkningsprogrammet som er beskrevet i kap. "12. Avkalkning". Hvis maskinen har behov for to avkalkningsprosedyrer i løpet av en kort tidsperiode kan dette anses som normalt, som følge av det nyskapende kontrollsystemet i maskinen.
ECO	Energisparing er aktivert	For å deaktivere energisparing henvises det par. "6.4 Generelt" - "Energisparing."


17. PROBLEMLØSNING

Nederst er det gjengitt noen mulige feilfunksjoner.

Hvis problemet ikke kan løses på vanlig måte må man kontakte teknisk assistanse.

PROBLEM	MULIG ÅRSAK	LØSNING
Kaffen er ikke varm.	Koppene er ikke blitt forhåndsvarmet.	Varm opp koppene ved å skylle dem i varmt vann (NB: Man kan anvende varmtvannsfunksjonen).
	De innvendige kretsene i apparatet er blitt avkjølt, det har gått 2/3 minutter siden forrige kaffe ble tilberedt.	Før man tilbereder kaffe må de innvendige rørene varmes opp med en skylleoperasjon (se par. "6.1 Skylling").
	Den innstilte kaffetemperaturen er for lav.	Velg en høyere temperatur fra menyen (se par. "6.4 Generelt""Still temperatur:").
Kaffen er ikke fyldig og har lite krem.	Kaffen er for grovmalt.	Vri reguleringsbryteren for malegrad (A5) ett hakk mot klokkeretningen, mot nummer 1, mens kaffekvernen er i funksjon (fig. 11). Fortsett å vri bryteren ett hakk om gangen inntil man oppnår ønsket kaffeuttak. Man ser resultater etter uttak av 2 kaffe (se par. "7.4 Regulering av kaffekvernen").
	Kaffetypen er ikke egnet.	Bruk en kaffeblending som er egnet for espressomaskiner.
Kaffen renner for langsomt ut, eller den drypper.	Kaffen er for finmalt.	Vri håndtaket for justering av malegrad (A5) ett hakk mot nummer 7, mens kaffekvernen er i gang (fig. 11). Fortsett å vri bryteren ett hakk om gangen inntil man oppnår ønsket kaffeuttak. Man ser resultater etter uttak av 2 kaffe (se par. "7.4 Regulering av kaffekvernen").
LONG kaffe har for mye krem	Kaffen er for finmalt.	Vri reguleringsbryteren for malegrad "A5. Reguleringsbryter for malegrad" ett hakk med klokkeretningen, mot nummer 7, mens kaffekvernen er i funksjon (fig. 11). Fortsett å vri bryteren ett hakk om gangen inntil man oppnår ønsket kaffeuttak. Effekten vil bli synlig etter 2 kaffeuttak.
Apparatet skiller ikke ut kaffe	Det er blitt oppdaget urenheter i apparatet. Displayet viser "Vennligst vent".	Vent til apparatet igjen blir klart til bruk og velg deretter ønsket drikk. Hvis problemet fortsetter bes man kontakte et autorisert servicesenter.
Kaffen kommer ikke ut hverken av den ene eller andre dysen på kaffeuttaket.	Dysene på kaffeuttaket (A9) er tette.	Rengjør dysene med en tannstikke (fig. 23).
Apparatet slår seg ikke på	Støpselet er ikke korrekt satt i.	Sett støpselet på plass i kontakten (fig. 1).



PROBLEM	MULIG ÅRSAK	LØSNING
Bryggeenheten kan ikke trekkes ut	Man har ikke slått av på riktig måte	Slå av apparatet ved å trykke på tasten  (A7) (fig. 9) (se kap. "5. Slå av apparatet").
Når en avkalkning er blitt utført må apparatet skylles for tredje gang.	Underveis i de to skyllesyklusene er ikke beholderen (A14) fylt opp til MAX-nivå.	Følg anvisningene til apparatet. Tøm ut dryppeskålen (A19) for å unngå at vannet renner over.
Melken renner ikke ut av uttaksrør (D3)	Lokket (D1) til melkebeholderen er skittent	Rengjør lokket på melkebeholderen som beskrevet i par. "11.10 Rengjøring av melkebeholderen".
	Se til at melkerøret (D4) er satt på plass i sporet under lokket på melkebeholderen (fig. 14).	Sett melkerøret helt inn.
Det er store bobler i melken, den spruter ut fra melkeslangen (D3) eller den har lite skum	Melken er ikke kald nok, eller det er ikke lett-melk eller skummet melk.	Bruk lettmelk eller skummet melk som holder kjøleskaptemperatur (cirka 5°C). Dersom resultatet fremdeles ikke er tilfredsstillende anbefales det å bytte melketype.
	Skumreguleringsbryteren (D1) er stilt inn feil.	Utfør regulering i henhold til anvisningene i par. "8.2 Regulere skummengde".
	Lokket (D1) eller skumreguleringsbryteren (D1) til melkebeholderen, eller koblingsstykket til melkerøret (D4) er skitne.	Rengjør lokket, bryteren og koblingsstykket til melkerøret som forklart i par. "11.10 Rengjøring av melkebeholderen".
	Varmtvannsdysen (A10) er skitten	Rengjør dysen som vist i par. "11.11 Rengjøring av varmtvannsdyse".
Maskinen brukes ikke, men støyer og skiller ut damp.	Maskinen er klar til bruk eller er nettopp blitt avslått. Det drypper derfor vann på dampenheten inne i maskinen.	Dette fenomenet er del av maskinens normale funksjon. Tøm dryppeskålen for å begrense fenomenet.

OVERSIGT	
1. INDLEDNING.....	24
1.1 Bogstaver i parentes.....	24
1.2 Problemer og reparationer	24
2. BESKRIVELSE.....	24
2.1 Beskrivelse af maskinen	24
2.2 Beskrivelse af betjeningspanelet (touch screen)	24
2.3 Beskrivelse af tilbehør	24
2.4 Beskrivelse af mælkebeholder.....	24
3. FØRSTE GANG DU BRUGER MASKINEN	25
4. TÆNDING AF APPARATET	25
5. SLUKNING AF APPARATET.....	26
6. MENUINDSTILLINGER	26
6.1 Rinsing [Skyllning].....	26
6.2 Sprog	26
6.3 Maintenance [Vedligeholdelse]	26
6.4 General [Generelt].....	26
6.5 Statistics [Statistik]	27
7. KAFFETILBEREDNING.....	27
7.1 Midlertidig ændring af kaffearomaen	27
7.2 Tilberedning af automatiske opskrifter med kaffebønner	28
7.3 Tilberedning af kaffe med formalet kaffe	29
7.4 Justering af kaffekværnen	29
7.5 Sådan får du en varmere kaffe	29
8. TILBEREDNING AF DRIKKE MED MÆLK	30
8.1 Fyld og påhægt mælkebeholderen igen	30
8.2 Justering af mængden af mælkeskum	30
8.3 Automatisk tilberedning af mælkedrikke	30
8.4 Rengøring af mælkebeholder efter hver brug	31
9. PROGRAMMERING OG VALG.....	31
10. UDLEDNING AF VARMT VAND.....	31
11. RENGØRING.....	32
11.1 Rengøring af kaffemaskinen	32
11.2 Rensning af kaffemaskinens indvendige kredsløb	32
11.3 Rengøring af kaffegrumsbeholderen	32
11.4 Rengøring af drypbakken.....	32
11.5 Rengøring af maskinen indvendigt	33
11.6 Rengøring af vandbeholderen.....	33
11.7 Rengøring af kaffeudløb	33
11.8 Rengøring af kaffepulvertragten.....	33
11.9 Rengøring af bryggeenheden	33
11.10 Rengøring af mælkebeholder.....	34
11.11 Rengøring af varmtvandsdysen.....	34
12. AFKALKNING	34
13. INDSTILLING AF VANDETS HÅRDHEDSGRAD	35
13.1 Måling af vandets hårdhed	36
13.2 Indstilling af vandets hårdhed.....	36
14. KALKFILTER.....	36
14.1 Installation af filteret	36
14.2 Udskiftning af filter	37
14.3 Udtagning af filter.....	37
15. TEKNISKE SPECIFIKATIONER.....	37
15.1 Råd til Energisparefunktionen	37
16. MEDDELELSER, DER VISES PÅ DISPLAYET... 	38
17. FEJLFINDING	40

Læs altid sikkerhedsadvarselne inden du bruger maskinen.

1. INDLEDNING

Tak fordi du har valgt den automatiske kaffe- og cappuccinomaskine.

Vi ønsker dig god fornøjelse med din nye kaffemaskine. Brug et par minutter til at læse instruktionerne i denne brugsanvisning. Det vil hjælpe dig til at undgå at blive udsat for fare eller komme til at beskadige kaffemaskinen.

1.1 Bogstaver i parentes

Bogstaverne i parentes svarer til figurteksten angivet i beskrivelsen af apparatet (side 2-3).

1.2 Problemer og reparationer

I tilfælde af problemer bør du først af alt forsøge at afhjælpe dem efter anvisningerne i kapitlerne "16. Meddelelser, der vises på displayet" og "17. Fejlfinding".

Skulle anvisningerne være utilstrækkelige, eller har du brug for yderligere oplysninger, anbefaler vi, at du kontakter kundeservice på det telefonnummer, der er oplyst på det vedlagte ark "Kundeservice".

Hvis dit land ikke er nævnt, skal du ringe til telefonnummeret, der er angivet på garantibeviset. Henvendelse skal udelukkende ske til De'Longhi Teknisk service for eventuelle reparationer. Adresserne findes på garantibeviset, som er vedlagt kaffemaskinen.

2. BESKRIVELSE

2.1 Beskrivelse af maskinen

(side 2 - A)







- A1. Låg til kaffebønnebeholder
- A2. Låg til tragten til påfyldning af formalet kaffe
- A3. Kaffebønnebeholder
- A4. Kaffepulvertragt
- A5. Reguleringsknap til indstilling af malegrad
- A6. Kobbakkeplade
- A7. Knap ON/STAND-BY
- A8. El-ledning
- A9. Kaffedyse (regulerbar højde)
- A10. Varmtvands-/dampdyse
- A11. Luge på bryggeenhed
- A12. Bryggeenhed
- A13. Låg til vandbeholder
- A14. Vandbeholder
- A15. Kalkfiltersæde
- A16. Kondensopsamlingsbakke
- A17. Kaffebrumsbeholder
- A18. Bakke til kopper
- A19. Drypbakke
- A20. Vandniveaumåler i drypbakke

2.2 Beskrivelse af betjeningspanelet (touch screen)

(side 3 - B)

- B1. Display
- B2. ☉ / esc: Menu, hvor du vælger apparatets indstillinger / tryk for at forlade menuen
- B3. ☺ / * : Til personalisering af drikken / Rullepil

Drikke, som vælges direkte:

B4. Milk		Til udledning af 1 kop mælk
B5. Latte Macchiato		Til udledning af 1 kop latte macchiato
B6. Cappuccino		Til udledning af 1 kop cappuccino
B7. Espresso		Til udledning af 1 kop espresso
B8. Coffee		Til udledning af 1 kop kaffe
B9. Long		Til udledning af 1 kop kaffe long

B10. ► / ☐ : Rullepil / Menu drikke (forskellige fra drikken, som vælges direkte):

- 2 Espresso
- Ristretto [Kort espresso]
- 2 Ristretto [2 kort espresso]
- Espresso Lungo [Lang espresso]
- 2 Espresso Lungo [2 Lang espresso]
- Doppio+
- Caffe latte
- Hot Water [Varmt vand]
- Flat White
- Cappuccino mix

B11. ☑ / ☐ : For at bekræfte valget / Valg af aroma

Bemærk:

Et let tryk er nok til at aktivere ikonerne.

2.3 Beskrivelse af tilbehør

(side 3 - C)

- C1. Målestrimmel "Total Hardness Test"
- C2. Måleske til formalet kaffe
- C3. Afkalkningsmiddel
- C4. Kalkfilter (hvis til stede)
- C5. Pensel til rengøring
- C6. Varmtvandsudløb

2.4 Beskrivelse af mælkebeholder

(side 3 - D)

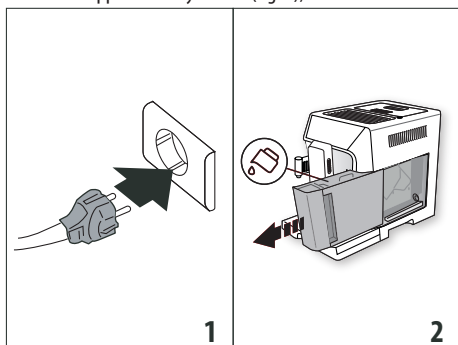
- D1. Håndtag til regulering af skum og funktionen CLEAN
- D2. Låg med mælkeskummer
- D3. Rør til udløb af opskummet mælk
- D4. Opsugningsrør til mælk
- D5. Mælkebeholder

3. FØRSTE GANG DU BRUGER MASKINEN

Bemærk:

- Første gang du bruger maskinen, skal du skylle alle aftagelige dele, som vil komme i kontakt med vand eller mælk, med varmt vand.
- Ved første anvendelse er vandkredsløbet tomt, så kaffemaskinen larmer muligvis meget, men støjen dæmpes, efterhånden som kredsløbet fyldes op.
- På fabrikken bruger vi kaffe, når vi kontrollerer maskinen. Derfor er det helt normalt at, det er spor af kaffe i kværnen. Vi garanterer, at denne maskine er ny.

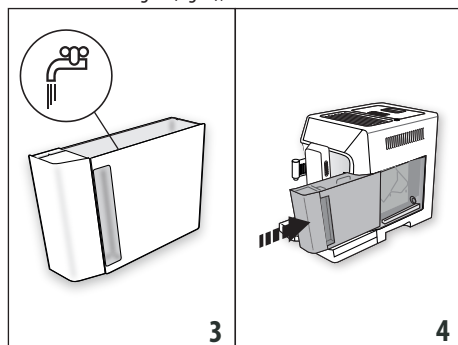
1. Tilslut apparatet til lysnettet (fig. 1);



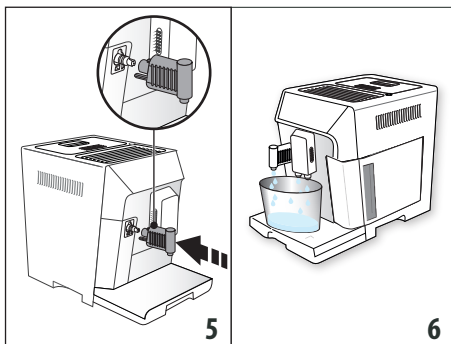
2. "Language" (sprog): tryk på rullepilene (↵) / ◀ (B3) eller ▶ / (B10) indtil det ønskede sprog vises: tryk derefter på OK / ● (B11) for at bekræfte.

Fortsæt derefter ved at følge instruktionerne, der angives på kaffemaskinens display:

3. Tag vandbeholderen ud (A14) (fig. 2), fyld den med frisk vand til MAX-linjen (trykt på beholderen) (fig. 3); og sæt beholderen i igen (fig. 4);



4. Kontrollér, at varmtvandsudløbet (C6) er sat i dysen (A10) (fig. 5), og sæt en beholder med en kapacitet med mindst 100 ml (fig. 6) under udløbet;



5. Tryk på OK / ● (B11) for at bekræfte: Apparatet udløber vand fra udløbet og slukker automatisk. Nu er kaffemaskinen klar til normal brug.

Bemærk:

- Der skal laves 4 - 5 cappuccinoer, inden kaffemaskinen begynder at give et tilfredsstillende resultat.
- Du kan sikre, at din kaffemaskine altid fungerer optimalt ved at installere et kalkfilter (C4). Følg anvisningerne i kapitel "14. Kalkfilter" Hvis der ikke følger et filter med din model, kan du få det ved at henvende dig til autoriserede De'Longhi Servicecentre.

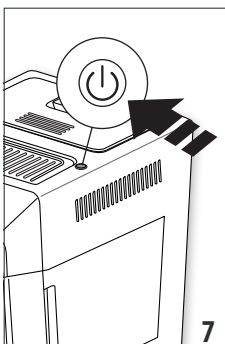
4. TÆNDING AF APPARATET

Bemærk:

Hver gang apparatet tændes, udfører den en automatisk forvarmnings- og skyllecyklus, som ikke kan afbrydes. Apparatet er først klar til brug, når denne cyklus er afsluttet.

Fare for skoldning!

Under skyllingen kommer der en smule varmt vand ud fra kaffestudsden, (A9) som opsamlers i drypbakken (A19) nedenunder. Pas på ikke at komme i kontakt med vandsprøjtene.




- Tryk på knappen (A7) (fig. 7) for at tænde.
- Når maskinen er varmet op, udfører den en automatisk skylning. Maskinen lader varmt vand løbe gennem de indvendige rør for at opvarme dem udover at opvarme kedlen.

Når hovedskærm-billedet vises, er apparatet klar til brug.


5. SLUKNING AF APPARATET

Hver gang du slukker for kaffemaskinen, udfører den en automatisk skylning, hvis der er blevet tilberedt kaffe.

1. Tryk på knappen  (A7) (fig. 7) for at slukke apparatet.
2. Hvis relevant, udfører apparatet en skylning og slukker derefter (stand-by).

Bemærk:

Hvis apparatet ikke skal anvendes i længere perioder, skal det frakobles el-nettet:

1. Sluk først kaffemaskinen ved at trykke på knappen  (A7)(fig. 7);
2. Frakobl strømforsyningen ved at tage stikket ud af kontakten.

Pas på!

Tag aldrig stikket ud, mens kaffemaskinen er tændt.










6. MENUINDSTILLINGER

Menuen indeholder 5 punkter, hvoraf nogle har underpunkter:

- Rinsing [Skylning] - Set temperature [Indstil temperatur]
- Language [Sprog]
- Vedligeholdelse:
 - Descale [Afkalkning]
 - Install filter [Installér filter]
 - (hvis filter er installeret): - Replace filter [Udskift filter]
 - (hvis filter er installeret): Remove filter [Fjern filteret]
- General [Generelt]:
 - Auto-off [Auto-slukning]
 - Energy saving [Energibesparelse]
 - Beep [Lydsignal]
 - Default beverages [Standarddrikke]
 - Default values [Standardindstillinger]
 - Statistics [Statistik].

6.1 Rinsing [Skylning]

Med denne funktion kan du udlede varmt vand fra kaffeudløbet (A9) og fra varmtvandsudløbet (C6), hvis det er indsat, så kaffemaskinens indvendige kredsløb rengøres og varmes op.















1. Placér en beholder med en kapacitet på mindst 200 ml under varmtvands- og kaffeudløbet (fig. 6);
2. Tryk på  /  (B2) for at åbne menuen;
3. Tryk på rullepilene  /  (B3) eller  (B10) indtil det ønskede punkt vises;
4. Tryk på  /  (B11): Efter nogle sekunder løber varmt vand først ud af kaffeudløbet (hvis indsat), og herefter af varmtvandsudløbet. Det varme vand renses og opvarmer maskinens indvendige kredsløb;
5. For at afbryde skylningen, tryk på  /  eller vent på den automatiske afbrydelse.

Bemærk:

- Ved perioder uden brug, som overskrider 3-4 dage, anbefaler vi kraftigt at gennemføre 2/3 skylninger, når maskinen tændes, inden du bruger den;
- Efter skyllefunktionen er det normalt, at der er vand i kaffegrumsbeholderen (A17).

6.2 Sprog

Hvis du ønsker at indstille sproget, der anvendes på displayet (D5), skal du gøre følgende:

1. Tryk på  /  (B2) for at åbne menuen;
2. Tryk på rullepilene  /  (B3) eller  (B10) indtil det ønskede punkt vises;
3. Tryk på  /  (B11);
4. Tryk på rullepilene  /  (B3) eller  (B10) indtil det ønskede sprog vises;
5. Tryk på  /  (B11): Apparatet vender tilbage til menuen;
6. Tryk nu på knappen  /  (B2) for at forlade menuen.










6.3 Maintenance [Vedligeholdelse]

Under dette punkt findes vedligeholdelsesprocedurerne, som maskinen i løbet af tiden anmoder om:

- **Afkalkning:** For anvisninger vedrørende afkalkning henviser vi til kapitlet "12. Afkalkning".
- **Installer filter/Udskift filter/Fjern filter:** For anvisninger vedrørende installation/udskiftning/fjernelse af filteret (C4) henvises til kapitel "14. Kalkfilter".









6.4 General [Generelt]

I dette punkt findes indstillingerne, som bruges til at tilpasse apparatets grundlæggende funktioner:

1. Tryk på  /  (B2) for at åbne menuen;
2. Tryk på rullepilene  /  (B3) eller  (B10) indtil General [Generelt] vises;
3. Tryk på  /  (B11) for at bekræfte;
4. Tryk på rullepilene  /  indtil det ønskede punkt vises:

Set temperature [Indstil temperatur]:

Hvis man ønsker at ændre vandtemperaturen til kaffebrøgningen, gøres følgende:

- Tryk på  /  (B11). På displayet (D5) vises den aktuelt indstillede værdi, og værdien "New" [Ny] blinker;
- Vælg den nye værdi, som ønskes indstillet, med rullepilene  /  (B3) eller  /  (B10);
- 5. Når den ønskede værdi er indstillet (lav, mellem, høj), tryk på  / .

Apparatet vender tilbage til det forrige skærmbillede.

Bemærk:

Temperaturvariation er mere effektiv i drikke med meget vand.

Vandets hårdhedsgrad

For anvisninger vedrørende bestemmelse og indstilling af vandets hårdhedsgrad henvises til kapitel "16. Indstilling af vandets hårdhedsgrad".

Auto-off [Automatisk slukning] (standby):

Du kan indstille den automatiske slukning, så apparatet slukker efter 15 eller 30 minutter eller efter 1, 2 eller 3 timers stilstand

- Tryk på / (B11). På displayet (B1) vises den aktuelle indstillede værdi, og værdien "New" [Ny] blinker;
- Vælg den nye værdi, som ønskes indstillet, med rullepilene / (B3) eller / (B10);
- Når den ønskede værdi er valgt (15 min., 30 min., 1 time, 2 eller 3 timer) trykkes på / .

Apparatet vender tilbage til det forrige skærm billede.

Energy saving [Energibesparelse]:

Funktionen "Energy saving" [Energibesparelse] deaktiveres eller genaktiveres på denne måde:

- Tryk på / (B11). Displayet (D5) viser både den aktuelle status ("Enabled" [Aktiveret] eller "Disabled" [Deaktiveret]) samt den handling, som bliver udført ved at trykke på / ("Disable?" [Deaktiver?] eller "Enable?" [Aktiver?]);
- Tryk på / for at deaktivere eller aktivere funktionen.

Apparatet vender tilbage til det forrige skærm billede.

Bemærk:

- Når funktionen er aktiveret, viser displayet symbolet "ECO".
- Fra energisparemodus har kaffemaskinen brug for nogle sekunder, inden den første kop kaffe eller drik med mælk tilberedes, fordi den skal varme op.
- Hvis mælkebeholderen (D) er indsat, er funktionen "Energy saving" [Energibesparelse] ikke effektiv.

Beep [Lydsignal]:

Denne funktion aktiverer eller deaktiverer lydsignalet. Gå frem som følger:

- Tryk på / (B11). Displayet (D5) viser både den aktuelle status ("Enabled" [Aktiveret] eller "Disabled" [Deaktiveret]) samt den handling, som bliver udført ved at trykke på / ("Disable?" [Deaktiver?] eller "Enable?" [Aktiver?]);
- Tryk på / for at deaktivere eller aktivere funktionen.

Apparatet vender tilbage til det forrige skærm billede.

Default beverages [Standarddrikke]

Med denne funktion er det muligt at nulstille alle værdier til fabriksindstillingerne for alle drikke eller for enkelte drikke, som er blevet personaliserede.

- Tryk på / (B11). Displayet (D5) viser de drikke, som er blevet personaliserede og punktet "All" [Alle];
- Vælg "All" [Alle], hvis du ønsker at vende tilbage til standardindstillingerne for aroma og mængde for alle drikke, eller vælg den ønskede drik og tryk på / .
- Tryk på / for at vende tilbage til standardindstillinger.

- Apparatet bekræfter genoprettelse og vender tilbage til det forrige skærm billede.

Fortsæt med genoprettelse af en anden drik eller tryk på / (B2) for at forlade menuen.

Default values [Standardindstillinger]:

Denne funktion nulstiller alle apparatets og drikkenes indstillinger (med undtagelse af sproget, som forbliver uændret).

- Tryk på / (B11);
- Tryk på / for at genoprette alle indstillinger;
- Apparatet bekræfter genoprettelse og vender tilbage til det forrige skærm billede.

Tryk på / (B2) for at forlade menuen.

6.5 Statistics [Statistik]

Med denne funktion vises maskinens statistiske data. Du kan vise dem på displayet på denne måde:

- Tryk på / (B2) for at åbne menuen;
- Tryk på rullepilene / (B3) eller / (B10) indtil det ønskede punkt "Statistics" [Statistik];
- Tryk på / (B11): displayet (D5) viser statistiske oplysninger for maskinen: rul gennem punkterne med rullepilene / eller / .
- Tryk derefter på / for at forlade.

Gå tilbage til hovedskærmen ved at trykke på / .

7. KAFFETILBEREDNING

7.1 Midlertidig ændring af kaffe aromaen

For midlertidigt at personalisere kaffens aroma i de automatiske opskrifter, tryk på / (B11):

my	Personaliseret (hvis programmeret) / Standard
	EXTRA LIGHT [EKSTRA MILD]
	LIGHT [MILD]
	MEDIUM [MEDIUM]
	STRONG [STÆRK]
	EXTRA STRONG [EKSTRA STÆRK]
	(se "7.3 Tilberedning af kaffe med formalet kaffe")

Bemærk:

- Ændringen af aromaen bliver ikke gemt, og ved næste automatiske tilberedning vælger apparatet standardværdien (my).

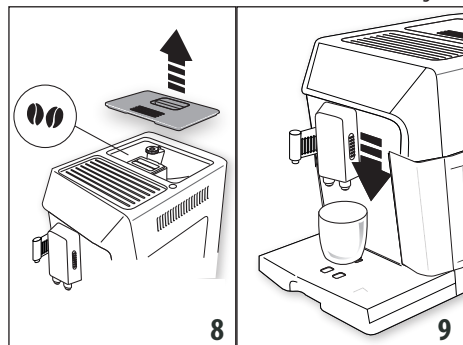
- Hvis tilberedningen ikke sker inden for nogle sekunder efter den midlertidige tilpasning af aromaen, så vender maskinen tilbage til standardværdien (☉ my).

7.2 Tilberedning af automatiske opskrifter med kaffebønner

Pas på!

Undgå at bruge grønne, karamelliserede eller kandiserede kaffebønner, da de risikerer at sidde fast i kaffekværnen og gøre den uanvendelig.

1. Kom kaffebønnerne i kaffebønnebeholderen (A3) (fig. 8);



2. Under kaffestudsens (A9) placerer du:
 - 1 kop, hvis du ønsker 1 kop kaffe;
 - 2 kopper, hvis man ønsker at brygge 2 kopper kaffe (se bemærkning i slutningen af afsnittet).
3. Sænk kaffestudsens for at nærme den mest muligt til kopperne. Det giver en bedre creme (fig. 9);
4. Vælg den ønskede kaffe:

Drikke med kaffe, som vælges direkte			
Opskrift	Mængde	Programmerbar mængde	Standardaroma
Espresso (B7)	≈ 40 ml	fra ≈30 til ≈ 80 ml	☉☉☉☉☉
Coffee (B8)	≈ 180 ml	fra ≈100 til ≈240ml	☉☉☉☉☉
Long (B9)	≈ 160 ml	fra ≈115 til ≈250ml	☉☉☉☉☉
Drikke med kaffe, som vælges fra ▶ / ☐ (B10) og bekræftes med ☉ / ☉ (B11)			

Drikke med kaffe, som vælges direkte			
Ristretto [Kort espresso]	≈ 30 ml	fra ≈20 til ≈40ml	☉☉☉☉☉
Espresso Lungo [Lang espresso]	≈ 120 ml	fra ≈80 til ≈180ml	☉☉☉☉☉
Doppio+	≈ 120 ml	fra ≈80 til ≈180ml	☉☉☉☉☉+
2 Espresso	≈ 40 ml x 2 kopper	--	☉☉☉☉☉
2 Espresso Lungo [2 Lang espresso]	≈ 120 ml x 2 kopper	--	☉☉☉☉☉
2 Ristretto [2 kort espresso]	≈ 30 ml x 2 kopper	--	☉☉☉☉☉

5. Tilberedningen starter, og displayet (D5) viser den valgte drik og en statusbar, der udfyldes, som tilberedningen skrider frem.

Bemærk:

- Det er muligt at tilberede 2 kopper ESPRESSO, RISTRETTO, ESPRESSO LUNGO samtidigt ved også at trykke på "X2" ▶ / ☐ (B10) under tilberedningen af de enkelte drikke (teksten vises nogle sekunder, når tilberedningen starter).
- Du kan på et hvilket som helst tidspunkt afbryde kaffemaskinen, mens den brygger kaffe, ved at trykke på "STOP"-☉ / ◀ (B3) eller ☉ / esc (B2).
- Så snart tilberedningen er færdig, er det muligt at øge mængden af kaffe i koppen ved (inden for 3 sekunder) at trykke "EXTRA" - ▶ / ☐ . Når den ønskede mængde er nået, afbrydes ved at trykke på "STOP"-☉ / ◀ (B3).

Når tilberedningen er afsluttet, er apparatet klar til at blive brugt igen.

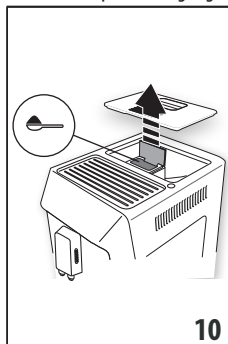
Bemærk:

- Under brugen vises forskellige meddelelser på displayet (Fill tank, Empty grounds container, etc) [fyld vandbeholder, tom kaffegrumsbeholder osv], hvis betydninger er beskrevet i kapitel "17. Fejlfinding".
- Hvis du ønsker en varmere kaffe, anbefaler vi, at du læser kapitel "7.5 Sådan får du en varmere kaffe".
- Hvis kaffen løber ud i dråber eller løber for hurtigt ud med for lidt creme, eller hvis kaffen er for kold, kan du læse vores tips og gode råd i afsnittet og kapitlet "17. Fejlfinding".
- Se kapitel "9. Programmering og valg" for at personalisere drikkene efter din smag.

7.3 Tilberedning af kaffe med formalet kaffe

Pas på!

- Den formalede kaffe må aldrig påfyldes, når kaffemaskinen er slukket, for at undgå at kaffen spredes indvendigt i maskinen og tilsmudser den. Det vil kunne skade kaffemaskinen.
- Tilsæt højst 1 strøget måleske (C2). Ellers kan kaffemaskinen blive snævset indvendigt eller tragten (A4) tilstoppet.
- Hvis der bruges formalet kaffe, er det kun muligt at tilberede én kop kaffe ad gangen.



1. Tryk flere gange på knappen (B11) indtil displayet (D5) viser "";
2. Det skal sikres, at tragten ikke er tilstoppet, hvorefter der tilsættes en strøget måleske formalet kaffe (fig. 10);
3. Placér en kop under kaffeudløbet (A9) (fig. 9);

4. Vælg den ønskede kaffe:

Opskrift	Mængde
Espresso (B7)	≈ 40 ml
Coffee (B8)	≈ 180 ml
Long (B9)	≈ 160 ml
Kaffedrikke kan vælges fra (B10) og bekræftes med (B4)	
Ristretto [Kort espresso]	≈ 30 ml
Espresso Lungo [Lang espresso]	≈ 120 ml

5. Tilberedningen starter, og displayet viser den valgte drik og en statusbar, der udfyldes, som tilberedningen skrider frem.

Bemærk:

Så snart tilberedningen er færdig, er det muligt at øge mængden af kaffe i koppen ved (inden for 3 sekunder) at trykke "EXTRA" - (B10). Når den ønskede mængde er nået, afbrydes med (B3).

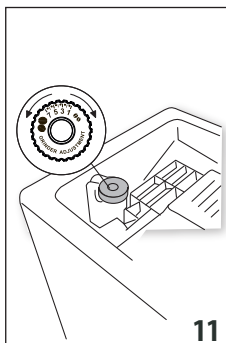
Pas på! Tilberedning af kaffen LONG :

Halvvejs inde i brygningen anmoder maskinen om at indsætte en ekstra formalet og strøget måleske: fortsæt og tryk (B11).

Bemærk:

- Hvis "Energy saving" [Energibesparelse] er aktiveret, kan tilberedningen af den første kop kaffe tage et par sekunder.
- Under brugen vises forskellige meddelelser på displayet (Fill tank, Empty grounds container, etc) [fyld vandbeholder, tøm kaffegrumsbeholder osv], hvis betydninger er beskrevet i kapitel "17. Fejlfinding".
- Hvis du ønsker en varmere kaffe, anbefaler vi, at du læser kapitel "7.5 Sådan får du en varmere kaffe".
- Hvis kaffen løber ud i dråber eller løber for hurtigt ud med for lidt creme, eller hvis kaffen er for kold, kan du læse vores tips og gode råd i afsnittet og kapitlet "17. Fejlfinding".

7.4 Justering af kaffekværnen



Der er ikke behov for at justere kaffekværnen, i det mindste ikke i begyndelsen, fordi den er allerede indstillet, så kaffen tilberedes korrekt.

Hvis tilberedningen, efter at de første kopper kaffe er lavet, alligevel er lidt for tynd og for lidt cremet eller alt for langsom (dråbevis udledning), er det nødvendigt at justere mælegraden (A5) ved hjælp af justeringsknappen (fig. 11).

Bemærk:

Drejeknappen må kun drejes, mens kaffekværnen er i gang i den indledende fase for tilberedning af kaffedrikke.



Hvis kaffen udledes for langsomt eller slet ikke, drejer du knappen et hak i urets retning mod tallet 7.

Omvendt, for at opnå fyldigere og mere cremet kaffe drejer du knappen et hak mod urets retning mod nummer 1 (ikke mere end et hak ad gangen, ellers kan det ske, at kaffen bagefter udledes dråbevis).

Du kan først smage virkningen af justeringen efter tilberedning af mindst yderligere 2 kopper kaffe. Hvis det ønskede resultat heller ikke opnås efter denne justering, skal du gentage handlingen og dreje knappen endnu et hak.

7.5 Sådan får du en varmere kaffe

Hvis du ønsker en varmere kaffe, anbefaler vi, at du:

- Udfør en skylning ved at vælge "Rinsing" [Skyller] i menuen indstillinger (afsnit "6.1 Rinsing [Skylling]");
- opvarm kopperne med varmt vand (brug varmtvandsfunktionen, se kapitel "10. Udledning af varmt vand");
- Øg kaffetemperaturen i menuen "Settings" [indstillinger] (se afsnit "6.4 General [Generelt]"). Temperaturvariation er mere effektiv i drikke med meget vand.

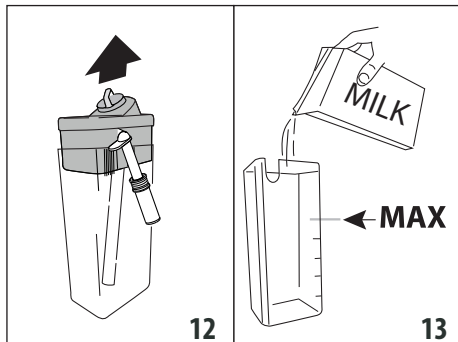
8. TILBEREDNING AF DRIKKE MED MÆLK

Bemærk:

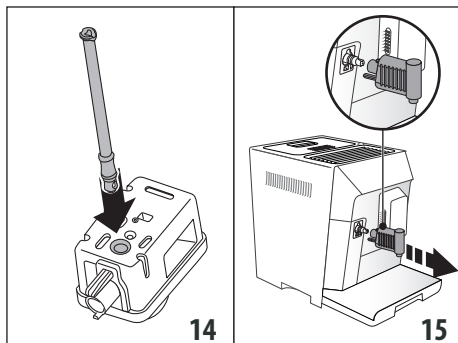
For at undgå at mælken skummer for lidt eller får store bobler, bør låget til mælkebeholderen (D2) og varmtvandsdysen (A10) altid renses som beskrevet i afsnittene "8.4 Rengøring af mælkebeholder efter hver brug", "11.10 Rengøring af mælkebeholder" og "11.11 Rengøring af varmtvandsdysen".

8.1 Fyld og påhægt mælkebeholderen igen

1. Løft låget fra mælkebeholderen (D2) (fig. 12);

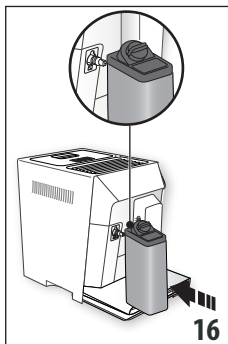


2. Fyld mælkebeholderen (D5) med en tilstrækkelig mængde mælk, og sørg for ikke at overskride MAX-niveauet, der er trykt på beholderen (fig. 13);
3. Sørg for, at røret, som suger mælken op (D4), er sat godt fast i lejet i bunden af mælkebeholderens låg (fig. 14) ved at sætte den helt i bund;



4. Sæt låget tilbage på mælkebeholderen;
5. Hvis varmtvandsudløbet er monteret (C6) (fig. 15) fjernes det;
6. Sæt beholderen på dysen (A10) ved at trykke den helt i bund (fig. 16): Kaffemaskinen udsender et lydsignal (hvis aktiveret);
7. Placér en tilstrækkelig stor kop under kaffeudløbet (A9) og under røret, hvor den opskummede mælk udledes (D3);
8. Følg nedenstående indikationer for hver enkelt funktion.

Bemærk:



- For at opnå et mere tykt og ensartet skum skal der bruges køleskabskold (ca. 5° C) skummet- eller letmælk.
- Skumkvaliteten kan variere afhængigt af:
 - typen af mælk eller vegetabilsk drik;
 - anvendt mærke;
 - ingredienser og næringsværdi.

- Hvis "Energibesparelse" er aktiveret, kan det tage et par sekunder, inden udledningen af drikke begynder.

8.2 Justering af mængden af mælkeskum

Ved at dreje skumregulatoren (D1) vælges den skummængde, som bliver udledt under tilberedningen af mælkedrikken.

Regulatorens position	Beskrivelse	Anbefales til...
	Ingen skum	VARM MÆLK (ikke skummet) /CAFFELATTE
	Lidt skum	LATTE MACCHIATO/ FLAT WHITE
	Maks. skum	CAPPUCCINO/ CAPPUCCINO MIX /HOT MILK [VARM MÆLK] (opskummet)

8.3 Automatisk tilberedning af mælkedrikke

1. Fyld mælkebeholderen (D), og sæt den i, som tidligere beskrevet;
2. Vælg den ønskede drik:

Drikke, som vælges direkte:

- : Milk (B4) (varm mælk)
- : Latte Macchiato (B5)
- : Cappuccino (B6)

Vælges ved at trykke på (B10) og bekræftes med (B11):

- Cappelatte
 - Flat white
 - Cappuccino Mix
3. Efter et par sekunder starter apparatet automatisk tilberedningen, og displayet viser den valgte drik og en statuslinje, der udfyldes, som tilberedningen skrider frem;
 4. Når den mælken er løbet ud, tilbereder maskinen automatisk kaffen (for drikke, som tilberedes med mælk).

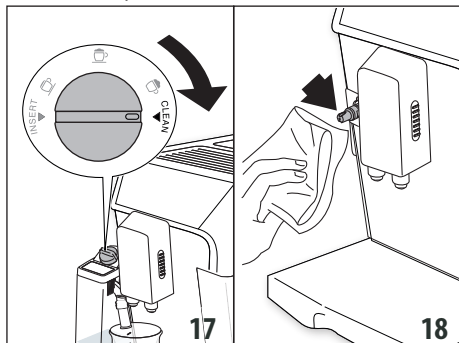
Bemærk:

- ☺ / ESC (B2): Tryk hvis du ønsker at afbryde tilberedningen fuldstændigt og vende tilbage til hovedskærmen.
- "STOP" (B3) / ◀ (B3): Tryk for at afbryde mælke- eller kaffeudløbet og gå videre til næste udløb (hvis planlagt) for at færdiggøre drikken.
- Så snart udløbet er afsluttet, hvis du ønsker at øge kaffemængden i koppen, skal du trykke på knappen ud for "EXTRA" - ▶ / ☐ (B10).
- Lad ikke mælkebeholderen være uden for køleskab i længere perioder: Jo højere mælkens temperatur er (5°C er ideelt), jo dårligere skummer den.
- Drikkene kan personaliseres (se kapitel "9. Programmering og valg").

8.4 Rengøring af mælkebeholder efter hver brug

Efter hver brug af mælkefunktioner er det nødvendigt at rengøre mælkeopskummerens låg:

1. Lad mælkebeholderen (D) sidde i maskinen (det er ikke nødvendigt at tømme mælkebeholderen);
2. Placér en kop eller en anden beholder under mælkeudløbet;



3. Drej skumregulatoren (D1) til "CLEAN" (fig. 17): På displayet vises en statuslinje, som udfyldes efterhånden som proceduren skrider frem, sammen med meddelelsen "Cleaning underway" [Rengøring udføres]. Rengøringen slutter automatisk;
4. Drej reguleringsknappen over på en af valgmulighederne for skum;
5. Fjern mælkebeholderen, og gør altid dampdysen (A10) ren med en svamp (fig. 18).

Bemærk:

- Hvis der skal tilberedes flere kopper med mælkedrikke, skal rengøringen af mælkebeholderen udføres, når den sidste kop er tilberedt. Tryk i dette tilfælde på ☺ / ESC (B2), når anmodningsbeskeden vises, for at gå tilbage til hovedmenuen.

- Hvis rengøringen ikke udføres vises symbolet ☹ på displayet for at minde om, at rengøring af mælkebeholderen er påkrævet.
- Mælkebeholderen med mælk kan opbevares i køleskabet.
- I nogle tilfælde er det nødvendigt at tænde for maskinens opvarmning for at udføre rengøringen.

9. PROGRAMMERING OG VALG

I menuen "my" programmeres drikkene efter din smag.

1. Tryk på ☺ / ◀ (B3);
 2. Tryk på rullepilene ☺ / ◀ (B3) eller ▶ / ☐ (B10) indtil det ønskede sprog vises;
 3. Tryk på OK / ●● (B11) for at vælge drikken;
 4. • **Kaffedrik:** på displayet (D5) vises "Program aroma" [Programmer aroma]: tryk på rullepilene ☺ / ◀ eller ▶ / ☐ indtil den ønskede aroma vælges. Tryk på OK / ●● for at bekræfte. valget: Tilberedningen starter og displayet viser "Program coffee" [Programmer kaffe] og en statusbar, der udfyldes, som tilberedningen skrider frem: Når den ønskede mængde er i koppen, trykkes på ☺ / ◀ (STOP).
 - **Mælkedrik:** Når aromaen er valgt, viser displayet "Program milk" [Programmer mælk] og en statuslinje, der udfyldes, som mælken løber ud. Når den ønskede mængde er nået, trykkes på OK / ●●.
- Apparatet fortsætter derefter med at tilberede kaffen: Tryk på OK / ●● for at afbryde udløbet, når den ønskede kaffemængde er løbet ned i koppen.
5. Gem programmeringen ved at trykke på OK / ●● (ellers tryk på ☺ / ESC (B2)).
 6. "Parameters saved" [Parametre gemt] eller "Parameters not saved" [Parametre ikke gemt]. Apparatet er igen klart til brug.

Bemærk:





- Displayet viser "STOP", når længden når den mængde, som mindst kan programmeres.
- "STOP": Tryk på den tilhørende knap for at afbryde mælke- eller kaffeudløbet og gå videre til næste udløb (hvis planlagt) for at færdiggøre drikken.

10. UDLEDNING AF VARMT VAND

Pas på! Fare for skoldning.

Gå ikke fra maskinen, mens den udleder varmt vand.

1. Kontrollér, at varmtvandsudløbet (C6) er sat korrekt på varmtvandsdysen (A10);
2. Placér en beholder under udløbet (så tæt som muligt for at undgå, at det sprøjter) (fig. 6);
3. Tryk på ▶ / ☐ (B10) og rul gennem drikkene i menuen ved at trykke på rullepilene ☺ / ◀ (B3) eller ▶ / ☐ (B10) indtil "Hot water" [Varmt vand] vises;

- Tryk på  /  (B11): Tilberedningen starter, og displayet viser en statuslinje, der udfyldes, som tilberedningen skrider frem;
- Maskinen udleder varmt vand. Derefter afbrydes udledningen automatisk. Udledningen af varmt vand kan afbrydes manuelt ved at trykke på  /  (STOP).

Bemærk:

- Hvis funktionen "Energy saving" [Energibesparelse] er aktiveret, kan det tage et par sekunder, inden udledningen af varmt vand begynder.
- Den udledte mængde vand kan personaliseres (se afsnit "9. Programmering og valg").

11. RENGØRING

11.1 Rengøring af kaffemaskinen

Følgende dele af kaffemaskinen skal rengøres jævnligt:

- kaffemaskinens indvendige kredsløb;
- kaffegrumsbeholder (A17);
- drypbakke (A19) og kondensopsamlingsbakke (A16);
- vandbeholderen (A14);
- Kaffestudserne (A9);
- kaffepulvertragten (A4);
- bryggeenheden (A12), tilgængelig efter åbning af lugen (A11);
- mælkebeholder (D);
- varmtvands-/dampdyse (A10);
- varmtvandsudløb (C6).

Pas på!

- Der må ikke anvendes opløsningsmidler, slibende rengøringsmidler eller sprit til rengøring af kaffemaskinen. Det er ikke nødvendigt at anvende kemiske tilsætningsstoffer for rengøring af De'Longhi's superautomatiske kaffemaskiner.
- Med undtagelse af mælkebeholderen (D) tåler ingen af apparatets dele maskinopvask.
- Anvend ikke metalgenstande til at fjerne kalk eller kaffeaflejring, da de kan ridse metal- eller plastikoverfladerne.

11.2 Rensning af kaffemaskinens indvendige kredsløb

Hvis kaffemaskinen henstår ubrugt 3/4 dage, anbefaler vi kraftigt at du tænder den, inden du tager den i brug og udfører:

- 2/3 skylninger (se afsnit "6.1 Rinsing [Skylning]");
- udleder varmt vand i nogle sekunder (kapitel "10. Udledning af varmt vand").

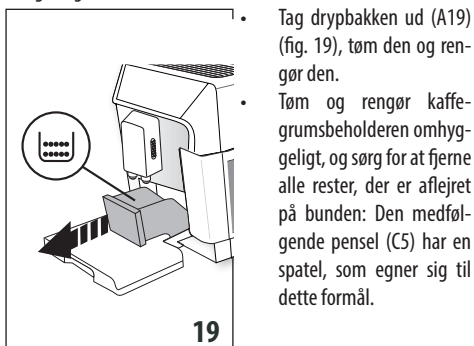
Bemærk:

Efter rengøringen er det normalt, at der er vand i kaffegrumsbeholderen (A17).

11.3 Rengøring af kaffegrumsbeholderen

Displayet signalerer, at kaffegrumsbeholderen (A17) er fyldt. Hvis man ikke rengør beholderen med kaffegrums, kan maskinen ikke brygge kaffe. Apparatet signalerer, at det er nødvendigt at tømme beholderen, også når den ikke er fuld, hvis der er gået 72 timer fra den første tilberedning (for at tællingen til de 72 timer skal udføres korrekt, skal maskinen altid være tilsluttet strømforsyningen).

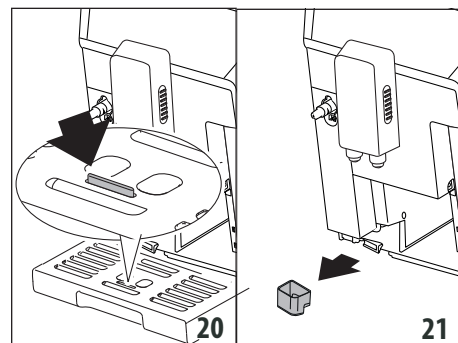
Rengøring (med tændt kaffemaskine):



Når man tager drypbakken ud, skal kaffegrumsbeholderen altid tømmes, også selvom den kun er lidt fyldt. Gør man ikke det, kan det ske, at beholderen fyldes hurtigere end beregnet, og kaffemaskinen blokeres.

11.4 Rengøring af drypbakken

Drypbakken (A19) er udstyret med en (rød) flydeindikator (A20), som viser vandniveauet i bakken (fig. 20). For indikatoren begynder at stikke ud af kopbakken (A18), skal bakken tømmes og rengøres, ellers kan vandet flyde over kanten og skade maskinen, bæreflader og området omkring den.



Drypbakken fjernes på følgende måde:

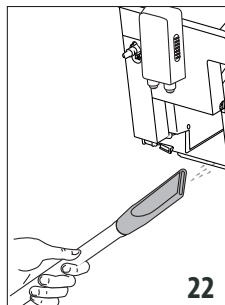
- Træk drypbakken og kaffegrumsbeholderen ud (A17) (fig. 19);
- Fjern kopbakken, tøm derefter drypbakken og kaffegrumsbeholderen og vask alle komponenter;

3. Kontrollér kondensopsamlingsbakken (A16), og tøm den, hvis den er (fig. 21) fyldt.
4. Sæt drypbakken med risten og kaffegrumsbeholderen tilbage på plads.

11.5 Rengøring af maskinen indvendigt

Fare for elektrisk stød!

Før de indvendige dele rengøres, skal maskinen slukkes (se. "5. Slukning af apparatet") og el-nettet frakobles. Sænk aldrig kaffemaskinen ned i vand.



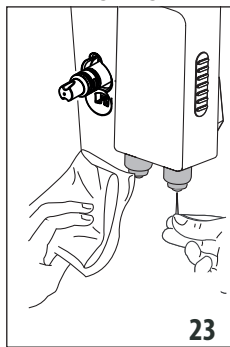
22

1. Kontrollér jævnligt (ca. en gang om måneden), at maskinen ikke er beskidt indvendigt (fjern drypbakken-(A19) for at få adgang). Hvis nødvendigt fjernes kaffeflejringer med den medfølgende pensel (C5) og en svamp;
2. Støvsug alle rester (fig. 22).

11.6 Rengøring af vandbeholderen

1. Rengør vandbeholderen (A14) jævnligt (ca. en gang om måneden) og hver gang kalkfilteret (C4) (hvis til stede) skiftes, med en fugtig klud og en smule neutralt opvaskemiddel;
2. Fjern filteret (C4) (hvis til stede) og skyl det under rindende vand;
3. Sæt filteret (anvendt) tilbage, fyld beholderen (A14) med frisk vand og sæt den på igen;
4. (kun for modeller med kalkfilter) Lad 100 ml vand løbe ud for at genaktivere filteret.

11.7 Rengøring af kaffeudløb



23

1. Rengør jævnligt kaffeudløbet (A9) med en svamp eller en klud (fig. 23);
2. Kontrollér, at hullerne i kaffestudsene ikke er tilstoppede. Fjern eventuelle kaffeflejringer med en tandstik (fig. 23).

11.8 Rengøring af kaffepulvertragten

Kontrollér jævnligt (ca. en gang om måneden), at tragten til påfyldning af formalet kaffe (A4) ikke er tilstoppet. Hvis nødvendigt fjernes kaffeflejringer med den medfølgende pensel (C5).

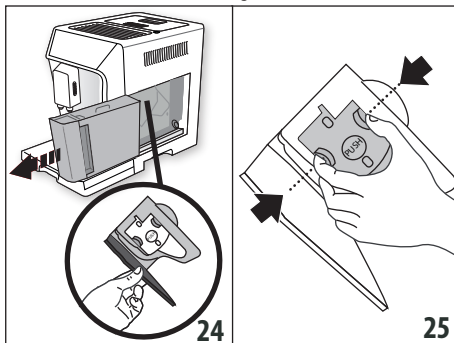
11.9 Rengøring af bryggeenheden

Bryggeenheden (A12) skal gøres rent mindst en gang om måneden.

Pas på!

Bryggeenheden må ikke tages ud, når kaffemaskinen er tændt.

1. Kontrollér, at kaffemaskinen er blevet slukket korrekt (se "5. Slukning af apparatet");
2. Træk vandbeholderen ud (fig. 2).



24

25

3. Åbn lugen til bryggeenheden (fig. 24), som befinder sig på højre side.
4. Tryk de to røde udløserknapper indad, og træk samtidigt bryggeenheden udad (fig. 25);

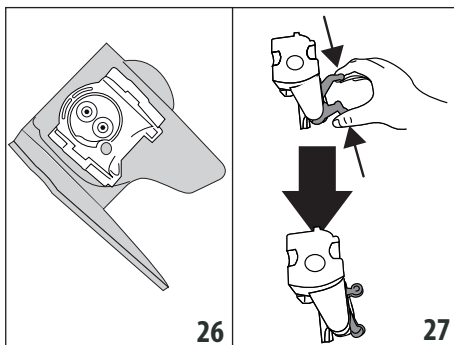
Pas på!

SKYL KUN MED VAND

INGEN RENGØRINGSMIDLER - INGEN OPVASKEMASKINE

Rengør bryggeenheden uden brug af rengøringsmidler, da de vil kunne beskadige den.

5. Læg bryggeenheden i blød i vand i ca. 5 minutter, og skyl den derefter under vandhanen;

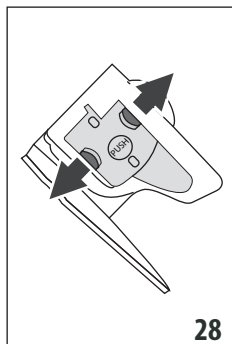


26

27

6. Ved hjælp af penslen (C5) fjernes eventuelle kafferester fra bryggeenhedens leje, som ses fra bryggeenhedens luge.
7. Efter rengøringen sættes bryggeenheden på plads ved at sætte den i holderen (fig. 26) og trykke på påskriften PUSH, til du hører et klik.

Bemærk venligst:



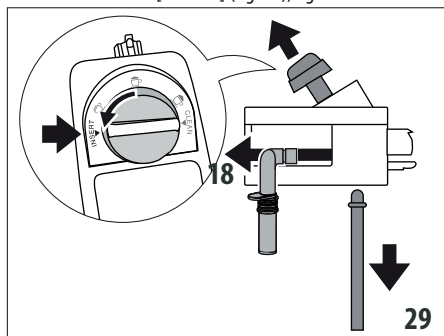
Hvis det er svært at indsætte bryggeenheden, skal den (inden den indsættes) trykkes lidt sammen ved at trykke på de to håndtag, som vist på fig. 27.

8. Når den er indsat, skal det sikres, at de to røde knapper er slået ud igen (fig. 28).
9. Luk lugen til bryggeenheden.
10. Sæt vandbeholderen i igen.

11.10 Rengøring af mælkebeholder

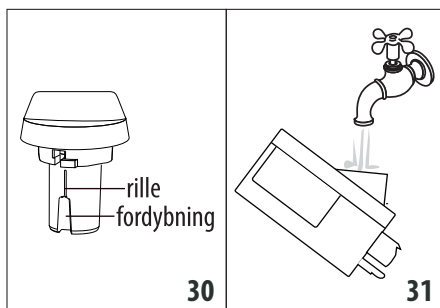
Mælkeskummeren bør rengøres hver anden dag som beskrevet i det følgende, så dens funktionsdygtighed bevares:

1. Tag låget af (D2).
2. Træk mælkeudløbsrør (D3) og opsuigningsrøret (D4) ud (fig. 29).
3. Drej skumregulatoren (D1) mod urets retning frem til positionen "INSERT" [INDSÆT] (fig. 29), og træk den.



4. Beholderen og alle dele kan tåle maskinopvask, hvis de placeres i opvaskemaskinens øverste kurv. Hvis man ikke har en opvaskemaskine, skal man vaske op i hånden som angivet i note i slutningen af afsnittet.

Vær særligt omhyggelig med at fjerne rester af mælk fra fordybningen og rillen under knappen (fig. 30): Rillen kan evt. skræbes med en tandstikker.



5. Skyl skumregulatoren leje indvendigt under rindende vand (fig. 31).
6. Kontrollér, at sugerøret og udløbsrøret ikke er tilstoppede af mælkerester.
7. Sæt regulatoren tilbage ude for teksten "INSERT", og derefter udløbsrøret og sugerøret.
8. Sæt låget tilbage på mælkebeholderen.

Bemærk: vaskes i hånden

Vask i opvaskemaskinen sikrer perfekt hygiejne for alle komponenter i mælkebeholderen: i tilfælde af håndvask, vask alle komponenter i mælkebeholderen grundigt med varmt vand og sænk dem ned i en skål varmt vand og lad dem stå i ca. 30 minutter, før man fortsætter som angivet i punkt 5.

11.11 Rengøring af varmtvandsdysen

Rengør ind imellem dysen (A10) med en svamp, og fjern eventuelle aflejringer på pakningerne (fig. 18).

12. AFKALKNING




Pas på!

- Læs instruktionerne og etiketten på afkalkningsmidlets pakning, inden du afkalker maskinen.
- Det anbefales at kun anvende De'Longhi afkalkningsmiddel. Brugen af uegnede afkalkningsmidler samt uregelmæssig afkalkning, kan medføre, at der opstår fejl, som ikke dækkes af fabrikantens garanti.
- Afkalkningsmidlet kan beskadige sarte overflader. Hvis produktet, ved et uheld, hældes ud, skal man straks tørre det op.























Sådan afkalker du

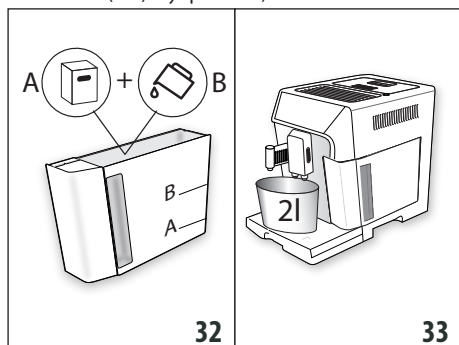
Afkalkningsmiddel	De'Longhi afkalkningsmiddel
Beholder	Anbefalet kapacitet: 2 l
Tid	~45min.



Afkalk kaffemaskinen, når den tilhørende besked vises på displayet (D5). Hvis du ønsker at afkalkle med det samme, tryk på OK /  (B11) og følg procedurerne fra punkt 6. Hvis du ønsker

at udsætte afkalkningen til et senere tidspunkt, tryk på  /  (B2): På displayet minder symbolet  om, at maskinen skal afkalkes.

Sådan åbner du afkalkningsmenuen:

1. Tænd for maskinen, og vent til den er klar til brug;
2. Tryk på  /  for at åbne menuen med "Settings" [indstillinger];
3. Tryk på rullepilene  /  (B3) eller  /  (B10) indtil "Maintenance" [Vedligeholdelse] vises: tryk på  / ;
4. Tryk på rullepilene  /  eller  /  indtil "Descaler" [Afkalkning] vises: Tryk på  / ;
5. Bekræft ved at trykke på  / ;
6. (Hvis filteret er installeret): tag vandbeholderen ud (A14), fjern kalkfilteret (C4), tøm vandbeholderen. Tryk på  / ;
7. Hæld afkalkningsmiddel i vandbeholderen op til niveau A (svarende til en pakke på 100 ml), som er trykt på beholderens inderside. Hæld derefter vand (en liter) på op til niveau B (fig. 32), og sæt vandbeholderen på plads igen. Tryk på  / ;
8. Fjern, tøm og indsæt drypbakken (A19) og kaffegrumsbeholderen (A17). Tryk på  / ;



9. Placer en tom beholder med en kapacitet på mindst 2 liter under varmtvandsudløbet (C6) og kaffeudløbet (A9) (fig. 33). Tryk på  / ;


Pas på! Fare for forbrænding

















Der kommer varmt vand, som indeholder syre, ud af kaffe- og vandudløbene. Pas på ikke at komme i kontakt med opløsningen med afkalkningsmidlet.

10. Programmet starter afkalkningsprogrammet, og opløsningen med afkalkningsmidlets løber ud af både varmtvands-/dampudløbet og kaffeudløbet. Med mellemrum udfører maskinen automatisk en række skylninger og pauser for at fjerne kalkrester indvendigt i maskinen;

Efter ca. 25 minutter afbryder maskinen afkalkningen;

11. Apparatet er nu klar til en skyllecyklus med rent vand. Tøm beholderen, som blev anvendt til at opsamle afkalk-

ningsvæsken, og tag vandbeholderen ud, tøm den, skyl den under rindende vand. Fyld den med rent vand op til MAX-niveauet, og den på maskinen igen: Tryk på  / ;

12. Sæt den tomme beholder, som blev brugt til at opsamle afkalkningsvæsken, tilbage under varmtvands-/dampudløbet og kaffeudløbet (fig. 33) og tryk på  / ;
13. Bekræft ved at trykke på  / ;
14. Det varme vand løber først ud af kaffeudløbet og derefter af varmtvandsudløbet;
15. Når vandet i beholderen er brugt op tømmes beholderen, som er brugt til at opsamle skyllevandet;
16. Tag vandbeholderen ud og fyld den med rent vand til MAX-niveauet. Tryk på  / ;
17. (Hvis filteret var installeret) Sæt kalkfilteret i vandbeholderens sæde (A15) igen, hvis det blev fjernet tidligere, og sæt beholderen i igen og tryk på  / ;
18. Sæt den tomme beholder, som blev brugt til at opsamle afkalkningsvæsken, tilbage under varmtvandsudløbet. Tryk på  / ;
19. "Rinsing Confirm?" [Bekræft skylning?]:  / ;
20. "Rinsing" [Skykning]. Det varme vand løber ud fra varmtvandsudløbet;
21. Empty drip tray [Tøm drypbakke]: Når anden skylning er afsluttet, fjern, tøm og sæt drypbakken (A19) og kaffegrumsbeholderen (A17) tilbage i maskinen. Tryk på  / ;
22. Tryk på  /  når afkalkningen er slut;
23. Tøm beholderen, som blev brugt til at opsamle skyllevandet. Fjern vandbeholderen, og fyld op med rent vand til niveauet MAX. Sæt vandbeholderen tilbage i maskinen.

Afkalkningen er nu sluttet.

Bemærk:

- Hvis afkalkningscyklussen ikke afsluttes korrekt (f.eks. pga. strømafbrydelse), anbefales det at gentage cyklussen;
- Når afkalkningscyklussen er gennemført, er det normalt, at der er vand i kaffegrumsbeholderen (A17);
- Apparatet kræver en tredje skylning, hvis vandbeholderen ikke er fyldt helt op til niveauet MAX: dette er for at sikre, at der ikke er afkalkningsopløsning i de indre kredsløb. Husk at tømme drypbakken før skylning startes.

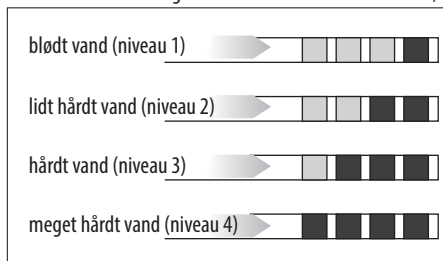
13. INDSTILLING AF VANDETS HÅRDHEDSGRAD

Anmodningen om afkalkning vises efter en forudbestemt periode, som afhænger af vandets hårdhedsgrad.

Kaffemaskinen er fabriksindstillet til en hårdhedsgrad på grad 4. Hvis man ønsker det, kan kaffemaskinen programmeres i overensstemmelse med vandets reelle hårdhed i området, hvorved afkalkning skal udføres mindre ofte.

13.1 Måling af vandets hårdhed

1. Tag den medfølgende teststrimmel (C1) "TOTAL HARDNESS TEST", som er vedlagt den engelsksprogede vejledning, ud af pakningen;
2. Dyp strimlen helt ned i et glas vand i ca. et sekund;
3. Tag strimlen op af vandet, og ryst den let. Efter cirka et minut dannes 1, 2, 3 eller 4 små røde firkanter alt efter vandets hårdhedsgrad. Hver firkant svarer til 1 niveau;



13.2 Indstilling af vandets hårdhed

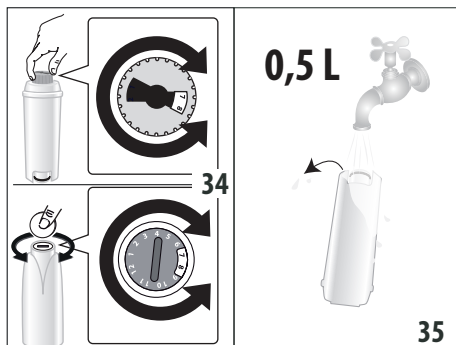
1. Tryk på / (B2) for at åbne menuen;
 2. Tryk på rullepilene / (B3) eller / (B10) indtil "General" [Generelt] vises;
 3. Tryk på / (B11) for at bekræfte;
 4. Tryk på rullepilene / eller / indtil "Water hardness" [vandets hårdhed] vises;
 5. Tryk på / . På displayet (D5) vises den aktuelt indstillede værdi, og værdien "New" [Ny] blinker;
 6. Vælg den nye værdi, som ønskes indstillet, med rullepilene / eller / ;
 7. Tryk på / når det ønskede niveau er valgt.
- Apparatet vender tilbage til det forrige skærmbillede.
Tryk 2 gange på / for at vende tilbage til hovedskærmen.

14. KALKFILTER

Nogle modeller er udstyret med et kalkfilter (C4): Hvis din model ikke er forsynet med filter, anbefaler vi, at du køber det hos et autoriseret De'Longhi servicecenter. For en korrekt brug af filteret skal du følge disse anvisninger.

14.1 Installation af filteret

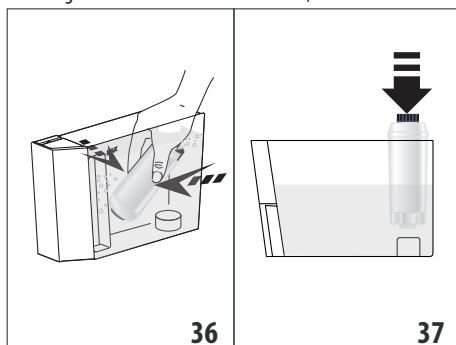
1. Tag filteret (C4) ud af pakken. Datoskiven er forskellig afhængigt af filteret, som er i brug.
2. Drej dataskiven (fig. 34) indtil de næste 2 anvendelsesmåneders neder vises.
















Bemærk

Filteret har en holdbarhed på to måneder, hvis maskinen anvendes normalt, mens holdbarheden højst er 3 uger, hvis maskinen står ubenyttet hen med filteret installeret.

3. Filteret aktiveres ved at lade vand fra vandhanen løbe ned i filterets hul som vist på fig. 35, så vandet løber ud af åbningerne i siden i mere end ét minut;








4. Tag vandbeholderen (A14) ud af kaffemaskinen, og fyld den med vand;
5. Kom filteret i vandtanken, og dyp det fuldstændigt i ca. 10 sekunder, mens det holdes lidt skråt og trykkes lidt ned, så luftboblerne slipper ud (fig.36);
6. Sæt filteret i filterlejet (A15), og tryk det i bund (fig. 37);
7. Luk låget på beholderen (A13) (fig. 38), og sæt den tilbage på kaffemaskinen;
8. Når filteret installeres på apparatet, skal kaffemaskinen informere om dets tilstedeværelse.














- Tryk på  /  (B2) for at åbne menuen med "Settings" [Indstillinger];
- Tryk på rullepilene  /  (B3) eller  (B10) indtil "Maintenance" [Vedligeholdelse] vises: Tryk på  /  (B11);
- Tryk på pilene til gennemløb indtil "Install filter" [Installer filteret] bliver vist. Tryk på  / ;
- Tryk på  /  for at bekræfte;
- Placér en beholder (min. kapacitet på 500 ml) under varmtvandsudløbet (C6) og tryk på  /  for at starte udløbet;
- Apparatet starter vandudløbet;
- Når udledningen er færdig, vender maskinen automatisk tilbage til klar til brug.

Nu er filteret aktiveret, og du kan bruge maskinen.

14.2 Udskiftning af filter

Udskift filteret (C4), når apparatet angiver det. Hvis man ønsker straks at udskifte det, tryk på  /  (B11) og følg trinnene fra punkt 8. Hvis udskiftningen ønskes udskudt til et andet tidspunkt tryk på  /  (B2): symbolet  der vises på displayet, minder om, at filteret skal udskiftes.

Udskift filteret ved at følge disse trin:

- Tag vandbeholderen (A14) og det brugte filter ud;
- Tag det nye filter ud af pakningen og gør, som beskrevet under punkt 2-3-4-5-6-7 i ovenstående afsnit;
- Tryk på  /  for at åbne menuen med "Settings" [Indstillinger];
- Tryk på pilene til gennemløb  /  (B3) eller  (B10) indtil "Maintenance" [Vedligeholdelse] vises: Tryk på  / ;
- Tryk på pilene til gennemløb indtil "Replace filter" [Udskift filteret] bliver vist. Tryk på  / ;
- Tryk på  /  for at bekræfte;
- Placér en beholder (min. kapacitet på 500 ml) under varmtvandsudløbet (C6) og tryk på  /  (fig. 8) for at starte udløbet;
- Når udledningen er færdig, vender maskinen automatisk tilbage til klar til brug.

Nu er det nye filter aktiveret, og man kan bruge kaffemaskinen.
















Bemærk:

Når de to måneders holdbarhed er gået (se datoskive), eller hvis maskinen har stået ubrugt i 3 uger, skal filteret udskiftes, også selvom maskinen ikke anmoder om det.

14.3 Udtagning af filter

Hvis man fortsat ønsker at anvende maskinen uden filteret (C4), skal det fjernes, og kaffemaskinen skal informeres om, at man har fjernet det. Gå frem som følger:

- Tag vandbeholderen (A14) og det brugte filter ud;

- Tryk på  /  (B2) for at åbne menuen med "Settings" [Indstillinger];
- Tryk på rullepilene  /  (B3) eller  (B10) indtil "Maintenance" [Vedligeholdelse] vises: Tryk på  /  (B11);
- Tryk på rullepilene  /  indtil "Remove filter" [Udtagning af filter] vises: tryk på  / ;
- Tryk på  /  for at bekræfte fjernelse: apparatet vender tilbage til det forrige skærmbillede;
- Tryk nu 2 gange på knappen  /  for at forlade menuen.

Bemærk:

Når de to måneder er gået (se datoskiven), eller hvis apparatet ikke bruges i 3 uger, skal filteret fjernes/udskiftes, også selvom maskinen ikke anmoder om det.

15. TEKNISKE SPECIFIKATIONER

Spænding:	220-240 V ~ 50/60 Hz maks. 10A
Strømforbrug:	1450 W
Tryk:	1,5 MPa (15 bar)
Maks. kapacitet vandbeholder:	2 l
Dimensioner LxDxH:	260x470x360 mm
Ledningslængde:	1200 mm
Vægt:	11 kg
Maks. kapacitet bønnebeholder:	380 g

De'Longhi forbeholder sig ret til, når som helst, at ændre de tekniske og æstetiske egenskaber, samtidig med at produktets funktionalitet og kvalitet opretholdes.

15.1 Råd til Energisparefunktionen


- Fjern beholderen (D) og andet udstyr for at reducere energiforbruget efter udledning af en eller flere drikke.
- Indstil autosluk til 15 minutter (se afsnit "6.4 General [Generelt]");
- Aktiver Energisparefunktion (se afsnit "6.4 General [Generelt]");
- Udfør en afkalkningscyklus, når maskinen anmoder om det (se kapitel "12. Afkalkning").

16. MEDDELELSER, DER VISES PÅ DISPLAYET

VIST MEDDELELSE	MULIG ÅRSAG	AFHJÆLPNING
Fill water tank [Fyld vandbeholder]	Der er ikke tilstrækkeligt med vand i beholderen (A14).	Fyld beholderen med vand, og/eller indsæt den korrekt ved at trykke den i bund, indtil der lyder et klik (fig. 4).
Insert tank [Indsæt beholder]	Beholderen (A14) er ikke indsat korrekt.	Indsæt beholderen korrekt ved at trykke den i bund (fig. 4).
Empty grounds container [Tøm kaffegrumsbeholderen]	Kaffegrumsbeholderen (A17) er fuld.	Tøm kaffegrumsbeholderen og drypbakken (A19), rengør dem og sæt dem på plads igen. Vigtigt: Når man tager drypbakken ud, skal kaffegrumsbeholderen altid tømmes, også selvom den kun er lidt fyldt. Gør man ikke det, kan det ske, at beholderen fyldes hurtigere end beregnet, og kaffemaskinen blokeres.
Insert grounds container [Sæt kaffegrumsbeholderen i]	Kaffegrumsbeholderen (A17) er ikke blevet indsat efter rengøringen.	Træk drypbakken (A19) ud og indsæt kaffegrumsbeholderen.
Add pre-ground coffee [Tilsæt formalet kaffe] ESC to cancel [ESC for at annullere]	Der er valgt "formalet kaffe", men der er ikke kommet formalet kaffe i tragten (A4).	Kom formalet kaffe i tragten eller fravælg formalet-funktionen.
Add pre-ground coffee [Tilsæt formalet kaffe] ESC OK	Der er anmodet om en kaffe LONG med formalet kaffe	Kom en strøget måleske kaffepulver i kaffe-tragten (A4) og tryk på  (B11) for at fortsætte og færdiggøre tilberedningen.
Fill beans container [Fyld bønnebeholderen] ESC to cancel [ESC for at annullere]	Der er ikke flere kaffebønner.	Fyld bønnebeholderen (A4) (fig. 8).
	Kaffepulvertragten (A4) er tilstoppet.	Tøm tragten vha. penslen (C5) som beskrevet i afsn. "11.8 Rengøring af kaffepulvertragten".
Ground too fine [Kaffen er malet for fint] Adjust mill [Juster kværnen] ESC to cancel [ESC for at annullere]	Malegraden er for fin, og kaffen løber for langsomt eller slet ikke ud.	Gentag kaffebrygningen og drej reguleringsknappen (A5) (fig. 11) et hak mod tallet 7 i urets retning, mens kværnen arbejder. Hvis udledningen efter mindst 2 brygninger stadig er for langsom, gentager du reguleringen ved at dreje reguleringsknappen et hak til (se afsn. "7.4 Justering af kaffekværnen"). Hvis problemet ikke løses, skal du sikre, at vandbeholderen (A14) er sat i helt i bund.
	Hvis maskinen er udstyret med kalkfilter (C4) kan en luftboble være sluppet ud i kredsløbet og blokere det.	Sæt varmtvandsudløbet (C) på kaffemaskinen, og lad lidt vand løb ud indtil strømmen er jævn.
Less coffee [Brug mindre kaffe] ESC to cancel [ESC for at annullere]	Der er brugt for meget kaffe.	Vælg en mildere smag ved at trykke på  (B11) eller reducir mængden af kaffepulver.



VIST MEDDELELSE	MULIG ÅRSAG	AFHJÆLPNING
Insert water spout [Sæt varmtvandsudløbet i]	Varmtvandsudløbet (C6) er ikke indsat eller sat forkert i.	Sæt varmtvandsudløbet helt i bund (fig. 5).
Sæt mælkebeholderen i	Mælkebeholderen (D) er ikke indsat korrekt.	Sæt mælkebeholderen helt i bund (fig. 16).
Insert infuser assembly [Indsæt bryggeenhed]	Bryggeenheden er ikke blevet indsat efter rengøringen.	Rengør bryggeenheden som beskrevet i afsn. "11.9 Rengøring af bryggeenheden".
Water circuit empty [Vandkredsløb tomt] Fill water circuit [Fyld vandkredsløb] Hot water [Varmt vand] Confirm? [Bekræft?]	Vandkredsløbet er tomt.	Tryk på  (B11) og lad vandet løbe af udløbet (C6). Hvis problemet ikke løses skal du kontrollere, at vandbeholderen (A14) er sat i helt i bund.
Press OK to clean [Tryk OK for rengøring]	Mælkebeholderen (D) er blevet indsat, med skumregulatoren (D1) i positionen CLEAN.	For at fortsætte med funktionen CLEAN, tryk på  (B11) eller drej skumregulatoren til en anden position.
Set dial to CLEAN [Stil regulator til clean] ESC to cancel [ESC for at annullere]	Mælk er lige løbet ud, og derfor er det nødvendigt at fortsætte med rengøring af de indvendige rør i mælkebeholderen (D).	Drej skumregulatoren (D1) til positionen CLEAN (fig. 20).
Turn froth adjustmen dial [Drej skumregulatoren]	Mælkebeholderen (D) er blevet indsat, med skumregulatoren (D1) i positionen CLEAN.	Drej skumregulatoren til en af skumregulatorens positioner.
Descalc [Afkalkning] ESC to cancel [ESC for at annullere] OK to descale [OK for at afkalke] (~45 minutter)	Angiver, at du skal afkalke kaffemaskinen.	Det er nødvendigt snarest muligt at udføre afkalkningsprogrammet, som beskrevet i kap. "12. Afkalkning".
Replace filter [Udskift filter] ESC to cancel [ESC for at annullere] OK for at udskifte	Kalkfilteret "C4. Kalkfilter (hvis til stede)" er opbrugt.	Udskift filteret, eller fjern det ved at følge instruktionerne i kap. "14. Kalkfilter".
General alarm [Generel alarm]	Kaffemaskinen er meget snavset indvendig.	Rengør omhyggeligt kaffemaskinen, som beskrevet i kap. "11. Rengøring". Hvis kaffemaskinen stadig viser meddelelsen efter rengøringen, skal du rette henvendelse til et servicecenter.
	Husk, at det er derfor nødvendigt at gøre rørene inde i mælkebeholderen (D) rent.	Drej skumregulatoren (D1) til positionen CLEAN (fig. 17).
	Minder om, at kalkfilteret (C4) er udløbet, og at det er nødvendigt at udskifte eller fjerne filteret.	Udskift filteret, eller fjern det ved at følge instruktionerne i kap. "14. Kalkfilter".
→		


VIST MEDDELELSE	MULIG ÅRSAG	AFHJÆLPNING
	Husk, at det er nødvendigt at afkalke kaffemaskinen.	Det er nødvendigt snarest muligt at udføre afkalkningsprogrammet, som beskrevet i kap. "12. Afkalkning". Det er normalt, at maskinen kræver to afkalkningscykluser tæt på hinanden, pga. maskinens højt-udviklede kontrolsystem.
ECO	Energisparefunktionen er aktiv.	Energisparefunktionen deaktiveres som beskrevet i afsn. "6.4 General [Generelt]" - "Energy saving [Energibesparelse]:"

17. FEJLFINDING

Herunder nævnes nogle mulige fejlfunktioner.

Hvis problemet fortsætter, skal du rette henvendelse til et servicecenter.

PROBLEM	MULIG ÅRSAG	AFHJÆLPNING
Kaffen er ikke varm.	Kopperne er ikke blevet forvarmede.	Opvarm kopperne ved at skylle dem med varmt vand (bemærk: du kan bruge varmtvandsfunktionen).
	Apparatets indvendige kredsløb er afkølet, fordi der er gået 2/3 minutter siden sidste brygning af den sidste kaffe.	Opvarm de indvendige kredsløb med en skylning, inden der laves kaffe (se afsn. "6.1 Rinsing [Skylning]").
	Kaffetemperaturen er indstillet for lavt.	Indstil en højere kaffetemperatur gennem menuen (se afsn. "6.4 General [Generelt]" "Set temperature [Indstil temperatur]:").
Kaffen er tynd eller for lidt cremet.	Kaffen er malet for groft.	Drej reguleringsknappen (A5) et hak mod tallet 1 mod urets retning, mens kaffemøllen er i gang (fig. 11). Fortsæt med et hak ad gangen, til en tilfredsstillende brygning opnås. Virkningen er først mærkbar efter tilberedning af 2 kopper kaffe (se afsn. "7.4 Justering af kaffekværnen").
	Kaffen er ikke egnet.	Anvend kaffe til espressomaskine.
Kaffen løber for langsomt eller dråbevis ud.	Kaffen er malet for fint.	Drej reguleringsknappen (A5) et hak mod tallet 7 med urets retning, mens kaffemøllen er i gang (fig. 11). Fortsæt med et hak ad gangen, til en tilfredsstillende brygning opnås. Virkningen er først mærkbar efter tilberedning af 2 kopper kaffe (se afsn. "7.4 Justering af kaffekværnen").
		→

PROBLEM	MULIG ÅRSAG	AFHJÆLPNING
Kaffen LONG har for meget creme	Kaffen er malet for fint.	Drej reguleringsknappen "A5. Reguleringsknap til indstilling af malegrad" et hak mod tallet 7 med urets retning, mens kaffemøllen er i gang (fig. 11). Fortsæt med et hak ad gangen, til en tilfredsstillende brygning opnås. Virkningen er først mærkbar efter tilberedning af 2 kopper kaffe.
Apparatet udleder ikke kaffe	Apparatet registrerer indvendigt snavs: Displayet viser "Please wait" [Vent venligst].	Vent til apparatet er klart til brug, og vælg igen den ønskede drik. Hvis problemet fortsætter skal det autoriserede servicecenter kontaktes.
Der kommer ikke kaffe ud af en eller begge udløb på kaffestudsen.	Kaffestudserne (A9) er tilstoppede.	Rengør udløbene med en tandstikker (fig. 23).
Maskinen tænder ikke	Stikket er ikke indsat i stikkontakten.	Sæt stikket i stikkontakten (fig. 1).
Bryggeenheden kan ikke tages ud	Slukningen af maskinen er ikke blevet udført korrekt	Sluk ved at trykke på knappen  (A7) (fig. 9) (se kap. "5. Slukning af apparatet").
Når afkalkningen er afsluttet, anmoder apparatet om en tredje skylning	Under de to skyllecycklusser er beholderen (A14) ikke blevet fyldt til niveauet MAX.	Forsæt som anmodet af apparatet, men tøm drypbakken (A19) inden for at undgå, at vandet løber over.
Mælken løber ikke ud af udløbsrøret (D3)	Låget (D1) på mælkebeholderen er snavs	Rengør låget som beskrevet i afsn. "11.10 Rengøring af mælkebeholder".
	Det skal sikres, at røret, som opsuger mælken (D4), er rigtigt indsat på mælkebeholderens låg (fig. 14)	Sæt opsugningsrøret helt i bund
Mælken har store bobler eller kommer ud i sprøjt fra udløbsrøret (D3) eller er ikke tilstrækkelig opskummet	Mælken er ikke tilstrækkelig kold, eller det er ikke letmælk eller skummetmælk	Anvend køleskabskold (cirka 5 °C) skummetmælk eller letmælk. Hvis resultatet endnu ikke er som ønsket, kan du forsøge med et andet mærke mælk.
	Skumregulatoren (D1) er reguleret forkert.	Regulér som anvist i afsn. "8.2 Justering af mængden af mælkeskum".
	Mælkebeholderens låg (D1) eller skumregulator (D1) eller opsugningsrørets konnektor (D4) er tilsmudset	Rengør låget, mælkebeholderens regulator og opsugningsrørets konnektor som beskrevet i afsn. "11.10 Rengøring af mælkebeholder".
	Varmtvandsdysen (A10) er tilsmudset	Rengør dysen som beskrevet i afsn. "11.11 Rengøring af varmtvandsdysen".
Maskinen er ikke i brug og udsender støj eller små damppest	Maskinen er klar til brug, eller er blevet slukket for nylig, og dråber af varm kondensat drypper inde i fordampere	Dette er en del af apparatets normale drift; Tøm drypbakken for at begrænse det.

INNEHÅLLSFÖRTECKNING

1. INLEDNING	43
1.1 Bokstäver inom parentes.....	43
1.2 Fel och reparationer	43
2. BESKRIVNING	43
2.1 Beskrivning av apparaten	43
2.2 Beskrivning av manöverpanelen (pekskärm) ..	43
2.3 Beskrivning av tillbehören	43
2.4 Beskrivning av mjölkbehållaren	43
3. FÖRSTA IDRIFTTAGNING AV APPARATEN	44
4. PÅSLAGNING AV MASKINEN	44
5. AVSTÄNGNING AV APPARATEN	45
6. INSTÄLLNINGAR AV MENYN	45
6.1 Sköljning.....	45
6.2 Språk.....	45
6.3 Underhåll	45
6.4 Allmänt	45
6.5 Statistik.....	46
7. BEREDNING AV KAFFE	46
7.1 Tillfällig ändring av kaffearomen	46
7.2 Beredning av automatiska recept med användning av kaffebönor	47
7.3 Beredning av kaffe med användning av förmalet kaffe	48
7.4 Justering av kaffekvarnen	48
7.5 Råd för varmare kaffe.....	48
8. BEREDNING AV MJÖLKDRYCKER	49
8.1 Fyll på och haka fast mjölk behållaren	49
8.2 Justera mängden skum	49
8.3 Automatisk beredning av mjölkdrycker.....	49
8.4 Rengöring av mjölkbehållaren efter varje användning	50
9. PROGRAMMERING OCH VAL	50
10. DISPENSERING AV VART VATTEN	50
11. RENGÖRING	51
11.1 Rengöring av maskinen.....	51
11.2 Rengöring av maskinens interna krets	51
11.3 Rengöring av sumpbehållaren	51
11.4 Rengöring av droppkaret	51
11.5 Rengöring av maskinens insida.....	52
11.6 Rengöring av vattenbehållaren	52
11.7 Rengöring av kaffedispenserns munstycken	52
11.8 Rengöring av tratten för matning av det förmalda kaffet	52
11.9 Rengöring av bryggruppen	52
11.10 Rengöring av mjölkbehållaren	53
11.11 Rengöring av varmvattenröret	53
12. AVKALKNING	54
13. PROGRAMMERING AV VATTNETS HÅRDHET 55	
13.1 Mätning av vattnets hårdhet.....	55
13.2 Inställning av vattnets hårdhetsgrad	55
14. AVHÄRDNINGSFILTER	55
14.1 Installation av filtret.....	55
14.2 Utbyte av filtret	56
14.3 Avlägsnande av filtret	56
15. TEKNISKA DATA	56
15.1 Råd för Energibesparing.....	57
16. MEDDELANDE SOM VISAS PÅ DISPLAYEN .	57
17. FELSÖKNING	59

Innan du använder apparaten, läs alltid broschyren med säkerhetsvarningarna.

1. INLEDNING

Tack för att du valt en automatisk kaffe-och cappuccinomaskin. Vi önskar dig mycket nöje med din nya maskin. Ta dig ett par minuter för att läsa dessa bruksanvisningar. På så sätt kommer du att undvika faror och skador på maskinen.

1.1 Bokstäver inom parentes

Bokstäverna inom parentes överensstämmer med förklaringen som återges i Beskrivning av maskinen (sid 2-3).

1.2 Fel och reparationer

Vid problem ska du först och främst försöka åtgärda felet genom att följa anvisningarna i kapitlen "16. Meddelanden som visas på displayen" och "17. Felsökning".

Om dessa inte skulle vara tillräckliga eller för ytterligare förklaringar, rekommenderar vi att konsultera kundtjänst genom att ringa numret som anges i bladet "Kundtjänst" i bilaga.

Om ditt land inte skulle vara upptaget i bladet, ring numret som anges i garantin. För eventuella reparationer, vänd dig uteslutande till Teknisk Assistent hos De'Longhi. Adresserna återges på garantisedel, som medföljer maskinen.

2. BESKRIVNING

2.1 Beskrivning av apparaten


(sid. 2 - A)

- A1. Lock på behållare för kaffeböner
- A2. Lock för tratten för matning av det förmålda kaffet
- A3. Behållare för kaffeböner
- A4. Tratt för att hälla i förmålet kaffe
- A5. Ratt för justering av malningsgraden
- A6. Avställningsyta för koppar
- A7. Knapp ON/STAND-BY
- A8. Matningskabel
- A9. Kaffedispenser (justerbar i höjd)
- A10. Munstycke för varmt vatten och ånga
- A11. Brygglucka
- A12. Brygggrupp
- A13. Lock vattentank
- A14. Vattentank
- A15. Utrymme avhärtningsfilter
- A16. Kar för uppsamling av kondens
- A17. Behållare för kaffesump
- A18. Bricka för koppar
- A19. Droppkar
- A20. Vattennivåvisare för droppkaret

2.2 Beskrivning av manöverpanelen (pekskärm)

(sid. 3 - B)



- B1. Display

B2.  /  : meny för inställning av apparaten / tryck in för att lämna meny

B3.  /  : För att personalisera dryckerna / pil för att bläddra

Drycker med direkt val:

B4. Mjolk		För att dispensera 1 kopp mjolk
B5. Latte Macchiato		För att dispensera 1 kopp latte macchiato
B6. Cappuccino		För att dispensera 1 kopp cappuccino
B7. Espresso		För att dispensera 1 kopp espresso
B8. Coffee		För att dispensera 1 kopp coffee
B9. Long		För att dispensera 1 kopp Long

B10.  /  : Rullningspil/ Meny för val av dryck (annorlunda än drycker med direkt val):

- 2 Espresso
- Ristretto
- 2 Ristretto
- Espresso Lungo
- 2 Espresso Lungo
- Doppio+
- Caffelatte
- Varmt Vatten
- Flat White
- Cappuccino mix

B11.  /  : För att bekräfta valet / Val av arom

Observera:

För att aktivera symbolerna, räcker det att röra vid lätt.

2.3 Beskrivning av tillbehören

(sid. 3 - C)

- C1. Reaktionssticka "Total Hardness Test"
- C2. Doseringsmått för förmålet kaffe
- C3. Avkalkningsmedel
- C4. Avhärtningsfilter (om förutsett)
- C5. Pensel för rengöring
- C6. Dispenser varmvatten

2.4 Beskrivning av mjölkbehållaren

(sid. 3 - D)

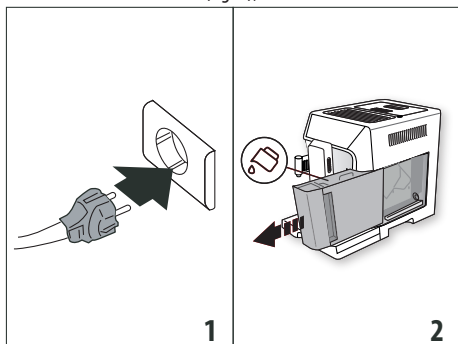
- D1. Skumreglage och funktion CLEAN
- D2. Lock med mjölkskummare
- D3. Rör för dispensering av skummad mjölk
- D4. Mjölkinsugningsslang
- D5. Mjölkbehållare

3. FÖRSTA IDRIFTTAGNING AV APPARATEN

Observera:

- Vid den första användningen, skölj alla avtagbara tillbehör, som är avsedda att komma i kontakt med vatten eller mjölk, med varmt vatten.
- Vid den första användningen är vattenkretsen tom, av denna anledningen kan maskinen vara mycket bullrig: bullret avtar allteftersom kretsen fylls.
- Maskinen har kontrollerats vid fabriken, med användning av helt vanligt kaffe, varför det är möjligt att finna spår av kaffe i kvarnen. Det är emellertid garanterat att denna maskin är ny.

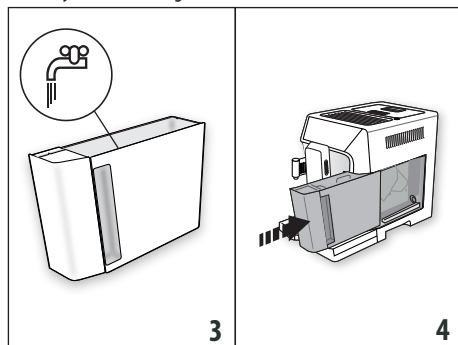
1. Amaskinen till elnätet (fig. 1);



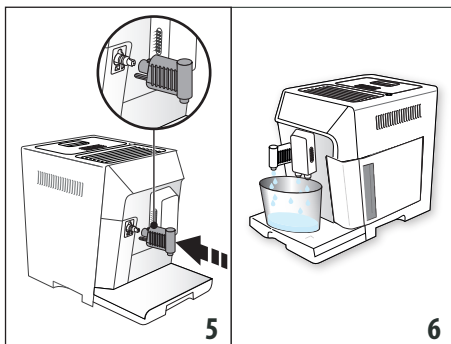
2. "Language" (språk): tryck in pilknapparna / (B3) eller / (B10) tills önskat språk visas: tryck sedan in / (B11) för att bekräfta.

Fortsätt sedan genom att följa instruktionerna som anges på själva maskinens display:

3. Dra ut vattentanken (A14) (fig. 2), fyll till MAX-linjen (tryckt på tanken) med färskt vatten (fig. 3); och för sedan in själva tanken (fig. 4);



4. Kontrollera att hetvatten/ångröret (C6) är infört på munstycket (A10) (fig. 5) och placera en behållare (fig. 6) med minimum kapacitet på 100 ml under detta;



5. Tryck in / (B11) för att bekräfta: maskinen dispenserar vatten från dispensern och stängs sedan av automatiskt. Nu är maskinen klar för normal användning.

Obs:

- Vid den första användningen är det nödvändigt att bereda 4 - 5 cappuccino innan maskinen börjar ge ett tillfredsställande resultat.
- För maskinens bästa prestanda, rekommenderar vi att installera avhärtningsfiltret (C4) enligt indikationerna i kapitel "14. Avhärtningsfilter" Om din modell inte är utrustad med filtret, är det möjligt att beställa det hos Auktoriserade De'Longhi Service Center.

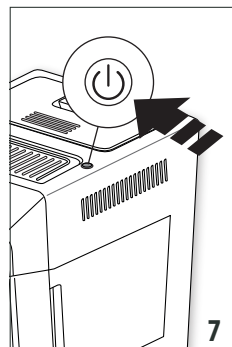
4. PÅSLAGNING AV MASKINEN

Observera:

Vid varje påslagning, utför maskinen automatiskt en föruppvärmnings- och sköljningscykel, som inte kan avbrytas. Maskinen är klar för användning endast efter utförandet av denna cykel.

Risk för brännskador!

Under sköljningen kommer lite varmt vatten ut ur kaffedispenserns munstycket (A9), vilket kommer att samlas upp i droppkaret (A19) nedanför. Var försiktig att inte komma i kontakt med vattenstänk.




- För att slå på maskinen tryck in knappen (A7) (fig. 7).
- När uppvärmningen är fullbordad, utför apparaten automatiskt en sköljning; på detta sättet låter maskinen, utöver att värma upp brygggruppen, varmt vatten rinna igenom de interna kanalerna, för att värma upp även dessa.

Apparaten är klar för användning när huvudskärmbilden visas.


5. AVSTÄNGNING AV APPARATEN

Vid varje avstängning, utför maskinen en automatisk sköljning, om kaffe har beretts.

1. För att stänga av maskinen, tryck in knappen  (A7) (fig. 7).
2. Om förutsett, utför maskinen sköljningen och stängs sedan av (stand-by).

Obs:

Om maskinen inte används under en längre tid, koppla bort den från elnätet:

1. Stäng först av maskinen, genom att trycka in knappen  (A7) (fig. 7);
2. Koppla bort anslutningen genom att dra ut kontakten från eluttaget.

Observera!

Dra aldrig ut kontakten när maskinen är påslagen.











6. INSTÄLLNINGAR AV MENYN

Menyn består av 5 titlar, var och en med undergrupper:

- Sköljning;
- Språk;
- Underhåll:
 - Avkalkning,
 - Installera filter,
 - (om filtret har installerats): Byt ut filtret,
 - (om filtret har installerats): Avlägsna filtret
- Allmänt:
 - Ställ in temperaturen,
 - Vattnets hårdhet,
 - Auto-stop,
 - Energibesparing,
 - Ljudsignal,
 - Fabriksdrycker,
 - Fabriksvärden;
 - Statistik.

6.1 Sköljning

Med denna funktionen är det möjligt att låta varmt vatten komma ut ur kaffedispensern (A9) och dispensern för varmt vatten (C6) om införd, för att rengöra och värma upp maskinens interna krets.

1. Placera en behållare med en kapacitet på minst 200ml under kaffedispensern och varmvattenröret (fig. 6);
2. Tryck in  /  (B2) för att komma in i menyn;
3. Tryck in pilarna för att bläddra  /  (B3) eller  /  (B10) tills önskad titel visas;
4. Tryck in  /  (B11): efter några sekunder, först från kaffedispensern och sedan från varmvattenröret (om införd) kommer varmt vatten ut och värmer maskinens interna krets;
5. För att avbryta sköljningen, tryck in  /  eller invänta den automatiska avstängningen.

















Observera:

- För perioder av stillastående över 3-4 dagar rekommenderas starkt, när maskinen satts på igen, att utföra 2/3 sköljningar innan den används;

- Det är normalt efter att ha utfört denna funktionen, att det finns vatten i behållaren för kaffesump (A17).

6.2 Språk

Om du önskar modifiera språket på displayen (D5), utför följande:

1. Tryck in  /  (B2) för att komma in i menyn;
2. Tryck in pilarna för att bläddra  /  (B3) eller  /  (B10) tills önskad titel visas;
3. Tryck in  /  (B11);
4. Tryck in pilarna för att bläddra  /  (B3) o  /  (B10) tills önska språk visas;
5. Tryck in  /  (B11): apparaten går tillbaka till menyn;
6. Tryck sedan in  /  (B2) för att lämna menyn.













6.3 Underhåll

Under denna titel återfinns underhållsningreppen som med tiden kommer att begäras av maskinen:

- **Avkalkning:** För instruktioner om hur avkalkningen ska genomföras hänvisas till kapitlet "12. Avkalkning".
- **Installera filter/Byta ut filter/Avlägsna filter:** För instruktioner beträffande installationen/utbytet/avlägsnande av filtret (C4), se kapitel "14. Avhärningsfilter".









6.4 Allmänt

Under denna titel återfinns inställningarna för att personalisera apparatens basfunktioner:

1. Tryck in  /  (B2) för att komma in i menyn;
2. Tryck in pilarna för att bläddra  /  (B3) eller  /  (B10) tills "Allmänt" visas;
3. Tryck in  /  (B11) för att bekräfta;
4. Tryck in pilarna för att bläddra  /  eller  /  tills önskad titel visas:

Ställ in temperaturen:

Om du önskar modifiera vattentemperaturen med vilken kaffet dispenseras, utför följande:

- Tryck in  /  (B11). På displayen (D5) visas det aktuellt inställda värdet och värdet "Nytt" blinkar;
- Välj det nya värdet som du vill ställa in med pilarna för att bläddra  /  (B3) eller  /  (B10);
- 5. När de önskade värdet valts (låg, medium, hög), tryck in  / .

Apparaten går tillbaka till föregående skärmbild.

Observera:

Variationen av temperaturen är mera effektiv för drycker i stor kopp.

Vattnets hårdhet

För instruktionerna för definition och programmering av vattnets hårdhet, hänvisas till kapitel "16. Programmering av vattnets hårdhet".

Automatisk avstängning (stand-by):

Det är möjligt att ställa in automatisk avstängning, så att maskinen stängs av efter 15 eller 30 minuter eller efter 1, 2 eller 3 timmars överksamhet

- Tryck in / (B11). På displayen (B1) visas det aktuellt inställda värdet och värdet "Nytt" blinkar;
- Välj det nya värdet du vill ställa in med pilarna för att bläddra / (B3) eller / (B10);
- När du sedan valt önskat värde (15 min, 30 min, 1 timme, 2 eller 3 timmar), tryck in / .

Apparaten går tillbaka till föregående skärmbild.

Energisparläge:

För att inaktivera eller aktivera funktionen "energibesparing", utför följande:

- Tryck in / (B11). På displayen (D5) visas det aktuella tillståndet ("Aktiverad" eller "Inaktiverad"), samt proceduren som kommer att utföras genom att bekräfta med / ("Inaktivera?" eller "Aktivera?");
- Tryck in / för att inaktivera eller aktivera funktionen.

Apparaten går tillbaka till föregående skärmbild.

Observera:

- när funktionen är aktiverad visar displayen symbolen "ECO";
- I läge för energibesparing, kräver maskinen några sekunders väntan innan den första koppen kaffe eller mjölkdrycken levereras, eftersom den måste värmas upp.
- Om mjölkbehållaren (D) är införd, är inte funktionen "energiparläge" effektiv.

Ljudsignal:

Med denna funktionen aktiveras eller inaktiveras ljudsignalen. Utför följande:

- Tryck in / (B11). På displayen (D5) visas det aktuella tillståndet ("Aktiverad" eller "Inaktiverad"), samt proceduren som kommer att utföras genom att bekräfta med / ("Inaktivera?" eller "Aktivera?");
- Tryck in / för att inaktivera eller aktivera funktionen.

Apparaten går tillbaka till föregående skärmbild.

Fabriksinställda drycker

Med denna funktionen är det möjligt att gå tillbaka till fabriksinställningarna för samtliga drycker eller för de enskilda dryckerna som har personaliserats.

- Tryck in / (B11). Displayen (D5) visar dryckerna som har personaliserats och titeln "Alla";
- Välj "Alla" om du vill gå tillbaka till inställningen av arom och mängd enligt fabriksinställningarna, för samtliga drycker eller välj önskad dryck, tryck sedan in / .
- För att gå tillbaka till fabriksvärden, tryck in / .
- Apparaten bekräftar återställningen och går tillbaka till föregående skärmbild.

Utför återställningen av en annan dryck eller tryck in / (B2) per för att lämna meny .

Fabriksvärden:

Med denna funktionen återställs alla inställningar av apparaten och av dryckerna (förutom språket som förblir det som valdes vid den första starten).

4. Tryck in / (B11);
5. Tryck in / för att återställa alla inställningar;
6. Apparaten bekräftar återställningen och går tillbaka till föregående skärmbild.

Tryck in / (B2) för att lämna meny .

6.5 Statistik

Med denna funktionen visas maskinens statistiska data. För att visa dessa, utför följande:

1. Tryck in / (B2) för att gå in i meny;
2. Tryck på knapparna för att bläddra / (B3) eller / (B10) tills "Statistik" visas;
3. Tryck in / (B11): Displayen (D5) visar maskinens statistiska data, bläddra bland titlarna med pilarna / eller / ;
4. Tryck sedan in / för att lämna.

För att gå tillbaka till huvudmenyn, tryck på nytt in / .

7. BEREDNING AV KAFFE

7.1 Tillfällig ändring av kaffearen

För att tillfälligt personalisera kaffe aromen i de automatiska recepten, tryck in / (B11):

my	Personlig (om programmerad) / Standard
	EXTRA-SVAG
	SVAG
	MEDIUM
	STARK
	EXTRA-STARK
	(se "7.3 Beredning av kaffe med användning av förmålet kaffe")

Observera:

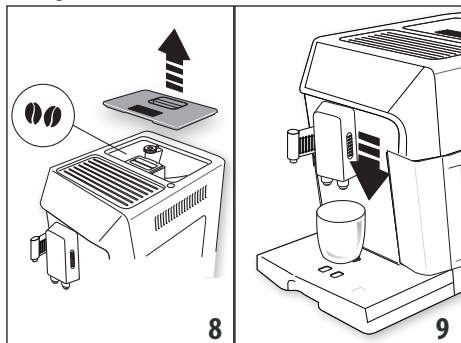
- Ändringen av aromen sparas inte och vid den påföljande automatiska dispenseringen väljer apparaten det förhandsbestämde värdet (my).
- Om dispenseringen inte inträffar efter några sekunder efter den tillfälliga personaliseringen av aromen, går denna tillbaka till det förhandsbestämde värdet (my).

7.2 Beredning av automatiska recept med användning av kaffeböner

Observera!

Använd inte gröna, karamellerade eller kanderade kaffeböner eftersom dessa kan klibba fast i kaffekvarnen och göra den oanvändbar.

1. Inför kaffebönorna i den därför avsedda behållaren (A3) (fig. 8);



2. Placera under kaffedispenserns munstycken (A9):
 - 1 kopp om du önskar 1 kopp kaffe;
 - 2 koppar om du önskar 2 koppar kaffe (se anmärkning i slutet av avsnittet).
3. Sänk dispensern så att den kommer så nära kopporna som möjligt; på så sätt erhåller du bättre skum (fig. 9);
4. Välj önskat kaffe:

Kaffedrycker med direkt val			
Recept	Mängd	Programmerbar mängd	Förhandsbestäm d arom
Espresso (B7)	≈ 40 ml	från ≈30 till ≈ 80ml	●●●●●●
Coffee (B8)	≈ 180 ml	f r å n ≈100 till ≈240ml	●●●●●●
Long (B9)	≈ 160 ml	f r å n ≈115 till ≈250ml	●●●●●●
Kaffedrycker valbara från ▶ / ☐ (B10) och genom att bekräfta med OK / ●● (B11)			
Ristretto	≈ 30 ml	Från ≈20 till ≈40ml	●●●●●●

Kaffedrycker med direkt val			
Espresso Lungo	≈ 120 ml	f r å n ≈80 till ≈180ml	●●●●●●
Doppio+	≈ 120 ml	f r å n ≈80 till ≈180ml	●●●●●●+
2 Espresso	≈ 40 ml x 2 koppar	--	●●●●●●
2 Espresso Lungo	≈ 120 ml x 2 koppar	--	●●●●●●
2 Ristretto	≈ 30 ml x 2 koppar	--	●●●●●●

5. Beredningen startar och på displayen (D5) visas den valda drycken och en progressiv linje som fylls i efter hand som beredningen pågår.

Observera:

- Det är möjligt att samtidigt bereda 2 koppar ESPRESSO, SHORT COFFEE (LITEN KOPP), ESPRESSO LUNGO genom att trycka in "X2" ▶ / ☐ (B10) under beredningen av de enskilda dryckerna (texten visas i några sekunder i början av beredningen).
- Medan maskinen bereder kaffet, kan dispenseringen stoppas när som helst, genom att trycket in "STOP"- ☹ / ◀ (B3) eller ☺ / ESC (B2).
- Om du vill öka mängden kaffe i koppen, omedelbart efter dispenseringen, är det tillräckligt att (inom 3 sekunder) trycka in "EXTRA" - ▶ / ☐ . När den önskade mängden uppnåtts, avbryt genom att trycka in "STOP"- ☹ / ◀ (B3).

När beredningen avslutats, är maskinen redo för en ny användning.

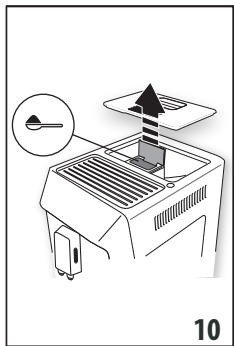
Observera:

- Under användningen visar displayen vissa meddelanden (Fyll vattentanken, Töm sumpbehållaren, etc.) vars innebörd framgår av kapitel "17. Felsökning".
- För att erhålla varmare kaffe, hänvisas till avsnitt "7.5 Råd för varmare kaffe".
- Om kaffet kommer droppvis eller är tunt med lite skum eller för kallt, läs råden som återges i kapitel "17. Felsökning".
- För att personalisera dryckerna efter den egna smaken, hänvisas till kapitel "9. Programmering och val".




7.3 Beredning av kaffe med användning av förmålet kaffe

Observera!

- Inför aldrig förmålet kaffe i maskinen när den är avstängd, för att undvika att det sprider sig inuti maskinen och smutsar ner den. I denna händelse kan maskinen ta skada.
- - Inför aldrig mer än 1 struket mått (C2), annars kan maskinens innandöme smutsas ner eller så kan tratten (A4) tappas igen.
- När du använder förmålet kaffe, är det möjligt att bereda endast en kopp kaffe åt gången.



1. Tryck upprepade gånger in knappen OK / ON (B11) tills displayen (D5) visar “☞”;
2. Försäkra dig att tratten inte är igentäppt, för sedan in ett struket mått förmålet kaffe (fig. 10);
3. Placera en kopp under kaffedispenserns munstycken (A9) (fig. 9);
4. Välj önskat kaffe:

Recept	Mängd
 Espresso (B7)	≈ 40 ml
 Coffee (B8)	≈ 180 ml
 Long (B9)	≈ 160 ml
Kaffedrycker valbara från $\blacktriangleright / \text{☐}$ (B10) och genom att bekräfta med OK / ON (B4)	
Ristretto	≈ 30 ml
Espresso Lungo	≈ 120 ml

5. Beredningen startar och på displayen visas den valda drycken och en progressiv linje som fylls i efter hand som beredningen pågår.

Observera:

Om du vill öka mängden kaffe i koppen, omedelbart efter dispenseringen, är det tillräckligt att (inom 3 sekunder) trycka in “EXTRA” - $\blacktriangleright / \text{☐}$ (B10). När önskad mängd har uppnåtts, avbryt med ON / OFF (B3).

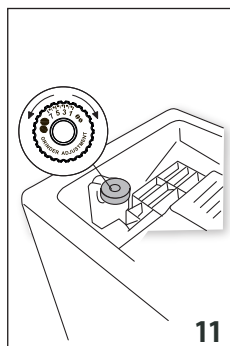
Observera! Förberedelse av kaffe LONG

Efter halva beredningen, begär maskinen införande av ett nytt mått förmålet kaffe: gör så och tryck in OK / ON (B11).

Observera:

- Om funktionen “Energibesparing” har aktiverats, kan dispenseringen av den första koppen kaffe kräva några sekunders väntan.
- Under användningen visar displayen vissa meddelanden (Fyll vattentanken, Töm sumpbehållaren, etc.) vars innebörd framgår av kapitel “17. Felsökning”.
- För att erhålla varmare kaffe, hänvisas till avsnitt “7.5 Råd för varmare kaffe”.
- Om kaffet kommer droppvis eller är tunt med lite skum eller för kallt, läs råden som återges i kapitel “17. Felsökning”.

7.4 Justering av kaffekvarnen



Kaffekvarnen behöver inte justeras, åtminstone inte till en början, eftersom den redan förhållningsmässigt är inställd vid fabriken för att erhålla en korrekt dispensering av kaffet.

Om dispenseringen ändå, efter att ha berett de första kopporna kaffe, skulle vara tunn med lite skum eller alltför långsam (droppvis), är det nödvändigt att utföra en korrigering av malningsgraden

med justeringsratten (A5) (fig. 11).

Obs:

Justeringsratten ska vridas endast medan kaffekvarnen är igång, under den första fasen av beredningen av kaffedryckerna.

Om kaffet rinner ut för långsamt eller inte rinner ut alls, ska du vrida ratten medurs ett steg mot nummer 7.

För att däremot erhålla ett högre flöde av kaffet och för att förbättra skummets utseende, vrid moturs ett hack mot nummer 1 (inte mer än ett hack i taget, annars kan kaffet sedan komma droppvis).

Effekten av denna korrigering, märks endast efter dispensering av åtminstone 2 påföljande koppar kaffe. Om du efter denna justering inte har erhållit önskat resultat, är det nödvändigt att upprepa korrigeringen genom att vrida ratten med ytterligare ett hack.

Effekten av denna korrigering, märks endast efter dispensering av åtminstone 2 påföljande koppar kaffe. Om du efter denna justering inte har erhållit önskat resultat, är det nödvändigt att upprepa korrigeringen genom att vrida ratten med ytterligare ett hack.

7.5 Råd för varmare kaffe

För att erhålla varmare kaffe, rekommenderar vi att:

- utföra en sköljning med funktionen “Sköljning” i menyn för inställningar i (avsnitt “6.1 Sköljning”);
- värma kopporna med varmt vatten med användning av funktionen för varmt vatten, (se kapitlet “10. Dispensering av varmt vatten”);

- öka kaffetemperaturen i menyn "Inställningar" (se avsnitt "6.4 Allmänt"). Variationen av temperaturen är mera effektiv för drycker i stor kopp.

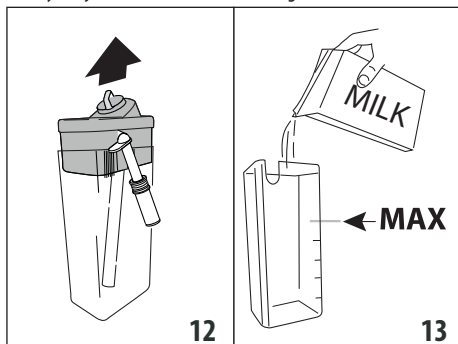
8. BEREDNING AV MJÖLKDRYCKER

Observera:

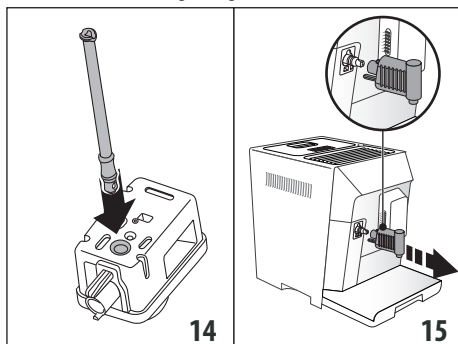
För att undvika att erhålla mjölk med lite skum eller med stora bubblor, rengör alltid mjölkbehållarens lock (D2) och varmvattenröret (A10) enligt beskrivningen i avsnitten "8.4 Rengöring av mjölkbehållaren efter varje användning", "11.10 Rengöring av mjölkbehållaren" och "11.11 Rengöring av varmvattenröret".

8.1 Fyll på och haka fast mjölk behållaren

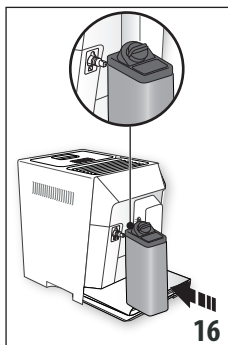
1. Lyft mjölkbehållarens lock (D2) (fig. 12);



2. Fyll mjölkbehållaren (D5) med en tillräcklig mängd mjölk, utan att överskrida MAX nivån som är tryckt på behållaren (fig. 13);
3. Försäkra dig att slangen för mjölkuppsugning (D4) är ordentligt införd i det särskilda utrymmet i botten av mjölkbehållarens lock (fig. 14), genom att föra in den till botten;



4. Sätt tillbaka locket på mjölkbehållaren;
5. Om närvarande dra ut dispensern för varmt vatten (C6) (fig. 15);
6. Haka fast behållaren genom att föra in den till botten på munstycket (A10) (fig. 16); maskinen avger en ljudsignal (om funktionen är aktiverad);



7. Placera en tillräckligt stor kopp under kaffedispenserns munstycket (A9) och under röret för dispensering av skummad mjölk (D3);
8. Följ nedanstående anvisningar för varje specifik funktion.

Observera:

- För att erhålla tjockare och jämnare skum är det nödvändigt att använda mellanmjölk eller lättmjölk vid kylskåps-temperatur (ungefär 5° C).
- Skummets kvalitet kan skifta beroende på:
 - typ av mjölk eller vegetabilisk dryck;
 - använt märke;
 - ingredienser och näringsvärden.
- Om funktionen "energiesparning" har aktiverats, kan dispensereringen av dryckerna kräva några sekunders väntan.

8.2 Justera mängden skum

Genom att vrida justeringsratten för skum (D1), väljer du mängden mjölkskum, som kommer att dispensereras under beredningen av mjölkdryckerna.

Rattens position	Beskrivning	Rekommenderas för...
	Inget skum	VARM MJÖLK (utan skum) / CAFFELATTE
	Lite skum	LATTE MACCHIATO/ FLAT WHITE
	Max skum	CAPPUCCINO/ CAPPUCCINO MIX /VARM MJÖLK (skummad)

8.3 Automatisk beredning av mjölkdrycker






1. Fyll på och haka fast mjölkbehållaren (D), som tidigare illustrerats;
2. Välj önskad dryck:
Med direkt val:

-  : Milk (B4) (varm mjölk)
-  : Latte Macchiato (B5)
-  : Cappuccino (B6)

Valbar genom att trycka in ► / (B10) och bekräfta med (B11):

- Caffelatte
 - Flat white
 - Cappuccino Mix
3. Efter några sekunder startar apparaten automatiskt beredningen och på displayen visas den valda drycken och en progressiv linje som fylls i efter hand som beredningen pågår;
 4. Efter att ha dispenserat mjölken bereder maskinen automatiskt kaffet (för dryckerna som förutsätter detta).

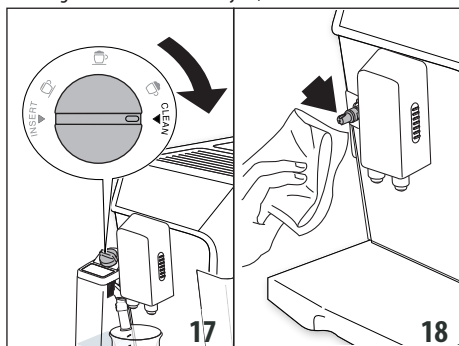
Observera:

-  /  (B2): tryck in om du vill avbryta beredningen helt och gå tillbaka till huvudskärmen.
- "STOP"  /  (B3): Tryck in för att avbryta dispenseringen av mjölk eller kaffe och gå vidare till nästa dispensering (om förutsedd) för att fullborda drycken.
- Om du vill öka mängden kaffe i koppen, omedelbart efter dispenseringen, är det tillräckligt att trycka in knappen som motsvarar "EXTRA" - ► /  (B10).
- Lämna inte mjölkbehållaren utanför kylan en längre tid, ju mer mjölkens temperatur stiger (5°C idealisk), desto mera försämrats skummet kvaliteten.
- Dryckerna kan personalieras (se kapitel "9. Programmering och val").

8.4 Rengöring av mjölkbehållaren efter varje användning

Efter varje användning av mjölkfunktionerna, är det nödvändigt att rengöra locket för mjölkskumning:




1. Lämna mjölkbehållaren (D) monterad i maskinen (det är inte nödvändigt att tömma mjölkbehållaren);
2. Placera en kopp eller en annan behållare under dispenseringsröret för skummad mjölk;



3. Vrid skumreglaget till (D1) "CLEAN" (fig. 17): på displayen visas en progressiv linje, som fylls i efter hand som proceduren fortskrider och texten "Rengöring pågår". Rengöringen avbryts automatiskt;
4. För tillbaka justeringsratten till ett av valet för skum;













5. Ta bort mjölkbehållaren och rengör ångmunstycket (A10) med en svamp (fig. 18).



Observera:





- Om du ska bereda flera koppar med mjölkbaserade drycker, utför rengöringen av mjölkbehållaren efter den sista beredningen.: i detta fallet, tryck in  /  (B2), när meddelandet för begäran kommer upp, för att gå tillbaka till huvudmenyn.
- Om rengöringen inte utförs, visar displayen symbolen  för att påminna att det är nödvändigt att utföra rengöringen av mjölkbehållaren.
- Behållaren med mjölken kan förvaras i kylskåpet.
- I vissa fall är det, för att utföra rengöringen, nödvändigt att vänta tills maskinen värmts upp.

9. PROGRAMMERING OCH VAL

I "my" meny programmerar du dryckerna enligt din egen smak.

1. Tryck in  /  (B3);
2. Tryck in knapparna för att bläddra  /  (B3) eller ► /  (B10) tills önskad dryck visas;
3. Tryck in  /  (B11) för att välja dryck;
4. • **Kaffedrycker:** på displayen (D5) visas "Aromprogram": tryck in pilarna för att bläddra  /  eller ► /  tills du valt önskad arom. Tryck in  /  för att bekräfta valet: beredningen startar och displayen visar "Kaffeprogram" och en progressiv linje som fylls i efter hand som dispenseringen fortskrider: när önskad mängd i koppen uppnåtts, tryck in  /  (STOP).
- **Mjölkdrycker:** efter att ha valt och bekräftat arom, visas på displayen "Mjölksprogram" och en linje som fylls i efter hand som dispenseringen av mjölk fortskrider: när du sedan erhållit önskad mängd, tryck in  / .

Apparaten utför sedan dispenseringen av kaffet: tryck in  /  för att avbryta dispenseringen när önskad mängd kaffe har dispenserats.

5. Spara programmeringen genom att trycka in  /  (tryck annars in  /  (B2)).
6. "Parametrar sparade" eller "Param. ej sparade". Apparaten går tillbaka till läge, redo för användning.

Observera:

- Displayen visar "STOP" när mängden når den minsta programmerbara mängden.
- "STOP": genom att trycka in knappen för att avbryta dispenseringen av mjölk eller kaffe och gå vidare till nästa dispensering (om förutsedd) för att komplettera drycken.

10. DISPENSERING AV VARMT VATTEN

Varning! Fara för brännskador.

Lämna inte maskinen utan uppsyn när varmvatten dispenserar.

1. Kontrollera att varmvattenröret (C6) är korrekt fasthakat på munstycket för varmt vatten (A10);
2. Placera en behållare under dispensern (så nära som möjligt för att undvika stänk). (Fig. 6);
3. Tryck in \blacktriangleright / \square (B10) och bläddra bland dryckerna i menyn genom att trycka på pilarna för att bläddra \bullet / \blacktriangleleft (B3) eller \blacktriangleright / \square (B10) tills texten "Varmt vatten" visas;
4. Tryck in OK / \bullet (B11); på displayen visas en progressiv linje som fylls i efter hand som beredningen fortskrider;
5. Maskinen dispenserar det varma vattnet och avbryter sedan automatiskt dispenseringen. För att manuellt avbryta dispenseringen av varmt vatten, tryck in mv / \blacktriangleleft (STOP).

Observera:

- Om funktionen "Energibesparing" har aktiverats, kan dispenseringen av varmt vatten kräva några sekunders väntan.
- Mängden dispenserat vatten kan personaliseras (se avsnitt "9. Programmering och val").

11. RENGÖRING

11.1 Rengöring av maskinen

Följande delar av maskinen ska rengöras regelbundet:

- maskinens interna krets;
- behållare för kaffesump (A17);
- droppkaret (A19) och kondenskaret (A16);
- vattentanken (A14);
- kaffedispenserns munstycket (A9);
- tratten för förmalet kaffe (A4);
- brygggruppen (A12), tillgänglig efter att ha öppnat luckan (A11);
- mjölkbehållaren (D);
- munstycke för varmt vatten/ånga (A10);
- dispenser för varmt vatten (C6).

Observera!

- Använd inte lösningsmedel, abrasiva rengöringsmedel eller alkohol för rengöring av maskinen. För de superautomatiska De'Longhi maskinerna är det inte nödvändigt att använda kemiska tillsatser för rengöringen av maskinen.
- Ingen av apparatens komponenter tål maskindisk förutom mjölkkanan (D).
- Använd inte metallföremål för att avlägsna kalkavlagringar och kaffeavlagringar, eftersom dessa skulle kunna repa metall- och plastytorna.

11.2 Rengöring av maskinens interna krets

För perioder av stillastående över 3/4 dagar är det tillrådligt att före användningen slå på maskinen och dispensera:

- 2/3 sköljning (se avsnitt "6.1 Sköljning");
- med varmt vatten i några sekunder (kapitel "10. Dispensering av varmt vatten").

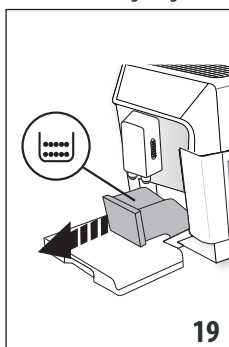
Observera:

Det är normalt efter att ha utfört denna rengöring, att det finns vatten i behållaren för kaffesump (A17).

11.3 Rengöring av sumpbehållaren

Displayen anger att behållaren för kaffesump (A17) är full. Maskinen kan inte bereda kaffe förrän sumpbehållaren rengjorts. Maskinen meddelar behovet att tömma behållaren även om den inte är full, om 72 timmar har förflutit sedan den först utförda beredningen (för att räkningen av de första 72 timmarna ska utföras korrekt, måste maskinen alltid vara ansluten till matningen).

För att utföra rengöringen (med påslagen maskin):



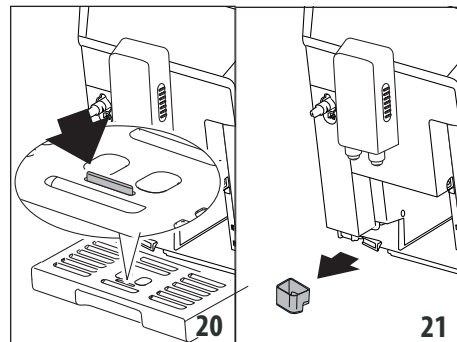
- Dra ut droppkaret (A19) (fig. 19), töm det och rengör det.
- Töm och rengör noggrant behållaren från kaffesump, med uppmärksamhet att avlägsna alla rester, som kan finnas på botten, den medföljande penseln (C5) är försedd med en spatel för detta skäl.

Observera!

När du drar ut droppkaret är det **obligatoriskt** att alltid tömma sumpbehållaren även om den inte är full. Om denna procedur inte utförs, kan det inträffa att sumpbehållaren fylls mer än förutsett vid beredningen av påföljande kaffe och maskinen täpps igen.

11.4 Rengöring av droppkaret

Droppkaret (A19) är försedd med en indikatorflottör (A20) (röd) för vattennivån i innehållet (fig. 20). Innan denna indikator börjar skjuta ut från koppstället (A18), är det nödvändigt att tömma stället för att rengöra det, annars kan vattnet rinna över kanten och skada maskinen, stället eller området omkring.



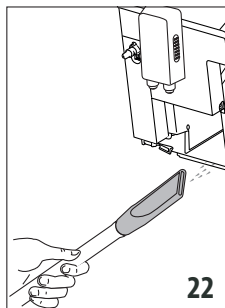
För att avlägsna droppkaret:

1. Dra ut droppkaret och kaffesumpbehållaren (A17) (fig. 19);
2. Avlägsna koppstället, töm sedan droppkaret och sumpbehållaren och diska alla komponenterna;
3. Kontrollera att kondenskaret (A16) och töm det om det är fullt (fig. 21).
4. Sätt tillbaka droppkaret fullständigt med kaffesumpbehållaren.

11.5 Rengöring av maskinens insida

Risk för elektrisk stöt!

Innan du utför rengöring av de invändiga delarna måste maskinen vara avstängd (se kapitel "5. Avstängning av apparaten") och bortkopplad från elnätet. Sänk aldrig ner maskinen i vatten.



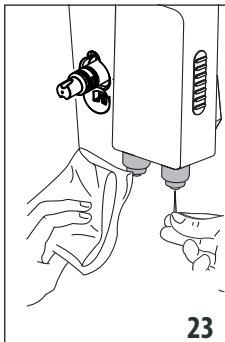
1. Kontrollera regelbundet (ungefär en gång i månaden) att maskinens inandöme (åtkomligt när droppkaret har avlägsnats-(A19)) inte är smutsigt. Avlägsna vid behov eventuella rester av kaffe med hjälp av den medföljande penseln (C5) och en svamp;

2. Sug upp alla rester med en dammsugare (fig. 22).

11.6 Rengöring av vattenbehållaren

1. Rengör regelbundet (ungefär en gång i månaden) och vid varje byte av avhärtningsfiltret (C4) (om förutsett), vattentanken (A14) med en fuktig duk och lite mildt diskmedel;
2. Ta bort filtret (C4) (i förekommande fall) och spola med rinnande vatten;
3. För in filtret på nytt (om förutsett), fyll behållaren (A14) med färskt vatten och sätt tillbaka behållaren;
4. (endast för modeller med avhärtningsfilter) Dispensera 100ml vatten för att återaktivera filtret.

11.7 Rengöring av kaffedispenserns munstycken



1. Rengör regelbundet kaffedispenserns munstycken (A9) med en svamp eller den duk (fig. 23);
2. Kontrollera att hålen i kaffedispensern inte är igentäppta. Om nödvändigt, avlägsna kafferesterna med en tandpetare. (fig. 23).

11.8 Rengöring av tratten för matning av det förmalda kaffet

Kontrollera regelbundet (ungefär en gång i månaden) att tratten för det förmalda kaffet (A4) inte är igentäppt. Avlägsna vid behov eventuella rester av kaffe med hjälp av den medföljande penseln (C5).

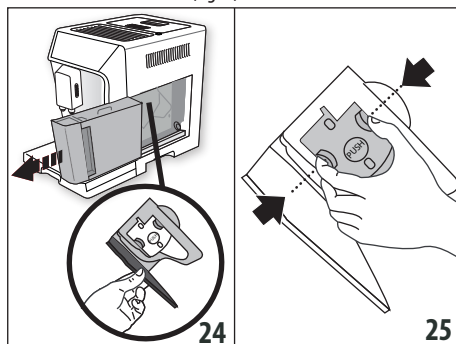
11.9 Rengöring av bryggruppen

Bryggruppen (A12) måste rengöras åtminstone en gång i månaden.

Observera!

Bryggruppen kan inte avlägsnas när maskinen är påslagen.

1. Försäkra dig att maskinen har utfört avstängningen på korrekt sätt (se "5. Avstängning av apparaten");
2. Dra ut vattentanken (fig. 2).



3. Öppna bryggruppens lucka (fig. 24), som är placerad på den högra sidan.
4. Tryck de två röda knapparna för frisläppningen inåt och dra samtidigt ut bryggruppen (fig. 25);

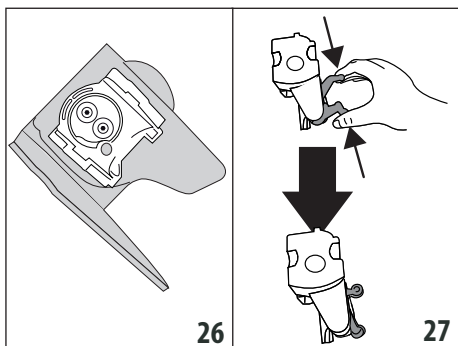
Observera!

SKÖLJ ENDAST MED VATTEN

INGET DISKMEDEL - INGEN DISKMASKIN

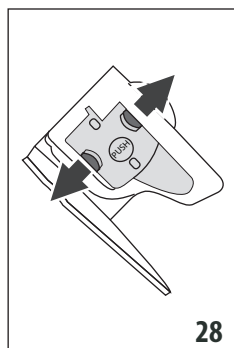
Rengör bryggruppen, utan att använda diskmedel, eftersom dessa kan skada den.

5. Sänk bryggruppen ungefär 5 minuter i vatten och skölj den sedan under kranen;



6. Rengör, med hjälp av penseln (C5), eventuella kafferester från brygggruppens utrymme, synliga från brygggruppens lucka.
7. Efter rengöringen, sätt tillbaka brygggruppen, genom att föra in den i hållaren (fig. 26), tryck sedan på texten PUSH, tills du hör att den klickar fast.

Obs.:



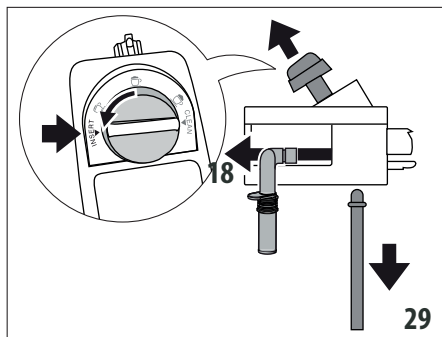
Om det är svårt att föra in brygggruppen, är det nödvändigt, (före införandet) att föra den till korrekt dimension, genom att trycka på de två spakarna, som anges på fig. 27.

8. När den sedan är införd, försäkra dig att de två röda knapparna har skjutits ut (fig. 28).
9. Stäng brygggruppens lucka.
10. Sätt tillbaka vattenbehållaren.

11.10 Rengöring av mjölkbehållaren

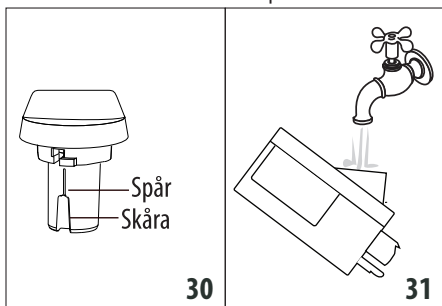
För att bibehålla mjölkskumningen effektiv, rengör mjölkbehållaren enligt följande beskrivning, varannan dag:

1. Dra ut locket (D2).
2. Dra ut mjölkroret (D3) och uppsugningsroret (D4) (fig. 29).
3. Vrid justeringsratten för skumjusteringen (D1) moturs till läget "INSERT" (fig. 29) och dra den uppåt.



4. Diska alla komponenterna och behållaren i diskmaskin, med uppmärksamhet att placera dem i diskmaskinens övre korg. Om du inte har någon diskmaskin, diska dem för hand som anges i föregående avsnitt.

Var särskilt uppmärksam att inga rester av mjölk blir kvar i urholkningen och kanalen under ratten (fig. 30), skrapa eventuellt kanalen med en tandpetare.



5. Skölj skumjusteringsrattens utrymme med rinnande vatten (fig. 31).
6. Kontrollera även att uppsugningsroret och dispenseringsroret inte är igentäppta av mjölkrester.
7. Återmontera ratten i höjd med texten "INSERT", dispenseringsroret och mjölkuppsugningsroret.
8. Sätt tillbaka locket på mjölkbehållaren.

Observera: handdisk

Maskindisk garanterar perfekt hygien för mjölkbehållarens alla komponenter: i händelse av handdisk, diska mjölkbehållarens alla komponenter noggrant med varmt vatten och sänk ner dem i en behållare med varmt vatten i ungefär 30 minuter innan du fortskrider enligt 5 punkt.

11.11 Rengöring av varmvattenroret

Rengör emellanåt, munstycket (A10) med en svamp och avlägsna eventuella avlagringar på packningarna (fig. 18).

12. AVKALKNING

Observera!

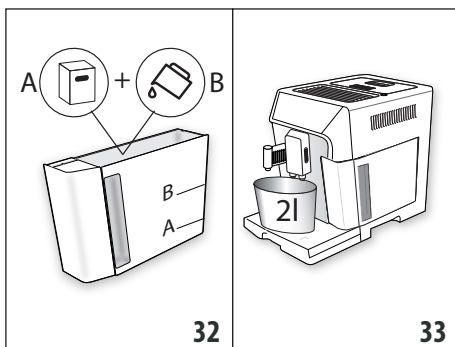
- Före användningen, läs instruktionerna och etiketterna på avkalkningsmedlet, som återges på själva avkalkningsmedlets behållare.
- Vi rekommenderar att använda uteslutande avkalkningsmedel från De'Longhi. Användning av ej lämpliga avkalkningsmedel, liksom ej regelmässigt utförd avkalkning, kan medföra uppkomst av defekter, som inte täcks av tillverkarens garanti.
- Avkalkningsmedlet kan skada de känsliga ytorna Om produkten spills ut oavsiktligt, torka omedelbart upp.

För att utföra avkalkningen	
Avkalkningsmedel	Avkalkningsmedel De'Longhi
Behållare	Rekommenderad kapacitet: 2 l
Tid	~45min

Avkalka maskinen endast när displayen (D5) visar det relativa meddelandet. Om du vill utföra avkalkningen omedelbart, tryck in \odot / $\bullet\bullet$ (B11) och följ proceduren under punkt 6. För att senare lägga avkalkningen till ett annat tillfälle, tryck in \odot / esc (B2): på displayen påminner symbolen ⏏ att maskinen behöver avkalkas.

För att nå menyn för avkalkning:

1. Slå på maskinen och vänta tills den är klar för användning;
2. Tryck in \odot / esc , för att gå in i menyn "Inställningar";
3. Tryck in pilarna för att bläddra \odot / \blacktriangleleft (B3) eller \blacktriangleright / \square (B10) tills "Underhåll" visas: tryck in \odot / $\bullet\bullet$;
4. Tryck in knapparna för att bläddra \odot / \blacktriangleleft eller \blacktriangleright / \square tills "Avkalkning" visas: tryck in \odot / $\bullet\bullet$;
5. Bekräfta genom att trycka in \odot / $\bullet\bullet$;
6. (Om filtret är installerat): dra ut vattentanken (A14), avlägsna vattenfiltret (C4), töm vattentanken. Tryck in \odot / $\bullet\bullet$;
7. Häll avkalkningsmedlet i vattentanken till nivå A (motsvarar en förpackning på 100 ml), som är tryckt på tankens insida; tillsätt sedan vatten (en liter) till nivå B (fig. 32); sätt tillbaka vattentanken. Tryck in \odot / $\bullet\bullet$;
8. Avlägsna, töm och för på nytt in droppkaret (A19) och sumpbehållaren (A17). Tryck in \odot / $\bullet\bullet$;



9. Placera en tom behållare under varmvattenröret (C6) och under kaffedispensern (A9) med rekommenderad kapacitet på 2 liter (fig. 33). Tryck in \odot / \blacktriangleleft ;

Observera! Fara för brännskador

Kaffedispensern och dispensern för varmt vatten släpper ut varmvatten med syra innehåll. Var försiktig att inte komma i kontakt med denna lösningen.

10. Avkalkningsprogrammet startar och avkalkningslösningen kommer ut från både varmvattenröret och kaffedispensern och utför automatiskt en rad sköljningar och pauser i intervaller för att avlägsna kalkavlagringar från maskinens inandöme;

Efter ungefär 25 minuter, avbryter apparaten avkalkningen;

11. Maskinen är nu klar för en sköljningsprocedur med färskt vatten. Töm behållaren som använts för att samla upp avkalkningslösningen och dra ut vattentanken, töm den och skölj den med rinnande vatten, fyll den till MAX nivå med färskt vatten och sätt in vattentanken i maskinen: tryck in \odot / $\bullet\bullet$;
12. Sätt tillbaka behållaren tom, som använts för att samla upp avkalkningslösningen under kaffedispensern och varmvattendispsensern (fig. 33) och tryck in \odot / $\bullet\bullet$;
13. Bekräfta genom att trycka in \odot / $\bullet\bullet$;
14. Varmt vatten kommer först ut från kaffedispensern och därefter från varmvattenröret;
15. När vattnet i tanken tar slut, töm behållaren som använts för att samla upp sköljvattnet;
16. Dra ut vattentanken och fyll den till MAX nivå med färskt vatten. Tryck in \odot / $\bullet\bullet$;
17. (Om filtret var installerat) För på nytt in, om det tidigare hade avlägsnats, avhärningsfiltret i vattentankens utrymme (A15), för på nytt in tanken och tryck in \odot / $\bullet\bullet$;
18. Sätt tillbaka behållaren som använts för att samla upp avkalkningslösningen under varmvattendispsensern. Tryck in \odot / $\bullet\bullet$;

19. "Sköljning Bekräfta?": tryck in \odot / $\bullet\bullet$;
20. "Sköljning pågår": Det varma vattnet kommer ut från varmvattendispensern;
21. "Töm droppkaret": Vid den andra sköljningens slut, avlägsna, töm och sätt tillbaka droppkaret (A19) och behållaren för kaffesump (A17). Tryck in \odot / $\bullet\bullet$;
22. När avkalkningen är avslutad, tryck in \odot / $\bullet\bullet$;
23. Töm behållaren som använts för att samla upp sköljvattnet, dra ut och fyll på .vattentanken med färskt vatten till MAX nivån och sätt tillbaka den i maskinen.

Avkalkningsproceduren är fullbordad.

Observera:

- Om avkalkningscykeln inte slutförs korrekt (t.ex.på grund av strömavbrott), är det lämpligt att upprepa cykeln;
- Det är normalt efter att ha utfört avkalkningscykeln, att det finns vatten i behållaren för kaffesump (A17);
- Apparaten kräver en tredje sköljning, om vattentanken inte är fylld till max. nivå, detta för att garantera att det inte finns avkalkningsmedel kvar i apparatens interna kretsar. Innan sköljningen startas, kom ihåg att tömma droppkaret.

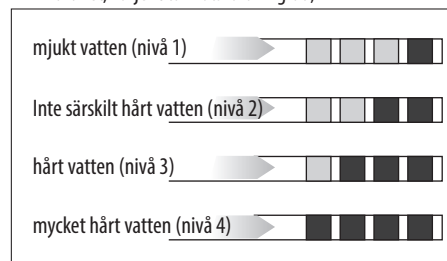
13. PROGRAMMERING AV VATTNETS HÅRDHET

Begäran om avkalkning, visas efter en förhandsbestämd funktionstid som beror på vattnets hårdhet.

Maskinen är förhandsinställd vid fabriken på hårdhetsgrad 4. Om så önskas är det möjligt att programmera maskinen beroende på vattnets verkliga hårdhetsgrad i de olika regionerna, och på så sätt göra proceduren för avkalkning mindre frekvent.

13.1 Mätning av vattnets hårdhet

1. Ta ur förpackningen upp reaktionssticken (C1) som medföljer "TOTAL HARDNESS TEST" som bifogas anvisningarna på engelska;
2. För in stickan helt i ett glas vatten i ungefär en sekund;
3. Dra upp remsan ur vatten och skaka lätt. Efter ungefär en minut bildas 1, 2, 3 eller 4 röda rutor, beroende på vattnets hårdhet, varje ruta motsvarar 1 grad;



13.2 Inställning av vattnets hårdhetsgrad

1. Tryck in \odot / esc (B2) för att komma in i meny;

2. Tryck in knapparna för att bläddra \odot / \blacktriangleleft (B3) eller \blacktriangleright / \square (B10) tills "Allmänt" visas;
3. Tryck in \odot / $\bullet\bullet$ (B11) för att bekräfta;
4. Tryck in knapparna för att bläddra \odot / \blacktriangleleft eller \blacktriangleright / \square tills "Vattnets hårdhet" visas;
5. Tryck in \odot / $\bullet\bullet$. På displayen (D5) visas det aktuellt inställda värdet och värdet "Nytt" blinkar;
6. Välj det nya värdet du önskar ställa in med knapparna för att bläddra \odot / \blacktriangleleft eller \blacktriangleright / \square ;
7. När önskad nivå valts, tryck in \odot / $\bullet\bullet$.

Apparaten går tillbaka till föregående skärmbild.

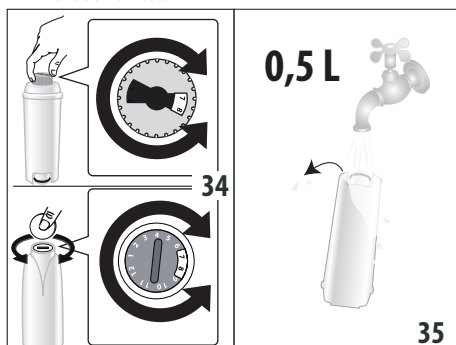
Tryck sedan in \odot / esc 2 gånger för att gå tillbaka till startsidan.

14. AVHÄRDNINGSFILTER

Vissa modeller är försedda med ett avhärdsningsfilter (C4): om din modell saknar detta, rekommenderar vi att köpa det hos auktoriserade De'Longhi. service center. För en korrekt användning av filtret, följ de nedanstående instruktionerna.

14.1 Installation av filtret

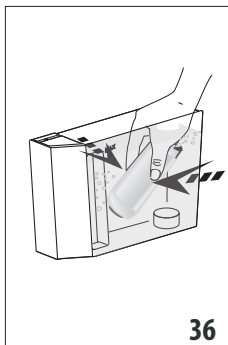
1. Ta ut filtret (C4) ur förpackningen. Datumskivan är annorlunda beroende på det medföljande filtret.
2. Vrid datumskivan (fig. 34) tills de följande 2 användningsmånaderna visas.



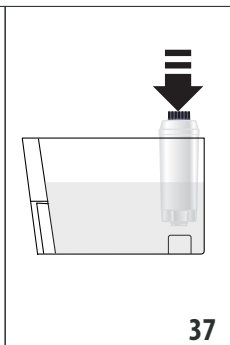
Observera

Filtret har en varaktighet på två månader vid normal användning, om maskinen däremot förblir oanvänd med installerat filter, har det en maximal varaktighet på 3 veckor.

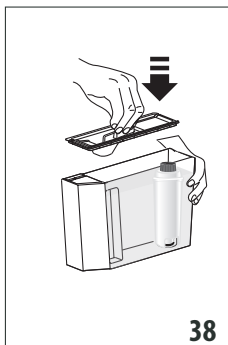
3. För att aktivera filtret, låt kranvatten flyta i filtrets håll som anges på fig. 35, tills vattnet kommer ut ur sidoöppningarna i över en minut;



36



37



38

4. Dra ut tanken (A14) från maskinen och fyll den med vatten;
5. För in filtret i vattentanken och sänk det helt i ungefär tio sekunder och luta det för att tillåta luftbubblorna att komma (fig. 36);

6. För in filtret i det därför avsedda utrymmet (A15) och tryck till botten (fig. 37);
7. Stäng tanken med locket (A13) (fig. 38) och för sedan in tanken i maskinen igen;
8. När du installerar filtret, är det nödvändigt att meddela närvaron till apparaten.
9. Tryck in \odot / esc (B2) för att gå in i menyn "Inställningar";
10. Tryck in knapparna för att bläddra $\text{m} / \blacktriangleleft$ (B3) eller $\blacktriangleright / \text{m}$ (B10) tills "Underhåll" visas: tryck in $\text{ok} / \bullet\bullet$ (B11);
11. Tryck in valpilarna tills "Installera filtret" visas: tryck in $\text{ok} / \bullet\bullet$;
12. Tryck in $\text{ok} / \bullet\bullet$ för att bekräfta;
13. Placera under dispensern för varmt vatten (C6) en behållare (kapacitet min. 500 ml), tryck sedan in $\text{ok} / \bullet\bullet$ för att starta dispenseringen;
14. Apparaten startar dispenseringen av vatten;
15. När dispenseringen har avslutats, går apparaten automatiskt tillbaka till läge klar för användning.

Nu är filtret aktiverat och du kan börja använda maskinen.

14.2 Utbyte av filtret

Byt ut filtret (C4) när apparaten begär detta. Om du önskar utföra bytet omedelbart, tryck in $\text{ok} / \bullet\bullet$ (B11) och följ proceduren under punk 8. För att skjuta upp bytet till ett senare tillfälle,

tryck in \odot / esc (B2): på displayen påminner symbolen  att det är nödvändigt att byta ut filtret.

För utbytet, utför följande:

1. Dra ut tanken (A14) och det uttjänta filtret;
2. Ta ut det nya filtret från förpackningen och utför vad som beskrivs under punkterna 2-3-4-5-6-7 i föregående avsnitt;
3. Tryck in \odot / esc för att gå in i menyn "Inställningar";
4. Tryck in valpilarna $\text{m} / \blacktriangleleft$ (B3) eller $\blacktriangleright / \text{m}$ (B10) tills "Underhåll" visas: tryck in $\text{ok} / \bullet\bullet$;
5. Tryck in valpilarna tills "Byt ut filtret" visas: tryck in $\text{ok} / \bullet\bullet$;
6. Tryck in $\text{ok} / \bullet\bullet$ för att bekräfta;
7. Placera en behållare under dispensern för varmt vatten (C6) (kapacitet min. 500 ml), tryck sedan in $\text{ok} / \bullet\bullet$ (fig. 8) för att starta dispenseringen;
8. När dispenseringen har avslutats, går apparaten automatiskt tillbaka till läge klar för användning.

Nu är filtret aktiverat och du kan använda maskinen.

Observera:

När de två månader som gäller för filtrets varaktighet har löpt ut (se datummarkören), eller om apparaten inte har använts på 3 veckor, byt ut filtret även om maskinen inte begär det ännu.

14.3 Avlägsnande av filtret

Om du vill fortsätta att använda apparaten utan filter (C4), är det nödvändigt att avlägsna det och meddela avlägsnandet. Utför följande:

1. Dra ut tanken (A14) och det uttjänta filtret;
2. Tryck in \odot / esc (B2) för att gå in i menyn "Inställningar";
3. Tryck in pilarna för att bläddra $\text{m} / \blacktriangleleft$ (B3) eller $\blacktriangleright / \text{m}$ (B10) tills "Underhåll" visas: tryck in $\text{ok} / \bullet\bullet$ (B11);
4. Tryck in pilarna för att bläddra $\text{m} / \blacktriangleleft$ eller $\blacktriangleright / \text{m}$ tills "Avlägsna filtret" visas: tryck in $\text{ok} / \bullet\bullet$;
5. Tryck in $\text{ok} / \bullet\bullet$ för att bekräfta avlägsnandet: apparaten går tillbaka till föregående skärmbild;
6. Tryck sedan in \odot / esc 2 gånger gör att lämna menyn.

Observera:

När de två månader som gäller för filtrets varaktighet har löpt ut (se datummarkören), eller om apparaten inte har använts på 3 veckor, avlägsna/byt ut filtret även om maskinen inte begär det ännu.

15. TEKNISKA DATA

Spänning:	220-240 V~ 50/60 Hz max. 10A
Absorberad effekt:	1450W
Tryck:	1,5MPa (15 bar)
Vattentankens max. kapacitet:	2 l
Dimensioner (LxDxH):	260x470x360 mm
Kabelns längd:	1200 mm
Vikt: 11 kg	

De'Longhi förbehåller sig rätten att, när som helst, ändra de tekniska och estetiska egenskaperna medan produkternas funktionalitet och kvalitet bibehålls oförändrad.




15.1 Råd för Energibesparing

- För att minska energiförbrukningen efter dispensering av en eller flera drycker, ta bort behållaren (D) eller tillbehören.
- Ställ in automatisk avstängning efter 15 minuter (se avsnitt "6.4 Allmänt");
- Aktivera Energibesparingen (se avsnitt "6.4 Allmänt");
- Utför avkalkningscykeln när maskinen begär detta (se kapitel "12. Avkalkning").

16. MEDDELANDEN SOM VISAS PÅ DISPLAYEN

VISAT MEDDELANDE	MÖJLIG ORSAK	ÅTGÄRD
Fyll tanken	Vattnet i tanken (A14) är inte tillräckligt.	Fyll på vattentanken och/eller för in den korrekt, genom att föra in den tills du hör att den klickar fast (fig. 4).
För in tanken	Tanken (A14) är inte korrekt införd.	För in tanken korrekt genom att trycka den till botten (fig. 4).
Töm sumpbehållaren	Kaffesumpbehållaren (A17) är full.	Töm kaffesumpbehållaren, droppkaret (A19) och utför rengöringen och sätt sedan tillbaka dem. Viktigt: När du drar ut droppkaret är det obligatoriskt att alltid tömma kaffesumpbehållaren även om den inte är full. Om denna procedur inte utförs, kan det inträffa att sumpbehållaren fylls mer än förutsett vid beredningen av påföljande kaffe och maskinen täpps igen.
För in sumpbehållaren	Efter rengöringen har sumpbehållaren (A17) inte satts tillbaka.	Dra ut droppkaret (A19) och för in sumpbehållaren.
Häll i förmalet kaffe EXIT för att annullera	Funktionen "förmalet kaffe" har valts, men inget förmalet kaffe har hållts i tratten (A4).	Häll i förmalet kaffe i tratten eller välj bort funktionen förmalet.
Häll i förmalet kaffe ESC OK	En kaffe LONG med förmalet kaffe har begärts	Häll i tratten (A4) ett struket mått förmalet kaffe och tryck in ☺/☹ (B11) för att fortsätta och fullborda beredningen.
		→

VISAT MEDDELANDE	MÖJLIG ORSAK	ÅTGÄRD
Fyll på behållaren för kaffeböner EXIT för att annullera	Kaffebönerna har tagit slut.	Fyll på bönbehållaren (A4) (fig. 8).
	Tratten för föroålet kaffe (A4) är igentäppt.	Töm tratten med hjälp av penseln (C5), som beskrivs i avs. "11.8 Rengöring av tratten för matning av det förmalda kaffet".
För finmalet Justera kaffekvarnen EXIT för att annullera	Malningen är för fin och kaffet kommer därför ut för långsamt eller inte alls.	Upprepa dispenseringen av kaffe och vrid justeringsratten för malning (A5) (fig. 11) med ett hack mot nummer 7, medurs medan kaffekvarnen är igång. Om, efter att ha berett åtminstone 2 koppar kaffe, dispenseringen fortfarande skulle vara för långsam, upprepa korrigeringen med justeringsratten med ytterligare ett hack (se avs. "7.4 Justering av kaffekvarnen"). Om problemet kvarstår, kontrollera att vattentanken (A14) är införd till botten.
	Om avhärdningsfiltret (C4) är befintligt, kan en luftbubbla ha bildats inuti kretsen, som har blockerat dispenseringen.	Sätt varmvattenröret (C) i maskinen och dosera lite vatten tills flödet är jämnt.
Minska kaffedosen EXIT för att annullera	För mycket kaffe har använts.	Välj svagare smak genom att trycka in ☐/☐☐ (B11) eller minska mängden föroålet kaffe.
För in vattendispensern	Vattendispensern (C6) har inte satts i eller har satts i felaktigt.	För in vattendispensern till botten (fig. 5).
Sätt i mjölkbehållaren	Mjölkbehållaren (D) är inte korrekt införd.	För in mjölkbehållaren till botten (fig. 16).
För in bryggruppen	Efter rengöringen har bryggruppen inte satts tillbaka.	Sätt in bryggruppen på plats enligt anvisningarna i avs. "11.9 Rengöring av bryggruppen".
Tom krets Fyll kretsen Varmt vatten "Bekräfta?"	Hydraulkretsen är tom.	Tryck in ☐/☐☐ (B11) och låt vattnet rinna ut från bryggruppen (C6). Om problemet kvarstår, kontrollera att vattenbehållaren (A14) är införd till botten.
Tryck OK för CLEAN	Mjölkbehållaren (D) har förts in med skumreglaget (D1) i läge CLEAN.	För att gå vidare med CLEAN funktionen, tryck in ☐/☐☐ (B11) eller vrid skumreglaget till ett annat läge.
Reglage på CLEAN EXIT för att annullera	Mjöl har just dispenserats och det är därför nödvändigt att utföra rengöringen av mjölkbehållarens (D) inre rör.	Vrid skumreglaget (D1) till läge CLEAN (fig. 20).
Vrid skumreglaget	Mjölkbehållaren (D) har förts in med skumreglaget (D1) i läge CLEAN.	Vrid skumreglaget till ett av lägena för justering av mjölkskummet.
Avkalka EXIT för att annullera OK för att avkalka (~45 minuter)	Anger att det är nödvändigt att avkalka maskinen.	Du måste snarast möjligt köra avkalkningsprogrammet som beskrivs i kap. "12. Avkalkning".
		→


VISAT MEDDELANDE	MÖJLIG ORSAK	ÅTGÄRD
Byt ut filtret EXIT för att annullera OK för att byta	Avhärningsfiltret "C4. Avhärningsfilter (om förutsett)" är uttjänt.	Byt ut filtret eller avlägsna det enligt instruk- tionerna i kap. "14. Avhärningsfilter".
Allmänt larm	Maskinens inandöme är mycket smutsigt.	Rengör noggrant maskinen som beskrivs i kap. "11. Rengöring". Om maskinen, efter rengö- ringen fortfarande visar meddelandet, kontak- ta service center.
	Kom ihåg att det är nödvändigt att utföra rengöringen av de inre kanalerna i mjölkbe- hållaren (D).	Vrid skumreglaget (D1) till läge CLEAN (fig. 17).
	Påminner att avhärningsfiltret (C4) är uttjänt och att det är nödvändigt att byta ut eller av- lägsna det.	Byt ut filtret eller avlägsna det enligt instruk- tionerna i kap. "14. Avhärningsfilter".
	Anger att det är nödvändigt att avkalka maskinen.	Du måste snarast möjligt köra avkalkningspro- grammet som beskrivs i kap. "12. Avkalkning". Den eventuella begäran från maskinen, av två mycket näraliggande avkalkningscykler ska anses vara normalt, till följd av det utvecklade kontrollsystemet som är tillämpat i maskinen.
ECO	Energibesparingen är aktiverad.	För att inaktivera funktionen, följ beskrivning- en i avs. "6.4 Allmänt" - "Energisparläge:"

17. FELSÖKNING

Nedan listas en del möjliga felfunktioner upp.

Om problemet inte kan lösas på beskrivet sätt, måste du kontakta Teknisk Assistan.

FEL	MÖJLIG ORSAK	ÅTGÄRD
kaffet är inte varmt.	Kopporna har inte förvärmats.	Värm kopporna genom att skölja dem med varmt vatten (OBS: du kan använda funktionen varmt vatten).
	Apparatens inre kretsar har kylts av efter- som 2/3 minuter har förflutit efter den sista kaffeberedningen.	Innan du bereder kaffet, värm upp de inre kretsarna med en sköljning (se avs. "6.1 Sköljning").
	Den inställda kaffetemperaturen är mycket låg.	Ställ in en högre kaffetemperatur från menyn (se avs. "6.4 Allmänt" "Ställ in temperaturen:").
		→

FEL	MÖJLIG ORSAK	ÅTGÄRD
Kaffet är tunt och har lite skum.	Kaffet är för grovt malet.	Vrid justeringsratten för malning (A5) med ett hack mot nummer 1, moturs, medan kaffekvarnen är igång (fig. 11). Fortsätt ett hack i taget tills du erhåller en tillfredsställande dispensering. Effekten märks först efter 2 koppar kaffe (se avs. "7.4 Justering av kaffekvarnen").
	Kaffet är inte lämpligt.	Använd kaffe för espresso maskiner.
Kaffet kommer för långsamt eller droppvis.	Kaffet är för finmalet.	Vrid justeringsratten för malning (A5) med ett hack mot nummer 7, medurs, medan kaffekvarnen är igång (fig. 11). Fortsätt ett hack i taget tills du erhåller en tillfredsställande dispensering. Effekten märks först efter 2 koppar kaffe (se avs. "7.4 Justering av kaffekvarnen").
Kaffe LONG har för mycket kräm	Kaffet är för finmalet.	Vrid justeringsratten för malning "A5. Ratt för justering av malningsgraden" med ett hack mot nummer 7, medurs, medan kaffekvarnen är igång (fig. 11). Fortsätt ett hack i taget tills du erhåller en tillfredsställande dispensering. Effekten är synlig endast efter dispensering av 2 koppar kaffe.
Apparaten dispenserar inget kaffe	Apparaten avläser orenheter i sitt inandöme: displayen visar "Var god vänta".	Vänta tills maskinen åter är klar för användning och välj på nytt önskad dryck. Om problemet kvarstår, kontakta Auktoriserat Servicecenter.
Kaffet kommer inte ut från dispenserens ena eller båda munstycken.	Kaffedispenserns munstycken (A9) är igentäppta.	Rengör munstyckena med en tandpetare (fig. 23).
Maskinen slås inte på	Kontakten är inte införd i uttaget.	Anslut kontakten till uttaget (fig. 1).
Bryggruppen kan inte dras ut	Avstängningen har inte utförts korrekt	Utför avstängningen genom att trycka in knappen  (A7) (fig. 9) (se kap. "5. Avstängning av apparaten").
Vid avslutad avkalkning kräver maskinen en tredje sköljning	Under de två sköljningscyklerna, har inte tanken (A14) fyllts till MAX nivå.	Utför vad som begärs av maskinen, töm först droppkaret (A19) för att undvika att vattnet flyter över.
Mjölken kommer inte ut från dispenseringsröret (D3)	Locket (D1) på mjölkbehållaren är smutsigt	Rengör mjölklocket enligt beskrivningen i avs. "11.10 Rengöring av mjölkbehållaren".
	Försäkra dig att mjölkuppsugningsröret (D4) är väl införd i det därför avsedda utrymmet på botten av mjölkbehållarens lock (fig. 14)	För in uppsugningsröret till botten



FEL	MÖJLIG ORSAK	ÅTGÄRD
Mjölken har stora bubblor eller kommer ut sprutande från mjölkroret (D3) eller är lite skummad	Mjölken är inte tillräckligt kall eller är inte mellanmjölk eller lättmjölk	Använd lättmjölk eller mellanmjölk. vid kylskåpstemperatur (ungefär 5°C). Om resultatet fortfarande inte är det önskade, försök att byta mjölmärke.
	Justeringsvredet för skummet (D1) är fel justerad.	Justera enligt anvisningarna i avs. "8.2 Justera mängden skum".
	Locket (D1) eller justeringsvredet för skum (D1) på mjölkbehållaren eller insugnings-slangen (D4) är smutsiga	Rengör locket, mjölkbehållarens lock och anslutningen för insugningsslangen, enligt beskrivningen i avs. "11.10 Rengöring av mjölkbehållaren".
	Munstycket för varmt vatten (A10) är smutsigt	Rengör munstycket enl. beskrivningen i avs. "11.11 Rengöring av varmvattenroret".
Apparaten är inte i användning och avger ljud eller små ångpuffar	Maskinen är klar för användning eller har just stängts av och några kondensdroppar faller inuti den fortfarande varma ångkammern	Detta fenomen är del av apparatens normala funktion; för att begränsa fenomenet, töm droppkaret.

SISÄLTÖ

1. JOHDANTO.....	63
1.1 Suluissa olevat kirjaimet	63
1.2 Ongelmat ja korjaustoimenpiteet	63
2. KUVAUS	63
2.1 Keittimen kuvaus	63
2.2 Ohjauspaneelin kuvaus (kosketusnäyttö)	63
2.3 Varusteiden kuvaus	63
2.4 Maitosäiliön kuvaus	63
3. KEITTIMEN ENSIMMÄINEN KÄYTTÖÖNOTTO	64
4. KEITTIMEN KÄYNNISTYS.....	64
5. KEITTIMEN SAMMUTUS.....	65
6. VALIKON ASETUKSET	65
6.1 Huuhtelu	65
6.2 Kieli	65
6.3 Huolto	65
6.4 Yleinen.....	65
6.5 Tilastotiedot.....	66
7. KAHVIN VALMISTUS	66
7.1 Kahvimaun hetkellinen muuttaminen	66
7.2 Automaattisten juomien valmistus kahvipavuista.....	66
7.3 Kahvin valmistus esijauhetusta kahvista.....	67
7.4 Kahvimyllyn säätö.....	68
7.5 Jos haluat kuumempaa kahvia	68
8. MAITOUJOMIEN VALMISTUS	68
8.1 Täytä maitosäiliö ja kiinnitä se paikoilleen ..	68
8.2 Säädä vaahdon määrää.....	69
8.3 Maitopohjaisten juomien automaattinen valmistus.....	69
8.4 Maitosäiliön puhdistus jokaisen käyttökerran jälkeen	70
9. OHJELMOINTI JA VALINTA	70
10. KUUMAN VEDEN VALUTUS	70
11. PUHDISTUS	71
11.1 Keittimen puhdistus.....	71
11.2 Keittimen sisäkanavien puhdistus.....	71
11.3 Sakkasäiliön puhdistus.....	71
11.4 Tippa-alusta puhdistus.....	71
11.5 Keittimen sisäosien puhdistus.....	71
11.6 Vesisäiliön puhdistus.....	72
11.7 Kahvisuuttimien puhdistus	72
11.8 Esijauhetun kahvin suppilon puhdistus.....	72
11.9 Uutinyksikön puhdistus.....	72
11.10 Maitosäiliön puhdistus.....	73
11.11 Kuumavesisuuttimen puhdistus.....	73
12. KALKINPOISTO	73
13. VEDEN KOVUUDEN OHJELMOINTI.....	74
13.1 Veden kovuuden mittaaminen	74
13.2 Veden kovuuden asetus	75
14. PEHMENNYSSUODATIN	75
14.1 Suodattimen asentaminen.....	75
14.2 Suodattimen vaihto	76
14.3 Suodattimen poisto.....	76
15. TEKNISET TIEDOT	76
15.1 Vinkit energian säästämiseksi	76
16. NÄYTÖLLE ILMESTYVÄT VIESTIT	77
17. VIANETSINTÄ	79

Lue aina turvallisuusohjeet sisältävä asiakirja ennen laitteen käyttöä.

1. JOHDANTO

Kiitämme, että valitsit valmistamamme automaattisen kahvi- ja cappuccinokeitTIMEN.

Toivotamme sinulle mukavia hetkiä uuden keittimesi parissa. Varaa itsellesi muutaman minuutti tutustuaksesi käyttöohjeisiin. Näin vältyt vaaratilanteilta tai keittimen vahingoittumiselta.

1.1 Suluisia olevat kirjaimet

Sulkumerkkien välissä olevilla kirjaimilla viitataan laitteen kuvauksen yhteydessä annettuihin selityksiin (sivu 2–3).

1.2 Ongelmat ja korjaustoimenpiteet

Yritä ratkaista mahdolliset ongelmat noudattamalla varoituksia, jotka on annettu luvuissa "16. Näyttöille ilmestyvät viestit" ja "17. Vianetsintä".

Mikäli näistä ohjeista ei ole apua tai kaipaat lisätietoja, ota yhteys asiakaspalveluun soittamalla liitteenä olevassa asiakaspalvelulehtisessä osoitettuun numeroon.

Soita takuudistuksessa osoitettuun puhelinnumeroon, mikäli asuinmaasi ei ole lehtisessä. Jos korjauksia tarvitaan, käänny ainoastaan De'Longhin teknisen huoltopalveluun. Osoitteet on lueteltu keittimen mukana toimitetussa takuudistuksessa..

2. KUVAUUS

2.1 Keittimen kuvaus






(sivu 2 - A)

- A1. Kahvipapusailiön kansi
- A2. Suppilon kansi esijauhettun kahvin lisäämistä varten
- A3. Kahvipapusailiö
- A4. Esijauhettun kahvin suppilo
- A5. Jauhatuskarkeuden säätönuppi
- A6. Kuppitaso
- A7. ON/STAND-BY-näppäin
- A8. Virtajohto
- A9. Kahvisuutin (voidaan säätää korkeussuunnassa)
- A10. Kuumavesi-/höyrysuutin
- A11. Uutinyksikön luukku
- A12. Uutinyksikkö
- A13. Vesisäiliön kansi
- A14. Vesisäiliö
- A15. Pehmennysuodattimen paikka
- A16. Kondenssin keräysalusta
- A17. Sakkasäiliö
- A18. Kuppialusta
- A19. Tippa-alusta
- A20. Tippa-alustan veden tason osoitin

2.2 Ohjauspaneelin kuvaus (kosketusnäyttö)

(sivu 3 - B)

- B1. Näyttö
- B2. ☺ / esc: Keittimen asetusvalikko/paina valikosta poistumiseksi
- B3. ☹ / ← : Juomien muokkaus/selausnuoli
- Suoraan valittavat juomat:**

B4. Milk		1 maitokupillisen annostelu
B5. Latte Macchiato		1 latte macchiaton annostelu
B6. Cappuccino		1 cappuccinon annostelu
B7. Espresso		1 espresson annostelu
B8. Coffee		1 coffeen annostelu
B9. Long		1 Long-kupillisen annostelu

B10. ▶ / ☐ : Selausnuoli/Juomien valintavalikko (poikkeaa suoraan valittavista juomista):

- 2 Espresso
- Ristretto
- 2 Ristretto
- Espresso Lungo
- 2 Espresso Lungo
- Doppio+
- Caffe latte
- Hot Water
- Flat White
- Cappuccino mix

B11. ☼ / ☹: Valinnan vahvistaminen/Maun valinta

Tärkeää:

Kevyt kosketus riittää kuvakkeiden aktivoimiseksi.

2.3 Varusteiden kuvaus

(sivu 3 - C)

- C1. "Total Hardness Test" -reagenssiliuska
- C2. Esijauhettun kahvin annoslusikka
- C3. Kalkinpoistoaine
- C4. Pehmennysuodatin (jos kuuluu varustukseen)
- C5. Puhdistussuti
- C6. Kuumavesisuutin

2.4 Maitosäiliön kuvaus

(sivu 3 - D)

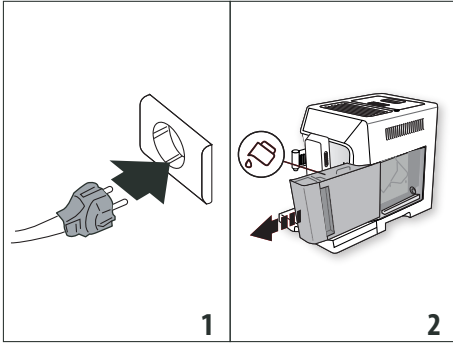
- D1. Vaahdon ja CLEAN-toiminnon säätönuppi
- D2. Kansi ja maidon vaahdotin
- D3. Maitovaahdon annosteluputki
- D4. Maidon imuputki
- D5. Maitosäiliö

3. KEITTIMEN ENSIMMÄINEN KÄYTTÖNOTTO

Tärkeää:

- Huuhtele ensimmäisellä käyttökerralla kuumalla vedellä kaikki irrotettavat osat, jotka joutuvat kosketuksiin veden tai maidon kanssa.
- Ensimmäisellä käyttökerralla vesipiirin on tyhjä, joten keitin voi pitää kovaa ääntä. Ääni vaimenee piirin täyttyessä.
- Keitin on tarkastettu tehtaalla kahvia käyttämällä, joten on täysin normaalia, että löydät jonkin verran kahvia kahvimyllystä. Vakuutamme kuitenkin, että tämä keitin on täysin uusi.

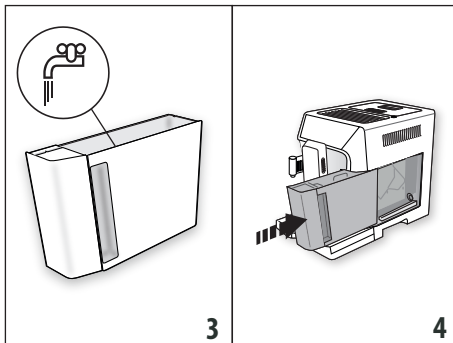
1. Liitä keitin sähkövirtaan (kuva 1);



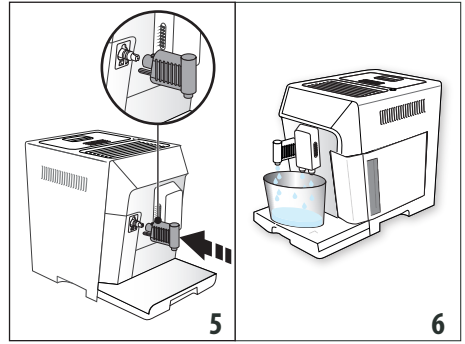
2. "Language" (kieli): paina selausnuolia (B3) tai (B10), kunnes näet haluamasi kielen: vahvista sitten painamalla (B11).

Toimi tämän jälkeen keittimen näytölle ilmestyvien ohjeiden mukaisesti:

3. Irrota vesisäiliö (A14) (kuva 2), täytä se MAX-viivaan asti (merkitty säiliöön) raikkaalla vedellä (kuva 3) ja lisää sitten säiliö (kuva 4).



4. Tarkista, että kuumavesisuutin (C6) on asetettu putkeen (A10) (kuva 5) ja laita sen alle astia (kuva 6), jonka tilavuus on vähintään 100 ml.



5. Paina / (B11) vahvistaaksesi: nyt keitin annostelee vettä suuttimesta ja sammuu sitten automaattisesti. Nyt kahvinkeitin on valmis normaaliin käyttöön.

Huomaa:

- Valmista keittimen ensimmäisen käyttöönoton yhteydessä 4–5 cappuccinoa. Vasta tämän esikäytön jälkeen maku on paras mahdollinen.
- Keittimen parhaan suorituskyvyn takaamiseksi suosituk- sena on asentaa pehmenyysuodatin (C4) noudattamalla ohjeita luvusta "14. Pehmenyysuodatin". Jos hankki- maasi malliin ei kuulu suodatinta, hanki se valtuutetusta De'Longhin huoltokeskuksesta.

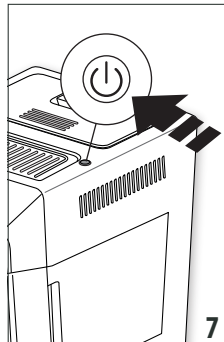
4. KEITTIMEN KÄYNNISTYS

Tärkeää:

Keitin suorittaa esikuumennus- ja huuhteluohjelman aina käynnistymisen yhteydessä. Älä keskeytä tätä ohjelmaa. Kahvinkeitin on käyttövalmis vasta tämän ohjelman suorittamisen jälkeen.

Palovammaavaara!

Huuhtelun aikana kahvisuuttimen putkista (A9) valuu jonkin verran kuumaa vettä. Vesi kerätään alla olevalle tippa-alustalle (A19). Ole erityisen varovainen, ettei kuumaa vettä pääse rois- kumaan päällesi.




- Laita keitin päälle painamalla nappainta (A7) (kuva 7).
- Kun lämmitys on valmis, keitin suorittaa auto- maattisesti huuhtelun. Tällä tavalla säiliö läm- penee ja keitin juokuttaa kuumaa vettä sisäisissä kanavissa, jotta nämä lämpenisivät.

Keitin on käyttövalmis, kun nä- kyviin tulee päänäyttö.


5. KEITTIMEN SAMMUTUS

Keitin suorittaa jokaisen sammutuksen yhteydessä automaattisen huuhtelun, mikäli kahvia on valmistettu.

1. Keitin sammutetaan painamalla näppäintä  (A7) (kuva 7).
2. Jos kuuluu ohjelmaan, keitin suorittaa huuhtelun ja sammuu (stand-by).

Huomaa:

Mikäli et aio käyttää keittintä pitkään aikaan, kytke se irti verkkovirrasta:

1. Sammuta keitin painamalla näppäintä  (A7)(kuva 7).
2. Kytke irti virransyöttö irrottamalla pistokkeen pistorasiasta.

Varoitus!

Älä koskaan irrota pistoketta, kun keitin on päällä.









6. VALIKON ASETUKSET

Valikossa on 5 kohtaa. Joillakin niistä on alaryhmiä:

- | | |
|---|-------------------|
| • Huuhtelu | • Yleiset |
| • Kieli | - Aseta lämpötila |
| • Huolto | - Veden kovuus |
| - Kalkinpoisto | - Aut. sammutus |
| - Asenna suodatin | - Energian säästö |
| - (jos suodatin on asennettu) Vaihda suodatin | - Summeri |
| - (jos suodatin on asennettu) Poista suodatin | - Oletusjuomat |
| | - Oletusarvot |
| | • Tilastotiedot. |

6.1 Huuhtelu

Tällä toiminnolla kuumaa vettä voidaan annostella kahvisuuttimesta (A9) ja kuumavesisuuttimesta (C6), jos se on laitettu, niin että koneen sisäinen piiri puhdistuu ja lämpenee.












1. Aseta kahvi- ja kuumavesisuuttimen (kuva 6) alle astia, jonka vähimmäistilavuus on 200 ml.
2. Paina  /  (B2) valikkoon siirtymiseksi.
3. Paina selausnuolia  (B3) tai  (B10), kunnes olet haluamassasi kohdassa.
4. Paina  /  (B11): tällöin muutaman sekunnin kuluttua ensin kahvisuuttimesta ja sitten kuumavesisuuttimesta (jos paikoillaan), tulee ulos kuumaa vettä, joka puhdistaa ja lämmittää keittimen sisäkanavat.
5. Huuhtelu voidaan keskeyttää painamalla  /  tai odottamalla automaattista keskeytystä.

Tärkeää:

- Jos keittintä ei käytetä 3–4 päivään, seuraavalla käyttökeralla kannattaa tehdä 2–3 huuhtelua ennen käyttöä.
- On aivan normaalia, että kyseisen toiminnon jälkeen sakkasäiliössä (A17) on vettä.

6.2 Kieli

Jos tahdot vaihtaa näytön kieltä (D5), toimi näin:

1. Paina  /  (B2) valikkoon siirtymiseksi.
2. Paina selausnuolia  (B3) tai  (B10), kunnes olet haluamassasi kohdassa.
3. Paina  /  (B11).
4. Paina selausnuolia  (B3) tai  (B10) kunnes näet haluamasi kielen.
5. Paina  /  (B11): keitin palaa valikkokohtaan;
6. Paina sitten  /  (B2) valikosta poistumiseksi.









6.3 Huolto

Tästä kohdasta löytyvät huoltotoimenpiteet, joita keitin pyytää ajan kuluessa.

- **Kalkinpoisto:** Kalkinpoistoon liittyviä ohjeita varten, ks. luku "12. Kalkinpoisto".
- **Asenna suodatin/vaihda suodatin/poista suodatin:** Jos tahdot ohjeita suodattimen asennuksesta, vaihdosta tai poistosta (C4), katso lukua "14. Pehmennysuodatin".








6.4 Yleinen

Tässä kohdassa on asetukset keittimen perustoimintojen muokkaamiseksi.

1. Paina  /  (B2) valikkoon siirtymiseksi.
2. Paina selausnuolia  (B3) tai  (B10), kunnes näkyy kohta "Yleinen".
3. Paina  /  (B11) vahvistaaksesi.
4. Paina selausnuolia  tai  , kunnes olet haluamassasi kohdassa:

Aseta lämpötila:

Jos haluat muuttaa kahviveden lämpötilaa, toimi seuraavasti:

- Paina  /  (B11). Näytössä (D5) näkyy tällä hetkellä voimassa oleva arvo ja "Uusi" arvo vilkkuu.
- Valitse uusi arvo, jonka tahdot asettaa, selausnuolista  (B3) tai  /  (B10).
- 5. Kun olet valinnut haluamasi arvon (alhainen, normaali, korkea), paina  / .

Keitin palaa edelliseen näyttöön.

Tärkeää:







Lämpötilojen vaihtelu on tehokkaampi pitkissä juomissa.

Veden kovuus

Katso veden kovuuden määrittämiseen ja ohjelmointiin liittyviä ohjeita luvusta "16. Veden kovuuden ohjelmointi".

Automaattinen sammutus (stand-by):







Voit asettaa automaattisen sammutuksen, jotta keitin sammuisi 15 tai 30 minuutin tai 1, 2 tai 3 tunnin kuluttua viimeisestä käyttökerrasta.

- Paina  /  (B11). Näytössä (B1) näkyy tällä hetkellä voimassa oleva arvo ja "Uusi" arvo vilkkuu.
- Valitse uusi arvo, jonka tahdot asettaa, selausnuolista  (B3) tai  (B10).
- Kun olet valinnut haluamasi arvon (15 min, 30 min, 1 tunti, 2 tuntia tai 3 tuntia), paina  / .

Keitin palaa edelliseen näyttöön.

Energian säästö:

Energiansäästötila laitetaan päälle ja pois päältä seuraavasti:

- Paina  /  (B11). Näyttöön (D5) ilmestyy sekä tämänhetkinen tila ("Päällä" tai "Pois päältä") että toimenpide, joka tapahtuu, kun vahvistetaan painamalla  /  ("Pois päältä?" tai "Päälle?").
- Paina  /  laittaaksesi toiminnon päälle tai pois päältä.

Keitin palaa edelliseen näyttöön.







Tärkeää:

- kun toiminto on päällä, näyttöön ilmestyy symboli "ECO".
- Energiansäästöttilassa kestää muutaman sekunnin, ennen kuin keitin valmistaa ensimmäisen kahvin tai ensimmäisen maitojuoman, sillä keittimen täytyy ensin lämmitä.
- Jos maitosäiliö (D) on paikoillaan, "energian säästö" ei toimi.

Summeri:

Tästä toiminnosta summeri laitetaan päälle tai pois päältä.







Toimi seuraavasti:



- Paina  /  (B11). Näyttöön (D5) ilmestyy sekä tämänhetkinen tila ("Päällä" tai "Pois päältä") että toimenpide, joka tapahtuu, kun vahvistetaan painamalla  /  ("Pois päältä?" tai "Päälle?").
- Paina  /  laittaaksesi toiminnon päälle tai pois päältä.

Keitin palaa edelliseen näyttöön.

Oletusjuomat





Tästä toiminnosta voidaan palata kaikkien juomien tai muokattujen yksittäisten juomien oletusasetuksiin.

- Paina  /  (B11). Näytössä (D5) näkyvät kaikki muokattut juomat ja kohta "Kaikki";
- Valitse "Kaikki", jos haluat palauttaa kaikkien juomien oletusarvojen mukaisen maku- ja määräasetuksen tai valitse haluamasi juoma ja paina sitten  / .
- Jos tahdot palata oletusasetuksiin, paina  / .
- Keitin vahvistaa nollauksen ja palaa edelliseen näyttöön.

Nollaa jokin toinen juoma tai paina  /  (B2) valikosta poistumiseksi.

Oletusarvot:



Tästä toiminnosta nollataan keittimen ja kaikkien juomien asetukset (poikkeuksena kieli, joka on edelleen ensimmäisenä käynnistykertana valittu kieli).









4. Paina  /  (B11).
5. Paina  /  kaikkien arvojen nollaamiseksi.
6. Keitin vahvistaa nollauksen ja palaa edelliseen ruutuun.

Paina  /  (B2) valikosta poistumiseksi.

6.5 Tilastotiedot

Tämän toiminnon avulla voidaan tarkastella keittimen tilastotietoja. Pääset tarkastelemaan tilastotietoja seuraavasti:


1. Paina  /  (B2) valikkoon siirtymiseksi.













2. Paina selausnuolia  (B3) tai  (B10), kunnes näet kohdan "Tilastotiedot".
3. Paina  /  (B11): näytössä (D5) näkyvät keittimen tilastotiedot. Voit selata niitä selausnuolista  / .
4. Paina sitten  /  poistuaksesi.

Jos tahdot palata päänäyttöön, paina uudelleen  / .



7. KAHVIN VALMISTUS

7.1 Kahvimaun hetkellinen muuttaminen

Jos tahdot muokata automaattisten juomien kahvimakua väliaikaisesti, paina  /  (B11):

 my	Oma (jos ohjelmoitu) / Vakio
 	ERITTÄIN MIETO
 	MIETO
 	NORMAALI
 	VOIMAKAS
 	ERITTÄIN VOIMAKAS
	(katso "7.3 Kahvin valmistus esijauhetusta kahvista")

Tärkeää:

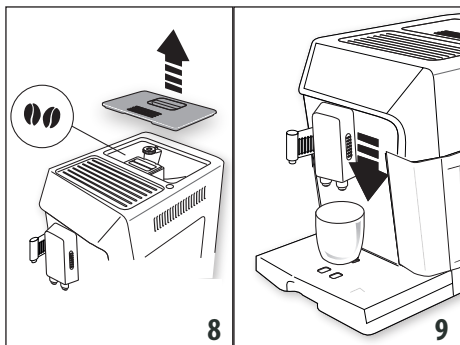
- Maun muutosta ei tallenneta, ja keitin valitsee seuraavalla automaattisen annostelun kerralla ennaltamääritellyn maun ( my).
- Jos annostelu ei tapahdu muutaman sekunnin kuluessa maun hetkellisestä muokkauksesta, makuasetus palautuu ennaltamääritellyn arvon mukaiseksi ( my).

7.2 Automaattisten juomien valmistus kahvipavuista.

Varoitus!

Älä käytä kahvimyllyssä vihreitä, sokeroituja tai täytettyjä kahvipapuja, sillä ne saattavat tarttua kahvimyllyyn ja vahingoittaa sen korvauskelvottomaksi.

1. Kaada kahvipavut tarkoitusta varten olevaan kahvipapusäiliöön (A3) (kuva 8).



- Sijoita kahvisuuttimien (A9)alle:
 - 1 kuppi, jos haluat 1 kahvin;
 - 2 kuppia, jos haluat valmistaa 2 kahvia (katso kappaleen lopussa olevaa huomautusta).
- Madalla suutinta niin, että se on mahdollisimman lähellä kuppeja. Näin saat parempaa vaahtoa (kuva 9).
- Valitse haluamasi kahvi:

Suoravalintaiset kahviuomat			
Juoma	Määrä	Ohjel- moitava määrä	Määritetty maku
Espresso (B7)	≈ 40 ml	≈30 - ≈ 80ml	●●●●●
Coffee (B8)	≈ 180 ml	≈100 - ≈240 ml	●●●●●
Long (B9)	≈ 160 ml	≈115 - ≈250 ml	●●●●●

Kahviuomat voidaan valita kohdasta ▶ / ☐ (B10) ja vahvistaa kohdasta OK / ●● (B11)			
Ristretto	≈ 30 ml	≈20 - ≈40 ml	●●●●●
Espresso Lungo	≈ 120 ml	≈80 - ≈180 ml	●●●●●
Doppio+	≈ 120 ml	≈80 - ≈180 ml	●●●●●+
2 Espresso	≈ 40 ml x 2 kupillista	--	●●●●●
2 Espresso Lungo	≈ 120 ml x 2 kupillista	--	●●●●●

Suoravalintaiset kahviuomat

2 Ristretto	≈ 30 ml x 2 kupillista	--	●●●●●
-------------	---------------------------	----	-------

- Valmistus alkaa ja näytölle (D5) ilmestyy valittu juoma ja palkki, joka näyttää vaihe vaiheelta juoman valmistumisen.

Tärkeää:

- Voit valita samanaikaisesti 2 ESPRESSO, RISTRETTO, ESPRESSO LUNGO -kupillista painamalla "X2" ▶ / ☐ (B10) yksittäisten juomien valmistuksen aikana (teksti pysyy näkyvissä muutaman sekunnin ajan valmistuksen alussa).
- Keittimen valmistaessa kahvia annostelu voidaan keskeyttää milloin tahansa painamalla "STOP"- ☹ / ◀ (B3) tai ☹ / esc (B2).
- Jos haluat lisätä kupissa olevaa kahvin määrää heti annostelun päätyttyä, paina (3 sekunnin kuluessa) "EXTRA" - ▶ / ☐ . Kun haluttu määrä on saavutettu, keskeytä painamalla "STOP"- ☹ / ◀ (B3).

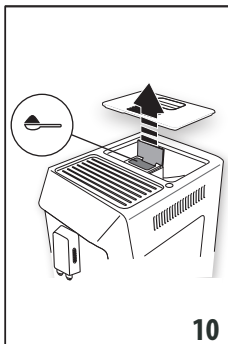
Keitin on heti uudelleen käyttövalmis valmistuksen jälkeen.

Tärkeää:

- Käytön aikana näyttöön voi ilmestyä joitakin viestejä (Täytä vesisäiliö, Tyhjennä sakkasäiliö jne.). Niiden merkitys on annettu luvussa "17. Vianetsintä".
- Jos tahdot kuumempaa kahvia, tutustu kappaleeseen "7.5 Jos haluat kuumempaa kahvia".
- Jos kahvi valuu tippumalla tai se on liian laihaa tai kylmää tai vaahtoa on liian vähän, lue ohjeet, jotka on annettu luvussa "17. Vianetsintä".
- Jos tahdot mukauttaa juomat oman makusi mukaan, katso lukua "9. Ohjelmointi ja valinta".




7.3 Kahvin valmistus esijauhetusta kahvista

Varoitus!



- Älä koskaan kaada esijauhetta kahvia keittimeen silloin kun se on sammutettuna. Kahvi saattaa joutua keittimen sisäosiin ja liata sen. Muuten keitin saattaa vahingoittua.
- Älä koskaan kaada suppi- loon yhtä tasaista annos- lusikallista (C2) enempää kahvia. Muuten kahvia voi joutua keittimen sisään ja liata sen tai suppi- loon (A4) voi tukkeutua.
- Esijauhetta kahvia käyttäessäsi voit valmistaa vain yhden kahvikupillisen kerrallaan.

1. Paina monta kertaa näppäintä OK / ON (B11), kunnes näyttössä (D5) näkyy "☕".
2. Varmista, ettei suppilo ole tukossa ja kaada suppiloon sitten yksi tasainen annoslusikallinen esijauhettua kahvia (kuva 10).
3. Aseta kuppi kahvisuuttimien alle (A9) (kuva 9).
4. Valitse haluamasi kahvi:

Juoma	Määrä
 Espresso (B7)	≈ 40 ml
 Coffee (B8)	≈ 180 ml
 Long (B9)	≈ 160 ml
Kahviuomat ovat valittavissa kohdasta $\blacktriangleright / \text{ON}$ (B10), ja ne voidaan vahvistaa kohdasta OK / ON (B4)	
Ristretto	≈ 30 ml
Espresso Lungo	≈ 120 ml

5. Valmistus alkaa ja näytölle ilmestyy valittu juoma ja palkki, joka näyttää vaihe vaiheelta juoman valmistumisen.

Tärkeää:

Jos haluat lisätä kupissa olevaa kahvin määrää heti annostelun päätyttyä, paina (3 sekunnin kuluessa) "EXTRA" - $\blacktriangleright / \text{ON}$ (B10). Kun haluttu määrä on saavutettu, keskeytä painamalla $\text{ON} / \blacktriangleleft$ (B3).

Vaaroitus! Kun valmistetaan LONG-kahvi :

Valmistuksen puolessavälissä keitin pyytää lisäämään uuden tasaisen annoslusikallisen esijauhettua kahvia. Lisää kahvi ja paina OK / ON (B11).

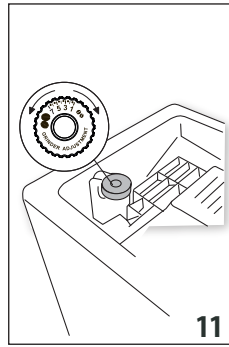
Tärkeää:

- Jos "Energian säästö" -tila on päällä, ensimmäisen kahvin annostelu saattaa kestää muutaman sekunnin.
- Käytön aikana näyttöön voi ilmestyä joitakin viestejä (Täytä vesisäiliö, Tyhjennä sakkasäiliö jne.). Niiden merkitys on annettu luvussa "17. Vianetsintä".
- Jos tahdot kuumempaa kahvia, tutustu kappaleeseen "7.5 Jos haluat kuumempaa kahvia".
- Jos kahvi valuu tippumalla tai se on liian laihaa tai kylmää tai vaahtoa on liian vähän, lue ohjeet, jotka on annettu luvussa "17. Vianetsintä".

7.4 Kahvimyllyn säätö

Kahvimylly on säädetty tehtaalta jauhatukselle, joka sopii erittäin hyvin kahvin valmistukseen. Älä siis säädä sitä heti ensimmäisen käyttöönoton yhteydessä.

Muuta säätöä jauhatuskarkeuden säätönupista (A5) (kuva 11), mikäli huomaat ensimmäisen kahvikupillisen valmistuksen jälkeen, että kahvi on laihaa ja siinä on vähän vaahtoa tai



että kahvi valuu liian hitaasti (tippumalla).

Huomaa:

Käännä jauhatuskarkeuden säätönuppia ainoastaan silloin, kun kahvimylly on päällä kahviuomien valmistuksen alkuvaiheessa.



Jos kahvi valuu liian hitaasti tai ei valua lainkaan, väännä nuppia myötäpäivää yhden naksahduksen verran kohti lukua 7.

Käännä nuppia yhden naksahduksen verran vastapäivään numeron 1 suuntaan

(ei enää naksahdus kerrallaan, muutoin kahvi saattaa valua sen jälkeen tippumalla), jolloin kahvi on täyteläisempää ja vaahto syntyy paremmin.

Huomaat tapahtuneen muutoksen vaikutuksen vasta vähintään kahden kupillisen valmistuksen jälkeen. Jos tämän säädön jälkeen tulos ei ole tyydyttävä, toista toimenpide kääntämällä nuppia toisen naksahduksen verran.

7.5 Jos haluat kuumempaa kahvia

Saadaksesi kahvista kuumempaa, toimi seuraavasti:

- tee huuhtelu valitsemalla "Huuhtelu"-toiminto asetusvalikosta (kappale "6.1 Huuhtelu");
- lämmitä kupit kuumalla vedellä käyttämällä kuumavesitoimintoa (ks. luku "10. Kuumen veden valutus");
- lisää kahvin lämpötilaa "asetukset"-valikosta (katso kappale "6.4 Yleinen"). Lämpötilojen vaihtelu on tehokkaampi pitkissä juomissa.

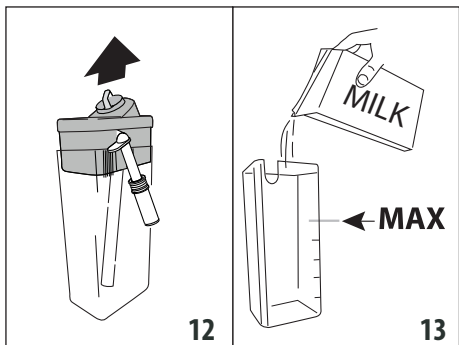
8. MAITOUOMIEN VALMISTUS

Tärkeää:

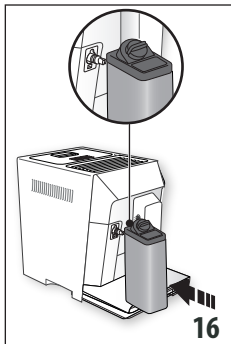
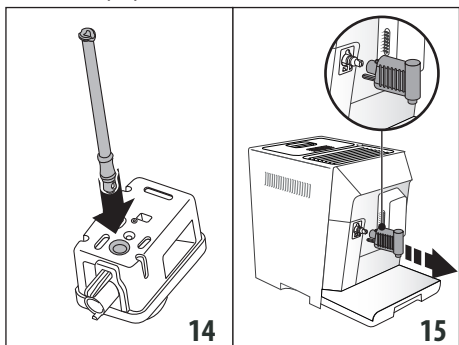
Jotta kahvi ei olisi vähävahtoista tai suurikuplaista, puhdista maitokansi (D2) ja kuumavesiputki (A10) aina kappaleissa "8.4 Maitosäiliön puhdistus jokaisen käyttökerran jälkeen", "11.10 Maitosäiliön puhdistus" ja "11.11 Kuumavesisuuttimen puhdistus" annettujen ohjeiden mukaan.

8.1 Täytä maitosäiliö ja kiinnitä se paikoilleen

1. Nosta maitosäiliön kansi (D2) (kuva 12).



2. Lisää maitosäiliöön (D5) riittävä maitomäärä: älä ylitä säiliöön merkittyä MAX-tasoa (kuva 13).
3. Varmista, että maidon imuputki (D4) on kunnolla paikallaan maitosäiliön kannen pohjassa (kuva 14). Laita se kunnolla pohjaan.



4. Aseta maitosäiliön kansi takaisin paikoilleen.
 5. Jos paikalla on kuumavesisuutin (C6) (kuva 15), irrota se.
 6. Kiinnitä työntämällä säiliö putken pohjaan (A10) (kuva 16). Keitin antaa äänimerkin (jos äänimerkkitoiminto on päällä).
7. Aseta riittävän suuri kuppi kahvisuutinten alle (A9) ja maitovaahdosuuttimen alle (D3);
 8. Alla on annettu ohjeita, joita on noudatettava kutakin toimintoa käytettäessä.

Tärkeää:

- Saadaksesi aikaan kiinteämmän ja tasaisemman vaahdon, käytä jääkaappikylmää (noin 5 °C) täysin rasvatonta maitoa tai kevytmaitoa.
- Vaahdon laatu voi vaihdella seuraavien seikkojen perusteella:
 - maito- tai kasvisjuomatyyppi
 - käytetty merkki
 - ainesosat ja ravintoarvot.
- Jos "Energian säästö" -tila on päällä, juomien annostelu saattaa kestää muutaman sekunnin.

8.2 Säädä vaahdon määrää

Maitojuoman valmistuksen aikana annosteltavan maitovaahdon määrä valitaan kääntämällä vaahdon säätönuppia (D1).

Nupin asento	Kuvaus	Suosittellaan...
	Ei vaahtoa	KUUMA MAITO (ei vaahdotettua) /CAFFELATTE
	V ä h ä n vaahtoa	LATTE MACCHIATO/ FLAT WHITE
	Max vaahtoa	CAPPUCCINO// CAPPUC-CINO MIX / KUUMA MAITO (vaahdotettu)

8.3 Maitopohjaisten juomien automaattinen valmistus

1. Täytä ja kiinnitä paikoilleen maitosäiliö (D) aiemmin annettujen ohjeiden mukaan.
2. Valitse haluamasi juoma:
Suoraan valittavat juomat:
 - : Milk (B4) (kuuma maito)
 - : Latte Macchiato (B5)
 - : Cappuccino (B6)**Valittavissa painamalla** / (B10) **ja vahvistamalla kohdasta** / (B11):
 - Caffelatte
 - Flat white
 - Cappuccino Mix
3. Muutaman sekunnin kuluttua juoman valmistus alkaa automaattisesti ja näytölle ilmestyy valitun juoman nimi ja palkki, joka näyttää vaihe vaiheelta juoman valmistumisen.
4. Maidon annostelun jälkeen keitin valmistaa kahvin automaattisesti (niissä juomissa, joihin tulee kahvia).

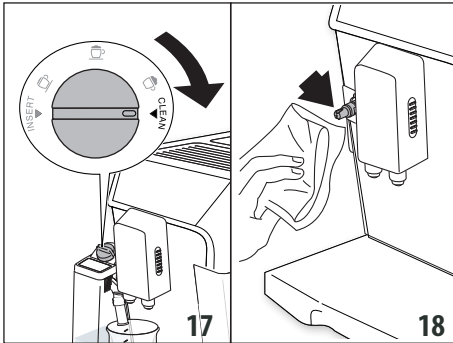
Tärkeää:

- ☉ / esc (B2) paina, jos tahdot keskeyttää annostelun kokonaan ja palata päänäyttöön.
- "STOP" (my) / ◀ (B3) : paina keskeyttääksesi maidon tai kahvin annostelun ja siirtyäksesi seuraavaan annosteluun (jos kuuluu ohjelmaan) juoman loppuun valmistamiseksi.
- Jos haluat lisätä kupissa olevaa kahvin määrää heti annostelun päätyttyä, paina näppäintä "EXTRA" - ▶ / ☐ (B10).
- Älä jätä maitosäiliötä pitkäksi aikaa jääkaappiin ulkopuolelle. Mitä enemmän maidon lämpötila nousee (ihanteellinen lämpötila on 5°C), sitä huonompi on vaahdon laatu.
- Juomia voidaan muokata (katso luku "9. Ohjelointi ja valinta").

8.4 Maitosäiliön puhdistus jokaisen käyttökerran jälkeen


Jokaisen maitotoiminnon käytön jälkeen maidon vaahdottimen kansi on puhdistettava:

1. Jätä maitosäiliö (D) kiinni keittimeen (maitosäiliötä ei tarvitse tyhjentää).
2. Aseta kuppi tai jokin muu tarkoitukseen soveltuva astia vaahdotettua maitoa ruiskuttavan suuttimen alle.



3. Väännä vaahdon säätönappi (D1) asentoon "CLEAN" (kuva 17). Näyttöön ilmestyy palkki, joka täyttyy toimenpiteen edetessä ja kirjoitus "Puhd. meneillään". Puhdistus keskeytyy automaattisesti.
4. Käännä säätönappi takaisin vaahdon valinnan kohdalle.
5. Poista maitosäiliö ja puhdistus höyryputki (A10) sienellä (kuva 18).

Tärkeää:

- Jos valmistetaan useita maitojuomia, puhdistus maitosäiliö viimeisen valmistuksen jälkeen. Paina tässä tapauksessa ☉ / esc (B2), kun pyyntöviesti ilmestyy, ja keitin palaa päävalikkoon.
- Jos puhdistusta ei tehdä, näyttöön ilmestyy symboli  muistuttamaan, että maitosäiliö on puhdistettava.
- Kannuun jäänyttä maitoa voi säilyttää jääkaapissa.
- Joissakin tapauksissa ennen puhdistusta on tarpeen odottaa, että keitin kuumenee.

9. OHJELMOINTI JA VALINTA

Valikosta "my" ohjelmoidaan juomat oman maun mukaan.

1. Paina (my) / ◀ (B3).
2. Paina selausnuolia (my) / ◀ (B3) tai ▶ / ☐ (B10), kunnes olet haluamassasi kohdassa.
3. Paina ok / ●● (B11) juoman valitsemiseksi.
4. • **Kahvijuomat:** näytöllä (D5) näkyy "Maun ohjelm.": paina selausnuolia (my) / ◀ tai ▶ / ☐, kunnes olet valinnut haluamasi maun. Paina ok / ●● vahvistaaksesi valinnan. Valmistus alkaa ja näytössä näkyy "Kahvin ohjelm." ja palkki, joka täyttyy annostelun edetessä. Kun kupissa on sopiva määrä, paina (my) / ◀ (STOP).
• **Maitopohjaiset juomat:** kun maku on valittu ja vahvistettu, valmistus alkaa ja näyttöön ilmestyy "Maidon ohjelm." ja palkki, joka täyttyy maidon annostelun edetessä. Kun haluttu määrä on saavutettu, paina ok / ●●. Keitin valmistaa kahvin. Paina ok / ●● keskeyttääksesi annostelun, kun haluamasi kahvimäärä on annosteltu.
5. Tallenna ohjelointi painamalla ok / ●● (muussa tapauksessa paina ☉ / esc (B2)).
6. "Parametrit tallenn." tai "Parametrejä ei tallenn.". Keitin on jälleen käyttövalmis.

Tärkeää:

- Näyttöön ilmestyy "STOP", kun ohjelmoitu minimimäärä saavutetaan.
- "STOP": paina näppäintä keskeyttääksesi maidon tai kahvin annostelun ja siirtyäksesi seuraavaan annosteluun (jos kuuluu ohjelmaan) juoman loppuun valmistamiseksi.

10. KUUMAN VEDEN VALUTUS

Varoitus! Palovammojen vaara.

Älä koskaan poistu keittimen luota kuuman veden valutuksen aikana.

1. Tarkista, että kuumavesisuutin (C6) on asetettu oikein kuumavesiputkeen (A10).
2. Sijoita astia suuttimen alle (mahdollisimman lähelle, jotta välttyä roiskeilta) (kuva 6).
3. Paina ▶ / ☐ (B10) ja selaa valikon juomia painamalla selausnuolia (my) / ◀ (B3) tai ▶ / ☐ (B10), kunnes näkyy "Kuumaa vesi".
4. Paina ok / ●● (B11). Näyttöön ilmestyy palkki, joka täyttyy valmistuksen edetessä.
5. Keitin annostelee kuumaa vettä ja keskeyttää annostelun sitten automaattisesti. Jos tahdot keskeyttää kuuman veden annostelun manuaalisesti, paina (my) / ◀ (STOP).

Tärkeää:

- Jos "Energian säästö" -tila on päällä, kuuman veden annostelu saattaa kestää muutaman sekunnin.

- Annosteltua vesimäärää voidaan muuttaa (katso kappale "9. Ohjelmointi ja valinta").

11. PUHDISTUS

11.1 Keittimen puhdistus

Puhdista seuraavat keittimen osat säännöllisin väliajoin:

- keittimen sisäinen piiri;
- sakkasäiliö (A17);
- tippa-alusta (A19) ja kondenssiveden alusta (A16);
- vesisäiliö (A14);
- kahvisuuttimet (A9);
- esijauhettun kahvin suppilo (A4);
- uutinyksikkö (A12), johon pääsee avaamalla luukun (A11);
- maitosäiliö (D)
- kuumavesi-/höyrysuutin (A10);
- kuumavesisuutin (C6).

Varoitus!

- Älä käytä liuotainaineita, hankausaineita tai denaturoitua sprää keittimen puhdistukseen. Kemiallisten lisäaineiden käyttö ei ole tarpeen De'Longhin täysin automaattisten keittimien puhdistuksessa.
- Mitään keittimen osaa ei saa pestä astianpesukoneessa, maitosäiliötä (D) lukuun ottamatta.
- Älä käytä metallisia välineitä kalkkikerrostumien tai kovettuneen kahvin poistoon, sillä ne saattavat naarmuttaa keittimen metalli- tai muovipintoja.

11.2 Keittimen sisäkanavien puhdistus

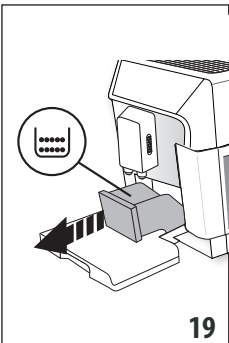
Jos keitintä ei käytetä yli 3–4 päivään, ennen käyttöä keitin on käynnistettävä ja siitä on annosteltava seuraavasti:

- 2–3 huuhdeltua (katso kappale "6.1 Huuhtelu");
- kuumaa vettä muutaman sekunnin ajan (luku "10. Kuumen veden valutus").

Tärkeää:

On aivan normaalia, että kyseisen puhdistuksen jälkeen sakkasäiliössä (A17) on vettä.

11.3 Sakkasäiliön puhdistus



Näytössä näkyy, että sakkasäiliö (A17) on täynnä. Ennen sakkasäiliön puhdistamista kahvia ei voi valmistaa. Keitin ilmoittaa, että säiliö on tyhjennettävä, vaikka se olisikaan täynnä, siinä tapauksessa, että ensimmäisestä valmistuksesta on kulunut 72 tuntia (jotta nämä 72 tuntia laskettaisiin oikein, keittimen tulee olla koko ajan kytkettyä virtaan).

Puhdistuksen suorittamiseksi (keitin päällä):

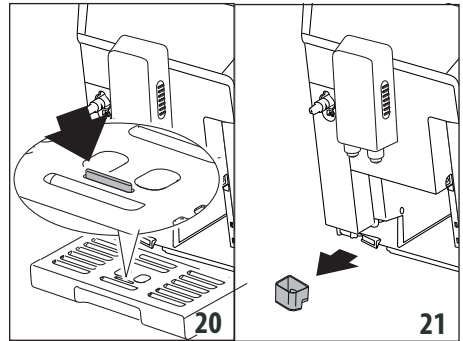
- Irrota tippa-alusta (A19) (kuva 19), tyhjennä ja puhdista.
- Tyhjennä sakkasäiliö ja puhdista se huolella. Ole tarkkana, että poistat kaikki mahdollisesti pohjaan kertyneet jäämät. Mukana toimitetussa sudissa (C5) on juuri tähän toimenpiteeseen sopivat harjakset.

Varoitus!

Tippa-alustan poistamisen yhteydessä myös sakkasäiliö on **ehdottomasti** tyhjennettävä, vaikka se olisikaan täynnä. Jos tätä toimenpidettä ei suoriteta, seuraavien kahvikupillisten valmistuksen yhteydessä sakkasäiliö täyttyy normaalia nopeammin, jolloin keitin voi tukkeutua.

11.4 Tippa-alusta puhdistus

Tippa-alustassa (A19) on punaisella kellukkeella (A20) varustettu veden tason osoitin (kuva 20). Ennen kuin tämä osoitin alkaa tulla ulos kuppialustasta (A18), alusta on tyhjennettävä ja puhdistettava. Muuten vesi voi valua ulos reunoilta ja vaurioittaa keitintä, alustaa tai ympärillä olevaa aluetta.



Poista tippa-alusta seuraavalla tavalla:

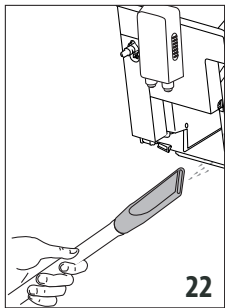
1. Vedä tippa-alusta ja sakkasäiliö pois paikoiltaan (A17) (kuva 19).
2. Poista kuppialusta, tyhjennä tippa-alusta ja sakkasäiliö ja pese kaikki osat.
3. Tarkista kondenssiveden alusta (A16) ja tyhjennä se, jos se on täysi (kuva 21).
4. Aseta tippa-alusta ritilöineen sekä sakkasäiliö takaisin paikoilleen.

11.5 Keittimen sisäosien puhdistus

Sähköiskuvaara!

Varmista ennen minkään sisäosiin liittyvän puhdistustoimenpiteen aloittamista, että keitin on sammutettu (ks. luku "5. Keittimen sammutus") ja kytketty irti sähköverkosta. Älä koskaan upota keitintä veteen.

1. Varmista säännöllisin väliajoin (noin kerran kuukaudessa), etteivät keittimen sisäosat (joihin päästään, kun tippa-alusta (A19) on irrotettu) ole likaisia. Poista kahvi-

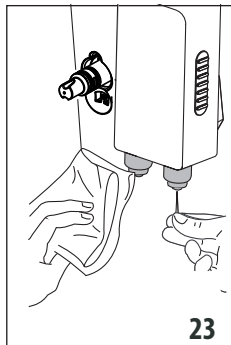


- jäämät tarvittaessa varustuksiin kuuluvalla sudilla (C5) ja pesusienellä.
2. Poista kaikki jäämät pölynimurilla (kuva 22).

11.6 Vesisäiliön puhdistus

1. Puhdista vesisäiliö (A14) säännöllisin väliajoin (noin kerran kuukaudessa) ja joka kerta kun pehmenysuodatin (C4) (*jos kuuluu varustuksiin) vaihdetaan. Käytä puhdistuksessa kosteaa pyyhettä ja pientä määrää mietoa pesuainetta.
2. Irrota suodatin (C4) (jos paikalla) ja huuhtele se juoksevala vedellä.
3. Aseta suodatin takaisin paikalleen (jos kuuluu varustuksiin), täytä säiliö (A14) raikkaalla vedellä ja aseta säiliö takaisin.
4. (Koskee vain malleja, joissa on pehmenysuodatin.) Valuta 100 ml vettä suodattimen aktivoimiseksi.

11.7 Kahvisuuttimien puhdistus



1. Puhdista kahvisuuttimet (A9) säännöllisin väliajoin sientä tai pehmeää pyyhettä käyttämällä (kuva 23).
2. Varmista, etteivät kahvisuuttimen reiät ole tukossa. Poista kahvijäämät tarvittaessa hammastikulla (kuva 23).

11.8 Esijauhetun kahvin suppilon puhdistus

Varmista säännöllisin väliajoin (noin kerran kuukaudessa), ettei esijauhetun kahvin suppilo (A4) ole tukossa. Poista kahvijäämät tarvittaessa varustuksiin kuuluvalla sudilla (C5).

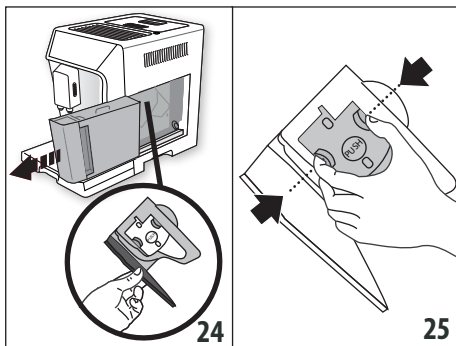
11.9 Uutinyksikön puhdistus

Puhdista uutinyksikkö (A12) vähintään kerran kuukaudessa.

Varoitus!

Uutinyksikköä ei voi irrottaa, kun keitin on päällä.

1. Varmista, että keitin sammui oikeaoppisesti (katso "5. Keittimen sammutus").
2. Irrota vesisäiliö (kuva 2).



3. Avaa uutinyksikön luukku (kuva 24), joka on asetettu oikealle sivulle.
4. Paina kahta punaista vapautuspainiketta sisäänpäin ja vedä uutinyksikkö samanaikaisesti ulos (kuva 25).

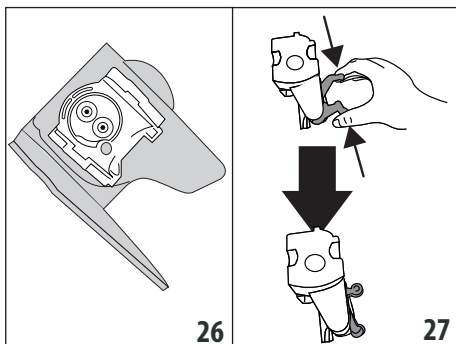
Varoitus!

HUUHTELE VAIN VEDELLÄ

ÄLÄ KÄYTÄ PESUAINETTA ÄLÄKÄ ASTIANPESUKONETTA

Älä puhdista uutinyksikköä pesuaineilla, sillä ne saattavat vahingoittaa sitä.

5. Upota uutinyksikkö noin 5 minuutiksi veteen ja huuhtele se sitten vesihanalla.



6. Puhdista mahdolliset uutinyksikköön jääneet kahvijäämät, jotka näkyvät uutinyksikön luukusta, sudilla (C5).
7. Aseta uutin takaisin paikalleen (kuva 26) puhdistuksen jälkeen. Paina tämän jälkeen PUSH-kirjoituksella varustettua kohtaa, kunnes kuulet naksahduksen.



Tärkeää:

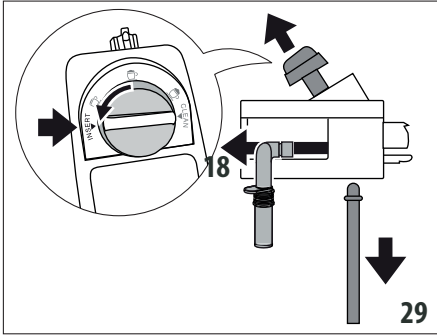
Jos uuttimen paikalleen asettamisessa ilmenee ongelmia, purista yksikkö oikeisiin mittoihinsa painamalla (ennen paikoilleen asetusta) molempia vipuja kuvassa 27 osoitettuun tapaan.

8. Kun se on paikoillaan, varmista, että kaksi punaista painiketta ovat napsahtaneet ulospäin (kuva 28).
9. Sulje uutinyksikön luukku.
10. Aseta vesisäiliö takaisin paikalleen.

11.10 Maitosäiliön puhdistus

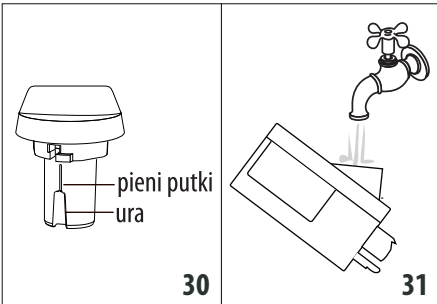
Pidä vaahdotinyksikkö tehokkaana puhdistamalla maitosäiliö joka toinen päivä seuraavien ohjeiden mukaan:

1. Poista kansi (D2).
2. Vedä maitosuuttimen putki (D3) ja imuputki (D4) (kuva 29) pois paikaltaan.
3. Kierrä vaahdon säätönuppia (D1) vastapäivään "INSERT"-asentoon (kuva 29) asti ja vedä sitä ylöspäin.



4. Pese astianpesukoneessa kaikki osat ja astia. Aseta ne astianpesukoneen yläkoriin. Jos sinulla ei ole astianpesukonetta, tee pesu käsin kappaleen lopussa annettujen ohjeiden mukaan.

Ole erityisen huolellinen kahvan alla olevan uran ja pienen putken suhteen (kuva 30), ettei niihin jää maidon jäämiä. Raaputa uraa tarvittaessa hammastikulla.



5. Huuhtelee vaahdon säätönupin sisäosa juoksevilla vedellä (kuva 31).

6. Tarkista myös, etteivät maitojäämät ole tukkineet imuputkea ja suuttimen putkea.
7. Asenna säätönuppi takaisin paikoilleen kohdakkain kirjoituksen "INSERT" suuttimen putken ja imuputken kanssa.
8. Aseta maitosäiliön kansi takaisin paikoilleen.

Tärkeää: käsipesu

Pesu astianpesukoneessa takaa maitosäiliön kaikkien osien täydellisen hygienian. Jos pesu tehdään käsin, pese maitosäiliön kaikki osat huolellisesti kuumalla vedellä, upota ne vesistäian ja jätä siihen noin 30 minuutiksi ennen kuin jatkat toimenpiteitä kohdasta 5.

11.11 Kuumavesisuuttimen puhdistus

Puhdista suutin (A10) välillä sienellä. Poista mahdolliset jäämät tiivisteistä (kuva 18).

12. KALKINPOISTO

Varoitus!

- Lue huolella kalkinpoistoaineen valmistajan antamat käyttöohjeet ja merkinnät ennen käyttöä. Ne löytyvät kalkinpoistoaineen pakkauksesta.
- Suosittelemme käyttämään ainoastaan De'Longhin kalkinpoistoainetta. Vääränlaisten kalkinpoistoaineiden käyttäminen tai kalkinpoiston laiminlyöminen voi aiheuttaa vikoja, joita valmistajan takuu ei korvaa.
- Kalkinpoistoaine voi vahingoittaa herkkiä pintoja. Jos tuotetta läikkyä vahingossa, kuivaa välittömästi.

Kalkinpoiston ohjeet

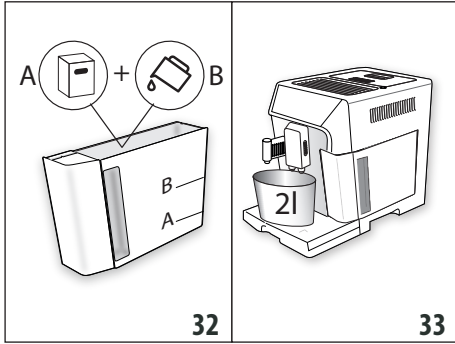
Kalkinpoistoaine	De'Longhi-kalkinpoistoaine
Astia	Suosittelu tilavuus: 2 l
Aika	n. 45 min

Suorita keittimen kalkinpoisto, kun näyttöön (D5) ilmestyy siitä kertova viesti. Jos tahdot tehdä kalkinpoiston heti, paina $\text{OK} / \bullet\bullet$ (B11) ja noudata kohdassa 6 annettuja ohjeita. Jos haluat suorittaa kalkinpoiston myöhemmin, paina OK / ESC . (B2): näytön symboli Ca^{++} muistuttaa, että keittimessä on suoritettava kalkinpoisto.

Kalkinpoistovalikkoon siirrytään seuraavasti:

1. Käynnistä keitin ja odota, että se on käyttövalmis.
2. Paina OK / ESC , asetusvalikkoon siirtymiseksi.
3. Paina selausnuolia OK / \leftarrow (B3) tai \rightarrow / OK (B10), kunnes näkyviin tulee "Huolto": paina sitten $\text{OK} / \bullet\bullet$.
4. Paina selausnuolia OK / \leftarrow tai \rightarrow / OK , kunnes näkyviin tulee "Kalkinpoisto": paina $\text{OK} / \bullet\bullet$.
5. Vahvista painamalla $\text{OK} / \bullet\bullet$.
6. (Jos suodatit on asennettu): irrota vesisäiliö (A14), irrota vedensuodatin (C4) ja tyhjennä vesisäiliö. Paina $\text{OK} / \bullet\bullet$.

7. Kaada kalkinpoistoainetta vesisäiliöön tämän taakse merkittyyn A-tasoon asti (vastaa noin 100 ml:n pakkausta). Lisää sitten vettä (yksi litra) tasoon B saakka (kuva 32). Aseta vesisäiliö takaisin paikoilleen. Paina OK / OFF .
8. Irrota, tyhjennä ja aseta tippa-alusta (A19) ja sakkasäiliö (A17) takaisin paikoilleen. Paina OK / OFF .



9. Aseta kuumavesisuuttimen (C6) ja kahvisuuttimen (A9) alle tyhjä astia, jonka suositeltu tilavuus on 2 litraa (kuva 33). Paina ON / OFF .

Varoitus! Palovammojen vaara

Kuumavesi- ja kahvisuuttimesta valuu happoja sisältävää kuumaa vettä. Ole siis erityisen varovainen, ettei kyseistä liuosta pääse roiskumaan päällesi.

10. Kalkinpoisto-ohjelma käynnistyy ja kalkinpoistoneste tulee ulos kuumavesisuuttimesta ja kahvisuuttimesta. Ohjelma suorittaa automaattisesti huuhtelu- ja taukojaksosarjan kahvinkeitin sisällä olevien kalkkijäämien poistamiseksi.

Keitin keskeyttää kalkinpoiston noin 25 minuutin kuluttua.

11. Nyt keitin on valmis raikkaalla vedellä huuhteluun. Tyhjennä kalkinpoistonesteen talteenotossa käytetty astia ja irrota vesisäiliö, tyhjennä se, huuhtele se juoksevalla vedellä, täytä se raikkaalla vedellä MAX-tasoon asti ja laita se keittimeen. Paina OK / OFF .
12. Aseta kalkinpoistoliuoksen keräyksessä käytetty astia tyhjänä kahvisuuttimen ja kuumavesisuuttimen (kuva 33) alle ja paina OK / OFF .
13. Vahvista painamalla OK / OFF .
14. Kuumaa vettä tulee ensin kahvisuuttimesta ja sitten kuumavesisuuttimesta.
15. Kun säiliössä oleva vesi loppuu, tyhjennä huuhteluveden talteenotossa käytetty astia.
16. Irrota vesisäiliö ja täytä se MAX-tasoon saakka raikkaalla vedellä. Paina OK / OFF .

17. (Jos suodatin oli asennettu.) Jos vedenpehmentynnyssuodatin oli irrotettu aiemmin, laita se uudelleen vesisäiliön kohtaan (A15), aseta vesisäiliö ja paina OK / OFF .
18. Aseta kalkinpoistonesteen talteenotossa käytetty astia tyhjänä kuumavesisuuttimen alle. Paina OK / OFF .
19. "Huuhtelu Vahvistatko?": paina OK / OFF .
20. "Huuhtelu meneillään". Vesi tulee ulos kuumavesisuuttimesta.
21. "Tyhjennä tippa-alusta": Kun toinen huuhtelu on tehty, irrota tippa-astia, tyhjennä se ja laita se (A19) ja sakkasäiliö (A17) takaisin paikoilleen. Paina OK / OFF .
22. Kun kalkinpoisto on valmis, paina OK / OFF .
23. Tyhjennä huuhteluveden talteenotossa käytetty astia, irrota vesisäiliö ja täytä se raikkaalla vedellä MAX-tasoon asti ja laita se sitten takaisin keittimeen.

Kalkinpoistotoimenpide on nyt tehty.

Tärkeää:

- Jos kalkinpoistojakso ei pääty oikein (esim. sähkökatkon vuoksi), sykli kannattaa toistaa.
- On aivan normaalia, että sakkasäiliössä (A17) on vettä kalkinpoistojakson jälkeen.
- Keitin pyytää kolmannen huuhtelun, jos vesisäiliötä ei ole täytetty max-tasoon saakka. Kolmas huuhtelu takaa, ettei keittimen sisäosiin ole jäänyt kalkinpoistonestettä. Muista tyhjentää tippa-alusta ennen huuhtelun aloittamista.

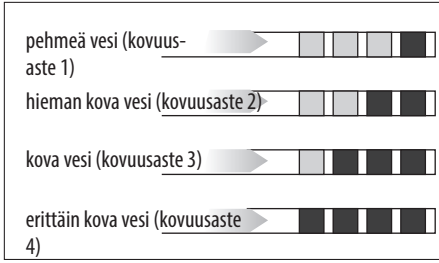
13. VEDEN KOVUUDEN OHJELMOINTI

Kalkinpoistopyyntö ilmestyy näyttöön veden kovuuden perusteella määrytyvän keittimen toiminta-ajan jälkeen.

Kahvinkeitin on säädetty tehtaalla kovuusasteeseen 4. Voit halutessasi ohjelmoida keittimen myös alueesi todelliselle veden kovuudelle, jolloin myös kalkinpoisto on tehtävä harvemmin.

13.1 Veden kovuuden mittaus

1. Ota keittimen mukana toimitettu reagenssiluokka (C1) "TOTAL HARDNESS TEST" pois pakkauksestaan, jossa on englanninkieliset ohjeet.
2. Upota se kokonaan vesilasiin noin sekunnin ajaksi.
3. Ota liuska vedestä ja ravista sitä kevyesti. Noin minuutin kuluttua liuskalle ilmestyy joko 1, 2, 3 tai 4 punaista neliötä veden kovuudesta riippuen. Jokainen neliö vastaa 1 kovuusastetta.



13.2 Veden kovuuden asetus

1. Paina / (B2) valikkoon siirtymiseksi.
2. Paina selausnuolia / (B3) tai / (B10), kunnes näkyy kohta "Yleinen".
3. Paina / (B11) vahvistaaksesi.
4. Paina selausnuolia / tai / , kunnes näkyy "Veden kovuus".
5. Paina / . Näytössä (D5) näkyy tällä hetkellä voimassa oleva arvo ja "Uusi" arvo viikkuu.
6. Valitse uusi arvo, jonka tahdot asettaa, selausnuolista / tai / .
7. Kun olet valinnut haluamasi tason, paina / .

Keitin palaa edelliseen näyttöön.

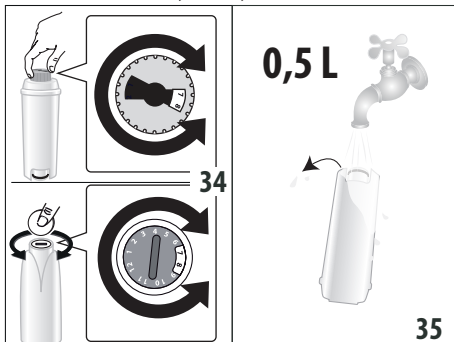
Paina sitten 2 kertaa / pääsivulle palataksesi.

14. PEHMENNYSSUODATIN

Joissakin malleissa on mukana pehmennyssuodatin (C4). Jos hankkimaasi malliin ei kuulu suodatinta, hanki se valtuutetusta De'Longhin huoltokeskuksesta. Noudata seuraavassa annettuja ohjeita suodattimen oikeaa käyttöä varten.

14.1 Suodattimen asentaminen

1. Poista suodatin (C4) pakkauksesta. Päiviryi vaihtelee mukana toimitetun suodattimen perusteella.
2. Käännä päiväryin levyä (kuva 34), kunnes seuraavat 2 käyttökuukautta ilmestyvät näkyviin.

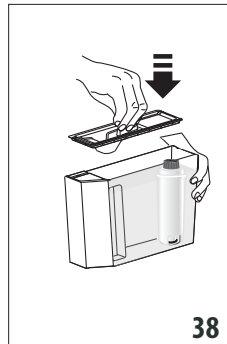
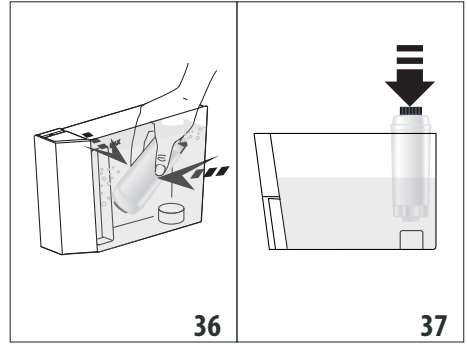


Tärkeää

Suodatin on vaihdettava kahden kuukauden välein, jos keitintä käytetään normaaliin tapaan. Jos taas keitin jää käyttämättä

suodatin paikallaan asennettuna, se on vaihdettava vähintään 3 viikon välein.


3. Suodattimen aktivoimiseksi anna hanaveden virrata suodattimen aukosta kuvassa 35 osoitettuun tapaan, kunnes vettä tulee ulos sivuaukoista yli minuutin ajan.



4. Irrota säiliö (A14) keittimestä ja täytä se vedellä.
5. Aseta suodatin vesisäiliöön ja upota se kokonaan noin 10 sekunnin ajaksi kallistamalla sitä ja painamalla sitä kevyesti, jotta ilmapuulat tulevat ulos (kuva 36).

6. Aseta suodatin tarkoituksenmukaiseen paikkaan (A15) ja paina se pohjaan (kuva 37).
 7. Sulje säiliö uudelleen kannella (A13) (kuva 38), ja laita säiliö sitten takaisin keittimeen.
 8. Kun suodatin asennetaan, sen läsnäolo on ilmoitettava keittimelle.
 9. Paina / (B2) asetusvalikkoon siirtymiseksi.
 10. Paina selausnuolia / (B3) tai / (B10), kunnes näkyviin tulee "Huolto": paina / (B11).
 11. Paina valintanuolia, kunnes näkyviin tulee "Asenna suodatin". Paina / .
 12. Paina / vahvistaaksesi.
 13. Aseta kuumavesisuuttimen (C6) alle astia (jonka tilavuus väh. 500 ml) ja paina sitten kohtaa / annostelun aloittamiseksi.
 14. Keitin aloittaa veden annostelun.
 15. Kun annostelu on tehty, keitin palaa automaattisesti käyttövalmiuteen.
- Nyt suodatin on päällä ja keitintä voidaan käyttää.

14.2 Suodattimen vaihto

Vaihda suodatin (C4), kun keitin pyytää sitä. Jos vaihto tahdotaan tehdä heti, paina **OK/00** (B11) ja noudata ohjeita kohdasta 8. Jos haluat vaihtaa myöhemmin, paina **☺/esc** (B2): näytön symboli  muistuttaa, että suodatin on vaihdettava.

Vaihda se toimimalla seuraavasti:

1. Irrota vesisäiliö (A14) ja loppuun kulunut suodatin;
2. Ota uusi suodatin pakkauksesta ja toimi edellisen kappaleen kohtien 2-3-4-5-6-7 mukaan.
3. Paina **☺/esc** asetusvalikkoon siirtymiseksi.
4. Paina valintanuolia **☺/◀** (B3) tai **▶/☐** (B10), kunnes näkyviin tulee "Huolto": paina **OK/00**.
5. Paina valintanuolia, kunnes näkyviin tulee "Vaihda suodatin". Paina **OK/00**.
6. Paina **OK/00** vahvistaaksesi.
7. Aseta kuumavesisuuttimen (C6) alle astia (jonka tilavuus väh. 500 ml) ja paina sitten kohtaa **OK/00** (kuva 8) annostelun aloittamiseksi.
8. Kun annostelu on tehty, keitin palaa automaattisesti käyttövalmiuteen.

Nyt uusi suodatin on päällä ja keitin on käyttövalmis.

Tärkeää:

Kun on kulunut kaksi kuukautta (katso päivyri), tai kun keitintä ei ole käytetty 3 viikkoon, suodatin täytyy vaihtaa, vaikka keitin ei siitä vielä ilmoita.

14.3 Suodattimen poisto

Jos haluat jatkaa keittimen käyttöä ilman suodatinta (C4), suodatin on poistettava ja sen poistosta on ilmoitettava. Toimi seuraavasti:

1. Irrota vesisäiliö (A14) ja loppuun kulunut suodatin;
2. Paina **☺/esc** (B2) asetusvalikkoon siirtymiseksi.
3. Paina selausnuolia **☺/◀** (B3) tai **▶/☐** (B10), kunnes näkyviin tulee "Huolto": paina **OK/00** (B11).
4. Paina selausnuolia **☺/◀** tai **▶/☐** kunnes näkyviin tulee "Poista suodatin": paina **OK/00**.
5. Paina **OK/00** poiston vahvistamiseksi: keitin palaa edelliseen näyttöön.
6. Paina sitten 2 kertaa **☺/esc** valikosta poistumiseksi.

Tärkeää:

Kun on kulunut kaksi kuukautta (katso päivyri), tai kun keitintä ei ole käytetty 3 viikkoon, suodatin täytyy poistaa/vaihtaa, vaikka keitin ei siitä vielä ilmoita.

15. TEKNISET TIEDOT

Jännite:	220-240 V ~ 50/60 Hz enint. 10A
Sähkönkulutus:	1450 W
Paine:	1,5 MPa (15 bar)
Vesisäiliön max-tilavuus:	2 l
mitat LxSxK:	260x470x360 mm

Johdon pituus: 1200 mm

Paino: 11 kg


Kahvipapusäiliön max tilavuus: 380 g

De'Longhi pidättää oikeuden muuttaa keittimen teknisiä ja ulkomuotoa koskevia ominaisuuksia. Keittimen toiminnallisuus ja laatu pysyvät kuitenkin ennallaan.

15.1 Vinkit energian säästämiseksi


- Voit vähentää energian kulutusta yhden tai useamman juoman annostelun jälkeen poistamalla säiliön (D) tai lisävarusteet.
- Aseta automaattinen sammutus 15 minuuttiin (katso kappale "6.4 Yleinen").
- Laita energiansäästö päälle (katso kappale "6.4 Yleinen").
- Suorita kalkinpoistojakso, kun keitin pyytää sitä (katso luku "12. Kalkinpoisto").

16. NÄYTÖLLE ILMESTYVÄT VIESTIT

NÄKYVÄ VIESTI	MAHDOLLINEN SYY	KORJAUSTOIMENPIDE
Täytä säiliö	Säiliössä (A14) oleva vesi ei riitä.	Täytä vesisäiliö ja/tai aseta se oikein paikoilleen painamalla se pohjaan saakka, kunnes kuulet naksahduksen (kuva 4).
Aseta säiliö	Säiliötä (A14) ei ole asetettu oikein paikoilleen.	Aseta säiliö oikeaoppisesti painamalla s pohjaan (kuva 4).
Tyhjennä sakkasäiliö	Sakkasäiliö (A17) on täynnä.	Tyhjennä kahvinporosäiliö ja tippa-alusta (A19). Puhdista ne ja aseta ne sitten uudelleen paikoilleen. Tärkeää: tippa-alustan poistamisen yhteydessä myös sakkasäiliö on ehdottomasti tyhjennettävä, vaikkei se olisikaan täynnä. Jos tätä toimenpidettä ei suoriteta, seuraavien kahvikupillisten valmistuksen yhteydessä sakkasäiliö täyttyy normaalia nopeammin, jolloin keitin voi tukkeutua.
Aseta sakkasäiliö paikoilleen	Sakkasäiliötä (A17) ei ole asetettu paikoilleen puhdistuksen jälkeen.	Irrota tippa-alusta (A19) ja aseta sakkasäiliö paikoilleen.
Lisää kahvijauhe ESC poistamiseksi	Olet valinnut "kahvijauhe" -toiminnon, mutta suppilossa (A4) ei ole esijauhettua kahvia.	Laita esijauhettua kahvia suppiloon tai ota esijauhetun kahvin toiminto pois päältä.
Lisää kahvijauhe ESC OK	LONG -kahvia on pyydetty esijauhettulla kahvilla	Laita suppiloon (A4) tasainen mittalusikallinen esijauhettua kahvia ja paina  (B11) jatkaaksesi ja suorittaaksesi valmistuksen loppuun.
Täytä kahvipapusaäiliö. ESC poistamiseksi	Kahvipavut ovat loppuneet.	Täytä kahvipapusaäiliö (A4) (kuva 8).
	Esijauhetun kahvin suppilo (A4) on tukossa.	Tyhjennä suppilo sudilla (C5), kuten on kuvattu käyttöohjeiden kappaleessa "11.8 Esijauhetun kahvin suppilon puhdistus".
Jauhe liian hienoa. Säädä mylly ESC poistamiseksi	Kahvi on liian hienoksi jauhettua, ja kahvi valuu tämän vuoksi liian hitaasti tai sitä ei tule ollenkaan.	Toista kahvin annostelu ja käännä jauhatuskarkeuden säätönuppia (A5) (kuva 11) yhden naksahduksen verran myötäpäivään numeroa 7 kohden kahvimyllyn toimiessa. Jos huomaat vähintään kahden kahvikupillisen valmistuksen jälkeen, että kahvi valuu vieläkin liian hitaasti, toista toimenpide säätämällä nuppia toisen naksahduksen verran (ks. kappale "7.4 Kahvimyllyn säätö"). Jos ongelma jatkuu, tarkista, että vesisäiliö (A14) on asennettuna pohjaan asti.
	Jos pehmenyysuodatin (C4) on asennettuna, piirin sisälle on saattanut päästä ilmakupla, joka on estänyt annostelun.	Asenna kuumavesisuutin (C) keittimeen ja annostele vähän vettä, kunnes se virtaa tasaisesti.



NÄKYVÄ VIESTI	MAHDOLLINEN SYY	KORJAUSTOIMENPIDE
Vähennä kahvia ESC poistamiseksi	Olet käyttänyt liikaa kahvia.	Valitse kevyempi maku painamalla ☐/●● (B11) tai vähennä esijauhutun kahvin määrää.
Aseta vesisuutin paikoilleen	Vesisuutin (C6) ei ole paikoillaan tai se on asetettu väärin.	Aseta vesisuutin (kuva 5) paikoilleen pohjaan asti.
Aseta maitosäiliö paikoilleen	Maitosäiliötä (D) ei ole asetettu oikein paikoilleen.	Laita maitosäiliö pohjaan asti (kuva 16).
Lisää uutinyksikkö	Uutinyksikköä ei ole asetettu takaisin paikoilleen puhdistuksen jälkeen.	Aseta uutinyksikkö noudattamalla ohjeita, jotka on annettu kappaleessa "11.9 Uutinyksikön puhdistus".
Piiri tyhjä Täytä piiri Kuumaa vesi: Vahvistatko?	Vesipiiri on tyhjä.	Paina ☐/●● (B11) ja valuta vettä suuttimesta (C6). Jos ongelma jatkuu, tarkista, että vesisäiliö (A14) on asennettuna pohjaan asti.
Paina OK CLEAN-toim. Varten	Maitosäiliö (D) on asetettu vaahdon säätönupin (D1) ollessa asennossa "CLEAN".	Jos tahdot jatkaa CLEAN-toimintaa, paina ☐/●● (B11) tai käännä vaahdon säätönuppi toiseen asentoon.
Nuppi CLEAN-asentoon ESC poistamiseksi	Maitoa on juuri annosteltu, joten maitosäiliön sisäiset putket (D) on puhdistettava.	Käännä vaahdon säätönuppi (D1) CLEAN-asentoon (kuva 20).
Väännä vaahdon säätönuppia	Maitosäiliö (D) on asetettu vaahdon säätönupin (D1) ollessa asennossa "CLEAN".	Väännä vaahdon säätönuppi yhteen maitovaahdon säätöasenoista.
Suorita kalk.poisto ESC poistamiseksi OK kalkinpoistamiseksi (~45 minuttia)	Osoittaa, että keittimen kalkinpoisto on suoritettava.	Suorita mahdollisimman pian kalkinpoisto-ohjelma, joka on kuvattu luvussa "12. Kalkinpoisto".
Vaihda suodatin ESC poistamiseksi OK vaihtamiseksi	Pehmennyssuodatin "C4. Pehmennyssuodatin (jos kuuluu varustukseen)" on kulunut loppuun.	Vaihda suodatin tai irrota se noudattamalla ohjeita, jotka on annettu luvussa "14. Pehmennyssuodatin".
Yleinen hälytys	Keittimen sisäosat ovat likaiset.	Puhdista keitin huolellisesti noudattamalla ohjeita, jotka on annettu luvussa "11. Puhdistus". Mikäli viesti ei poistu keittimen puhdistuksen jälkeen, ota yhteys huoltopalveluun.
	Muistuttaa, että maitosäiliön sisäiset putket (D) on puhdistettava.	Käännä vaahdon säätönuppi (D1) CLEAN-asentoon (kuva 17).
	Muistuttaa, että pehmennyssuodatin (C4) on kulunut loppuun ja että se on vaihdettava tai poistettava.	Vaihda suodatin tai irrota se noudattamalla ohjeita, jotka on annettu luvussa "14. Pehmennyssuodatin".
→		


NÄKYVÄ VIESTI	MAHDOLLINEN SYY	KORJAUSTOIMENPIDE
	Muistuttaa, että keittimen kalkinpoisto on suoritettava.	Suorita mahdollisimman pian kalkinpoisto-ohjelma, joka on kuvattu luvussa "12. Kalkinpoisto". On aivan normaalia, että keitin pyytää kahta kalkinpoistojaksoa tehtäväksi lyhyen ajan sisällä. Se on osoitus koneen edistyneestä ohjausjärjestelmästä.
ECO	Energian säästö on päällä.	Jos haluat ottaa energiansäästötilan pois päältä, noudata ohjeita, jotka on annettu kappaleessa "6.4 Yleinen" - "Energian säästö:"

17. VIANETSINTÄ

Seuraavassa on lueteltu joitakin mahdollisia toimintahäiriöitä.

Mikäli et kykene poistamaan ongelmaa ohjeiden avulla, ota yhteys tekniseen huoltopalveluun.

ONGELMA	MAHDOLLINEN SYY	KORJAUSTOIMENPIDE
Kahvi ei ole kuumaa.	Kuppeja ei ole esilämmitetty.	Lämmitä kahvikupit huuhtelemalla ne kuumalla vedellä (HUOM. voit käyttää kuumaa vesi-toimintoa).
	Keittimen sisäpiirit ovat jäähtyneet, koska viimeisen kahvin valmistuksesta on kulunut 2-3 minuuttia.	Lämmitä sisäiset piirit huuhtelutoiminnolla ennen kahvin valmistusta (ks. kappale "6.1 Huuhtelu").
	Asetettu kahvin lämpötila on alhainen.	Aseta korkeampi kahvin lämpötila valikosta (ks. kappale "6.4 Yleinen" "Aseta lämpötila:").
Kahvi ei ole täyteläistä tai siinä on vähän vaahtoa.	Kahvi on jauhettu liian karkeaksi.	Käännä jauhatuskarkeuden säätönuppia (A5) yhden naksahduksen verran vastapäivään numeroa 1 kohden kahvimyllyn toimiessa (kuva 11). Käännä yksi naksahdus kerrallaan, kunnes kahvi valuu parhaalla mahdollisella tavalla. Huomaat tapahtuneen muutoksen vaikutuksen vasta 2 kupillisen valmistuksen jälkeen (ks. kappale "7.4 Kahvimyllyn säätö").
	Kahvi ei ole sopivaa.	Käytä espressokeittimelle tarkoitettua kahviseosta.
Kahvi valuu liian hitaasti tai tipoittain.	Kahvi on jauhettu liian hienoksi.	Käännä jauhatuskarkeuden säätönuppia (A5) yhden naksahduksen verran myötäpäivään numeroa 7 kohden kahvimyllyn toimiessa (kuva 11). Käännä yksi naksahdus kerrallaan, kunnes kahvi valuu parhaalla mahdollisella tavalla. Huomaat tapahtuneen muutoksen vaikutuksen vasta 2 kupillisen valmistuksen jälkeen (ks. kappale "7.4 Kahvimyllyn säätö").
		→

ONGELMA	MAHDOLLINEN SYY	KORJAUSTOIMENPIDE
LONG-kahvissa on liikaa vaahtoa	Kahvi on jauhettu liian hienoksi.	Käännä jauhatuskarkeuden säätönuppia "A5. Jauhatuskarkeuden säätönuppi" yhden naksahduksen verran myötöpäivään numeroa 7 kohden kahvimyllyn toimiessa (kuva 11). Käännä yksi naksahdus kerrallaan, kunnes kahvi valuu parhaalla mahdollisella tavalla. Vaikutus näkyy vasta 2 kahvin annostelun jälkeen.
Keitin ei annostele kahvia	Keitin on havainnut liikaa sisällään, näyttöön ilmestyy "Odota, ole hyvä".	Odota, että keitin on jälleen käyttövalmis ja valitse sitten haluamasi juoma uudelleen. Jos ongelma jatkuu, ota yhteyttä huoltokeskukseen.
Kahvi ei valu yhdestä tai kummastakaan suuttimesta.	Kahvisuuttimen putket (A9) ovat tukossa.	Puhdista suuttimen reiät hammastikulla (kuva 23).
Keitin ei käynnisty	Pistoke ei ole pistorasiassa.	Kytke pistoke pistorasiaan (kuva 1).
Uutinyksikköä ei voi irrottaa	Sammutusta ei ole suoritettu oikein	Sammuta näppäimestä  (A7) (kuva 9) (katso luku "5. Keittimen sammutus").
Kun kalkinpoisto on tehty, keitin pyytää kolmatta huuhtelua.	Kahden huuhtelusyklin aikana säiliötä (A14) ei ole täytetty MAX-merkintään saakka.	Toimi keittimen osoittamalla tavalla, mutta muista tyhjentää ensin tippa-alusta (A19), jotta vesi ei valuisi yli.
Maitoa ei valu suuttimesta (D3)	Maitosäiliön kansi (D1) on likainen	Puhdista maitosäiliön kansi noudattamalla ohjeita, jotka on annettu kappaleessa "11.10 Maitosäiliön puhdistus".
	Varmista, että maidon imuputki (D4) on asetunut oikein maitosäiliön kannessa sitä varten olevaan uraan (kuva 14)	Laita imuputki pohjaan asti
Maitoon muodostuu suuria kuplia tai se roiskuu maidon suuttimesta (D3) tai se on vähän vaahdottunut.	Maito ei ole riittävän kylmää tai se ei ole kevytmaitoa tai rasvatonta maitoa.	Käytä jääkaappikylmää (noin 5°C) täysin rasvatonta maitoa tai kevytmaitoa. Vaihda maitotyyppiä, mikäli vaahdo ei ole vielä tämän jälkeenkään sopivaa.
	Vaahdon säätönuppi (D1) on säädetty väärin.	Sääda noudattamalla ohjeita, jotka on annettu kappaleessa "8.2 Sääda vaahdon määrää".
	Kansi (D1) tai maitosäiliön vaahdon säätönuppi (D1) tai imuputken liitin (D4) ovat likaisia	Puhdista kansi, maitosäiliön nuppi ja imuputki noudattamalla ohjeita kappaleesta "11.10 Maitosäiliön puhdistus".
	Kuumavesisuutin (A10) on likainen	Puhdista putki noudattamalla ohjeita, jotka on annettu kappaleessa "11.11 Kuumavesisuuttimen puhdistus".
Keitin ei ole käytössä ja siitä kuuluu ääntä tai se puhaltaa vähän höyryä	Keitin on käyttövalmis tai se on juuri sammutettu, ja kondenssivesitippoja putoaa vielä lämpimän höyrystimen sisään.	Tämä kuuluu keittimen normaaliin toimintaan. Sen estämiseksi tippa-alusta on tyhjennettävä.

ЗМІСТ

1. ПЕРЕДМОВА	82
1.1 Літери в дужках	82
1.2 Несправності та їх усунення	82
2. ОПИС	82
2.1 Опис приладу	82
2.2 Опис сенсорного екрану	82
2.3 Опис аксесуарів	82
2.4 Опис контейнеру для молока	82
3. НАЛАШТУВАННЯ ПРИЛАДУ	83
4. УВІМКНЕННЯ ПРИЛАДУ	83
5. ВИМКНЕННЯ ПРИЛАДУ	84
6. МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ	84
6.1 Промивання	84
6.2 Мова	84
6.3 Технічне обслуговування	84
6.4 Загальне	84
6.5 Статистика	85
7. ПРИГОТУВАННЯ КАВИ	85
7.1 Тимчасова зміна міцності кави	85
7.2 Створення автоматичних рецептів з використанням кавових зерен	86
7.3 Приготування кави з використанням меленої кави	87
7.4 Регулювання помелу кави	87
7.5 Поради щодо гарячої кави	88
8. ПРИГОТУВАННЯ КАПУЧИНО ТА НАПОЇВ НА ОСНОВІ МОЛОКА	88
8.1 Наповнення та встановлення контейнеру для молока	88
8.2 Регулювання кількості пінки	89
8.3 Автоматичне приготування капучино та кави на основі молока	89
8.4 Очищення контейнера для молока після кожного використання	89
9. ПРОГРАМУВАННЯ ТА ВИБІР	89
10. ПОДАЧА ГАРЯЧОЇ ВОДИ	90
11. ОЧИЩЕННЯ	90
11.1 Очищення кавомашини	90
11.2 Очищення внутрішнього контура	90
11.3 Очищення контейнеру для кавової гуці	90
11.4 Очищення піддону для крапель	91
11.5 Очищення приладу всередині	91
11.6 Очищення контейнера для води	91
11.7 Очищення блока подачі кави	91
11.8 Очищення воронки для меленої кави	92
11.9 Очищення заварювального блоку	92
11.10 Очищення контейнеру для молока	92
11.11 Очищення розпилювача для гарячої води	93
12. ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ	93
13. НАЛАШТУВАННЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ	94
13.1 Вимірювання жорсткості води	94
13.2 Налаштування жорсткості води	94
14. ФІЛЬТР ДЛЯ ПОМ'ЯКШЕННЯ ВОДИ	95
14.1 Встановлення фільтру	95
14.2 Заміна фільтру	95
14.3 Зняття фільтра	96
15. ТЕХНІЧНІ ДАНІ	96
15.1 Поради щодо енергозбереження	96
16. ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕЇ	97
17. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ	99

Перед використанням приладу завжди читайте попередження щодо безпеки.

1. ПЕРЕДМОВА

Дякуємо Вам за вибір автоматичної машини для приготування кави еспресо та капучино.

Бажаємо Вам насолоджуватися вашим новим приладом. Приділіть декілька хвилин на вивчення цієї Інструкції з використання. Це дозволить уникнути усіх ризиків та пошкодження кавомашини.

1.1 Літери в дужках

Літери в дужках відносяться до умовних позначень, наведених в розділі Опис приладу на стор. 2--3.

1.2 Несправності та їх усунення

У випадку несправностей, спочатку спробуйте вирішити їх, прочитавши вказівки, наведені в розділах "16. Повідомлення на дисплеї" та "17. Усунення несправностей".

Якщо цього буде недостатньо, або знадобляться подальші роз'яснення, ми рекомендуємо Вам звернутися до сервісної служби, зателефонувавши за номером, зазначеним у додатному аркуші «Сервісні центри».

Якщо у переліку країн у даному аркуші не вказана Ваша країна, зателефонуйте за номером, зазначеним у гарантійному талоні. У разі потреби ремонту звертайтеся винятково до сервісної служби компанії De'Longhi. Адреса вказана в гарантійному сертифікаті, який додається до кавомашини.

2. ОПИС

2.1 Опис приладу

(сторінка 2 - А)

- A1. Кришка контейнеру для кавових зерен
- A2. Кришка воронки для меленої кави
- A3. Контейнер для кавових зерен
- A4. Воронка для меленої кави
- A5. Ручка регулювання ступеню помелу
- A6. Полиця для чашок
- A7. кнопка ВКЛ./ОЧИСТУВАННЯ
- A8. Кабель живлення
- A9. Блок подачі кави (регулюється по висоті)
- A10. Розпилювач для гарячої води та пари
- A11. Дверцята заварювального блоку
- A12. Заварювальний блок
- A13. Кришка контейнеру для води
- A14. Контейнер для води
- A15. Відсік для фільтру пом'якшення води
- A16. Піддон для конденсату
- A17. Контейнер для кавової гущі
- A18. Підставка для чашок
- A19. Піддон для крапель
- A20. Індикатор рівня води у піддоні для крапель

2.2 Опис сенсорного екрану

(сторінка 3 - В)

- V1. Дисплей
- V2. ☉ / ESC: Меню налаштування приладу / натисніть, щоб вийти з меню
- V3. ☺ / ◀ : Щоб персоналізувати напої / прокрутити стрілку **Напої, що обираються безпосередньо:**

V4. Молоко		Щоб приготувати 1 чашку молока
V5. Latte Macchiato		Щоб приготувати 1 чашу macchiato
V6. Cappuccino		Щоб приготувати 1 чашку cappuccino
V7. Espresso		Щоб приготувати 1 чашку espresso
V8. Кава		Щоб приготувати 1 чашку кави
V9. Long		Щоб приготувати 1 чашку кави Long

V10. ▶ / ☰ : Стрілка прокрутки / Меню вибору напоїв (інші ніж ті, що обираються безпосередньо):

- 2 Espresso
- 2 Ristretto
- Espresso lungo
- 2 Espresso Lungo
- Doppio+
- Caffe latte
- Гаряча вода
- Flat White
- Cappuccino mix

V11. ☑ / ●: Для підтвердження вибору / Вибір міцності

Будь ласка, зверніть увагу:

Для активації іконки достатньо легкого дотику.

2.3 Опис аксесуарів

(сторінка 3 - С)

- C1. Індикаторна смужка «Тест загальної жорсткості»
- C2. Мірна ложка для меленої кави
- C3. Засіб для видалення накипу
- C4. Пом'якшувальний фільтр (якщо є)
- C5. Щіточка для чищення
- C6. Блок подачі гарячої води

2.4 Опис контейнеру для молока

(сторінка 3 - D)

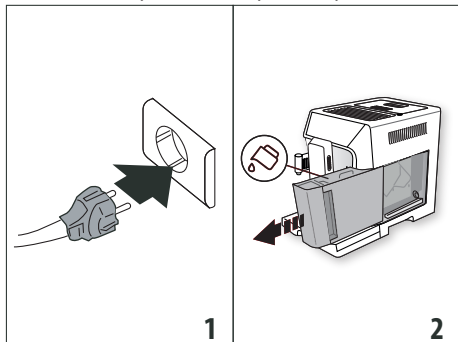
- D1. Ручка регулювання пінки та функції очищення CLEAN
- D2. Кришка зі спінювачем молока
- D3. Трубка видачі піненого молока
- D4. Трубка забору молока
- D5. Контейнер для молока

3. НАЛАШТУВАННЯ ПРИЛАДУ

Будь ласка, зверніть увагу:

- Перший раз, коли ви користуєтесь приладом, промийте гарячою водою всі знімні аксесуари, які можуть контактувати з водою чи молоком.
- При першому використанні приладу водяний контур порожній, і прилад може працювати дуже гучно. Шум стає меншим, коли контур заповнюється.
- Машина була перевірена на фабриці з використанням кави, тому якщо ви знайдете сліди кави у кавомолці, це вважатиметься нормальним. Однак ми гарантуємо, що машина є новою.

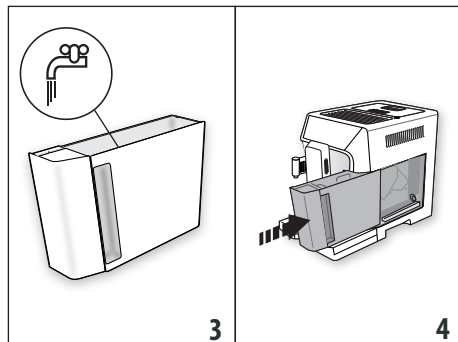
1. Підключіть прилад до електричної мережі (мал. 1);



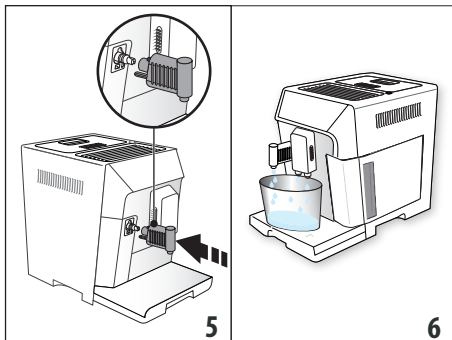
2. «Мова»: натискайте стрілки прокрутки / (B3) чи (B10) до тих пір, поки не відобразиться потрібна мова, потім натисніть (B11) для підтвердження.

Далі дотримуйтесь вказівок, які з'являються на дисплеї приладу:

3. Витягніть контейнер для води (A14) (мал. 2), наповніть до позначки MAX (на контейнері) свіжою водою (мал. 3), потім поставте контейнер на місце в прилад (мал. 4);



4. Перевірити, щоб блок подачі води (C6) був вставлений у розпилювач (A10) (мал. 5) та помістіть під ним ємність з мінімальним об'ємом 100 мл (мал. 6);



5. Натисніть (B11) для підтвердження. Прилад подає воду з блоку подачі води та автоматично вимикається.

Тепер кавоварка готова до нормальної роботи.

Будь ласка, зверніть увагу:

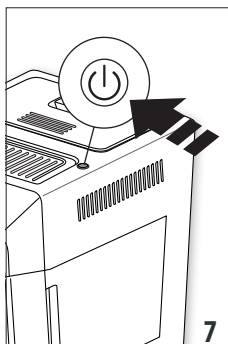
- При першому використанні приладу, потрібно зробити 4-5 чашок капучино перш, ніж прилад почне надавати відмінні результати.
- Щоб ви могли насолоджуватися своєю кавою та покращити роботу приладу, ми рекомендуємо вам встановити фільтр для пом'якшення води (C4), як описано в розділі "14. Фільтр для пом'якшення води". Якщо ваша модель не оснащена фільтром, ви можете замовити його в Сервісній службі De'Longhi.

4. УВІМКНЕННЯ ПРИЛАДУ

Будь ласка, зверніть увагу:

Кожного разу перед увімкненням приладу, він виконує автоматичний попередній нагрів та цикл промивання, який не можна переривати. Прилад готовий до використання лише після закінчення цього циклу.

Небезпека опіків!



Під час промивання, з блоку подачі кави (A9) виходить невелика кількість води, що збирається в піддоні для збору крапель (A19). Уникайте прямого контакту з бризками води.


- Щоб увімкнути прилад, натисніть кнопку (A7) (мал. 7).
- Після розігріву прилад автоматично виконує цикл промивання.

Окрім підігріву нагрівача, всередині приладу гарячою водою також промиватимуться внутрішні канали.

Прилад готовий до використання, коли з'являється головний екран.


5. ВИМКНЕННЯ ПРИЛАДУ

При кожному вимкненні кавоварки, після того як вона готувала каву, прилад виконує цикл автоматичного промивання.

1. Щоб вимкнути прилад, натисніть кнопку  (A7) (мал. 7).
2. Якщо це передбачено, прилад виконує цикл промивання, а потім вимикається (переходить в режим очікування).

Будь ласка, зверніть увагу:

Якщо ви не використовуватимете прилад протягом тривалого часу, вимкніть прилад з розетки електроживлення:

1. Спочатку вимкніть прилад, натиснувши кнопку  (A7) (мал. 7);
2. Відключіть прилад, витягнувши його вилку з розетки електромережі.

Важливо!

В жодному разі не витягайте вилки з розетки, коли прилад увімкнений.






6. МЕНЮ НАЛАШТУВАНЬ



Меню має 5 пунктів, деякі з яких поділені на підгрупи:



- Промивання;
- Мова;
- Технічне обслуговування:
 - Видаліть накип,
 - Встановіть фільтр,
 - (якщо фільтр був встановлений): Замініть фільтр,
 - (якщо фільтр був встановлений): Зняття фільтра
- Загальний:
 - Встановити температуру,
 - Жорсткість води,
 - Автоматичне вимкнення,
 - Енергозбереження,
 - Звуковий сигнал,
 - Заводські напої,
 - Заводські налаштування;
- Статистика.

6.1 Промивання

Використовуйте цю функцію для отримання гарячої води з блоку подачі кави (A9) та з блоку подачі гарячої води (C6), якщо він є, а також для очищення та прогрівання внутрішньої системи приладу.

1. Поставте контейнер мінімальною місткістю в 200мл під блок подачі кави та гарячої води (мал. 6);
2. Натисніть  /  (B2), щоб увійти в меню;
3. Натискайте стрілки прокрутки  /  (B3) чи  до тих пір, поки не з'явиться потрібний пункт; (B10) до тих пір, поки не з'явиться потрібний пункт;

4. Натисніть  /  (B11): через декілька секунд, гаряча вода спочатку буде подаватися з блоку подачі кави, а потім з блоку подачі гарячої води (якщо він встановлений), яка очищує та підігріває внутрішню систему приладу;















5. Щоб зупинити промивання, натисніть  /  або зачекайте, поки промивання завершиться автоматично.

Будь ласка, зверніть увагу:

- Якщо прилад не використовувався більше 3-4 днів, при повторному вмиканні, ми рекомендуємо виконати 2/3 цикли промивання перед використанням;
- Нормально, якщо після процедури промивання в контейнері для збору гущі (A17) з'явиться вода.

6.2 Мова

Щоб змінити мову на дисплеї (D5), виконайте наступні дії:

1. Натисніть  /  (B2), щоб увійти в меню;
2. Натискайте стрілки прокрутки  (B3) чи  /  (B10) до тих пір, поки не з'явиться потрібний пункт;
3. Натисніть  /  (B11);
4. Натискайте стрілки прокрутки  (B3) чи  /  (B10) до тих пір, поки не з'явиться потрібна мова;
5. Натисніть  /  (B11): Прилад повертається в меню;
6. Потім натисніть  /  (B2), щоб вийти з меню.











6.3 Технічне обслуговування

Ви можете знайти тут всі операції технічного обслуговування, яких з часом потребує прилад:

- **Видалення накипу:** Інструкції щодо видалення накипу див. в розділі "12. Видалення накипу".
- **Встановіть фільтр/Замініть фільтр/Зніміть фільтр:** Інструкції як встановити/замінити/зняти фільтр (C4) див. в розділі "14. Фільтр для пом'якшення води".






6.4 Загальне


Тут ви можете знайти параметри для персоналізації базових функцій приладу:

1. Натисніть  /  (B2), щоб увійти в меню;
2. Натискайте стрілки прокрутки  (B3) чи  /  (B10) до тих пір, поки не з'явиться потрібний пункт «Загальне»;
3. Натисніть  /  (B11), щоб підтвердити;
4. Натискайте стрілки прокрутки  /  чи  до тих пір, поки не з'явиться потрібний пункт:

Налаштування температури:

Щоб змінити температуру води, що використовується для приготування кави, виконайте такі дії:

- Натисніть  /  (B11). На дисплеї (D5) з'являться точні значення, а значення «Новий» мигатиме;
- Оберіть нове бажане значення та встановіть його за допомогою стрілок  (B3) чи  /  (D5);

5. Коли було обрано потрібне значення температури (низька, середня, висока, максимальна), натисніть .

Дисплей повертається до попередньої сторінки.

Будь ласка, зверніть увагу:





Зміна температури більше впливає на напої у великих порціях.

Жорсткість води

Інструкції щодо визначення та налаштування жорсткості води див. в розділі «16. Налаштування жорсткості води».

Автоматичне вимкнення (режим очікування):




Автоматичне вимкнення приладу можна запрограмувати через 15 або 30 хвилин, або через 1, 2 чи 3 години

- Натисніть  (B11). На дисплеї (B1) з'являться поточні значення, а значення «Новий» мигатиме;
- Оберіть нове бажане значення та встановіть його за допомогою стрілок прокрутки  (B3) чи  (B10);
- Коли було обрано потрібне значення (15 хв., 30 хв., 1 година, 2 чи 3 години), натисніть .

Дисплей повертається до попередньої сторінки.

Енергозбереження:

Щоб вимкнути (або активувати) режим "Енергозбереження", виконайте наступне:

- Натисніть  (B11). На дисплеї (D5) відобразиться поточний стан («Активний» або «Не активний») та операція, яку слід виконати («Активувати?» або «Відключити?»), підтвердивши за допомогою .
- Натисніть , щоб вимкнути або активувати функцію.




Дисплей повертається до попередньої сторінки.

Будь ласка, зверніть увагу:

- коли функцію активовано, на дисплеї з'являється символ «ECO».
- При увімкненому режимі енергозбереження, приладу може знадобитися декілька секунд для розігріву, перед тим, як приготувати знову каву, капучино або каву з молоком.
- Якщо вставлений контейнер для молока (D), функція «Енергозбереження» не діятиме.

Звук:




Використовуйте цю функцію, щоб активувати або вимкнути звук. Продовжуйте у наступному порядку:


- Натисніть  (B11). На дисплеї (D5) відобразиться поточний стан («Активний» або «Не активний») та операція, яку слід виконати («Активувати?» або «Відключити?»), підтвердивши за допомогою .
- Натисніть , щоб вимкнути або активувати функцію.

Дисплей повертається до попередньої сторінки.

Заводські напої



Використовуйте цю функцію, щоб скинути до заводських налаштувань всі напої, або попередньо персоналізовані окремі напої.



- Натисніть  (B11). На дисплеї відобразяться всі попередньо налаштовані напої та «Всі» напої (D5);
- Оберіть «Всі», щоб скинути налаштування міцності та кількості до заводських значень, або оберіть бажаний напій, а потім натисніть .
- Щоб виконати скидання до заводських налаштувань, натисніть .
- Прилад підтверджує скидання та переходить до попередньої сторінки.

Виконайте скидання ще одного напою або натисніть  /  (B2) для виходу з меню.

Заводські налаштування:










Використовуйте цю функцію, щоб скинути усі налаштування приладу та напоїв (окрім мови, яка залишається незмінною, як було обрано з самого початку при використанні приладу).



4. Натисніть  (B11);
5. Натисніть , щоб скинути всі налаштування;
6. Прилад підтверджує скидання та переходить до попередньої сторінки.

Натисніть  /  (B2), щоб вийти з меню.

6.5 Статистика


Ця функція відображає статистику, що стосується кавоварки. Щоб переглянути статистику, виконайте наступні дії:


1. Натисніть  /  (B2), щоб увійти в меню;
2. Натискайте стрілки прокрутки  (B3) чи  (B10) до тих пір, поки не з'явиться пункт «Статистика»;
3. Натисніть  (B11): на дисплеї з'явиться статистика приладу (D5), використовуйте стрілки прокрутки  чи , щоб продивитися пункти меню;
4. Потім натисніть  /  для виходу.

 /  Щоб повернутися до головного екрану, натисніть знову.

7. ПРИГОТУВАННЯ КАВИ

7.1 Тимчасова зміна міцності кави

Щоб тимчасово змінити міцність кави в автоматичних рецептах, натисніть  (B11):

 my	Персональні налаштування (якщо запрограмовані) / Стандартні
--	---

	НАДЛЕГКА
	LIGHT (ЛЕГКА)
	MEDIUM (СЕРЕДНЯ МІЦНІСТЬ)
	STRONG (МІЦНА)
	НАДМІЦНА
	(див. "7.3 Приготування кави з використанням меленої кави")

Будь ласка, зверніть увагу:

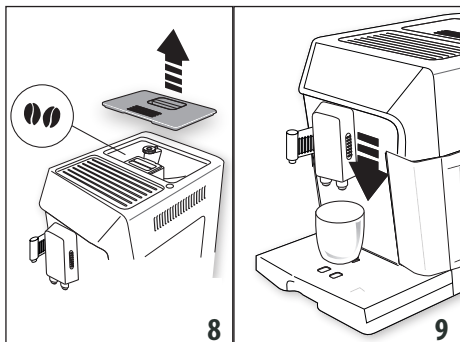
- Зміна міцності не зберігається, тому наступного разу при автоматичному приготуванні, прилад обирає заводський параметр (● ту).
- Якщо між тимчасовим налаштуванням міцності та подачею напою пройшло декілька секунд, міцність повертається до заводських параметрів (● ту).

7.2 Створення автоматичних рецептів з використанням кавових зерен

Важливо!

Не використовуйте зелені, карамелізовані або зацукровані кавові зерна, оскільки вони можуть прилипнути до кавомолки, після чого її подальше застосування стане неможливим.

1. Засипте каву в зернах у відповідний контейнер (A3) (мал. 8);



2. Помістіть під блоком подачі кави (A9):
 - 1 чашку, якщо ви хочете приготувати 1 каву;
 - 2 чашки, якщо ви хочете приготувати 2 кави (див. примітку наприкінці розділу).
3. Опустіть носики подачі кави якомога ближче до чашки. Це збільшить пінку на каві (мал. 9);
4. Потім оберіть бажану каву:

Напої, що обираються безпосередньо			
Рецепт	Кількість	Кількість, що програмується	Міцність за замовчуванням
Espresso (B7)	≈ 40 мл	від ≈30 до ≈ 80мл	
Кава (B8)	≈ 180 мл	в і д ≈100 до ≈240мл	
Long (B9)	≈ 160 мл	в і д ≈115 до ≈250мл	
Кава, що обирається з > / ☐ (B10) та підтверджується з OK / ☉ (B11)			
Ristretto	≈ 30 мл	від ≈20 до ≈40мл	
Espresso lungo	≈ 120 мл	в і д ≈80 до ≈180мл	
Doppio+	≈ 120 мл	в і д ≈80 до ≈180мл	
2 Espresso	≈ 40 мл x 2 чашки	--	
2 Espresso Lungo	≈ 120 мл x 2 чашки	--	
2 Ristretto	≈ 30 мл x 2 чашки	--	

5. Почнеться приготування. Обраний напій відображається на дисплеї (D5) разом з індикаторною шкалою, яка поступово заповнюється у процесі приготування.

Будь ласка, зверніть увагу:

- Ви можете приготувати 2 чашки кави ESPRESSO, RISTRETTO чи ESPRESSO LUNGO одночасно, натиснувши «X2» > / ☐ (B10) під час приготування окремих напоїв (повідомлення з'являється на дисплеї на декілька секунд на початку приготування).
- Коли прилад готує каву, ви можете перервати приготування у будь-який момент, натиснувши "STOP"- ☉ / ◀ (B3) або ☉ / esc (B2).
- Наприкінці приготування, щоб збільшити кількість кави в чашці, лише натисніть «EXTRA» > / ☐ протягом 3 секунд. Коли було досягнуто потрібну кількість, натисніть "STOP"- ☉ / ◀ (B3).

Як тільки каву було приготовано, прилад готовий до приготування наступного напою.

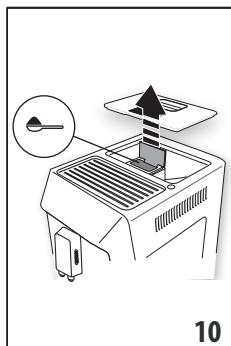
Будь ласка, зверніть увагу:

- Під час використання приладу на дисплеї відображаються різні повідомлення (наповн. конт. водою, очистіть контейнер для кавової гущі, та інше). Їхнє значення пояснюється в розділі "17. Усунення несправностей".
- Для приготування гарячої кави, див. розділ "7.5 Поради щодо гарячої кави".
- Якщо іноді кава подається краплями, дуже розбавлена або без пінки, або дуже холодною, прочитайте рекомендації в розділі "17. Усунення несправностей".
- Щоб персоналізувати напої за особистим смаком, див. розділ "9. Програмування та вибір".

7.3 Приготування кави з використанням меленої кави

Важливо!

- Ніколи не насапайте мелену каву, коли машина вимкнена, тому що кава може розсіпатися всередині кавоварки і забруднити її. Це може пошкодити машину.
- Ніколи не застосовуйте більше 1 мірної ложки (C2), тому що надлишок кави може забруднити внутрішню систему кавоварки або ж заблокувати воронку (A4).
- Коли ви використовуєте мелену каву, можна приготувати лише одну чашку за один раз.



1. Повторно натискайте кнопку (B11) до тих пір, поки на дисплеї не з'явиться " (D5)";
2. Переконайтеся, що воронка не заблокована, потім додайте одну мірну ложку меленої кави (мал. 10);
3. Поставте чашку під блоком подачі кави (A9) (мал. 9);

4. Потім оберіть бажану каву:

Рецепт	Кількість
Espresso (B7)	≈ 40 мл
Кава (B8)	≈ 180 мл
Long (B9)	≈ 160 мл

Кава, обирається з / (B10) та підтверджується / (B4)	
Ristretto	≈ 30 мл
Espresso lungo	≈ 120 мл

5. Почнеться приготування. Обраний напій відображається на дисплеї разом з індикатором стану, яка постуново заповнюється у процесі приготування.

Будь ласка, зверніть увагу:

Наприкінці приготування, щоб збільшити кількість кави в чашці, лише натисніть «EXTRA» / (B10) протягом 3 секунд. Коли була досягнута потрібна кількість, припиніть подачу за допомогою / (B3).

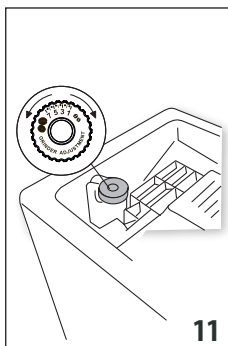
Важливо! Приготування кави LONG :

Посередині періоду приготування потрібно буде засипати ще одну мірну ложку меленої кави у кавоварку. Зробіть це, а потім натисніть / (B11).

Будь ласка, зверніть увагу:

- Якщо увімкнено режим "Енергозбереження", можливо потрібно зачекати декілька секунд, поки приготується перша кава.
- Під час використання приладу на дисплеї відображаються різні повідомлення (наповн. конт. водою, очистіть контейнер для кавової гущі, та інше). Їхнє значення пояснюється в розділі "17. Усунення несправностей".
- Для приготування гарячої кави, див. розділ "7.5 Поради щодо гарячої кави".
- Якщо іноді кава подається краплями, дуже розбавлена або без пінки, або дуже холодною, прочитайте рекомендації в розділі "17. Усунення несправностей".

7.4 Регулювання помелу кави



Кавоварка була налаштована на заводі так, щоб кава готувалася належним чином, і спочатку не потрібно її регулювати.

Тим не менш, якщо після приготування першої кави, ви помітите, що кава занадто розбавлена та не достатньо вершкова або подача дуже повільна (краплями), це можна виправити за допомогою ручки регулюван-

ня ступеню помелу (A5) (мал. 11).

Будь ласка, зверніть увагу:

Ручку регулювання можна обертати, тільки тоді, коли кавомолка працює на початку процесу приготування кави.



Якщо кави подається дуже повільно або зовсім не виходить, поверніть ручку на одну поділку у напрямку цифри 7.

Щоб отримати більш насичену каву і

поліпшити зовнішній вигляд пінки, по-

вернути ручку проти годинникової стрілки на одну поділку до номеру 1 (не повертайте більше, ніж на одну поділку за один раз, тому що кави буде подаватися у вигляді крапель). Ефект від налаштування помітний лише після приготування щонайменше 2 наступних чашок кави. Якщо налаштування не призвело до бажаного результату, поверніть ручку ще на одну поділку.

7.5 Поради щодо гарячішої кави

Щоб отримати гарячішу каву, виконайте наступне:

- виконайте цикл промивання, обравши функцію «Промивання» в налаштуваннях меню (стор. "6.1 Промивання");
- облійте чашки гарячою водою, використовуючи функцію гарячої води (див. розділ "10. Подача гарячої води");
- збільшити температуру кави в меню «Налаштування» (див. розділ "6.4 Загальне"). Зміна температури більше впливає на напої у великих порціях.

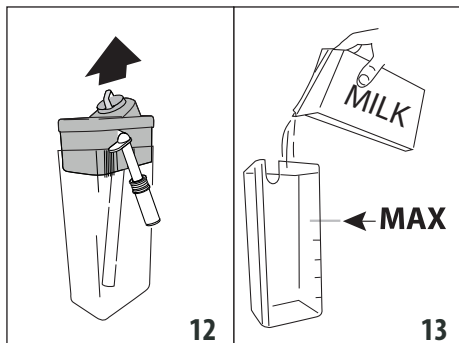
8. ПРИГОТУВАННЯ КАПУЧИНО ТА НАПОЇВ НА ОСНОВІ МОЛОКА

Будь ласка, зверніть увагу:

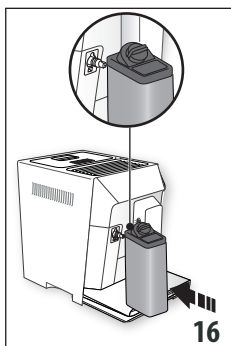
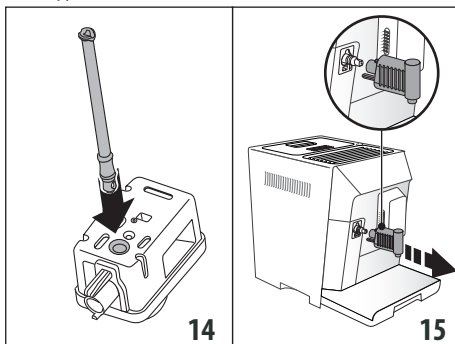
Щоб уникнути недостатньої пінки на молоці або великих бульбашок, завжди очищуйте кришку контейнера для молока (D2) та розпилювач для гарячої води (A10), як описано в розділах "8.4 Очищення контейнера для молока після кожного використання", "11.10 Очищення контейнера для молока" та "11.11 Очищення розпилювача для гарячої води".

8.1 Наповнення та встановлення контейнера для молока

1. Підніміть кришку контейнера для молока (D2) (мал. 12);



2. Наповніть контейнер для молока (D5) достатньою кількістю молока, не перевищуючи МАКСИМАЛЬНИЙ рівень, позначений на контейнері (мал. 13);
3. Переконайтеся, що трубка для всмоктування молока (D4) правильно вставлена до упору на кришці контейнера для молока (мал. 14);



4. Вставте кришку на контейнер для молока;
5. Зніміть блок подачі води (C6) (мал. 15);
6. Закріпіть контейнер до розпилювача (A10) та штовхайте стільки, скільки він просуватиметься (мал. 16). Машина подасть звуковий сигнал (якщо він увімкнений);

7. Поставте достатньо велику чашку під блоком подачі кави (A9) та насадкою для піненого молока (D3);
8. Виконуйте інструкції, наведені нижче, для кожної функції.

Будь ласка, зверніть увагу:

- Для отримання більш густої пінки, потрібно використовувати знежирене або частково знежирене молоко за температури холодильника (близько 5°C).
- Кількість молочної пінки залежить від:
 - типу молока або рослинного напою;
 - використовуваної марки;
 - складу та поживної цінності.
- Якщо увімкнено режим «Енергозбереження», може знадобитися зачекати кілька секунд перед приготуванням першого напою.

8.2 Регулювання кількості пінки




Повертайте регулятор спінювання молока (D1), щоб відрегулювати кількість піни на молоці під час приготування капучино або напоїв з молоком.

Положення регулятора	Опис	Рекомендується для...
	Без пінки	ГАРЯЧЕ МОЛОКО (без пінки) / CAFFELATTE
	Мін. пінка	LATTE MACCHIATO/ FLAT WHITE
	Макс. пінка	CAPPUCCINO/ CAPPUCCINO+ / Сappuccino mix / ГАРЯЧЕ МОЛОКО (спінене)

8.3 Автоматичне приготування капучино та кави на основі молока

1. Наповніть контейнер для молока (D) та вставте його, як описано вище;
2. Оберіть бажаний напій:








Напої, що обираються безпосередньо:

-  : Гаряче молоко (B4)
-  : Macchiato (B5)
-  : Сappuccino (B6)

Обирається, натиснувши  /  (B10) **та підтвердивши за допомогою**  /  (B11):

- Caffelatte
 - Flat white
 - Сappuccino Mix
3. Через декілька секунд автоматично почнеться приготування, а обраний напій відображається на дисплеї разом з індикаторною шкалою, яка поступово заповнюється у процесі приготування;
 4. Після подачі молока, машина автоматично почне приготування кави (якщо не потрібно за рецептом).

Будь ласка, зверніть увагу:

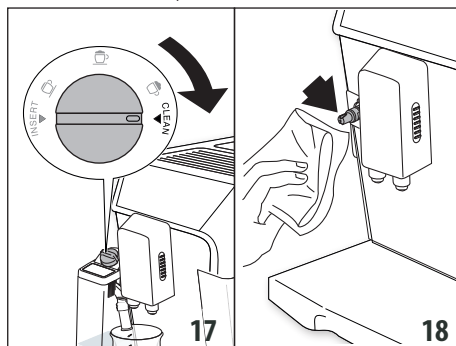
-  /  (B2): натисніть, щоб повністю припинити процес та перейти до головного екрану.
- "STOP"  /  (B3): щоб припинити подачу молока або кави та перейти далі до іншої функції (якщо потрібно), щоб завершити приготування напою.
- Наприкінці приготування, щоб збільшити кількість кави в чашці, натисніть кнопку ; що відповідає позначці «EXTRA» -  /  (B10).
- Не залишайте контейнер для молока поза холодильником протягом тривалого часу. Чим тепліше молоко (ідеально 5°C), тим гірше якість пінки.

- Напої можна персоналізувати (див. розділ "9. Програмування та вибір").

8.4 Очищення контейнера для молока після кожного використання




Кришку пристрою для спінювання молока слід очищувати кожного разу, як ви використовуєте функцію приготування молока:

1. Залиште контейнер для молока (D) в приладі (вам не потрібно його спорожнювати);
2. Помістіть чашку або іншу ємність під блоком подачі спіненого молока;





















3. Поверніть регулятор пінки (D1) на напис CLEAN ("ОЧИСТИТИ") (мал. 17). З'явиться індикаторна смужка та поступово заповнюватиметься протягом процесу приготування разом з повідомленням "Триває очищення". Очищення завершується автоматично;
4. Поверніть регулятор назад до вибору пінки;
5. Витягніть контейнер для молока та завжди промивайте паровий розпилювач (A10) за допомогою губки (мал. 18).

Будь ласка, зверніть увагу:

- Якщо ви хочете приготувати декілька чашок капучино або кави з молоком, очищуйте контейнер лише після останнього приготованого напою. В цьому випадку, в разі потреби, натисніть  /  (B2), щоб повернутися в головне меню.
- Якщо ви не очищуватимете контейнер для молока, на дисплеї з'являється символ , що нагадуватиме про те, що потрібно виконати очищення.
- Контейнер з молоком потрібно зберігати в холодильнику.
- В деяких випадках, щоб очистити прилад потрібно зачекати, поки прилад нагріється.

9. ПРОГРАМУВАННЯ ТА ВИБІР

В меню «ту» ви можете персоналізувати напої на свій власний смак.

1. Натисніть  / ◀ (B3);
 2. Натискайте стрілки прокрутки  / ◀ (B3) або ▶ /  (B10) до тих пір, поки не відобразиться потрібний напій;
 3. Натисніть  /  (B11), щоб обрати напій;
 4. • **Напої з кавою:** На дисплеї з'явиться напис «Запрограмувати аромат» (D5). Натискайте стрілки прокрутки  / ◀ чи ▶ /  до тих пір, поки не буде обрано потрібну міцність. Натисніть  / , щоб підтвердити вибір. Почнеться приготування і на дисплеї з'явиться напис «Програмування кави» разом з індикатором стану, який поступово заповнюється по мірі просування приготування. Коли в чашці було досягнуто потрібну кількість, натисніть  / ◀ (STOP).
 - **Капучино та напої з молоком:** після вибору та підтвердження міцності на дисплеї з'явиться напис «Програмування молока» разом з індикатором стану, який поступово заповнюється по мірі просування подачі молока. Коли була досягнута потрібна кількість, натисніть  / .
- Потім прилад готує каву. Натисніть  / , щоб зупинити подачу, коли буде досягнута бажана кількість кави.
5. Збережіть налаштування, натиснувши  /  (або натисніть  /  (B2)).
 6. «Парам. збережено» або «Парам. не збережені». Прилад знову готовий для використання.







Будь ласка, зверніть увагу:

- Коли було досягнуто мінімальну можливу кількість, на дисплеї з'явиться напис «СТОП».
- «СТОП»: натисніть відповідну кнопку, щоб перервати подачу молока або кави та перейти до наступної подачі (у разі потреби), щоб завершити приготування напою.

10. ПОДАЧА ГАРЯЧОЇ ВОДИ

Важливо! Небезпека опіків.

Ніколи не залишайте кавоварку без нагляду під час подачі гарячої води.

1. Переконайтеся, що блок подачі гарячої води (C6) правильно закріплений до розпилювача гарячої води (A10);
2. Помістіть ємність під блок подачі води (якомога ближче, щоб уникнути бризок) (мал. 6);
3. Натисніть ▶ /  (B10) та прокрутіть напої в меню, натискаючи стрілки прокрутки  / ◀ (B3) чи ▶ /  (B10) до тих пір, поки не з'явиться напис «Гаряча вода»;
4. Натисніть  /  (B11). На дисплеї з'явиться індикаторна шкала, яка поступово заповнюватиметься по мірі приготування;
5. Машина подає гарячу воду, після чого подача зупиняється автоматично. Щоб вручну перервати подачу гарячої води, натисніть  / ◀ (STOP).

Будь ласка, зверніть увагу:

- Якщо увімкнено режим "Енергозбереження" можливо потрібно буде зачекати декілька секунд перед тим, як почнеться подача гарячої води.
- Кількість виданої води можна персоналізувати (див. розділ "9. Програмування та вибір").

11. ОЧИЩЕННЯ

11.1 Очищення кавомашини

Наступні деталі кавоварки потрібно очищати регулярно:

- внутрішній контур прилада;
- контейнер для кавової гущі (A17);
- піддон для крапель (A19) та піддон для конденсату (A16);
- контейнер для води (A14);
- блок подачі кави (A9);
- воронка для меленої кави (A4);
- заварювальний блок (A12), доступ до якого виконується через дверцята (A11);
- контейнер для молока (D);
- розпилювач для гарячої води/пари (A10);
- блок подачі гарячої води (C6).

Важливо!

- Для очищення кавомашини не використовувати розчинники, абразивні миючі засоби або спирт. Для суперавтоматичних кавомашин De'Longhi не потрібно використовувати хімічні засоби для чищення.
- Жоден компонент приладу не можна мити в посудомийній машині, за винятком контейнеру для молока (D).
- Не використовувати металеві предмети для видалення накипу або кавового нальоту, оскільки вони можуть подряпати металеві або пластикові поверхні.

11.2 Очищення внутрішнього контура

Якщо прилад не використовується більше 3/4 днів, перед його використанням ми рекомендуємо увімкнути його та:

- виконати 2/3 цикли промивання (див. розділ "6.1 Промивання");
- спустити гарячу воду протягом декількох секунд (розділ "10. подача гарячої води").

Будь ласка, зверніть увагу:

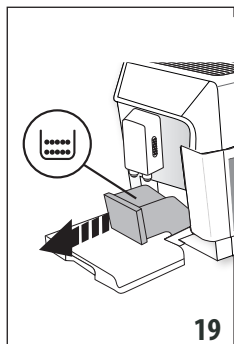
Нормально, якщо після процедури промивання в контейнері для збору гущі (A17) з'явиться вода.

11.3 Очищення контейнеру для кавової гущі

На дисплеї відображається попередження, коли контейнер для гущі (A17) заповнений. Прилад не можна використовувати для приготування кави, якщо ви не почистили контейнер для кавової гущі. Навіть, якщо він не повний, повідомлення про очищення контейнера з'являється після

72 годин, після того, як було приготовано останню каву. Щоб 72 години були пороховані правильно, машина завжди повинна бути до мережі електроживлення.

Щоб виконати очищення (при увімкненому приладі):



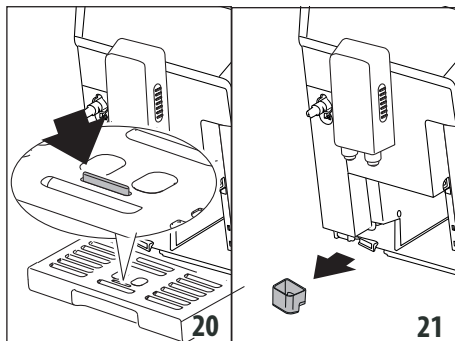
- Витягти піддон для збору крапель (A19) (мал. 19), спорожнити його та очистити.
- Спорожніть і акуратно очистіть контейнер для гущі, подбавши про видалення всіх наявних на дні залишків. Це можна зробити за допомогою спеціальної щітки (C5), що входить в комплект.

Важливо!

При знятті піддону для крапель **обов'язково** завжди очистити контейнер для кавової гущі навіть, якщо він заповнений не повністю. Якщо цього не робити, може статися так, що коли Ви будете готувати наступного разу каву, контейнер переповниться, що призведе до засмічення кавомашини.

11.4 Очищення піддону для крапель

Піддон для крапель (A19) оснащено індикатором рівня (A20) (червоного кольору), що показує кількість води у піддоні (мал. 20). До того, як такий індикатор вийде за межі підставки для чашок (A18), необхідно збільшити піддон і очистити його, в іншому випадку вода може перелитися через край та пошкодити прилад, та поверхню, на якій стоїть прилад або навколишнє середовище.



Щоб витягти піддон для збору крапель:

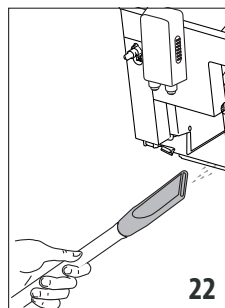
1. Витягніть піддон для збору крапель та контейнер для кавової гущі (A17) (мал. 19);
2. Зніміть підставку для чашок та решітку піддону для збору крапель, потім випорожніть піддон для збору крапель і контейнер для кавової гущі і промийте всі компоненти;

3. Перевірте піддон для конденсату (A16) та спорожніть його при необхідності. (мал. 21).
4. Поставте піддон для збору крапель разом з решіткою та контейнером для кавової гущі назад у прилад.

11.5 Очищення приладу всередині

Небезпека ураження електричним струмом!

Перед тим, як виконувати будь-які дії з внутрішніми частинами, машину потрібно вимкнути (див. розділ "5. Вимкнення приладу") та від'єднати від електромережі. Під час очищення приладу ніколи не занурюйте його в воду.

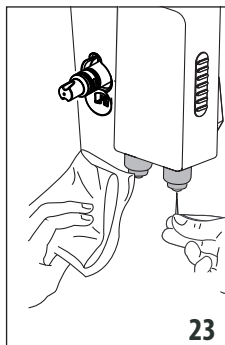


1. Періодично перевіряти (близько раз на місяць), щоб внутрішні частини машини (які можна дістати після зняття піддону для збору крапель (A19)), не були забруднені. Якщо необхідно, зняти залишки кави за допомогою щітки (C5), що іде в комплекті, та губки;
2. Видалити всі залишки за допомогою пилососа (мал. 22).

11.6 Очищення контейнера для води

1. Регулярно очищайте контейнер для води (A14) (приблизно раз на місяць) або кожного разу, коли ви замінюєте фільтр для пом'якшення води (C4) (якщо такий є) за допомогою вологої тканини та невеликої кількості делікатного миючого засобу;
2. Зніміть фільтр (C4) (якщо такий є) та промийте його проточною водою;
3. Встановіть фільтр (якщо встановлено), заповніть контейнер (A14) холодною водою та поставте його на місце;
4. (Лише моделі, що мають пом'якшувальний фільтр) Спустити 100 мл гарячої води, щоб активувати фільтр.

11.7 Очищення блока подачі кави



1. Очистити носики для подачі кави (A9) за допомогою губки або тканини (мал. 23);
2. Перевірити, щоб отвори для подачі кави не були засмічені. Якщо необхідно - видаліть залишки кави за допомогою зубочистки (мал. 23).

11.8 Очищення воронки для меленої кави

Періодично перевіряти (приблизно один раз на місяць), щоб воронка для засипання меленої кави (A4) не була засміченою. Якщо необхідно, зняти залишки кави за допомогою щітки (C5), що іде в комплекті.

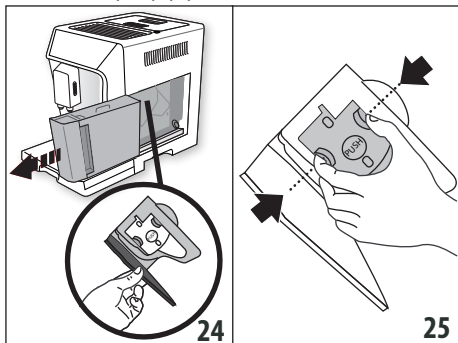
11.9 Очищення заварювального блоку

Заварювальний блок (A12) потрібно чистити принаймні один раз на місяць.

Важливо!

Заварювальний блок не можна зняти, якщо машина увімкнена.

1. Переконайтеся, що ви правильно виконали процедуру вимкнення (див. "5. Вимкнення приладу");
2. Витягніть резервуар для води (мал. 2).



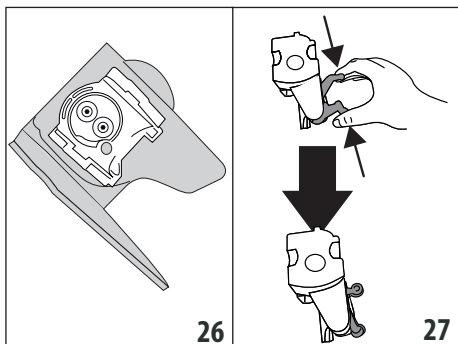
3. Відкрийте дверцята заварювального блоку (мал. 24) з правого боку приладу.
4. Натисніть дві червоні кнопки всередині і в той же час потягніть заварювальний блок назовні (мал. 25);

Важливо!

СПОЛІСКУВАТИ ЛИШЕ ВОДОЮ
НЕ ЗАСТОСОВУВАТИ МІЮЧІ ЗАСОБИ - НЕ МИТИ У ПОСУДОМІЙНІЙ МАШИНІ

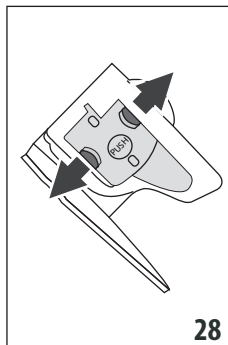
Не застосовуйте миючі засоби для очищення заварювального блоку, оскільки вони можуть пошкодити його.

5. Намочити заварювальний блок у воді приблизно на 5 хвилин, потім промити під краном;



6. Використовуйте щіточку (C5), щоб видалити будь-які залишки кави з гнізда заварювального блоку, доступ до якого відкривається через дверцята заварювального блоку.
7. Після очищення, встановіть заварювальний блок у внутрішню опору (мал. 26), потім натисніть на значок PUSH, поки не почуєте клацання.

Будь ласка, зверніть увагу:



Якщо заварювальний блок важко вставляється, перед тим, як зробити це, відрегулюйте правильний розмір, натиснувши на два важеля, що показані на мал. 27.

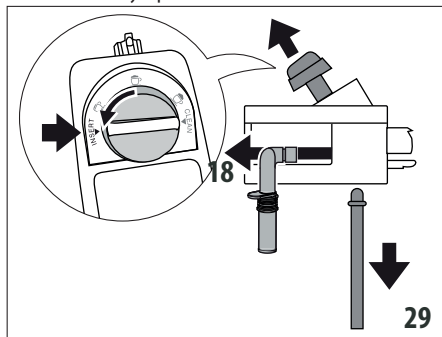
8. Після того, як заварювальний блок було вставлено, переконайтеся, що дві червоні кнопки замкнулися (мал. 28).

9. Закрийте дверцята заварювального блоку.
10. Встановіть на місце контейнер для води.

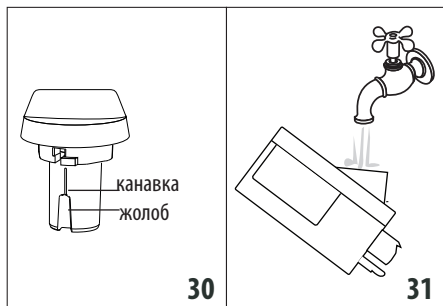
11.10 Очищення контейнеру для молока

Для ефективної роботи спінувача, чистіть контейнер для молока, як описано нижче, кожні два дні:

1. Зняти кришку (D2).
2. Зніміть блок подачі молока (C6) та трубку всмоктування (D4) (мал. 29).
3. Поверніть регулятор пінки (D1) проти годинникової стрілки у положення "INSERT" ("ВСТАВИТИ") (мал. 29) та потягніть уверх.



4. Всі компоненти та контейнер можна мити в посудомийній машині, розташувавши їх у верхньому кошику. Якщо у вас немає посудомийної машини, мийте їх вручну, як описано в примітці в кінці розділу. Переконайтеся, щоб у гнізді та в жолобі під регулятором не було залишків молока (мал. 30). Якщо необхідно, очистіть жолоб за допомогою зубочистки.



- Промийте регулятор пінки всередині проточною водою (див. мал. 31).
- Перевірте, щоб трубки всмоктування та носици не були забруднені залишками молока.
- Поставте регулятор (у відповідності до слова "INSERT" ("ВСТАВИТИ")), носици та трубку всмоктування молока на місце.
- Вставте кришку на контейнер для молока.

Зверніть увагу: ручне миття

Миття в посудомийній машині гарантує ідеальну гігієну всіх компонентів контейнеру для молока. Під час миття вручну ретельно промийте водою всі компоненти контейнера для молока і занурте їх у миску з гарячою водою на 30 хвилин, перш ніж продовжити, як описано в пункті 5.

11.11 Очищення розпилювача для гарячої води

Кожного разу очищуйте розпилювач (A10) губкою, щоб зняти залишки молока з прокладок (мал. 18).

12. ВИДАЛЕННЯ НАКИПУ

Важливо!

- Перед застосуванням прочитайте інструкції та маркування на упаковці із засобом для видалення накипу.
- Дуже важливо використовувати лише засіб для зняття накипу від De'Longhi. Використання невідповідних засобів для видалення накипу, а також неправильне видалення накипу, може призвести до виникнення дефектів, на які не поширюється гарантія виробника.
- Декальцинатор може пошкодити делікатні поверхні. Якщо засіб випадково розіллється, одразу витріть його.

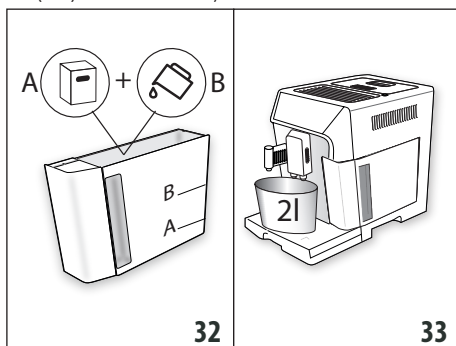
Для зняття накипу

Засіб для видалення накипу	Декальцинатор De'Longhi
Ємність	Рекомендований об'єм: 2 л
Час	~45хв.

Видаляйте накип з приладу, коли на дисплеї з'явиться відповідне повідомлення (D5). Щоб одразу видалити накип, натисніть $\text{OK} / \bullet\bullet$ (B11) та слідуйте інструкціям, починаючи з кроку 6. Щоб видалити накип пізніше, натисніть ESC / ESC (B2): символ Ca^{++} на дисплеї нагадуватиме, що необхідно видалити накип з приладу.

Щоб увійти в меню процедури видалення накипу:

- Увімкніть прилад та дочекайтеся його готовності до використання;
- Натисніть ESC / ESC , щоб увійти в меню «Налаштування»;
- Натисніть стрілки прокрутки $\text{MENU} / \blacktriangleleft$ (B3) чи $\blacktriangleright / \text{MENU}$ (B10) до тих пір, поки не відобразиться напис «Техобслуговування», потім натисніть $\text{OK} / \bullet\bullet$;
- Натисніть стрілки прокрутки $\text{MENU} / \blacktriangleleft$ або $\blacktriangleright / \text{MENU}$ до тих пір, поки не відобразиться повідомлення «Видалення накипу» $\text{OK} / \bullet\bullet$;
- Підтвердіть, натиснувши $\text{OK} / \bullet\bullet$;
- (Якщо фільтр встановлено): витягніть контейнер для води (A14), витягніть фільтр для пом'якшення води (C4) та спорожніть контейнер для води. Натисніть $\text{OK} / \bullet\bullet$;
- Додайте декальцинатор у контейнер для води до рівня A (що відповідає 100 мл в пакеті), відміченого на внутрішній поверхні контейнеру, потім додайте води (один літр) до рівня B (мал. 32) та вставте контейнер для води на місце. Натисніть $\text{OK} / \bullet\bullet$;
- Зніміть, опорожніть та встановіть на місце піддон для збору крапель (A19) та контейнер для кавової гуцці (A17). Натисніть $\text{OK} / \bullet\bullet$;



- Поставте порожню ємність рекомендованим об'ємом у 2 літри під блоком подачі гарячої води (C6) та блоком подачі кави (A9) (мал. 33). Натисніть $\text{MENU} / \blacktriangleleft$;

Важливо! Небезпека опіків

З блоку подачі води та кави вилитиметься вода, що містить кислоту. Поводьтесь обережно, щоб уникнути контакту з бризками цього розчину.

- Починається програма зняття накипу, а з блоку подачі гарячої води та блоку подачі кави виходить рідина для зняття накипу. Автоматично відбуватиметься серія промивань та пауз, під час яких видалятиметься увесь наліт, що зібрався всередині кавомашини;

Приблизно через 25 хвилин процедура з видалення накипу зупиняється;

- Тепер прилад готовий до промивання чистою водою. Спорожніть ємність, що використовувалася для збору розчину для видалення накипу. Зніміть контейнер для води, промийте його під проточною водою, залийте свіжої води до МАКСИМАЛЬНОГО рівня та вставте назад у прилад. Натисніть **OK / ☉**;
- Поставте вже порожню ємність, що використовувалася для збору розчину для видалення накипу під блоком подачі кави та гарячої води (мал. 33) та натисніть **OK / ☉**;
- Підтвердіть, натиснувши **OK / ☉**;
- Спочатку гаряча вода виходить з блоку подачі кави, а потім з блоку гарячої води;
- Коли вода в контейнері для води закінчиться, спорожніть ємність, що використовувалася для збору води під час промивання;
- Зніміть контейнер для води та наповніть його свіжою водою до МАКСИМАЛЬНОГО рівня. Натисніть **OK / ☉**;
- (Якщо фільтр був встановлений) Поставте фільтр для пом'якшення води (якщо він був знятий перед цим) на місце в гніздо у контейнері для води (A15), та поставте контейнер для води на місце в прилад, потім натисніть **OK / ☉**;
- Поставте вже порожню ємність, що використовувалася для збору розчину для видалення накипу під блоком подачі гарячої води. Натисніть **OK / ☉**;
- «Промивання Підтвердити?»: натисніть **OK / ☉**;
- «Триває промивання». Гаряча вода виходить з блоку подачі гарячої води;
- «Спорожнити піддон для крапель»: Після завершення другого циклу промивання зніміть, опорожніть та встановіть на місце піддон для збору крапель (A19) та контейнер для кавової гущі (A17). Натисніть **OK / ☉**;
- Після завершення видалення накипу, натисніть **OK / ☉**;
- Спорожніть ємність, що використовувалася для збору води для промивання, зніміть контейнер для води та наповніть його свіжою водою до рівня MAX, потім знову вставте в прилад.

Тепер цикл видалення накипу завершився.

Будь ласка, зверніть увагу:

- Якщо цикл видалення накипу було завершено неправильно (напр. нестача електроенергії) ми рекомендуємо повторити цикл;

- Це нормально, якщо після процедури зняття накипу в контейнері для збору гущі (A17) з'явиться вода;
- Якщо контейнер для води не був наповнений до МАКСИМАЛЬНОГО рівня, наприкінці циклу декальцинації, прилад потребуватиме виконання третього циклу промивання, щоб забезпечити повне видалення розчину для зняття накипу з внутрішньої системи. Перед початком промивання, пам'ятайте, що потрібно спорожнити піддон для крапель.

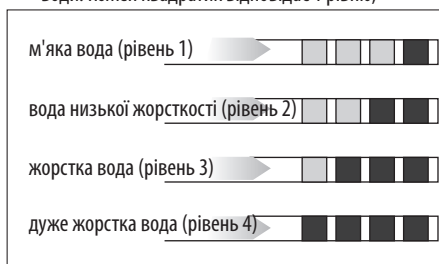
13. НАЛАШТУВАННЯ ЖОРСТКОСТІ ВОДИ

Запит на видалення накипу відображається через передбачений проміжок часу, який залежить від жорсткості води.

Машина має попередні заводські налаштування на 4 рівень жорсткості. За бажанням можна запрограмувати машину у залежності від реальної жорсткості води мережі водопостачання у різних регіонах, що може зменшити частоту проведення процедури зі зняття накипу.

13.1 Вимірювання жорсткості води

- Витягніть з упаковки реактивну смужку «TOTAL HARDNESS TEST» («ТЕСТ ЗАГАЛЬНОЇ ЖОРСТКОСТІ») (C1) (що додана до інструкції на англійській мові);
- Занурити смужку повністю у склянку з водою приблизно на одну секунду;
- Витягти смужку з води та трохи струсити її. Після приблизно однієї хвилини ви побачите 1, 2, 3 або 4 квадратики червоного кольору, у залежності від жорсткості води. Кожен квадратик відповідає 1 рівню;



13.2 Налаштування жорсткості води

- Натисніть **☉ / esc (B2)**, щоб увійти в меню;
- Натискайте стрілки прокрутки **⌚ / ◀ (B3)** чи **▶ / ☐ (B10)** до тих пір, поки не з'явиться потрібний пункт «Загальне»;
- Натисніть **OK / ☉ (B11)** для підтвердження;
- Натискайте стрілки прокрутки **⌚ / ◀** чи **▶ / ☐** тих пір, поки не відобразиться напис «Жорсткість води»;
- Натисніть **OK / ☉**. На дисплеї (D5) з'являться поточні значення, а значення «Новий» мигатиме;
- Оберіть нове бажане значення та встановіть його за допомогою стрілок прокрутки **⌚ / ◀** або **▶ / ☐**;

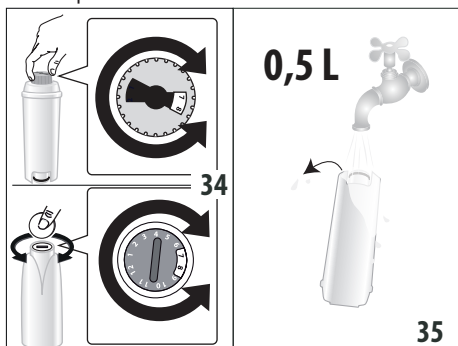
7. Після обрання кількості натисніть OK / OK .
 Дисплей повертається до попередньої сторінки.
 Двічі натисніть C / ESC , щоб повернутися до головного екрану.

14. ФІЛЬТР ДЛЯ ПОМ'ЯКШЕННЯ ВОДИ

Деякі моделі оснащено фільтром для пом'якшення води (C4). Якщо на вашій моделі його немає, ми рекомендуємо вам придбати фільтр, звернувшись до Сервісного центру De'Longhi. Для правильного використання фільтра, виконуйте нижченаведені інструкції.

14.1 Встановлення фільтра

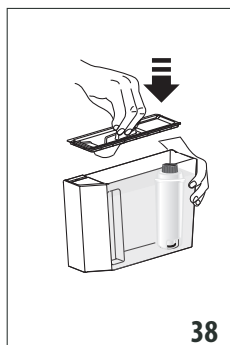
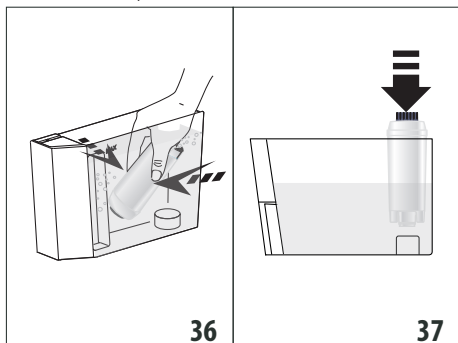
1. Витягніть фільтр (C4) з упаковки. Диск індикатора дати може варіюватися у залежності від фільтра, що йде у комплекті.
2. Повертайте диск індикатора дати (мал. 34), до тих пір поки не будуть відображатися наступні 2 місяця використання.



Будь ласка, зверніть увагу

Термін експлуатації фільтра складає два місяці при нормальній роботі. Якщо кавоварка не використовується з встановленим фільтром, він працюватиме максимум три тижні.

3. Щоб активувати фільтр, пропустіть воду з крану через отвір у фільтрі, як показано на мал. 35, поки вода не почне виходити крізь бокові отвори приблизно протягом хвилини;



4. Вийміть контейнер для води (A14) з приладу та наповніть його водою;
5. Вставте фільтр у контейнер з водою та повністю занурте його приблизно на десять секунд, нахиливши та злегка притиснувши, щоб вийшли повітряні бульбашки (мал.36);











6. Вставте фільтр у його гніздо (A15) та натисніть повністю до упору (мал. 37);
7. Закрийте контейнер для води кришкою (A13) (мал. 38), потім встановіть контейнер у кавоварку;
8. Коли ви встановите фільтр, ви повинні повідомити прилад про його наявність.
9. Натисніть C / ESC (B2), щоб увійти в меню «Налаштування»;
10. Натискайте стрілки прокрутки $\text{Left} / \text{Right}$ (B3) чи Up / Down (B10) до тих пір, поки не відобразиться напис «Техобслуговування», потім натисніть OK / OK (B11);
11. Натискайте стрілки прокрутки до тих пір, поки на дисплеї не з'явиться напис «Встановіть фільтр», потім натисніть OK / OK ;
12. Натисніть OK / OK для підтвердження;
13. Поставте порожній контейнер мінімальним об'ємом 500 мл під блок подачі гарячої води (C6), потім натисніть OK / OK (мал. 8), щоб почати подачу;
14. Прилад починає подавати воду;
15. Після того, як потік гарячої води припиниться, прилад автоматично перейде в режим готовності до використання.

Тепер фільтр було активовано і ви можете використовувати свою кавомашину.

14.2 Заміна фільтра

Замініть фільтр (C4) коли прилад повідомить про це. Щоб одразу виконати заміну, натисніть OK / OK (B11) та слідуйте інструкціям, починаючи з кроку 8. Щоб замінити фільтр пізніше, натисніть C / ESC (B2). Символ Filter з'являється на дисплеї, щоб нагадати вам про необхідність замінити фільтр. Щоб виконати заміну, виконайте наступні дії:

1. Зніміть контейнер для води (A14) та зношений фільтр;
2. Витягні новий фільтр з упаковки та виконайте дії, описані в пунктах 2, 3, 4, 5, 6 та 7 попереднього розділу;
3. Натисніть C / ESC , щоб увійти в меню «Налаштування»;

4. Натискайте стрілки прокрутки  / ◀ (B3) чи ▶ /  (B10) до тих пір, поки не відобразиться напис «Техобслуговування», потім натисніть  / .
5. Натискайте стрілки вибору до тих пір, поки на дисплеї не з'явиться напис "Замініть фільтр", потім натисніть  / .
6. Натисніть  /  для підтвердження;
7. Поставте порожній контейнер мінімальним об'ємом 500 мл під блок подачі гарячої води (C6), потім натисніть  /  (мал. 8), щоб почати подачу;
8. Після того, як потік гарячої води припиниться, прилад автоматично перейде в режим готовності до використання.















Тепер новий фільтр активовано і ви можете використовувати кавомашину.

Будь ласка, зверніть увагу:

Через два місяці (див. індикатор дати) або, коли прилад не використовувався протягом 3 тижнів, ви повинні замінити фільтр, навіть якщо повідомлення ще не з'являлося.

14.3 Зняття фільтра

Якщо ви хочете використовувати прилад без фільтра (C4), ви повинні зняти його та повідомити прилад про його відсутність. Продовжуйте у наступному порядку:

1. Зніміть контейнер для води (A14) та витягніть зношений фільтр;
2. Натисніть  /  (B2) , щоб увійти в меню «Налаштування»;
3. Натискайте стрілки прокрутки  / ◀ (B3) чи ▶ /  (B10) до тих пір, поки не відобразиться напис «Техобслуговування», потім натисніть  /  (B11);
4. Натискайте стрілки прокрутки  / ◀ або ▶ /  до тих пір, поки не з'явиться "Витягніть фільтр", після чого натисніть  / .
5. Натисніть  /  та підтвердіть зняття. Прилад повертається до попередньої сторінки;
6. Потім двічі натисніть  /  , щоб вийти з меню.

Будь ласка, зверніть увагу:

Через два місяці (див. індикатор дати) або, коли прилад не використовувався протягом 3 тижнів, ви повинні замінити фільтр, навіть якщо повідомлення ще не з'являлося.

15. ТЕХНІЧНІ ДАНІ

Напруга:	220-240 V~ 50/60 Гц макс. 10А
Поглинаюча потужність:	1450 Вт
Тиск:	1,5МПа (15 бар)
Максимальна ємність контейнеру для води:	2 л
Розмір ДхГхВ:	260x470x360 мм
Довжина кабеля живлення:	1200 мм
Вага:	11 кг

Максимальна ємність контейнеру для кавових зерен: 380 г

De'Longhi залишає за собою право в будь-який момент змінювати технічні характеристики та стилізацію своєї продукції, не порушуючи її функціональність та якість.






15.1 Поради щодо енергозбереження

- Щоб зменшити споживання енергії, після приготування одного або декількох напоїв зніміть контейнер (D) або додаткове приладдя.
- Установіть автоматичне відключення на 15 хвилин (див. розділ "6.4 Загальне");
- Активуйте режим Енергозбереження (див. пункт "6.4 Загальне");
- Виконуйте процедуру видалення накипу за запитом приладу (див. розділ "12. Видалення накипу").

16. ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕЇ

ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕЇ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
Наповніть контейнер свіжою водою	Недостатньо води в контейнері для води (A14).	Наповнити контейнер для води та/або правильно його встановити, натиснувши до упору, почувши при цьому клацання фіксації (мал. 4).
Встав. конт. для води	Контейнер для (A14) води було встановлено неправильно.	Вставте контейнер для води правильно та натисніть до упору (мал. 4).
Зливання контейнер для кавової гущі	Контейнер для кавової гущі (A17) повністю заповнений.	Спорожніть контейнер для кавової гущі та піддон для збору крапель (A19), очистіть та встановіть на місце. Важливо: при знятті піддону для крапель ОБОВ'ЯЗКОВО завжди чистити контейнер для кавової гущі навіть, якщо він трішки заповнений. Якщо цього не робити, може статися так, що коли Ви будете готувати наступного разу каву, контейнер переповниться, що призведе до засмічення кавомашини.
Вставте контейнер для кавової гущі	Після очищення контейнер для кавової гущі (A17) не був встановлений на місце.	Витягніть піддон для збору крапель (A19) та вставте контейнер для кавової гущі.
Додайте мелену каву ESC щоб відмінити	Була обрана функція мелена кава, але в воронку (A4) кава не була засипана.	Насипте мелену каву у воронку або вийдіть з функції "мелена кава".
Додайте мелену каву ESC ОК	Було замовлено каву LONG з використанням меленої кави	Насипте одну мірну ложку меленої кави у воронку для меленої кави (A4) та натисніть  (B11), щоб продовжити за вершити приготування.
Наповніть контейнер для кавових зерен ESC щоб відмінити	Скінчилися кавові зерна.	Наповніть контейнер для зерен (A4) (мал. 8).
	Засмітілася воронка для меленої кави (A4) .	Очистити воронку за допомогою щітки (C5), як описано в розділі "11.8 Очищення воронки для меленої кави".
Помел дуже дрібний Відрегулюйте помел ESC щоб відмінити	Помел дуже дрібний, тому кава подається занадто повільно або зовсім не виходить.	Потрібно повторити приготування кави та повернути рукоятку регулювання ступеня помелу (A5) (мал. 11) на одну поділку у напрямку до цифри 7 за годинниковою стрілкою під час роботи кавомолки. Якщо після приготування, принаймні, 2 порцій кави, ця проблема не зникає, повторіть процедуру коригування, повернувши ручку регулювання ступеню помелу ще на одну поділку (див. розділ "7.4 Регулювання помелу кави"). Якщо проблема не усувається, переконайтеся, що контейнер для води (A14) вставлений правильно.
	Якщо є пом'якшувальний фільтр для води (C4) , може статися так, що з нього вийшло повітря всередину системи, що і стало причиною блокування подачі.	Вставте блок подачі гарячої води (C) в кавомашину та злийте трохи води, поки потік не стане нормальним.
Менше кави ESC щоб відмінити	Було використано забагато кави.	Зменшіть міцність, натиснувши  (B11) або зменшіть кількість меленої кави.




ПОВІДОМЛЕННЯ НА ДИСПЛЕЇ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
Вставте блок подачі води	Блок подачі гарячої води (C6) не було вставлено або вставлено неправильно.	Повністю вставте блок подачі води (мал. 5).
Вставте контейнер для молока	Контейнер для молока (D) було вставлено неправильно.	Вставити контейнер для молока (мал. 16) до упору.
Вставте заварювальний блок	Після очищення ви не вставили заварювальний блок.	Вставте заварювальний блок, як описано в розділі "11.9 Очищення заварювального блоку".
Система подачі води порожня Наповніть систему Гаряча вода Підтвердити?	Система водопостачання порожня.	Натисніть  (B11) та злийте воду через блок подачі (C6). Якщо проблема не усувається, переконайтеся, що контейнер для води (A14) вставлений правильно.
Натисніть ОК для ОЧИЩЕННЯ	Контейнер для молока (D) було вставлено, а ручка регулювання молочної піни (D1) в положенні "CLEAN".	Щоб продовжити функцію ОЧИЩЕННЯ, натисніть  (B11) або поверніть ручку регулювання пінки в інше положення.
Регулятор на CLEAN ESC щоб відмінити	Ви щойно приготували молоко і трубки всередині контейнера для молока (D) потрібно почистити.	Поверніть регулятор пінки (D1) на напис CLEAN ("ОЧИСТИТИ") (мал. 20).
Поверніть регулятор молочної пінки	Контейнер для молока (D) було вставлено, а ручка регулювання молочної піни (D1) в положенні "CLEAN".	Поверніть регулятор молочної пінки в одне з положень спінування молока.
Видаліть накип ESC щоб відмінити ОК щоб видалити накип (~45 хвилин)	Потрібно видалити накип в приладі.	Необхідно виконати процедуру видалення накипу, що описана в розділі "12. Видалення накипу" .
Замініть фільтр ESC щоб відмінити ОК щоб замінити	Фільтр для пом'якшення води "C4. Filtro addolcitore (se previsto)" зношений.	Замініть фільтр або зняти, як описано в розділі "14. Фільтр для пом'якшення води".
Звичайний аварійний сигнал	Прилад всередині дуже забруднений.	Ретельно очистити прилад, як описано в розділі "11. Очищення". Якщо повідомлення відображається навіть після очищення, зверніться до сервісного центру.
	Потрібно очистити трубки всередині контейнеру для молока (D).	Поверніть регулятор пінки (D1) на напис CLEAN ("ОЧИСТИТИ") (мал. 17).
	Фільтр для пом'якшення води (C4) зношений, його потрібно замінити або зняти.	Замінити фільтр або зняти, як описано в розділі "14. Фільтр для пом'якшення води".
	Потрібно видалити накип в приладі.	Необхідно виконати процедуру видалення накипу, що описана в розділі "12. Видалення накипу" . Прилад може запросити проведення циклу видалення накипу через дуже короткі проміжки часу. Це нормально і пов'язано з вдосконаленою системою управління приладу.
ECO	Увімкнено режим енергозбереження.	Щоб вимкнути режим енергозбереження, вкажіть вказівки, наведені в розділі "6.4 Загальне" - "Енергозбереження."

17. УСУНЕННЯ НЕСПРАВНОСТЕЙ

Нижче наведено перелік можливих несправностей.

Якщо проблему неможливо вирішити за допомогою цих вказівок, зверніться до Сервісного центру.

НЕСПРАВНІСТЬ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
Кава не гаряча.	Чашки не були підігріті.	Підігрійте чашки, обливши їх гарячою водою (Примітка: ви можете використати функцію гарячої води).
	Внутрішній контур приладу охолонув, тому що пройшло 2/3 хвилини після приготування останньої кави.	Перед приготуванням кави підігрійте заварувальний блок, виконавши цикл промивання (див. розділ "6.1 Промивання").
	Було встановлено низьку температуру кави.	Встановіть вищу температуру кави в меню (див. розділ "6.4 Загальне" "Налаштування температури:").
Кава розбавлена і зовсім без пінки.	Кава була помелена дуже грубо.	Поверніть регулятор помелу кави (A5) на один клік проти годинникової стрілки в напрямку цифри «1» під час роботи кавомолки (мал. 11). Продовжуйте просувати на одну поділку за раз, поки подача не буде задовільною. Результат ви побачите лише після приготування 2 чашок кави (див. розділ "7.4 Регулювання помелу кави").
	Кава не підходить.	Використовуйте каву для кавомашин еспресо.
Кава подається дуже повільно або краплями.	Кава була помелена дуже дрібно.	Поверніть регулятор помелу кави (A5) на один клік за годинниковою стрілкою в напрямку цифри «7» під час роботи кавомолки (мал. 11). Продовжуйте просувати на одну поділку за раз, поки подача не буде задовільною. Результат ви побачите лише після приготування 2 чашок кави (див. розділ "7.4 Регулювання помелу кави").
Кава LONG занадто вершкова	Кава була помелена дуже дрібно.	Поверніть регулятор помелу кави "A5. Ручка регулювання ступеню помелу" на один клік за годинниковою стрілкою в напрямку цифри «7» під час роботи кавомолки (мал. 11). Продовжуйте просувати на одну поділку за раз, поки подача не буде задовільною. Ефект відчутний лише після приготування 2 чашок кави.
Прилад не буде готувати каву	Прилад виявив забруднення внутрішнього контуру. На дисплеї відображається «Будь-ласка, чекайте».	Зачекайте, поки прилад не буде готовий та знову оберіть потрібний напій. Якщо проблема не усувається, зверніться до сервісного центру.
Кава не виходить з одного або з обох отворів блоку подачі.	Блок подачі кави (A9) заблокований.	Почистіть носики за допомогою зубочистки (мал. 23).
Прилад не увімкнений	Його не підключено до електромережі.	Вставте вилку у розетку мережі електроживлення (мал. 1).
Не можна витягнути заварувальний блок	Прилад було відключено неправильно	Вимкніть прилад, натиснувши кнопку  (A7) (мал. 9) (див. розділ "5. Вимкнення приладу").
		➔

НЕСПРАВНІСТЬ	МОЖЛИВА ПРИЧИНА	СПОСІБ УСУНЕННЯ
Наприкінці процедури видалення накипу, прилад виконає третє промивання	Під час двох циклів промивань, контейнер для води (A14) не було наповнено до відмітки MAX.	Слідуйте інструкціям, що з'являються на дисплеї приладу, але спочатку спорожніть піддон для крапель (A19), щоб уникнути протікання рідини.
Молоко не витікає з блоку подачі молока (D3)	Кришечка контейнеру для молока (D1) забруднилася	Очистити кришку контейнера для молока, як описано в розділі "11.10 Очищення контейнеру для молока".
	Переконайтеся, що трубка всмоктування молока (D4) правильно розташована на задній частині кришки контейнера для молока (мал. 14)	Вставте трубку для всмоктування молока до упору
Молоко виходить з блоку подачі молока великими бульбашками або бризками (D3) або недостатньо спінюється	Молоко недостатньо холодне або не частково знежирене або не знежирене	Використовуйте знежирене або напівзнежирене молоко при температурі холодильника (прибл. 5°C). Якщо ви не отримали бажаний результат, спробуйте змінити марку молока.
	Регулятор спінювання молока (D1) відрегульований неправильно.	Відрегулювати його, слідуючи інструкції в розділі "8.2 Регулювання кількості пінки".
	Кришка контейнеру для молока (D1), ручка регулювання пінки (D1), або трубка для всмоктування молока (D4) забруднилися	Очистіть кришку контейнеру для молока, ручку регулювання та трубку для всмоктування молока, як описано в розділі. "11.10 Очищення контейнеру для молока".
	Розпилювач гарячої води (A10) забруднений	Очистіть розпилювач, як описано в розділі "11.11 Очищення розпилювача для гарячої води".
Машина видає звуки або невеликі хмаринки пари в той час, коли не використовується	Прилад готовий до використання, або нещодавно він був вимкнений, та конденсат накріпає у гарячий випарник	Це звичайне функціонування. Щоб знизити це явище, спорожніть піддон для збору крапель.

SPIS TREŚCI

1. WPROWADZENIE	102
1.1 Litery w nawiasach	102
1.2 Problemy i naprawy	102
2. OPIS.....	102
2.1 Opis urządzenia	102
2.2 Opis panelu sterowania (dotykowy).....	102
2.3 Opis akcesoriów	102
2.4 Opis pojemnika na mleko	102
3. PIERWSZE URUCHOMIENIE URZĄDZENIA. 103	
4. WŁĄCZANIE URZĄDZENIA	103
5. WYŁĄCZANIE URZĄDZENIA	104
6. USTAWIENIA MENU	104
6.1 Płukanie.....	104
6.2 Język.....	104
6.3 Konserwacja.....	104
6.4 Ogólne	104
6.5 Statystyki	105
7. PRZYGOTOWANIE KAWY	105
7.1 Tymczasowa zmiana aromatu kawy.....	105
7.2 Przygotowanie automatycznych przepisów przy użyciu kawy w ziarnach.....	106
7.3 Przygotowanie kawy z kawy mielonej	107
7.4 Regulacja młynka do kawy.....	107
7.5 Porady w celu uzyskania kawy o wyższej temperaturze	108
8. PRZYGOTOWYWANIE NAPOJÓW Z MLEKIEM .. 108	
8.1 Napełnić i założyć pojemnik na mleko.....	108
8.2 Wyregulować ilość pianki.....	108
8.3 Automatyczne przygotowywanie napojów mlecznych	109
8.4 Czyszczenie pojemnika na mleko po każdym użyciu	109
9. PROGRAMOWANIE I WYBÓR	109
10. WYTWARZANIE GORĄCEJ WODY	110
11. CZYSZCZENIE	110
11.1 Czyszczenie ekspresu.....	110
11.2 Czyszczenie wewnętrznego obwodu urządzenia	110
11.3 Czyszczenie pojemnika na fusy.....	110
11.4 Czyszczenie tacki na skropliny	111
11.5 Czyszczenie wnętrza urządzenia	111
11.6 Czyszczenie zbiornika na wodę	111
11.7 Czyszczenie otworów dozownika kawy.....	111
11.8 Czyszczenie lejka do kawy mielonej.....	111
11.9 Czyszczenie automatu zaparzającego.....	111
11.10 Czyszczenie pojemnika na mleko	112
11.11 Czyszczenie rurki gorącej wody	113
12. ODKAMIENIANIE.....	113
13. PROGRAMOWANIE TWARDOCI WODY.....	114
13.1 Pomiar twardości wody.....	114
13.2 Ustawienie twardości wody	114
14. FILTR ZMIĘKCAJĄCY	114
14.1 Montaż filtra	114
14.2 Wwymiana filtra	115
14.3 Usunięcie filtra	115
15. DANE TECHNICZNE	116
15.1 Zalecenia dotyczące Oszczędności energetycznej.....	116
16. KOMUNIKATY POJAWIAJĄCE SIĘ NA WYŚWIETLACZU	116
17. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW	118

Przed rozpoczęciem użytkowania, należy uważnie przeczytać broszurę, w której wskazano ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa.

1. WPROWADZENIE

Dziękujemy za wybranie automatycznego ekspresu do kawy i kawy cappuccino.

Życzymy udanego korzystania z Waszego nowego urządzenia. Prosimy o poświęcenie kilku minut na przeczytanie niniejszej instrukcji obsługi. W ten sposób unikniecie niebezpieczeństwa lub uszkodzenia urządzenia.

1.1 Litery w nawiasach

Litery w nawiasach odpowiadają legendzie podanej w Opisie urządzenia (str. 2-3).

1.2 Problemy i naprawy

W przypadku problemów, należy spróbować je rozwiązać, stosując się do wskazówek z rozdziałów „16. Komunikaty pojawiające się na wyświetlaczu” i „17. Rozwiązywanie problemów”.

Jeżeli próby rozwiązania problemu okażą się nieskuteczne lub w razie konieczności uzyskania dodatkowych wyjaśnień, skontaktować się biurem obsługi klienta, dzwoniąc pod numer podany w załączniku „Biuro Obsługi Klienta”.

Jeżeli Waszego kraju nie ma na liście, należy zadzwonić pod numer podany w karcie gwarancji. W przypadku konieczności naprawy zwrócić się wyłącznie do Biura Obsługi Klienta firmy De'Longhi. Adresy zostały podane w karcie gwarancji załączonej do urządzenia.

2. OPIS

2.1 Opis urządzenia

(str. 2 - A)

- A1. Pokrywa pojemnika na ziarna
- A2. Pokrywa lejka do wsypywania kawy mielonej
- A3. Pojemnik na ziarna
- A4. Lejek do wsypywania kawy mielonej
- A5. Pokrętko regulacji stopnia zmielenia kawy
- A6. Tacka na filiżanki
- A7. Przycisk ON/STAND-BY
- A8. Kabel zasilający
- A9. Dozownik kawy (z regulowaną wysokością)
- A10. Dysza gorącej wody i pary
- A11. Drzwiczki automatu zaparzającego
- A12. Automat zaparzający
- A13. Pokrywa zbiornika na wodę
- A14. Zbiornik na wodę
- A15. Schowek na filtr zmiękczejący
- A16. Zbiornik na skropliny
- A17. Pojemnik na fusy
- A18. Podstawa na filiżanki
- A19. Tacka na skropliny

A20. Wskaźnik poziomu wody w tacce na skropliny

2.2 Opis panelu sterowania (dotykowy)

(str. 3 - B)

- B1. Wyświetlacz
- B2. ☉ / esc : Menu ustawień urządzenia / wcisnąć, aby wyjść z menu
- B3. ☺ / ◀ : Personalizacja napojów / strzałka nawigacji

Napoje wybierane bezpośrednio:

B4. Milk		1 filiżanka mleka
B5. Latte Macchiato		1 filiżanka latte macchiato
B6. Cappuccino		1 filiżanka cappuccino
B7. Espresso		1 filiżanka espresso
B8. Kawa		1 filiżanka kawy
B9. Long		1 filiżanka Long

B10. ▶ / ☰ : Strzałka nawigacji / Menu wyboru napojów (inne niż napoje wybierane bezpośrednio):

- 2 Espresso
- Ristretto
- 2 Ristretto
- Espresso Lungo
- 2 Espresso Lungo
- Doppio+
- Caffe latte
- Hot Water
- Flat White
- Cappuccino mix

B11. ☼ / ☾ : Aby potwierdzić wybór / Wybrać aromat

Zwróć Uwagę:

Aby uaktywnić ikony wystarczy delikatnie dotknąć.

2.3 Opis akcesoriów

(str. 3 - C)

- C1. Pasek kontrolny twardości wody „Total Hardness Test”
- C2. Miarka do kawy mielonej
- C3. Odkamieniacz
- C4. Filtr zmiękczejący (jeżeli przewidziano)
- C5. Pędzelek do czyszczenia
- C6. Dysza gorącej wody

2.4 Opis pojemnika na mleko

(str. 3 - D)

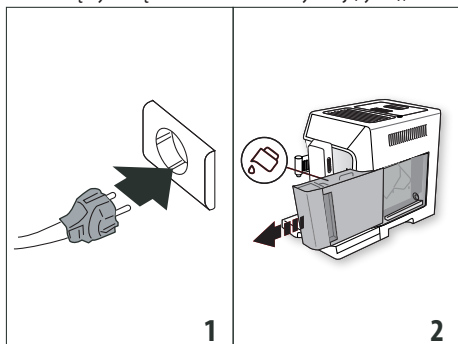
- D1. Pokrętko regulacji pianki i funkcji CLEAN
- D2. Pokrywa ze spieniaczem do mleka
- D3. Rurka wytwarzania spienionego mleka
- D4. Rurka zanurzana w mleku
- D5. Pojemnik na mleko

3. PIERWSZE URUCHOMIENIE URZĄDZENIA

Zwróć uwagę:

- Przy pierwszym użyciu wypłukać pod gorącą wodą wszystkie zdejmowane akcesoria, przeznaczone do kontaktu z wodą lub mlekiem.
- Podczas pierwszego użycia obwód wody jest pusty i dlatego urządzenie może emitować hałas: zmniejszy się on w miarę napełniania obwodu.
- Ekspres został sprawdzony przez producenta przy użyciu kawy, dlatego jest rzeczą całkowicie normalną, że w młynku znajdują się jej ślady. Gwarantujemy, że niniejszy ekspres do kawy jest nowy.

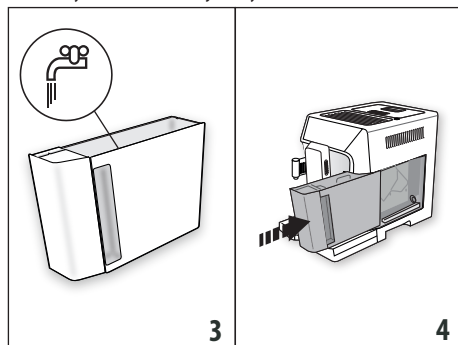
1. Podłączyć urządzenie do sieci elektrycznej (rys. 1);



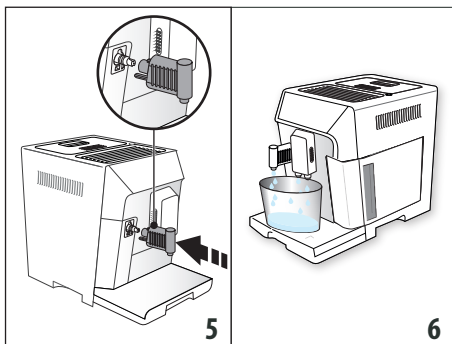
2. „Language” (język): wcisnąć strzałki nawigacji / (B3) lub (B10) dopóki nie wyświetli się żądany język: następnie wcisnąć (B11), aby potwierdzić.

Następnie, wykonać czynności zgodnie z instrukcjami podanymi na wyświetlaczu urządzenia:

3. Wyjąć zbiornik na wodę (A14) (rys. 2), napełnić do poziomu MAX (wybitego na zbiorniku) zimną wodą (rys. 3); włożyć zbiornik na miejsce (rys. 4);



4. Sprawdzić, czy dysza gorącej wody (C6) została założona (A10) (rys. 5) i ustawić pod nią pojemnik (rys. 6) o minimalnej pojemności 100 ml;



5. Wcisnąć (B11), aby potwierdzić: urządzenie wytworzy wodę z dyszy a następnie wyłączy się. W tym momencie, ekspres jest gotowy do normalnego użytkowania.

Zwróć uwagę:

- Przy pierwszym użyciu należy zaparzyć 4-5 kaw cappuccino celem uzyskania zadowalającego efektu.
- Aby zapewnić lepsze funkcjonowanie urządzenia, zaleca się zainstalowanie filtra zmiękczającego (C4) według wskazówek przedstawionych w rozdziale „14. Filtr zmiękczający”. Jeżeli Wasz model nie posiada filtra, można go dostać w Autoryzowanym Centrum Serwisowym firmy De’Longhi.

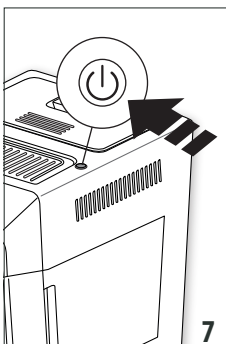
4. WŁĄCZANIE URZĄDZENIA

Zwróć uwagę:

Przy każdym włączeniu, urządzenie automatycznie przeprowadza cykl podgrzewania i płukania, którego nie można przerwać. Będzie gotowe do użycia wyłącznie po zakończeniu takiego cyklu.

Ryzyko oparzenia!

Podczas płukania, z otworów dozownika kawy (A9) wypływa niewielka ilość gorącej wody, zbieranej do znajdującej się na dole tacki na skropliny (A19). Należy uważać, by nie poparzyć się rozpryskującą się wodą.




- W celu wyłączenia urządzenia nacisnąć na przycisk (A7) (rys. 7).
- Po zakończeniu nagrzewania, urządzenie automatycznie przeprowadzi płukanie; w ten sposób, oprócz podgrzania bojlera, urządzenie wprowadzi gorącą wodę do wewnętrznych obwodów, aby i one zostały podgrzane.

Urządzenie będzie gotowe do użycia, gdy pojawi się strona główna.


5. WYŁĄCZANIE URZĄDZENIA

Przy każdym wyłączeniu, jeżeli wcześniej przygotowano kawę, urządzenie wykonuje automatyczny cykl płukania.

1. W celu wyłączenia urządzenia, nacisnąć na przycisk  (A7) (rys. 7).
2. Jeżeli przewidziano, urządzenie przeprowadzi płukanie i wyłączy się (stand-by).

Zwróć uwagę:

Jeśli urządzenie nie będzie używane przez dłuższy okres czasu, należy je odłączyć od sieci elektrycznej:

1. Wyłączyć urządzenie, wciskając przycisk  (A7)(rys. 7);
2. Odłączyć zasilanie wyjmując wtyczkę z gniazdka.

Uwaga!

Nigdy nie wyjmować wtyczki, gdy urządzenie jest włączone.










6. USTAWIENIA MENU

Menu składa się z 5 pozycji, z których niektóre posiadają pod-grupy:

- Płukanie; - Ustaw temperaturę,
- Język; - Twardość wody,
- Konserwacja: - Auto wyłączenie,
- Odkamienianie, -Oszczędność energetyczna,
- Zainstaluj filtr, - Sygnał dźwiękowy,
- (jeżeli filtr został zainstalowany): Wymień filtr, - Napoje ust. fabrycznie,
- (jeżeli filtr został zainstalowany): Wyjmij filtr • Ustawienia fabryczne;
• Statystyki.
- Ogólne:

6.1 Płukanie

Za pomocą tej funkcji można wytworzyć gorącą wodę z dozownika kawy (A9) i dyszy gorącej wody (C6), jeżeli założona, w celu umycia i podgrzania wewnętrznego obwodu urządzenia.















1. Ustawić pojemnik o minimalnej pojemności 200 ml pod dozownikiem kawy i dyszą gorącej wody (rys. 6);
2. Wcisnąć  /  (B2) aby wejść do menu;
3. Wcisnąć strzałki nawigacji  /  (B3) lub  (B10), dopóki nie wyświetli się żądana pozycja;
4. Wcisnąć  /  (B11): po kilku sekundach, najpierw z dozownika kawy, a następnie z dyszy gorącej wody (jeżeli założona), wypłynie gorąca woda, która umyje i podgrzeje wewnętrzny obwód urządzenia;
5. Aby przerwać funkcję, należy wcisnąć przycisk  /  lub poczekać na automatyczne wyłączenie.

Zwróć uwagę:

- Jeżeli nie stosuje się ekspresu przez dłużej niż 3-4 dni, przed ponownym użyciem, po jego włączeniu zalecane jest przeprowadzenie 2-3 płukań;
- Jest normalne, że po takiej funkcji, w pojemniku na fusy (A17) znajduje się woda.

6.2 Język

Aby zmienić język na wyświetlaczu (D5), należy:

1. Wcisnąć  /  (B2) aby wejść do menu;
2. Wcisnąć strzałki nawigacji  /  (B3) lub  (B10), dopóki nie wyświetli się żądana pozycja;
3. Wcisnąć  /  (B11);
4. Wcisnąć strzałki nawigacji  /  (B3) lub  (B10), dopóki nie wyświetli się żądany język;
5. Wcisnąć  /  (B11): urządzenie powróci do menu;
6. Następnie wcisnąć  /  (B2), aby wyjść z menu.










6.3 Konserwacja

W tej pozycji znajdują się czynności konserwacyjne, których będzie wymagał ekspres podczas całego okresu eksploatacji:

- **Odkamienianie:** Instrukcje dotyczące odkamieniania znajdują się w rozdziale „12. Odkamienianie”.
- **Zainstaluj filtr/Wymień filtr/Wyjmij filtr:** Instrukcje dotyczące instalowania/wymiany/wyjęcia filtra (C4) wskazano w rozdziale „14. Filtr zmiękczający”.









6.4 Ogólne

W tej pozycji znajdują się ustawienia umożliwiające spersonalizowanie podstawowych funkcji urządzenia:

1. Wcisnąć  /  (B2), aby wejść do menu;
2. Wcisnąć strzałki nawigacji  /  (B3) lub  (B10) , dopóki nie wyświetli się napis „Ogólne”;
3. Wcisnąć  /  (B11) aby potwierdzić;
4. Wcisnąć strzałki nawigacji  lub  , dopóki nie wyświetli się żądana pozycja:

Ustawianie temperatury:

Jeżeli chce się zmienić temperaturę wody do przygotowania kawy, należy postępować w następujący sposób:

- Wcisnąć  /  (B11). Na wyświetlaczu (D5) pojawi się aktualnie ustawiona wartość i miga wartość „Nowy”;
- Za pomocą strzałek nawigacji  /  (B3) lub  /  (B10) wybrać nową wartość, którą chce się ustawić;
- 5. Po wybraniu żądanej pozycji (niska, średnia, wysoka), wcisnąć  /  .

Urządzenie powróci do poprzedniej strony.

Zwróć uwagę:








Zmiana temperatury jest bardziej skuteczna w dużych napojach.

Twardość wody

Instrukcje dotyczące określenia i zaprogramowania twardości wody znajdują się w rozdziale „16. Programowanie twardości wody”.

Auto wyłączenie (stand-by):







Można ustawić godzinę automatycznego wyłączenia, aby urządzenie wyłączyło się po 15 lub 30 minutach, lub po 1, 2, 3 godzinach nieużywania

- Wcisnąć  /  (B11). Na wyświetlaczu (B1) pojawia się aktualnie ustawiona wartość i miga wartość „Nowy”;
- Wybrać nową wartość do ustawienia za pomocą strzałek nawigacji  /  (B3) lub  (B10);
- Po wybraniu żądanej wartości (15 min, 30 min, 1 godz. 2 lub 3 godz) wcisnąć  / .

Urządzenie powróci do poprzedniej strony.

Oszczędność energetyczna:

Aby wyłączyć lub włączyć tryb „Oszczędność energetyczna”, należy postępować w następujący sposób:

- Wcisnąć  /  (B11). Na wyświetlaczu (D5) jest wskazywany zarówno bieżący stan („Aktywny” lub „Nieaktywny”), jak również czynność, która zostanie potwierdzona za pomocą  /  („Wyłączyć?” lub „Włączyć?”);
- Wcisnąć  /  aby wyłączyć lub włączyć funkcję.







Urządzenie powróci do poprzedniej strony.

Zwróć uwagę:

- gdy funkcja jest aktywna, na wyświetlaczu pojawia się symbol „ECO”;
- W trybie oszczędności energetycznej ekspres może wymagać kilku sekund zanim zaparzy pierwszą kawę lub pierwszy napój na bazie mleka, ponieważ musi się nagrzać.
- Jeżeli pojemnik na mleko (D) jest założony, funkcja „Oszczędność energetyczna” nie działa.

Sygnal dźwiękowy:







Za pomocą tej funkcji włącza się lub wyłącza sygnał dźwiękowy. Należy postępować następująco:

- Wcisnąć  /  (B11). Na wyświetlaczu (D5) jest wskazywany zarówno bieżący stan („Aktywny” lub „Nieaktywny”), jak również czynność, która zostanie potwierdzona za pomocą  /  („Wyłączyć?” lub „Włączyć?”);
- Wcisnąć  /  aby wyłączyć lub włączyć funkcję.



Urządzenie powróci do poprzedniej strony.

Napoje ustawione fabrycznie

Dzięki tej funkcji można powrócić do ustawień fabrycznych wszystkich lub pojedynczych napojów, które zostały spersonalizowane.





- Wcisnąć  /  (B11). Na wyświetlaczu (D5) pojawią się spersonalizowane napoje i napis „Wszystkie”;
- Wybrać „Wszystkie” jeżeli chce się powrócić do ustawienia aromatu i ilości według ustawień fabrycznych dla wszystkich napojów lub wybrać żądany napój, następnie wcisnąć  / .
- Aby powrócić do ustawień fabrycznych, wcisnąć  / .



- Urządzenie potwierdzi przywrócenie ustawień i powróci do poprzedniej strony.

Przystąpić do przywrócenia ustawień kolejnego napoju lub wcisnąć  /  (B2), aby wyjść z menu.

Ustawienia fabryczne:















Za pomocą takiej funkcji są przywracane wszystkie ustawienia urządzenia i napojów (z wyjątkiem języka, pozostaje język wybrany przy pierwszym uruchomieniu).

4. Wcisnąć  /  (B11);
5. Wcisnąć  / , aby przywrócić wszystkie ustawienia;
6. Urządzenie potwierdzi przywrócenie ustawień i powróci do poprzedniej strony.

Wcisnąć  /  (B2), aby wyjść z menu.

6.5 Statystyki

W tej funkcji są wyświetlane dane statystyczne urządzenia. Aby je wyświetlić, należy:








1. Wcisnąć  /  (B2), aby wejść do menu;
2. Wcisnąć strzałki nawigacji  /  (B3) lub  /  (B10) dopóki nie wyświetli się napis „Statystyki”;
3. Wcisnąć  /  (B11): na wyświetlaczu (D5) pojawią się dane statystyczne urządzenia: przeglądać pozycje strzałkami nawigacji  /  lub  /  ;
4. Następnie wcisnąć  / , aby wyjść.

Aby powrócić na stronę główną, ponownie wcisnąć  / .


7. PRZYGOTOWANIE KAWY

7.1 Tymczasowa zmiana aromatu kawy

Aby tymczasowo spersonalizować aromat kawy w przepisach automatycznych, wcisnąć  /  (B11):

 my	Własny (jeżeli zaprogramowany) / Standard
	BARDZO ŁAGODNY
	ŁAGODNY
	ŚREDNI
	MOCNY
	BARDZO MOCNY
	(patrz „7.3 Przygotowanie kawy z kawy mielonej”)

Zwróć uwagę:

- Zmiana aromatu nie zostanie zapisana i przy kolejnym automatycznym wytwarzaniu urządzenia wybierze ustawienia początkowe ( my).

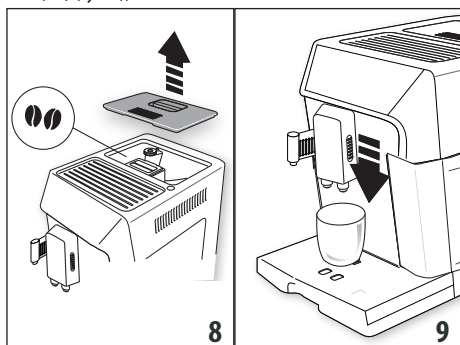
- Jeżeli po kilku sekundach od tymczasowego spersonalizowania aromatu urządzenie nie zaparzy napoju, powróci do ustawień początkowych (☉ my).

7.2 Przygotowanie automatycznych przepisów przy użyciu kawy w ziarnach

Uwaga!

Nie używaj zielonych, karmelizowanych lub kandyzowanych ziaren kawy, ponieważ mogą się przykleić do młynka i sprawić, że nie będzie się nadawał do użytku.

1. Wsypać kawę w ziarnach do odpowiedniego pojemnika (A3) (rys. 8);



2. Pod otworami dozownika kawy należy ustawić (A9):
 - 1 filiżankę, jeżeli chce się przygotować 1 kawę;
 - 2 filiżanki, jeżeli chce się przygotować 2 kawy (patrz uwaga na końcu punktu).
3. Obniżyć dozownik, aby znalazł się jak najbliżej filiżanki: w ten sposób uzyska się lepszą piankę (rys. 9);
4. Wybrać żądany rodzaj kawy:

Napoje z kawą wybierane bezpośrednio			
Przepis	Ilość	Ilość możliwa do zaprogramowania	Ustalony aromat
Espresso (B7)	≈ 40 ml	od ≈30 do ≈ 80ml	●●●●●●
Kawa (B8)	≈ 180 ml	od ≈100 do ≈240 ml	●●●●●●
Long (B9)	≈ 160 ml	od ≈115 do ≈250 ml	●●●●●●

Napoje z kawą wybierane bezpośrednio			
Napoje z kawą, które można wybrać za pomocą ▶ / ☐ (B10) i potwierdzić za pomocą ☉ / ☉ (B11)			
Ristretto	≈ 30 ml	od ≈20 do ≈40 ml	●●●●●●
Espresso Lungo	≈ 120 ml	od ≈80 do ≈180 ml	●●●●●●
Doppio+	≈ 120 ml	od ≈80 do ≈180 ml	●●●●●●+
2 Espresso	≈ 40 ml na 2 filiżanki	--	●●●●●●
2 Espresso Lungo	≈ 120 ml na 2 filiżanki	--	●●●●●●
2 Ristretto	≈ 30 ml na 2 filiżanki	--	●●●●●●

5. Rozpoczyna się wytwarzanie i na wyświetlaczu (D5) pojawia się wybrany napój oraz pasek postępu, który wypełnia się w miarę przygotowywania kawy.

Zwróć uwagę:

- Można równocześnie przygotować 2 filiżanki kawy ESPRESSO, RISTRETTO, ESPRESSO LUNGO wciskając „X2” ▶ / ☐ (B10) podczas przygotowywania jednego napoju (napis jest wyświetlany przez kilka sekund na początku przygotowywania).
- Gdy ekspres przygotowuje kawę, można w dowolnym momencie przerwać jej wytwarzanie wciskając „STOP”- ☉ / ◀ (B3) lub ☉ / esc (B2).
- Po zakończeniu wytwarzania, jeżeli chce się zwiększyć ilość kawy w filiżance, wystarczy wcisnąć (w ciągu 3 sekund) „EXTRA” - ▶ / ☐ . Po uzyskaniu żądanej ilości, przerwać wytwarzanie wciskając „STOP”- ☉ / ◀ (B3).

Po zakończeniu parzenia, urządzenie jest gotowe do kolejnego użycia.

Zwróć uwagę:

- Podczas użycia, na wyświetlaczu mogą się pojawić komunikaty (Napelnij zbiornik, Opróżnij pojemnik na fusy itp.), których znaczenie opisano w rozdziale „17. Rozwiązywanie problemów”.
- Aby uzyskać bardziej gorącą kawę, skonsultować paragraf „7.5 Porady w celu uzyskania kawy o wyższej temperaturze”.
- Jeżeli kawa wypływa kroplą za kroplą, jest zbyt słaba, z małą pianką lub jest zbyt zimna, należy przeczytać

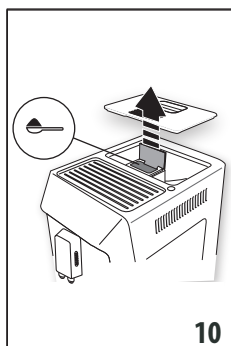
wskazówki podane w rozdziale „17. Rozwiązywanie problemów”.

- Aby spersonalizować napoje według własnych upodobań, skonsultować rozdział „9. Programowanie i wybór”.

7.3 Przygotowanie kawy z kawy mielonej

Uwaga!

- Nie wsypywać kawy mielonej do wyłączonego urządzenia, aby jej w nim nie rozsypać i nie zabrudzić ekspresu. W takim przypadku ekspres mógłby ulec uszkodzeniu.
- Wsypywać zawsze tylko 1 płaską miarkę kawy (C2), w przeciwnym wypadku wewnątrz urządzenia mogłyby się zabrudzić lub zapchać lejek (A4).
- Używając kawy mielonej, można jednorazowo przygotować tylko jedną filiżankę kawy.



1. Kilkakrotnie wcisnąć przycisk / (B11), dopóki na wyświetlaczu (D5) nie pojawi się „☕”;
2. Upewnić się, że lejek nie jest zapchany, następnie wsypać jedną płaską miarkę kawy mielonej (rys. 10);
3. Ustawić filiżankę pod otworem dozownika kawy (A9) (rys. 9);

4. Wybrać żądany rodzaj kawy:

Przepis	Ilość
Espresso (B7)	≈ 40 ml
Kawa (B8)	≈ 180 ml
Long (B9)	≈ 160 ml
Napoje z kawą, które można wybrać za pomocą / (B10) i potwierdzić za pomocą / (B4)	
Ristretto	≈ 30 ml
Espresso Lungo	≈ 120 ml

5. Rozpoczyna się wytwarzanie i na wyświetlaczu pojawia się wybrany napój oraz pasek postępu, który wypełnia się w miarę przygotowywania kawy.

Zwróć uwagę:

Po zakończeniu wytwarzania, jeżeli chce się zwiększyć ilość kawy w filiżance, wystarczy wcisnąć (w ciągu 3 sekund) „EXTRA” - / (B10) . Po osiągnięciu żądanej ilości, przerwać wytwarzanie wciskając / (B3) .

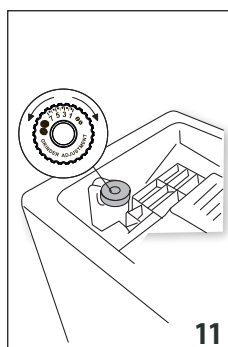
Uwaga! Podczas przygotowywania kawy LONG :

W połowie przygotowywania, urządzenie wymaga wsypania nowej płaskiej miarki kawy mielonej: wsypać i wcisnąć / (B11).

Zwróć uwagę:

- Jeśli tryb „Oszczędność energetyczna” jest aktywny, wytwarzanie pierwszej kawy może wymagać kilku sekund.
- Podczas użycia, na wyświetlaczu mogą się pojawić komunikaty (Napełnij zbiornik, Opróżnij pojemnik na fusy itp.), których znaczenie opisano w rozdziale „17. Rozwiązywanie problemów”.
- Aby uzyskać bardziej gorącą kawę, skonsultować paragraf „7.5 Porady w celu uzyskania kawy o wyższej temperaturze”.
- Jeżeli kawa wyływa kropla za kroplą, jest zbyt słaba, z małą pianką lub jest zbyt zimna, należy przeczytać wskazówki podane w rozdziale „17. Rozwiązywanie problemów”.

7.4 Regulacja młynka do kawy



Nie należy regulować młynka do kawy, przynajmniej początkowo, ponieważ jest on fabrycznie ustawiony na odpowiednie wytwarzanie kawy.

Jeżeli jednak, po zaparzeniu pierwszych kaw okaże się, że wytwarzanie kawy jest zbyt słabe i z małą ilością pianki lub jest wytwarzana zbyt wolno (kropla za kroplą), należy poprawić ustawienie przy pomocy pokrętki regulacji stopnia zmielenia kawy (A5) (rys. 11).

Zwróć uwagę:

Pokrętło regulacji może być używane wyłącznie podczas pracy młynka do kawy, na początkowym etapie przygotowywania napojów na bazie kawy.

Jeżeli kawa wyływa zbyt wolno lub nie wyływa wcale, przekręć pokrętło zgodnie z kierunkiem ruchu wskazówek zegara o jeden przeskok w stronę numeru 7.

Natomiast, aby uzyskać mocniejszą kawę oraz poprawić wygląd pianki, przekręć je w kierunku przeciwnym do kierunku ruchu wskazówek zegara o jeden przeskok do 1 (nie więcej niż jeden przeskok na raz, w przeciwnym wypadku kawa może wyływać kroplami).

Efekt tej zmiany widoczny jest dopiero po przygotowaniu co najmniej 2 kolejnych kaw. Jeżeli po takiej regulacji nie uzyska

się żądanego rezultatu, konieczne będzie powtórzenie korekty, obracając pokrętkę o jeden przeskok.

7.5 Porady w celu uzyskania kawy o wyższej temperaturze

Aby uzyskać bardziej gorącą kawę zaleca się:

- przeprowadzić płukanie wybierając funkcję „Płukanie” w menu ustawień (paragraf „6.1 Płukanie”);
- ogrzać gorącą wodą filizanki za pomocą funkcji gorącej wody (patrz rozdział „10. Wytwarzanie gorącej wody”);
- zwiększyć temperaturę kawy w menu „Ustawienia” (patrz punkt „6.4 Ogólne”). Zmiana temperatury jest bardziej skuteczna w dużych napojach.

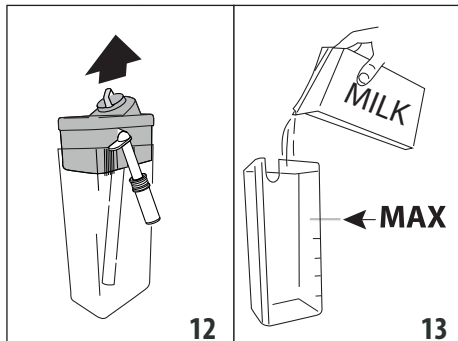
8. PRZYGOTOWYWANIE NAPIJÓW Z MLEKIEM

Zwróć uwagę:

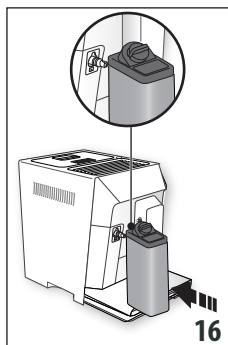
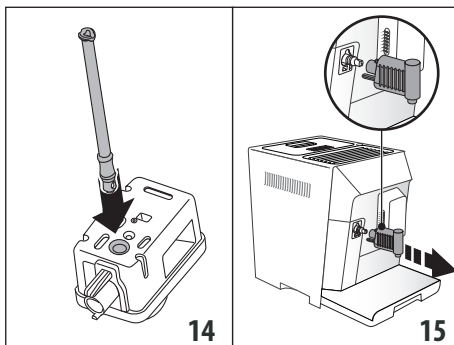
Aby nie uzyskać mało spienionego mleka lub pianki z dużymi pęcherzykami, zawsze wyczyścić pokrywkę pojemnika na mleko (D2) i dyszę gorącej wody (A10) jak opisano w paragrafach „8.4 Czyszczenie pojemnika na mleko po każdym użyciu”, „11.10 Czyszczenie pojemnika na mleko” i „11.11 Czyszczenie rurki gorącej wody”.

8.1 Napełnić i założyć pojemnik na mleko

1. Podnieść pokrywkę pojemnika na mleko (D2) (rys. 12);



2. Napełnić pojemnik (D5) wystarczającą ilością mleka, nie przekraczając wskazanego na nim wskaźnika MAX (rys. 13);
3. Upewnić się, że rurka zanurzana w mleku (D4) jest dobrze włożona do swojego gniazda znajdującego się na dnie pokrywki pojemnika na mleko (rys. 14), wsuwając ją do końca;



4. Ponownie założyć pokrywkę na pojemnik na mleko;
5. Jeżeli jest założona dysza gorącej wody (C6) (rys. 15), zdjąć ją;
6. Popychając do końca, założyć pojemnik na rurkę (A10) (rys. 16): urządzenie wyda sygnał dźwiękowy (jeżeli aktywny);

7. Ustawić wystarczająco dużą filizankę pod otworami dozownika kawy (A9) i pod rurką do wytwarzania spienionego mleka (D3);
8. Śledzić wskaźniki przedstawione dla każdej konkretnej funkcji.




Zwróć uwagę:

- Aby uzyskać bardziej gęstą i obfitą piankę, należy użyć mleka odtłuszczonego lub półtłustego prosto z lodówki (około 5° C).
- Ilość pianki może być różna i zależy od:
 - rodzaju mleka lub napoju roślinnego;
 - stosowanej marki;
 - składników i wartości odżywczych.
- Jeżeli tryb „Oszczędność energetyczna” jest aktywny, wytwarzanie napoju może wymagać kilku sekund.

8.2 Wyregulować ilość pianki

Przekręcając pokrętkę regulowania pianki (D1), ustawia się ilość pianki, która zostanie wytworzona podczas przygotowywania napojów na bazie mleka.

Pozycja pokrętki	Opis	Zalecana do...
------------------	------	----------------

	Bez pianki	GORĄCE MLEKO (niespienione) /CAFFELATTE
	Mało pianki	LATTE MACCHIATO/ FLAT WHITE
	Max ilość pianki	CAPPUCCINO/ CAPPUCCINO MIX /GORĄCE MLEKO (spienione)

8.3 Automatyczne przygotowywanie napojów mlecznych

1. Napełnić i zamknąć pojemnik na mleko (D), jak wskazano wcześniej;
2. Wybrać żądany napój:



Wybór bezpośredni:

-  : Milk (B4) (Gorące mleko)
-  : Latte Macchiato (B5)
-  : Cappuccino (B6)

Możliwe do wybrania poprzez wciśnięcie ▶ / ☐ (B10) i **potwierdzenie** ✕ / ●● (B11):

- Caffelatte
 - Flat white
 - Cappuccino Mix
3. Po kilku sekundach, urządzenie rozpocznie automatyczne wytwarzanie i na wyświetlaczu pojawi się obrazek wybranego napoju oraz pasek postępu, który będzie się wypełniał w miarę przygotowywania;
 4. Po wydaniu mleka urządzenie automatycznie przygotowuje kawę (w napojach, które jej wymagają).

Zwróć uwagę:

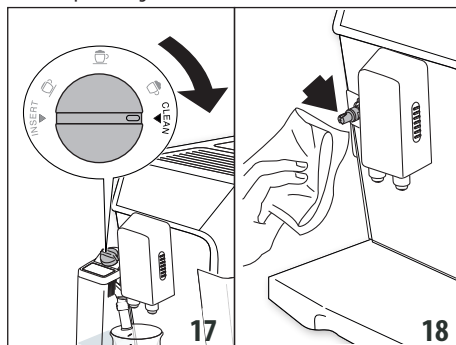
-  / esc (B2): wciśnięcie, jeżeli chce się całkowicie przerwać przygotowywanie i powrócić do strony głównej.
- „STOP”  / ◀ (B3) : wciśnięcie, aby przerwać wytwarzanie mleka lub kawy i przejść do kolejnego etapu (jeżeli przewidziany) przygotowywania napoju.
- Po zakończeniu wytwarzania, jeżeli chce się zwiększyć ilość kawy w filiżance, wciśnięcie przycisku odpowiadający napisowi „EXTRA” - ▶ / ☐ (B10).
- Nie pozostawiać na długo naczynia z mlekiem poza lodówką: im wyższa jest temperatura mleka (idealna to 5°C), tym jakość pianki jest gorsza.
- Istnieje możliwość spersonalizowania napojów (patrz rozdział „9. Programowanie i wybór”).

8.4 Czyszczenie pojemnika na mleko po każdym użyciu

Po każdym użyciu funkcji z zastosowaniem mleka, należy wyczyścić pokrywkę spieniacza do mleka:



1. Pozostawić pojemnik na mleko (D) w urządzeniu (nie jest konieczne jego opróżnienie);

2. Umieścić filiżankę lub inny pojemnik pod rurką wytwarzania spienionego mleka;







3. Przekręcić pokrętkę regulacji pianki (D1) na „CLEAN” (rys. 17): na wyświetlaczu pojawi się pasek postępu, który wypełnia się w miarę postępowania czynności oraz napis „Czyszczenie w toku”. Czyszczenie kończy się automatycznie;
4. Ustawić pokrętkę regulacji na jedną z pozycji stopnia regulacji pianki;
5. Zdjąć pojemnik na mleko i wyczyścić gąbką rurkę pary (A10) (rys. 18).

Zwróć uwagę:

- Jeżeli chce się przygotować kilka filiżanek napojów mlecznych, po przygotowaniu ostatniego napoju należy wyczyścić pojemnik na mleko: aby powrócić do menu głównego wciśnięcie  / esc (B2), gdy pojawi się komunikat żądania.
- Jeżeli nie wykona się czyszczenia, na wyświetlaczu pojawi się symbol  przypominający o konieczności wyczyszczenia pojemnika na mleko.
- Pojemnik może być przechowywany w lodówce.
- W niektórych przypadkach, aby wykonać czyszczenie, należy poczekać na nagrzanie się ekspresu.

9. PROGRAMOWANIE I WYBÓR

W menu „my” można zaprogramować napoje według własnego uznania.

1. Wcisnąć  / ◀ (B3);
2. Wcisnąć strzałki nawigacji  / ◀ (B3) lub ▶ / ☐ (B10), dopóki nie wyświetli się żądany napój;
3. Wcisnąć ✕ / ●● (B11), aby wybrać napój;
4. • **Napój z kawą:** na wyświetlaczu (D5) pojawi się napis „Zaprogramuj aromat”: wcisnąć strzałki nawigacji  / ◀ lub ▶ / ☐ do momentu wybrania żądanego aromatu. Wcisnąć ✕ / ●●, aby potwierdzić wybór: rozpocznie się przygotowywanie i na wyświetlaczu pojawi się napis „Program kawy” oraz pasek, który będzie się wypełniał w miarę postępowania wytwarzania: po uzyskaniu w filiżance żądanej ilości wciśnięcie  / ◀ (STOP).

- **Napoje mleczne:** po wybraniu i potwierdzeniu aromatu, rozpocznie się przygotowywanie i na wyświetlaczu pojawia się „Program mleka” oraz pasek, który będzie się wypełniał w miarę postępowania wydawania mleka: po uzyskaniu żądanej ilości wcisnąć / .

Urządzenie rozpocznie przygotowywanie kawy: wcisnąć / aby przerwać wytwarzanie w momencie, gdy zostanie zaparzona żądana ilość kawy.

5. Zzapisać programowanie wciskając / (w przeciwnym razie, wcisnąć / (B2)).
6. „Parametry zapisane” lub „Parametry niezapisane”. Urządzenie jest gotowe do ponownego użycia.

Zwróć uwagę:

- Gdy osiągnięta jest minimalną zaprogramowaną ilość, na wyświetlaczu pojawi się napis „STOP”.
- „STOP”: wcisnąć odpowiedni przycisk, aby przerwać wytwarzanie mleka lub kawy i przejść do kolejnego etapu (jeżeli przewidziany) przygotowywania napoju.

10. WYTWARZANIE GORĄCEJ WODY

Uwaga! Ryzyko oparzenia.

Podczas wytwarzania gorącej wody nie zostawiać urządzenia bez nadzoru.

1. Sprawdzić, czy dysza gorącej wody (C6) jest prawidłowo założona na rurce gorącej wody (A10);
2. Ustawić pojemnik pod dyszą (możliwie jak najbliżej, aby uniknąć jej rozpryskiwania) (rys. 6);
3. Wcisnąć / (B10) i przeglądać napoje w menu, wcisnąć strzałki nawigacji / (B3) lub / (B10) dopóki nie wyświetli się napis „Gorąca woda”;
4. Wcisnąć / (B11): na wyświetlaczu pojawia się pasek postępu, który wypełnia się w miarę przygotowywania kawy;
5. Urządzenie wydaje gorącą wodę, następnie automatycznie przerywa wytwarzanie. Aby ręcznie przerwać wytwarzanie gorącej wody wcisnąć / (STOP).

Zwróć uwagę:

- Jeżeli tryb „Oszczędność energetyczna” jest aktywny, wytwarzanie gorącej wody może wymagać kilku sekund oczekiwania.
- Można spersonalizować ilość wytworzonej wody (patrz punkt „9. Programowanie i wybór”).

11. CZYSZCZENIE

11.1 Czyszczenie ekspresu

Należy okresowo myć następujące części ekspresu:

- wewnętrzny obwód;
- pojemnik na fusy (A17);
- tacka na skropliny (A19) i zbiornik na skropliny (A16);
- zbiornik na wodę (A14);

- otwory dozownika kawy (A9);
- lejek do wsypywania kawy mielonej (A4);
- automat zaparzający (A12), dostępny po otwarciu drzwi-
czek (A11);
- pojemnik na mleko (D);
- dysza gorącej wody/pary (A10);
- dysza gorącej wody (C6).

Uwaga!

- Do czyszczenia urządzenia nie używać rozpuszczalników, ściernych środków czyszczących lub alkoholu. Do czyszczenia automatycznych ekspresów firmy De’Longhi nie jest konieczne stosowanie środków chemicznych.
- Nie wolno myć w zmywarce do naczyń żadnego elementu ekspresu z wyjątkiem pojemnika na mleko (C).
- Do usuwania kamienia osadowego lub osadów z kawy nie należy używać metalowych przedmiotów, mogłyby one zarysować metalowe lub plastikowe powierzchnie.

11.2 Czyszczenie wewnętrznego obwodu urządzenia

Po okresach nieużytkowania trwających dłużej niż 3-4 dni, przed ponownym użyciem zaleca się włączenie urządzenia i wykonanie:

- 2-3 płukań (patrz punkt „6.1 Płukanie”);
- wytworzenie gorącej wody przez kilka sekund (rozdział „10. Wytwarzanie gorącej wody”).

Zwróć uwagę:

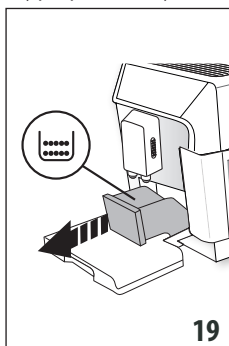
Jest normalne, że po takim czyszczeniu, w pojemniku na fusy (A17) znajduje się woda.

11.3 Czyszczenie pojemnika na fusy

Wyświetlacz wskazuje, że pojemnika na fusy (A17) jest pełny. Dopóki pojemnik na fusy nie zostanie wyczyszczony, urządzenie nie może przygotować kawy. Po upływie 72 godzin od pierwszego przygotowania, urządzenie sygnalizuje konieczność opróżnienia pojemnika nawet, jeżeli nie jest pełny (aby urządzenie mogło odliczyć 72 godziny, musi być stale podłączone do zasilania).

Aby przeprowadzić czyszczenie (gdy ekspres jest wyłączony):

- Wyjąć tackę na skropliny (A19) (rys. 19), opróżnić ją i wyczyścić.
- Opróżnić i dokładnie wyczyścić pojemnik na fusy uważając, aby usunąć wszystkie nagromadzone na dnie pozostałości: pędzelek (C5) znajdujący się w wyposażeniu posiada łopatkę idealnie nadającą się do takiej czynności.

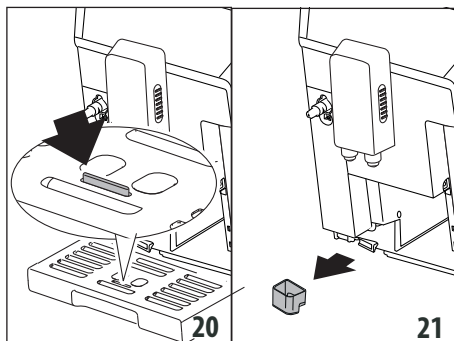


Uwaga!

Gdy wyjmujesz się tackę na skropliny obowiązkowe **jest każdorazowe** opróżnienie pojemnika na fusy, nawet, jeśli nie jest pełny. Jeżeli czynność ta nie zostanie wykonana, może się zdarzyć, że podczas przygotowywania kolejnych kaw, pojemnik na fusy wypełni się nadmiernie i ekspres się zablokuje.

11.4 Czyszczenie tacki na skropliny

Tacka na skropliny (A19) wyposażona jest w pływakowy wskaźnik poziomu (A20) (czerwony) znajdującej się w nim wody (rys. 20). Zanim wskaźnik wydobędzie się z podstawki na filiżanki (A18), należy koniecznie opróżnić i wyczyścić tackę, w przeciwnym wypadku woda może wyciekać i uszkodzić urządzenie, blat lub otaczającą strefę.



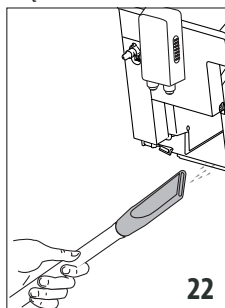
W celu wyjęcia tacki na skropliny:

1. Wyjąć tackę na skropliny i pojemnik na fusy (A17) (rys. 19);
2. Wyjąć podstawkę na filiżanki, opróżnić tackę na skropliny i pojemnik na fusy oraz umyć wszystkie komponenty;
3. Sprawdzić zbiornik na skropliny (A16) i, jeżeli jest pełny, opróżnić (rys. 21).
4. Ponownie włożyć tackę na skropliny z kratką oraz pojemnik na fusy.

11.5 Czyszczenie wnętrza urządzenia

Niebezpieczeństwo porażenia prądem!

Przed przystąpieniem do czyszczenia wewnętrznych części należy wyłączyć urządzenie (patrz rozdział „5. Wyłączenie urządzenia”) i odłączyć je od sieci elektrycznej. Nigdy nie zanurzać urządzenia w wodzie.



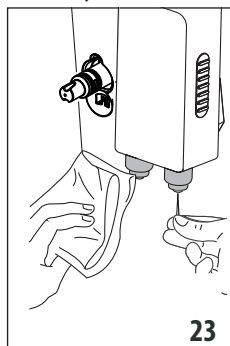
1. Okresowo sprawdzać (raz w miesiącu), czy wnętrze urządzenia (dostępne po wyjęciu tacki na skropliny) (A19) nie jest zabrudzone. W razie potrzeby, usunąć osady z kawy przy pomocy pędzelka (C5) znajdującego się w wyposażeniu i gąbki;

2. Przy pomocy odkurzacza usunąć wszelkie pozostałości (rys. 22).

11.6 Czyszczenie zbiornika na wodę

1. Okresowo (mniej więcej raz w miesiącu) i zawsze po wymianie filtra zmiękczającego (C4), (jeżeli przewidziano) wyczyścić zbiornik na wodę (A14) za pomocą wilgotnej szmatki i odrobiny delikatnego środka czyszczącego;
2. Wyjąć filtr (C4) (jeśli obecny) i przepłukać go pod bieżącą wodą;
3. Ponownie zamontować filtr (jeśli przewidziany), napełnić zbiornik (A14) świeżą wodą i ponownie go założyć;
4. (tylko w modelach z filtrem zmiękczającym). Wytworzyć około 100 ml wody w celu uaktywnienia filtra.

11.7 Czyszczenie otworów dozownika kawy



1. Za pomocą gąbki lub szmatki okresowo czyścić otwory dozownika kawy (A9) (rys. 23);
2. Sprawdzić, czy nie są zapchane. W razie potrzeby, usunąć osady z kawy przy pomocy wykałaczki (rys. 23).

11.8 Czyszczenie lejka do kawy mielonej

Okresowo (mniej więcej raz w miesiącu) sprawdzać, czy lejek do wysypywania kawy mielonej (A4) nie jest zapchany. W razie potrzeby, usunąć osady z kawy przy pomocy pędzelka (C5) znajdującego się w wyposażeniu.

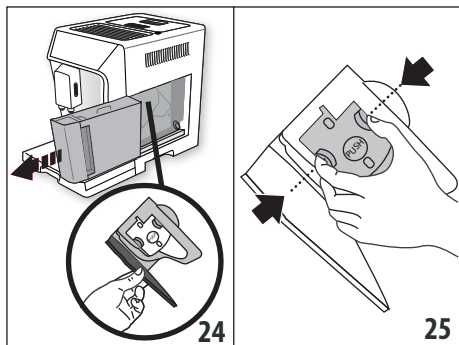
11.9 Czyszczenie automatu zaparzającego

Automat zaparzający (A12) należy czyścić przynajmniej raz w miesiącu.

Uwaga!

Nie należy wyjmować automatu zaparzającego, gdy urządzenie jest włączone.

1. Upewnić się, że ekspres właściwie wykonał wyłączenie (patrz „5. Wyłączenie urządzenia”);
2. Wyjąć zbiornik na wodę (rys. 2).



3. Otworzyć drzwiczki automatu zaparzającego (rys. 24) znajdujące się na prawym boku.
4. Wcisnąć dwa czerwone przyciski zwalniające i równocześnie wyjąć automat zaparzający na zewnątrz (rys. 25);

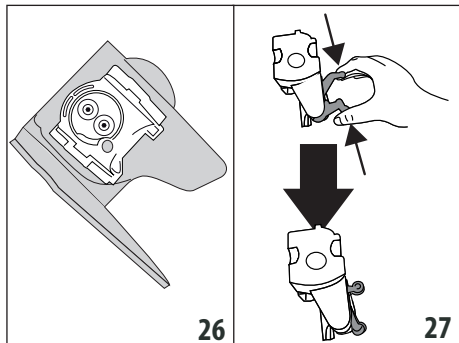
Uwaga!

PŁUKAĆ WYŁĄCZNIE WODĄ

NIE UŻYWAĆ ŚRODKÓW CZYSZCZĄCYCH I NIE WKŁADAĆ DO ZMYWARKI

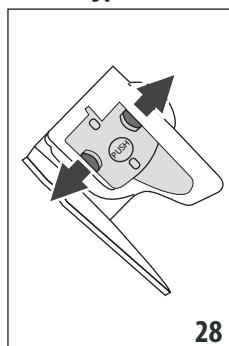
Czyścić automat zaparzający bez użycia środków czyszczących, ponieważ mogą go uszkodzić.

5. Zanurzyć automat zaparzający w wodzie na ok. 5 minut, a następnie opłukać pod kranem;



6. Za pomocą pędzelka (C5) wyczyścić ewentualne pozostałości z kawy w miejscu zaczepienia automatu zaparzającego, widoczne przez drzwiczki.
7. Po wyczyszczeniu, ponownie założyć automat zaparzający wkładając go do wspornika (rys. 26); następnie wcisnąć napis PUSH, dopóki nie usłyszysz się kliknięcia przy mocowaniu.

Zwróć uwagę:



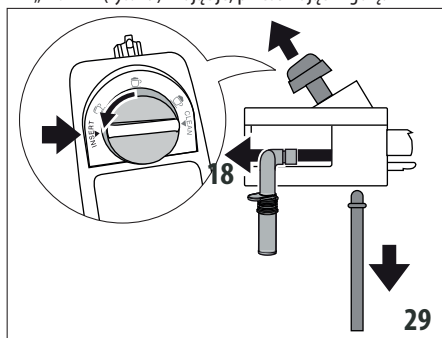
Jeżeli zamocowanie automatu zaparzającego sprawia trudności, należy (przed jego założeniem) doprowadzić go do właściwych rozmiarów naskakając na dwie dźwignie jak wskazano na rys. 27.

8. Po założeniu automatu zaparzającego należy się upewnić, że obydwa czerwone przyciski zaskoczyły na zewnątrz (rys. 28).
9. Zamknąć drzwiczki automatu zaparzającego.
10. Napełnić zbiornik wodą.

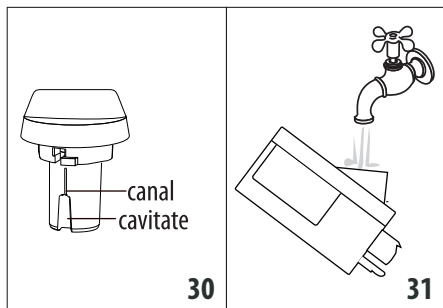
11.10 Czyszczenie pojemnika na mleko

W celu zapewnienia skuteczności spieniacza, należy co drugi dzień czyścić pojemnik na mleko, jak opisano poniżej:

1. Zdjąć pokrywkę (D2).
2. Wyjąć rurkę wytwarzania mleka (D3) i rurkę zanurzoną w mleku (D4) (rys. 29).
3. Przekręcić pokrętkę regulacji pianki (D1) w kierunku przeciwnym do kierunku ruchu wskazówek zegara, na pozycję „INSERT” (rys. 29) i zdjąć je, przesuwając w górę.



4. Umyć wszystkie elementy i pojemnik w zmywarce do naczyń, umieszczając je w górnym koszu. Jeżeli nie posiada się zmywarki do naczyń, umyć elementy ręcznie, jak wskazano na końcu paragrafu.
Zachować szczególną ostrożność, aby w nacięciu i w kanaliku pod pokrętkiem (rys. 30) nie zostały resztki po mleku: ewentualnie wyczyścić za pomocą wykałaczki.



5. Wypłukać wewnątrz gniazda na pokrętło regulacji pianki pod bieżącą wodą (rys. 31).
6. Sprawdzić również, czy rurka zanurzana w mleku i rurka do wytwarzania mleka nie są zatkane resztkami mleka.
7. Ponownie zamocować pokrętło tak, aby strzałka odpowiadała napisowi „INSERT”, zamocować rurkę do wytwarzania mleka i rurkę zanurzoną w mleku.
8. Ponownie założyć pokrywę na pojemnik na mleko.

Zwróć Uwagę: mycie ręczne

Mycie w zmywarce do naczyń zapewnia idealną higienę wszystkich elementów pojemnika na mleko: w przypadku ręcznego mycia, należy dokładnie umyć wszystkie elementy pojemnika na mleko w gorącej wodzie, zanurzyć je w misce z wodą i pozostawić na 30 minut, przed przystąpieniem do czynności wskazanych w 5 punktach.

11.11 Czyszczenie rurki gorącej wody

Od czasu do czasu czyścić rurkę (A10) gąbką, usuwając ewentualne zabrudzenia z uszczelek (rys. 18).

12. ODKAMNIENIE

Uwaga!

- Przed użyciem, przeczytać instrukcję i etykietę odkamieniacza, znajdujące się na jego opakowaniu.
- Zaleca się stosowanie wyłącznie odkamieniacza firmy De'Longhi. Użycie nieodpowiednich odkamieniaczy, jak również nieregularnie wykonywane odkamienianie może doprowadzić do usterek, których gwarancja producenta nie obejmuje.
- Odkamieniacz może uszkodzić delikatne powierzchnie. Jeżeli produkt wyleje się, należy go natychmiast wytrzeć.

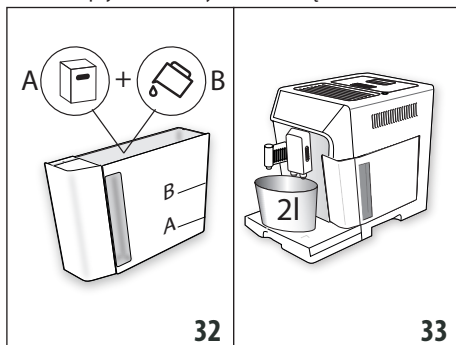
Aby przeprowadzić odkamienianie	
Odkamieniacz	Odkamieniacz De'Longhi
Pojemnik	Zalecana pojemność: 2 l
Czas	~45min

Przeprowadzić odkamienianie urządzenia, gdy na wyświetlaczu (D5) pojawi się komunikat. Jeżeli chce się wykonać odkamienianie natychmiast, wcisnąć $\text{OK} / \bullet\bullet$ (B11) i zastosować się do

instrukcji z punktu 6. Aby przesunąć odkamienianie na później, wcisnąć ESC / ESC . (B2): symbol ESC / ESC na wyświetlaczu przypomina, że należy przeprowadzić odkamienianie urządzenia.

Aby wejść do menu odkamieniania:

1. Włączyć urządzenie i poczekać, aż będzie gotowe do użycia;
2. Wcisnąć ESC / ESC , aby wejść do menu „Ustawienia”;
3. Wcisnąć strzałki nawigacji $\text{NAV} / \blacktriangleleft$ (B3) lub $\text{NAV} / \blacktriangleright$ (B10), dopóki nie wyświetli się napis „Konserwacja”: wcisnąć $\text{OK} / \bullet\bullet$;
4. Wcisnąć strzałki nawigacji $\text{NAV} / \blacktriangleleft$ lub $\text{NAV} / \blacktriangleright$, dopóki nie wyświetli się napis „Odkamienianie”: wcisnąć $\text{OK} / \bullet\bullet$;
5. Potwierdzić wciskając $\text{OK} / \bullet\bullet$;
6. (Jeżeli jest zainstalowany filtr): wyjąć zbiornik na wodę (A14), wyjąć filtr wody (C4), opróżnić zbiornik. Wcisnąć $\text{OK} / \bullet\bullet$;
7. Włożyć do zbiornika na wodę odkamieniacz, do wskazanego poziomu A (opakowanie 100 ml) zaznaczonego wewnątrz zbiornika; następnie dolać wody (jeden litr) do poziomu B (rys. 32); ponownie włożyć zbiornik na wodę. Wcisnąć $\text{OK} / \bullet\bullet$;
8. Wyjąć, opróżnić i ponownie włożyć tackę na skropliny (A19) i pojemnik na fusy (A17). Wcisnąć $\text{OK} / \bullet\bullet$;



9. Pod dyszą gorącej wody (C6) i dozownikiem kawy (A9) umieścić pusty pojemnik o pojemności 2 litrów (rys. 33). Wcisnąć $\text{NAV} / \blacktriangleleft$;

Uwaga! Ryzyko oparzenia

Z dozownika kawy i dyszy gorącej wody wypłynie gorąca woda zawierająca kwasy. Należy uważać, by nie wejść w kontakt z takim roztworem.

10. Uruchamia się program odkamieniania i roztwór odkamieniaczy wypływa zarówno z dyszy gorącej wody jak i z dozownika kawy automatycznie przeprowadzając szereg płukań z przerwami, usuwających resztki kamienia z urządzenia;

Po około 25 minutach, urządzenie przerywa odkamienianie;

11. Urządzenie jest gotowe na płukanie czystą wodą. Opróżnić pojemnik zastosowany do zebrania roztworu odkamieniającego i wyjąć zbiornik na wodę, wypłukać pod bieżącą wodą, napełnić zimną wodą do poziomu MAX, ponownie włożyć do ekspresu: wcisnąć $\text{OK} / \bullet\bullet$;
12. Pod dozownikiem kawy i dyszą gorącej wody (rys. 33) umieścić pusty pojemnik zastosowany do zebrania roztworu odkamieniającego i wcisnąć $\text{OK} / \bullet\bullet$;
13. Potwierdzić wciskając $\text{OK} / \bullet\bullet$;
14. Gorąca woda wypływa najpierw z dozownika kawy a następnie z dyszy gorącej wody;
15. Gdy w zbiorniku skończy się woda, wypłukać pojemnik zastosowany do zebrania wody z płukania;
16. Wyjąć zbiornik na wodę i napełnić świeżą wodą do poziomu MAX. Wcisnąć $\text{OK} / \bullet\bullet$;
17. (W przypadku obecności filtra) Jeżeli został wcześniej wyjęty filtr zmiękczający, włożyć go na miejsce w zbiorniku wody (A15), włożyć zbiornik i wcisnąć $\text{OK} / \bullet\bullet$;
18. Pod dyszą gorącej wody umieścić pusty pojemnik zastosowany do zebrania roztworu odkamieniającego. Wcisnąć $\text{OK} / \bullet\bullet$;
19. „Płukanie Potwierdzasz?\": wcisnąć $\text{OK} / \bullet\bullet$;
20. „Płukanie w toku”. Z dyszy gorącej wody wypłynie gorąca woda;
21. „Opróżnij tackę na skropliny”: Po zakończeniu drugiego płukania wyjąć, opróżnić i ponownie włożyć tackę na skropliny (A19) i pojemnik na fusy (A17). Wcisnąć $\text{OK} / \bullet\bullet$;
22. Po zakończeniu odkamieniania, wcisnąć $\text{OK} / \bullet\bullet$;
23. Opróżnić pojemnik zastosowany do zebrania wody z płukania, wyjąć go i dolać zimnej wody do poziomu MAX, ponownie włożyć do urządzenia..

Odkamienianie zostało zakończone.

Zwróć uwagę:

- Jeżeli cykl odkamieniania nie zakończy się prawidłowo (np.: brak energii elektrycznej), zaleca się jego powtórzenie;
- Jest normalne, że po wykonaniu cyklu odkamieniania, w pojemniku na fusy (A17) znajduje się woda;
- W przypadku, gdy zbiornika na wodę nie został napełniony do poziomu max, urządzenie wymaga trzeciego płukania: zagwarantuje to całkowite usunięcie roztworu odkamieniającego z jego wewnętrznych obwodów. Przed uaktywnieniem płukania, pamiętać o opróżnieniu tacki na skropliny.

13. PROGRAMOWANIE TWARDOSCI WODY

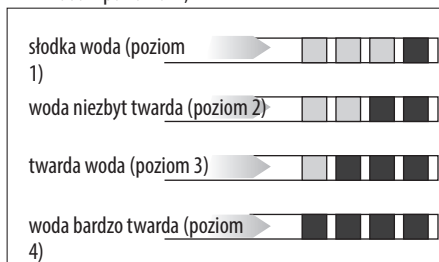
Żądanie odkamieniania jest wyświetlane po ustalonym wcześniej okresie działania, który zależy od twardości wody.

Ekspres jest fabrycznie ustawiony na 4 poziom twardości wody. Ewentualnie, można zaprogramować ekspres na pod-

stawie twardości wody z sieci wodociągowej różnych regionów, zmniejszając w ten sposób częstotliwość wykonywania odkamieniania.

13.1 Pomiar twardości wody

1. Wyjąć z opakowania pasek kontrolny twardości wody (C1) „TOTAL HARDNESS TEST”, załączony do niniejszej instrukcji;
2. Całkowicie zanurzyć pasek w szklance wody z kranu na około jedną sekundę;
3. Wyjąć pasek z wody i lekko nim potrząsnąć. Po upływie około minuty pojawiają się 1, 2, 3 lub 4 czerwone kwadraciki. W zależności od twardości wody jeden kwadracik odpowiada 1 poziomowi;



13.2 Ustawienie twardości wody

1. Wcisnąć OK / ESC (B2), aby wejść do menu;
2. Wcisnąć strzałki nawigacji OK / \leftarrow (B3) lub \rightarrow / OK (B10), dopóki nie wyświetli się napis „Ogólne”;
3. Wcisnąć $\text{OK} / \bullet\bullet$ (B11), aby potwierdzić;
4. Wcisnąć strzałki nawigacji OK / \leftarrow lub \rightarrow / OK dopóki nie wyświetli się napis „Twardość wody”;
5. Wcisnąć $\text{OK} / \bullet\bullet$. Na wyświetlaczu (D5) pojawi się aktualnie ustawiona wartość i miga wartość „Nowy”;
6. Wybrać nową wartość do ustawienia za pomocą strzałki nawigacji OK / \leftarrow lub \rightarrow / OK ;
7. Po wybraniu żądanego poziomu wcisnąć $\text{OK} / \bullet\bullet$.

Urządzenie powróci do poprzedniej strony.

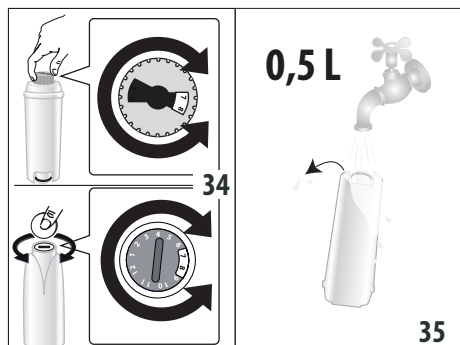
Dwukrotnie wcisnąć OK / ESC , aby powrócić na stronę główną.

14. FILTR ZMIĘK CZAJĄCY

Niektóre modele posiadają filtr zmiękczający (C4): jeśli wasz model go nie posiada, zalecamy jego zakup w autoryzowanym serwisie firmy De'Longhi. W celu poprawnego użycia filtra należy się zastosować do podanych poniżej instrukcji.

14.1 Montaż filtra

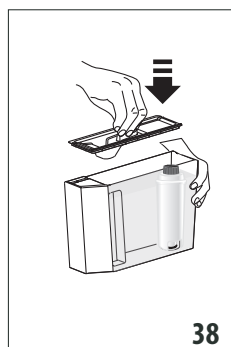
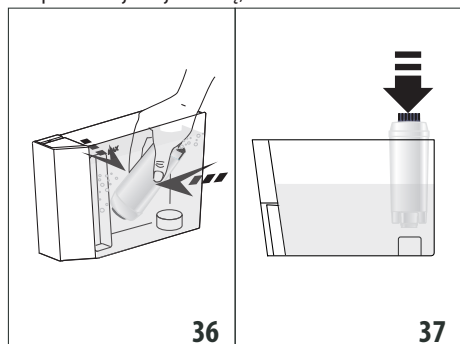
1. Wyjąć filtr (C4) z opakowania. Datownik tarczy może być różny, w zależności od filtra znajdującego się w wyposażeniu.
2. Obracać tarczę z datą (rys. 34), dopóki nie zostaną pokazane kolejne 2 miesiące użycia.



Zwróć uwagę

Czas użytkowania filtra wynosi dwa miesiące, jeżeli urządzenie jest użytkowane w normalny sposób. Jeżeli natomiast ekspres z zainstalowanym filtrem nie jest używany, czas przydatności filtra wynosi maksymalnie 3 tygodnie.

3. Aby aktywować filtr, należy wlewać wodę z kranu do otworu filtra, jak pokazano na rys. 35, do momentu gdy woda nie zacznie wypływać z jego bocznych otworów przez co najmniej 1 minutę;



4. Wyjąć zbiornik (A14) z urządzenia i napełnić go wodą;
5. Włożyć filtr do zbiornika z wodą i całkowicie zanurzyć na kilkanaście sekund, pochylając go i delikatnie przyciskając, aby umożliwić wydobyć się pęcherzyków powietrza (rys. 36);

6. Włożyć filtr na miejsce (A15) i docisnąć do końca (rys. 37);
7. Zamknąć zbiornik pokrywką (A13) (rys. 38), a następnie ponownie włożyć go do urządzenia;

8. W momencie, gdy wykonuje się montaż filtra, konieczne jest zaprogramowanie jego obecności.
9. Wcisnąć / esc (B2), aby wejść do menu „Ustawienia”;
10. Wcisnąć strzałki nawigacji / (B3) lub (B10), dopóki nie wyświetli się napis „Konserwacja”: wcisnąć / (B11);
11. Wcisnąć strzałki wyboru, aż do wyświetlenia „Zainstaluj filtr”: wcisnąć / ;
12. Wcisnąć / , aby potwierdzić;
13. Pod dyszą gorącej wody (C6) umieścić pojemnik (o minimalnej pojemności 500 ml), następnie wcisnąć / aby rozpocząć wytwarzanie;
14. Urządzenie rozpocznie wytwarzanie wody;
15. Po zakończeniu, automatycznie powróci do stanu gotowości do użytku.

Filtr został aktywowany i można przystąpić do używania ekspresu.

14.2 Wymiana filtra

Wymienić filtr (C4), gdy wymaga tego urządzenie. Jeżeli chce się go wymienić natychmiast wcisnąć / (B11) i zastosować się do instrukcji z punktu 8. Aby przesuwać wymianę na później, wcisnąć / esc (B2): na wyświetlaczu symbol przypomina, że należy wymienić filtr.

W celu dokonania wymiany, należy:

1. Wyjąć zbiornik (A14) na wodę i zużyty filtr;
2. Wyjąć nowy filtr z opakowania i wykonać czynności z punktów 2-3-4-5-6-7 poprzedniego punktu;
3. Wcisnąć / esc aby wejść do menu „Ustawienia”;
4. Wcisnąć strzałki wyboru / (B3) lub (B10) dopóki nie wyświetli się napis „Konserwacja”: wcisnąć / ;
5. Wcisnąć strzałki wyboru, dopóki nie wyświetli się napis „Wymień filtr”: wcisnąć / ;
6. Wcisnąć / , aby potwierdzić;
7. Pod dyszą gorącej wody (C6) ustawić pojemnik (o pojemności: 500 ml), następnie wcisnąć / (rys. 8) aby rozpocząć wytwarzanie;
8. Po zakończeniu, automatycznie powróci do stanu gotowości do użytku.














Filtr został aktywowany i można przystąpić do używania ekspresu.

Zwróć uwagę:

Po upływie dwóch miesięcy (patrz datownik) lub, gdy urządzenie nie było używane przez 3 tygodnie konieczna jest wymiana filtra nawet, jeżeli urządzenie nie wyświetla takiego komunikatu.

14.3 Usunięcie filtra

Jeżeli chce się używać urządzenie bez filtra (C4), konieczne jest jego wyjęcie i zaprogramowanie takiego stanu. Należy postępować następująco:

- Wyjąć zbiornik (A14) na wodę i zużyty filtr;
- Wcisnąć  / **ESC** (B2) aby wejść do menu „Ustawienia”;
- Wcisnąć strzałki nawigacji  (B3) lub  /  (B10), dopóki nie wyświetli się napis „Konserwacja”: wcisnąć  /  (B11);
- Wcisnąć strzałki nawigacji  /  dopóki nie wyświetli się napis „Wymij filtr”: wcisnąć  / ;
- Wcisnąć  / , aby potwierdzić wyjęcie: urządzenie powróci do poprzedniej strony;
- Dwukrotnie wcisnąć przycisk  / **ESC**, aby wyjść z menu.

Zwróć uwagę:

Po upływie dwóch miesięcy (patrz datownik) lub, gdy urządzenie nie będzie używane przez 3 tygodnie konieczne jest wyjęcie/ wymiana filtra nawet, jeżeli urządzenie nie wyświetla takiego komunikatu.

15. DANE TECHNICZNE

Napięcie:	220-240 V~ 50/60 Hz max. 10A
Pobierana moc:	1450W
Ciężnienie:	1,5MPa (15 bar)
Max pojemność zbiornika na wodę:	2 l
Wymiary dłxgłxh:	260x470x360 mm

Długość kabla:	1200 mm
Waga:	11 kg
Max pojemność pojemnika na ziarna:	380 g

Firma De'Longhi zastrzega sobie prawo do nanoszenia zmian, w każdej chwili, do właściwości technicznych i wyglądu, z zachowaniem niezmiennych funkcji i jakości produktów.

15.1 Zalecenia dotyczące Oszczędności energetycznej




- Aby zredukować zużycie energii po wytworzeniu jednego lub kilku napojów, wyjąć pojemnik (D) lub akcesoria.
- Ustawić automatyczne wyłączenie na 15 minut (patrz punkt „6.4 Ogólne”);
- Uaktywnić Oszczędność Energetyczną (patrz punkt „6.4 Ogólne”);
- Gdy urządzenie tego wymaga, przeprowadzić cykl odkamieniania (patrz rozdział „12. Odkamienianie”).

16. KOMUNIKATY POJAWIAJĄCE SIĘ NA WYŚWIETLACZU

W Y Ś W I E T L A N Y KOMUNIKAT	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
Napełnij zbiornik	Niewystarczający poziom wody w zbiorniku (A14).	Napełnić zbiornik na wodę i/lub prawidłowo go założyć naciskając maksymalnie, dopóki nie pojawi się odgłos mocowania (rys. 4).
Włóż zbiornik	Zbiornik (A14) jest nieprawidłowo założony.	Prawidłowo założyć zbiornik, dociskając do oporu (rys. 4).
Opróżnij pojemnik na fusy	Pojemnik na fusy (A17) po kawie jest pełny.	Opróżnić pojemnik na fusy po kawie, tackę na skropliny (A19) i wyczyścić, następnie ponownie założyć. Ważne: gdy wyjmuje się tackę na skropliny należy obowiązkowo opróżnić pojemnik na fusy nawet, jeśli nie jest pełny. Jeżeli czynność ta nie zostanie wykonana, może się zdarzyć, że podczas przygotowywania kolejnych kaw, pojemnik na fusy wypełni się nadmiernie i ekspres się zablokuje.
Włóż pojemnik na fusy	Po wyczyszczeniu, pojemnik na fusy nie został zamocowany (A17).	Wyjąć tackę na skropliny (A19) i założyć pojemnik na fusy.
Wsypanie kawy mielonej ESC, aby anulować	Wybrano funkcję „kawa mielona”, ale nie wysypano kawy mielonej do lejka (A4).	Wsypanie mielonej kawy do lejka lub odznaczyć funkcję kawy mielonej.
		→

W Y Ś W I E T L A N Y KOMUNIKAT	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
Wsypanie kawy mielonej ESC OK	Nastąpiło żądanie kawy LONG przy użyciu kawy mielonej	Wsypanie do lejka (A4) jedną płaską miarkę kawy mielonej i wcisnąć  (B11), aby kontynuować i zakończyć przygotowanie.
Napełnij pojemnik na ziarna ESC, aby anulować	Ziarna kawy skończyły się.	Napełnić pojemnik ziarnami (A4) (rys. 8).
	Lejek do kawy mielonej (A4) jest zatkany.	Opróżnić lejek przy pomocy pędzelka (C5), jak opisano w pkt. „11.8 Czyszczenie lejka do kawy mielonej”.
Zbyt drobno zmielona Wyreguluj młynkę ESC, aby anulować	Ziarna są zbyt drobno zmielone i dlatego kawa wypływa zbyt wolno i nie do końca.	Powtórzyć wytwarzanie kawy i przekręcić pokrętko regulacji stopnia zmielenia kawy (A5) (rys. 11) o jeden przeskok w stronę numeru 7, gdy trwa praca młynka. Jeżeli po zaparzeniu przynajmniej 2 kaw, wytwarzanie jest jeszcze zbyt wolne, powtórzyć korektę za pomocą pokrętki regulacji o kolejny przeskok (patrz pkt. „7.4 Regulacja młynka do kawy”). Jeżeli problem powtarza się upewnić się, że zbiornik na wodę (A14) jest prawidłowo założony.
	Jeżeli urządzenie posiada filtr zmiękczający (C4) mogło nastąpić uwolnienie pęcherzyka powietrza w obwodzie, co zablokowało wytwarzanie.	Założyć dyszę gorącej wody (C) i wypuścić wodę, dopóki strumień nie będzie regularny.
Zmniejsz ilość kawy ESC, aby anulować	Użyto zbyt dużo kawy.	Wybrać łagodniejszy aromat wciskając  (B11) lub zmniejszyć ilość kawy mielonej.
Zamocuj dyszę do wody	Dysza wody (C6) nie została zamocowana lub jest zamocowana nieprawidłowo.	Włożyć do końca dyszę wody (rys. 5).
Włóż pojemnik na mleko	Pojemnik na mleko (D) nie został prawidłowo założony.	Włożyć do końca pojemnik na mleko (rys. 16).
Zamocuj automat zaparzający	Po wykonaniu czyszczenia automat zaparzający nie został zamocowany.	Zamocować automat zaparzający jak opisano w par. „11.9 Czyszczenie automatu zaparzającego”.
Pusty obwód Napełnij obwód Gorąca Woda Potwierdź?	Obwód hydrauliczny jest pusty.	Wcisnąć  (B11) i poczekać na wypłynięcie wody z dyszy (C6). Jeżeli problem powtarza się sprawdzić, czy zbiornik na wodę (A14) jest prawidłowo założony.
Naciśnij OK w celu CLEAN	Włożono pojemnik na mleko (D) z pokrętkiem regulacji pianki (D1) ustawionym na pozycji CLEAN.	Aby uaktywnić funkcję CLEAN, wcisnąć  (B11) lub przekręcić pokrętko regulacji pianki na inną pozycję.
Pokrętko na CLEAN ESC, aby anulować	Chwilę wcześniej przygotowano mleko i konieczne jest wyczyszczenie wewnętrznych przewodów pojemnika na mleko (D).	Ustawić pokrętko regulacji pianki (D1) na CLEAN (rys. 20).




WYŚWIETLANY KOMUNIKAT	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
Ustaw pokrętko regulacji pianki	Włożono pojemnik na mleko (D) z pokrętkiem regulacji pianki (D1) ustawionym na pozycji CLEAN.	Ustawić pokrętko regulacji pianki na jednej z pozycji regulacji pianki mleka.
Przepr. odkamienianie ESC, aby anulować OK w celu odkam. (~45 minut)	Wskazuje, że konieczne jest odkamienianie urządzenia.	Należy jak najszybciej wykonać program odkamieniania, opisany w rozdz. „12. Odkamienianie”.
Wymień filtr ESC, aby anulować OK, aby wymienić	Filtr zmiękczejący „C4. Filtr zmiękczejący (jeżeli przewidziano)” jest zużyty.	Wymienić lub usunąć go zgodnie z instrukcjami z rozdz. „14. Filtr zmiękczejący”.
Alarm ogólny	Wnętrze ekspresu jest bardzo brudne.	Wyczyścić dokładnie ekspres, jak opisano w rozdz. „11. Czyszczenie”. Jeżeli po wyczyszczeniu, ekspres wciąż wyświetla komunikat, należy się zwrócić do serwisu technicznego.
	Wskazuje, że konieczne jest wyczyszczenie wewnętrznych obwodów pojemnika na mleko (D).	Ustawić pokrętko regulacji pianki (D1) na CLEAN (rys. 17).
	Przypomina, że filtr zmiękczejący (C4) jest zużyty i należy go wymienić lub wyjąć.	Wymienić lub usunąć go zgodnie z instrukcjami z rozdz. „14. Filtr zmiękczejący”.
	Wskazuje, że konieczne jest odkamienianie urządzenia.	Należy jak najszybciej wykonać program odkamieniania, opisany w rozdz. „12. Odkamienianie”. Urządzenie może w krótkim okresie czasu zażądać dwóch cykli odkamieniania, co jest rzeczą normalną i wynika nowoczesności jego systemu kontroli.
ECO	Oszczędność energetyczna została uaktywniona.	Aby dezaktywować tryb oszczędności energetycznej, zastosować się do instrukcji z pkt. „6.4 Ogólne” - „Oszczędność energetyczna.”

17. ROZWIĄZYWANIE PROBLEMÓW

Poniżej podano kilka możliwych nieprawidłowości.

Jeżeli problemu nie można rozwiązać w poniżej opisany sposób, należy się skontaktować z Serwisem Technicznym.

PROBLEM	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
Kawa nie jest gorąca.	Filizanki nie zostały podgrzane.	Podgrzać filizanki pukając je gorącą wodą (NB: można użyć funkcji gorącej wody).
	Wewnętrzne obwody urządzenia ochłodziły się, ponieważ od ostatniego zaparzenia kawy upłynęły 2-3 minuty.	Przed przygotowaniem kawy podgrzać wewnętrzne obwody płukaniem (patrz pkt. „6.1 Płukanie”).
	Ustawiona temperatura kawy jest zbyt niska.	Ustawić wyższą temperaturę w menu (patrz pkt. „6.4 Ogólne” „Ustawianie temperatury:”).
		→

PROBLEM	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
Kawa nie jest zbyt mocna i jest na niej mało pianki.	Kawa jest zbyt grubo zmielona.	Przesunąć pokrętkę regulacji stopnia zmielenia kawy (A5) o jeden rowek w stronę cyfry 1 w kierunku przeciwnym do kierunku ruchu wskazówek zegara, gdy młynek do kawy jest włączony (rys. 11). Przesuwać o jeden przeskok, aż do osiągnięcia zadowalającego rezultatu. Efekt jest widoczny dopiero po zaparzeniu 2 kaw (patrz pkt. „7.4 Regulacja młynka do kawy”).
	Nieodpowiedni rodzaj kawy.	Używać kawy przeznaczonej do ekspresów do kawy espresso.
Kawa wypływa zbyt powoli lub sączy się kropkami.	Kawa jest zbyt drobno zmielona.	Przesunąć pokrętkę regulacji stopnia zmielenia kawy (A5) o jeden przeskok w stronę cyfry 7, w kierunku zgodnym z kierunkiem ruchem wskazówek zegara, gdy młynek do kawy jest włączony (rys. 11). Przesuwać o jeden przeskok, aż do osiągnięcia zadowalającego rezultatu. Efekt jest widoczny dopiero po zaparzeniu 2 kaw (patrz pkt. „7.4 Regulacja młynka do kawy”).
Kawa LONG ma zbyt dużo pianki	Kawa jest zbyt drobno zmielona.	Przesunąć pokrętkę regulacji stopnia zmielenia kawy „A5. Pokrętkę regulacji stopnia zmielenia kawy” o jeden przeskok w stronę cyfry 7, w kierunku zgodnym z kierunkiem ruchem wskazówek zegara, gdy młynek do kawy jest włączony (rys. 11). Przesuwać o jeden przeskok, aż do osiągnięcia zadowalającego rezultatu. Efekt jest widoczny dopiero po zaparzeniu 2 kaw.
Urządzenie nie wytwarza kawy	Urządzenie wykryło wewnętrzne zanieczyszczenia: na wyświetlaczu pojawia się napis „Proszę czekać”.	Począć na jego gotowość do użytku i ponownie wybrać żądany napój. Jeżeli problem trwa, zwrócić się do Autoryzowanego Centrum Serwisowego.
Kawa nie wypływa z jednego lub z obydwu otworów dozownika.	Otwory dozownika kawy (A9) są zatkane.	Oczyszczyć otwory wykałaczką (rys. 23).
Urządzenie nie włącza się	Nie włożono wtyczki do gniazdka.	Włożyć wtyczkę do gniazdka (rys. 1).
Nie można wyjąć automatu zaparzającego	Wyłączenie nie zostało wykonane prawidłowo	Wyłączyć, wciskając przycisk  (A7) (rys. 9) (patrz rozdz. „5. Wyłączanie urządzenia”).
Po zakończeniu odkamieniania, urządzenie wymaga trzeciego płukania	Podczas dwóch cykli płukania, zbiornik (A14) nie został napełniony do poziomu MAX.	Postępować jak wskazano na urządzeniu, opróżniając wcześniej tackę na skropliny (A19), aby woda nie przelała się.
→		

PROBLEM	MOŻLIWA PRZYCZYNA	ROZWIĄZANIE
Mleko nie wypływa z rurki wytwarzania (D3)	Pokrywka (D1) pojemnika na mleko jest brudna	Wyczyścić pokrywkę pojemnika na mleko, jak opisano w pkt. „11.10 Czystczenie pojemnika na mleko”.
	Upewnić się, że rurka zanurzana w mleku (D4) znajduje się na prawidłowym miejscu, na dole pokrywki pojemnika na mleko (rys. 14)	Wsunąć do oporu rurkę zanurzaną w mleku
Duże pęcherzyki na mleku, wypływa ono z rurki (D3) rozpryskując się lub też nie jest wystarczająco spienione	Mleko nie jest wystarczająco zimne lub nie jest półtłuste, lub odtłuszczone	Zaleca się używanie mleka odtłuszczonego lub półtłustego prosto z lodówki (około 5°C). Jeżeli uzyskany rezultat jest ciągle niezadowolający, należy spróbować zmienić rodzaj mleka.
	Pokrętko regulacji pianki (D1) zostało nieprawidłowo wyregulowane.	Wyregulować zgodnie ze wskazówkami z pkt. „8.2 Wyregulować ilość pianki”.
	Pokrywka (D1) lub pokrętko regulacji pianki (D1) pojemnika na mleko lub pojemnik rurki zanurzonej w mleku (D4) są brudne	Wyczyścić pokrywkę, pokrętko pojemnika na mleko i pojemnik rurki zanurzonej w mleku, jak wskazano w pkt. „11.10 Czystczenie pojemnika na mleko”.
	Rurka gorącej wody (A10) jest brudna	Wyczyścić dyszę, jak opisano w par. „11.11 Czystczenie rurki gorącej wody”.
Urządzenie nie jest używane i emituje hałas lub wydziela niewielkie ilości pary	Urządzenie jest gotowe do użycia lub zostało niedawno wyłączone i kilka kropli kondensatu wpadło do wnętrza gorącego jeszcze odparowywacza	Takie zjawisko jest częścią normalnego funkcjonowania urządzenia; aby je ograniczyć, powinno się opróżnić tackę na skropliny.

Register Now 
www.delonghi.com/register

